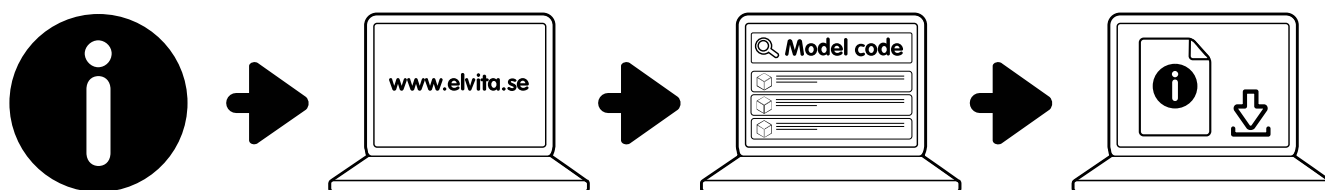


CKD6910X, CKD6910S - 2025-07-16



You can find the latest updated manual online. Please go to elvita.se and use the search function and the product's model code to find the manual.

CONTENTS/INHALT/INNEHÅLL/INNHOLD/INDHOLD/SISÄLLYSLUETTELO/ EFNISYFIRLIT

ENGLISH	2
DEUTSCH	38
SVENSKA	74
NORSK	110
DANSK	144
SUOMI	180
ÍSLENSKA	214

Contents

SAFETY	4
Admonitions	4
Intended use	4
Safety for children and people with disabilities.....	4
General safety.....	5
Safety during installation	6
Safety during operation	7
Safety during maintenance	8
Disposal.....	9
QUICK START	10
GETTING STARTED	12
Getting to know your fridge freezer.....	12
Control panel	12
Accessories.....	12
Fridge and freezer compartments.....	12
Door alarm.....	14
Find the model code.....	14
Before first use	14
USING YOUR FRIDGE FREEZER	17
Settings and modes	17
Turn on and turn off the fridge freezer	17
Change the temperature in the fridge compartment.....	17
Change the temperature in the freezer compartment	18
Change the temperature in the Convertible compartment	18
Turn on and turn off ECO mode	18
Turn on and turn off Holiday mode	19
Turn on and turn off Super freeze mode	19
Storing food.....	19
Store food in the fridge.....	19
Store food in the freezer.....	20
CLEANING AND MAINTENANCE	22
Clean the fridge freezer	22
Prepare for longer periods of non-use	23
Replacing the LED light.....	24
TROUBLESHOOTING	25
Fridge freezer is not working correctly.....	25
Odour from the compartments	25
Temperature inside is too warm	25
Temperature inside is too cold	26
Noise from the fridge freezer	26

The side panel is hot	26
Drawer cannot be opened easily.....	26
Condensation on the fridge freezer interior.....	26
Condensation on the fridge freezer exterior.....	27
INSTALLATION	28
Installation area	28
Unpack the fridge freezer	29
Install the washers	30
Level the fridge freezer	31
Move the fridge freezer	31
SPECIFICATIONS	33
Technical specifications	33
Dimensions.....	34
EU directives and standards.....	34
Climate classes.....	34
General storage recommendations	35

SAFETY

Carefully read the instructions before you install and use the product. Save the instructions and keep them near the product for future reference. All kinds of warranties shall be invalid if these instructions are not followed.

Admonitions

**DANGER!**

Used when there is a risk for personal injury or death.

**WARNING!**

Used when there is a risk for personal injury.

**CAUTION!**

Used when there is a risk for damage to the product.

**NOTE!**

General information that you should be aware of.



Helpful tips that you may find useful.

Intended use

This product is only intended for:

- Indoor use in a household or a similar environment such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - catering and similar non-retail applications.
- Household use, such as storage of food and beverages.

Safety for children and people with disabilities

**WARNING!**

Only let the following groups use the product if they are supervised or if instructions are provided to them about how to use the product in a safe way. They must understand the hazards involved.

- Children 8 years and older. (Children younger than 8 years must be continuously supervised, or be kept away from the product.)
- Children aged 3 to 8 years are allowed to load and unload the product.
- People with reduced physical, sensory or mental capabilities.
- People with a lack of experience and knowledge.

**WARNING!**

- Do not let children or pets play with the product.
- Do not let children clean the product without supervision.
- Do not let children or pets enter or climb inside the product, otherwise they may suffocate or fall.

**WARNING!**

Cleaning and maintenance must not be performed by children unless they are aged 8 years or older and are under supervision.

**WARNING!**

Keep all packaging away from children as there is a risk of suffocation.

**WARNING!**

To prevent children from getting trapped inside, remove the doors before disposing of the product.

General safety

**WARNING!**

Do not place hands, feet, or metal objects under or behind the product. There is a risk of crushing, and sharp edges can cause injury.

**WARNING!**

- Take care when moving the product. The product is heavy.
- Unplug the product before transportation.
- Do not stand on any parts of the product or use any parts of the product as supports.
- Do not use the product if it is damaged; contact support.

**WARNING!**

Risk of electric shock!

- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- If the power socket is loose, do not plug in the power plug. There is a risk of electric shock and fire.
- Do not pull on the power cord when you unplug the product. Grab the power plug firmly and pull it out of the power socket.
- Do not touch the power plug with wet hands.
- Do not damage or crush the power cord, and do not use it if it is damaged or worn. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire, and electric shock.

**WARNING!**

Risk of fire!

- The following symbol can be found on the product. It is a warning and indicates that the refrigerant and insulation blowing gas are flammable.



- During transportation and installation of the product, ensure that none of the components of the refrigerant circuit become damaged. The refrigerant, isobutane (R600a), contained within the refrigerant circuit is flammable.
- If the refrigerant circuit is damaged, avoid open flames and sources of ignition and thoroughly ventilate the area surrounding the product.
- Do not alter the specifications or modify the product in any way.
- If the power socket is loose, do not plug in the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- Do not damage or crush the power cord, and do not use it if it is damaged or worn. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire, and electric shock.

Safety during installation



WARNING!

- Always use personal protective equipment (gloves etc.) during installation, maintenance and repair. There is a risk of injury.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- Do not plug in the product if it is damaged.
- When positioning the product, ensure the power cord and power plug are not trapped or damaged. A damaged power plug may overheat and cause a fire.
- When positioning the product, ensure the power plug is accessible.
- Do not install the product in a location with direct sunlight.
- The product must be earthed. The manufacturer is not responsible for damages that may occur as a result of usage without earthing.
- Keep ventilation openings outside the product clear of obstruction.
- Do not install the product without sufficient space and air ventilation around the product. This leads to overheating.
- Do not install the product close to radiators or cookers.
- The surface that the product is installed on should be strong enough to support a fully loaded product.
- Adjust the feet until all feet make contact with the floor and the product is level. This prevents the product from moving, tipping over and risk of injury.
- Do not install the back of the product too close to a wall. There is a risk of fire if the compressor gets overheated.
- When positioning the fridge freezer, the space above the fridge freezer must be minimum 50 mm, and the fridge freezer must be placed against a wall with a clearance of at least 50 mm to allow for air circulation and to prevent overheating. It is advisable to be 50 mm from the back to the wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, condenser) to prevent the risk of fire.



WARNING!

- Do not connect the product to the power socket if the product is damaged. Contact the retailer from which you purchased the product.
- Use a dedicated power socket, meaning that the power socket must not be shared with other products.
- Do not locate multiple portable socket outlets or portable power supplies behind the product.
- Make sure to connect the power plug to an earthed socket. Check carefully to ensure that your socket is properly and reliably earthed.
- Make sure the connection parameters of the product match the mains electricity supply. This information (fuse rating, voltage and frequency) is found on a label on the product. If in any doubt, consult a qualified electrician. Otherwise, there is a risk of electric shock, fire, injuries or problems with the product.
- Do not use extension cords and do not lengthen the power cord.
- After positioning the product, it is recommended to wait at least 4 hours before connecting the product to the mains. This allows the oil to flow back in the compressor.



CAUTION!

- Make sure there is enough space around the product so the doors and drawers can open easily.
- Disconnect the product from the power socket before installing accessories.



NOTE!

Contact **Elvita support** if you need help with the installation of your product.

Safety during operation

**WARNING!**

- Do not store explosive substances in this product, such as aerosol cans that contain a flammable propellant.
- Do not store flammable gas or liquids in the product, there is a risk of an explosion.
- Do not store flammable, explosive, volatile and highly corrosive items in the product to prevent damages to the product or fire accidents.
- Do not store containers filled with liquid on top of the product, to avoid spillage. Dry any spilled liquids. Spilled liquids may cause electric shock, fire or injury.

**WARNING!**

Keep burning candles, lamps and other items with naked flames away from the product to avoid the risk of fire.

**WARNING!**

- Do not remove or place food or containers in the freezer compartment with wet hands when the fridge freezer is running, especially metal containers, to avoid the risk of skin abrasions and ice burns.
- Do not consume frozen food, such as ice popsicles and ice cubes, straight from the freezer. This may cause ice burns.

**WARNING!**

- Keep ventilation openings inside the product clear of obstruction.
- Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the product, other than those recommended by the manufacturer.

**WARNING!**

Do not operate the product without the interior lighting.

**CAUTION!**

- Do not place hot items near the plastic components of the product.
- Do not place food directly against the rear wall.
- Make sure all shelves and drawers are fully pushed into the product before closing the door to avoid damaging it.

**CAUTION!**

Warnings for food safety!

To avoid contamination of food, please follow these instructions:

- **Avoid prolonged door openings:** Keeping the door open for long periods can cause a significant increase in the temperature inside the compartments.
- **Regular cleaning:** Clean surfaces that come into contact with food and accessible drainage systems regularly.
- **Water dispenser maintenance:** For models with a water dispenser: If the water dispenser has not been used for 48 hours, clean it before use. If the water system is connected to a water supply and has not been used for 5 days, flush it before consumption.
- **Proper storage of raw meat and fish:** Store raw meat and fish in suitable containers in the compartments to prevent contact with or dripping onto other food.
- **Star-rated compartments:**
 - Two-star frozen food compartments are suitable for storing pre-frozen food, preserving ice cream, and making ice cubes.
 - One-star, two-star, and three-star compartments are not suitable for freezing fresh food.
- **Long-term storage precautions:** If the refrigerating product is left empty for long periods, switch it off, defrost, clean, dry, and leave the door open to prevent mould from developing inside.
- The storage recommendations should be strictly adhered to.
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacturer's instructions.
- Place food so that air can circulate freely around it.
- Do not freeze frozen food again once it has thawed out. Once the food has thawed, it may slowly lose quality or spoil.
- Cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour to avoid transfer of odours.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure in the container, which may cause it to explode and damage the product.
- Do not open the door frequently.
- Gently close the door to prevent items from falling over.

Safety during maintenance

**WARNING!**

- Any electrical work must be performed by a qualified electrician or a person with comparable qualifications.
- This product must only be serviced by an authorised service centre, and only genuine spare parts must be used.
- Do not try to repair, disassemble or modify the product by yourself.
- Unplug the product before defrosting
- Do not perform any maintenance near a source of fire.

**WARNING!**

Before any cleaning or performing any maintenance of the product, unplug the product from the power socket.

**WARNING!**

Do not use tools or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

**WARNING!**

Do not replace the lamps in the product. If the lamps are broken, contact the support.

**CAUTION!**

- Do not use metal objects, steam cleaner, thinner, car detergent, clorox, ethereal oil, abrasive cleansers or organic solvent such as benzene for cleaning. They may damage the surface of the product and may cause fire.
- Do not use sharp objects to remove frost from the product. Use a plastic scraper.
- Do not use sponges and rough cleaning cloths. They may cause scratches.
- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Do not use hard brushes, clean steel balls, wire brushes, abrasives (such as toothpastes), organic solvents (such as alcohol, acetone, banana oil, etc.), boiling water, acid or alkaline items, which may damage the products surface and interior. Boiling water and organic solvents such as benzene may deform or damage plastic parts.

Disposal

**WARNING!**

- To prevent children from getting trapped inside, remove the doors before disposing of the product.
- To prevent children from climbing inside the product, do not remove the shelves and drawers.
- Keep all packaging away from children as there is a risk of suffocation.
- If the product has a lock on the door, make it unusable before disposing of the product.
- To prevent children from getting an electric shock, unplug and cut the power cord before disposing of the product.
- Do not let children play with the product.

**WARNING!**

- Ensure that the tubing of the refrigerant circuit is not damaged prior to disposal.
- Do not dispose of the product by throwing it into fire. There is a risk of explosion.
- The product contains refrigerant and gases in the insulation. Refrigerant and gases must be disposed of professionally at an authorised waste disposal centre in accordance with local regulations, as they may cause eye injuries or ignition. The refrigerant and insulation blowing gas are flammable. Do not expose to flame.



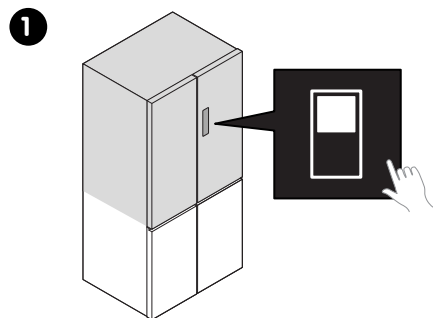
Dispose of packaging in an environmentally-friendly manner. Recycling packaging, while observing national and local regulations, can reduce the consumption of raw materials and the amount of waste in landfill sites.

This product is marked in compliance with European Directive 2012/19/EU, Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). The symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment.

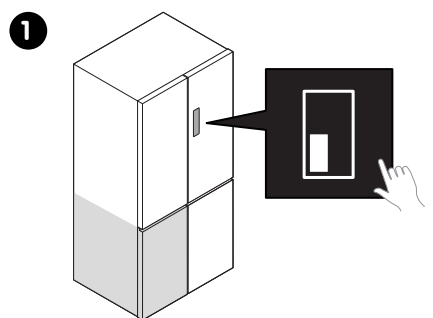
By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact the relevant municipal body in charge of waste management, your household waste disposal service or the store where you purchased the product.

QUICK START

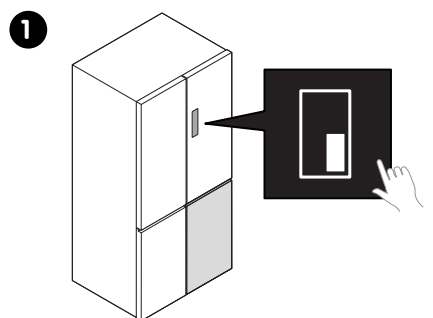
Changing temperature in the fridge



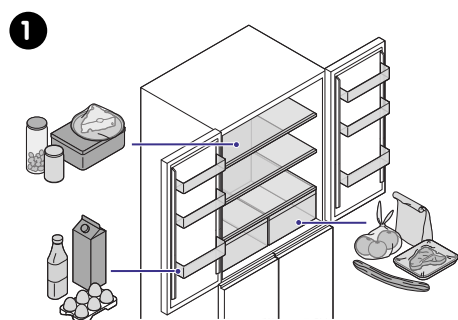
Changing temperature in the freezer



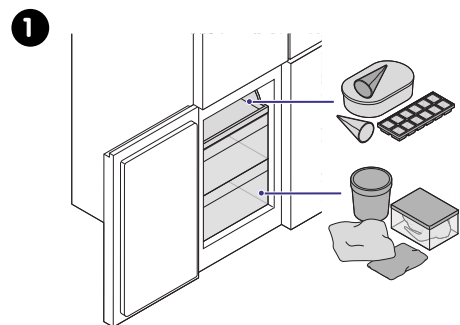
Changing temperature in the Convertible compartment



Storing food in the fridge



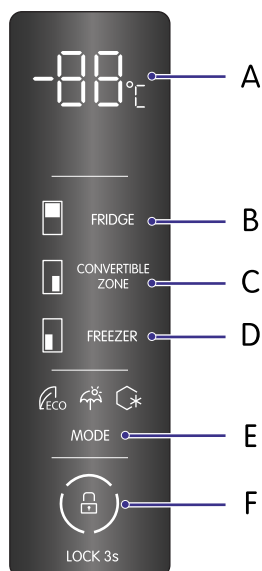
Storing food in the freezer



GETTING STARTED

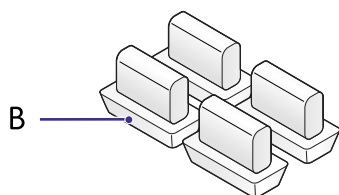
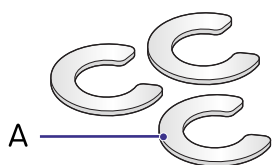
Getting to know your fridge freezer

Control panel



- A. Temperature display
- B. Fridge temperature control
- C. Convertible compartment temperature control
- D. Freezer temperature control
- E. Mode selector (ECO, Holiday, Super freeze)
- F. Child lock control

Accessories



- A. Washers
- B. Door buffer

Washers

For aligning the fridge doors.

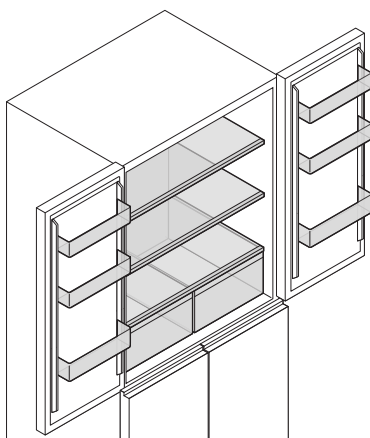
Door buffer

For reducing impact when the door closes.

Fridge and freezer compartments

Fridge compartment

The fridge compartment is suitable for storing a variety of fruits, vegetables, beverages and other food for consumption in the short term. The fridge compartment consists of door racks, shelves and drawers.

**Door shelves**

To store and organise your food and drinks.

Vegetable drawers

To store and organise different types of food such as fruits, vegetables and snacks.

Shelves

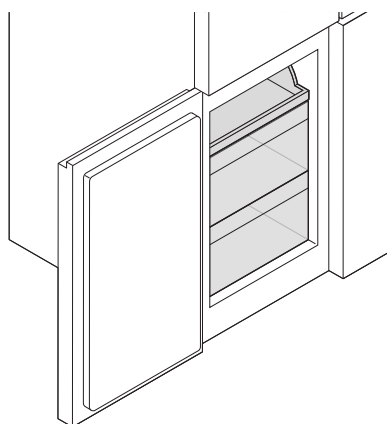
To store and organise your food and drinks.

**NOTE!**

- This product is most energy efficient with all shelves and drawers in their original position.
- This product contains a LED light source of energy efficiency class F.

Freezer compartment

The freezer compartment can keep food fresh for a long time and is suitable for storing meat, fish, ice cream and other food that is not intended to be consumed in the short term. The freezer compartment consists of drawers and a sliding tray.

**Freezer drawers**

To store and organise different types of food.

Convertible compartment

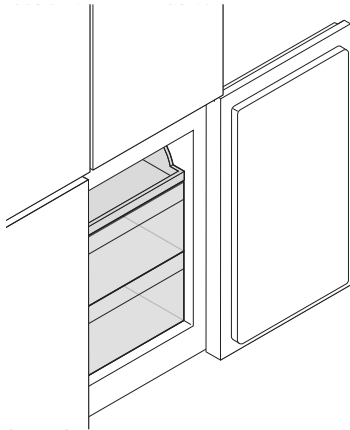
The convertible compartment can function as either a fridge or a freezer. The Convertible compartment consists of drawers and a sliding tray.

**WARNING!**

- Do not place bottles or enclosed containers containing liquids in the freezer or in the Convertible compartment when it is set to freezer temp. The containers may crack because of freezing.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer or in the Convertible compartment when it is set to freezer temp, as it creates pressure in the container, which may cause it to explode and damage the product.

**NOTE!**

The Convertible compartment can function as either a fridge or a freezer.



Convertible compartment drawers To store and organise different types of food depending on temperature in the drawer.

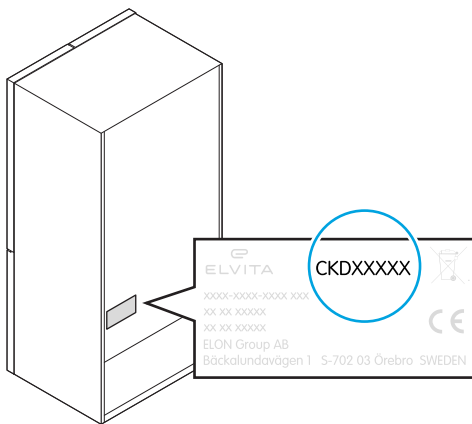
Door alarm

**NOTE!**

To save energy, avoid keeping the door open for a long time.

When the door has been open for over 1 minute, an acoustic alarm sounds. Turn off the alarm by closing the door.

Find the model code



The model code is printed on a label on the product. You need the code to find the complete and most recent information, service and support for your product model.

**NOTE!**

This product and label text are examples. Your product and text may have a different look and content.

Before first use

Prepare the fridge freezer for the first use before plugging it in and storing food.

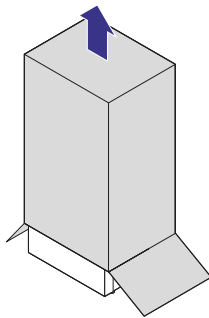
**WARNING!**

Before installing or using this product, read the safety information and the full instructions.

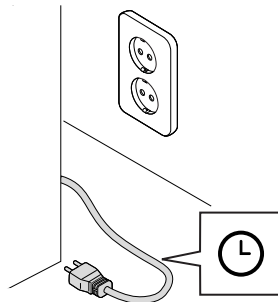
**WARNING!**

- If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Do not connect the product to the power socket if the product is damaged. Contact the retailer from which you purchased the product.
- The plug must be plugged into an appropriate power socket that is installed and earthed in accordance with all local laws and regulations
- If the power socket is loose, do not plug in the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- Do not damage the power cord or use the power cord if it is damaged or worn. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire, and electric shock.
- Do not use extension cords and do not lengthen the power cord.
- Pull out the plug in case of power failure.

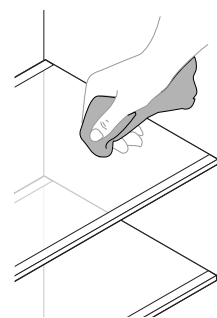
1



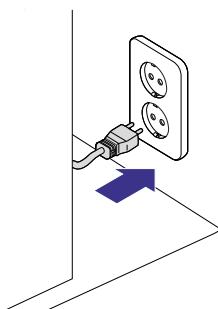
2



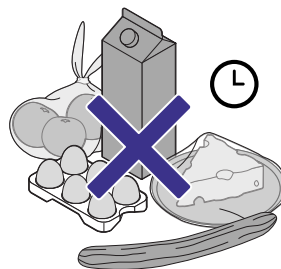
3



4



5



1. Make sure the fridge freezer is unpacked and placed properly.
NOTE! Make sure there is sufficient space and air circulation around the fridge freezer according to the installation area measurements.
2. Leave the fridge freezer to stand for at least 4 hours before plugging it in.
3. Use a soft cloth or sponge to wipe the inside of the fridge freezer using a weak solution of bicarbonate of soda. Rinse with warm water and wipe the interior dry or let it stand to dry with the doors open.
CAUTION! Make sure to use neutral soap. Do not use detergents or abrasives.
4. Plug in the power cord.
After a while, the compressor starts to operate and produce some noise. Sealed liquid and gases may also produce noise, even when the compressor is not running. The front edges of the product may feel warm, which prevents condensation. All of this is normal during operation.
5. Let the fridge freezer run empty, without opening the door, for 2 hours.
Your fridge freezer is now ready for use.

**NOTE!**

- The recommended temperature is 4 °C in the fridge and -18 °C in the freezer. Check regularly with a thermometer to ensure that the cabinet maintains these temperatures.
- Storing too much food when your fridge freezer is first turned on may affect the refrigerating performance negatively.

USING YOUR FRIDGE FREEZER

Settings and modes

**ECO**

Saves power by reducing energy consumption. See section "Turn on and turn off ECO mode", [page 18](#).

**Holiday**

Adjusts the temperature for longer periods of non-use. See section "Turn on and turn off Holiday mode", [page 19](#).

**Super freeze**

Freezes the food faster than usual. See section "Turn on and turn off Super freeze mode", [page 19](#).

Turn on and turn off the fridge freezer

**WARNING!**

- The plug must be plugged into an appropriate power socket that is installed and earthed in accordance with all local laws and regulations.
- Do not damage the power cord or use the power cord if it is damaged or worn. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire, and electric shock.
- Do not use extension cords and do not lengthen the power cord.
- If the power socket is loose, do not plug in the power plug. There is a risk of electric shock and fire.
- Do not touch the power plug with wet hands.

**NOTE!**

The LED light inside the fridge freezer will turn on when the door is open.

1. Plug in the power cord to turn on the fridge freezer.
2. Unplug the power cord to turn off the fridge freezer.
WARNING! Do not pull on the power cord when you unplug the product. Grab the power plug firmly and pull it out of the power socket.

Turn on and turn off the fridge

1. Touch **FRIDGE** until -- is displayed to turn off the fridge.
2. Touch **FRIDGE** to set the temperature and turn on the fridge.

Turn on and turn off the convertible zone

1. Touch **CONVERTIBLE ZONE** until -- is displayed.
2. Touch **CONVERTIBLE ZONE** to set the temperature and turn on the convertible zone.

Change the temperature in the fridge compartment

**NOTE!**

The fridge can be set to -- to turn it off. This is not a temperature setting.

Set the average temperature for the fridge compartment.

1. Touch **FRIDGE** to cycle through the available temperatures (2°C to 8°C).

**CAUTION!**

- A high temperature setting will accelerate food waste.
- A lower temperature setting than necessary wastes energy.
- For optimum food preservation, a medium setting is the most suitable

**NOTE!**

- The recommended temperature for the fridge compartment is 4°C.
- Temperatures inside each compartment may vary from the temperature value displayed on the panel, depending on how much food is stored and where the food is placed. High or low room temperature may also affect the actual temperature inside the product.

Change the temperature in the freezer compartment

Set the average temperature for the freezer compartment.

1. Touch **FREEZER** to cycle through the available temperatures (-14°C to -22°C).

**CAUTION!**

- A high temperature setting will accelerate food waste.
- A lower temperature setting than necessary wastes energy.
- For optimum food preservation, a medium setting is the most suitable

**NOTE!**

- The recommended temperature for the freezer compartment is -18 °C.
- Temperatures inside each compartment may vary from the temperature value displayed on the panel, depending on how much food is stored and where the food is placed. High or low room temperature may also affect the actual temperature inside the product.

Change the temperature in the Convertible compartment

**NOTE!**

The Convertible compartment can be set to -- to turn it off. This is not a temperature setting

Set the average temperature for the Convertible compartment.

1. Touch **CONVERTIBLE ZONE** to cycle through the available temperatures (5°C to -20°C).

**CAUTION!**

- A high temperature setting will accelerate food waste.
- A lower temperature setting than necessary wastes energy.
- For optimum food preservation, a medium setting is the most suitable

**NOTE!**

Temperatures inside each compartment may vary from the temperature value displayed on the panel, depending on how much food is stored and where the food is placed. High or low room temperature may also affect the actual temperature inside the product.

Turn on and turn off ECO mode

Use ECO mode to reduce energy consumption.

Turn on ECO mode

1. Touch **MODE** to cycle through the available modes until  [ECO mode] is lit.
ECO mode is turned on. The temperature in the fridge is set to 5°C and the temperature in the freezer is set to -18°C.

Turn off ECO mode

1. Touch **MODE** until none of the mode icons are lit.

Turn on and turn off Holiday mode

Use Holiday mode to adjust the temperature for longer periods of non-use.



CAUTION!

Do not store any food in the refrigerator when this mode is used.

Turn on Holiday mode

1. Touch **MODE** to cycle through the available modes until  [Holiday mode] is lit to turn Holiday mode on. Holiday mode is turned on and the temperature in the fridge is set to 17°C.

Turn off Holiday mode

1. Touch **MODE** until none of the mode icons are lit.

Turn on and turn off Super freeze mode

Use Super freeze mode to rapidly lower the temperature. Doing so freezes the food faster than usual. This keeps the food fresh for longer and vitamins and nutrients are preserved more efficiently.

Turn on Super freeze mode

1. Touch **MODE** to cycle through the available modes until  [Super freeze mode] is lit. Super freeze mode is turned on and the freezer temperature is set to -25 °C. Super freeze mode automatically turns off after 50 hours.

Turn off Super freeze mode

1. Touch **MODE** until none of the mode icons are lit.

Storing food

Store food in the fridge



WARNING!

Do not overload the shelves, door racks or put too much food in the drawers to avoid items falling and causing injury or damage to the fridge freezer.

- Do not overload the shelves, door racks or put too much food in the drawers to avoid items falling and causing injury or damage to the fridge freezer.
- Do not overload the product to prevent insufficient air circulation.



CAUTION!

- Always follow food storage times and expiration dates suggested by manufacturers.
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the fridge, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Do not put liquid oils or oil-cooked meals in your fridge in unsealed containers. They damage the plastic surfaces of the product. Clean and rinse any spilled oil with warm water at once.



CAUTION!

Do not close the door while any shelves are extended or drawers are open. It may damage the shelves, drawers and door.

**NOTE!**

To avoid wasting energy:

- Do not store warm food or evaporating liquid in the fridge freezer. Placing hot food directly into the fridge or freezer causes the internal temperature to rise resulting in the compressor having to work harder and therefore consume more energy. Warm food and beverages must cool down to room temperature before storing them.
- Do not keep the doors open for longer periods.

Use the following tips and recommendations when storing food in the fridge.

When refrigerating fresh food:

- Cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour.
- Place the food so that air can circulate freely around it.
- During power outage, foods can be kept for several hours. Do not open the door during power outage, and do not put any more fresh food into the fridge.

Other refrigerating recommendations:

Food	Recommendation
Meat (all types)	Wrap in polythene and place on the glass shelf above the drawer for fruit and vegetables
Cooked food, cold dishes etc.	Cover and place on any shelf
Fruit and vegetables	Store in the drawer for fruit and vegetables
Butter and cheese	Wrap in airtight foil or plastic film wrap
Milk bottles, other bottled drinks, and canned liquids	Ensure bottles have a lid and store in the door racks
Eggs and packed foods	Store in the door racks, put eggs in the egg holder

**NOTE!**

This product is most energy efficient with all shelves and drawers in their original position. However, the shelves can be removed for cleaning or placed at different heights to get more space in the fridge. See section "Clean the fridge freezer", [page 22](#).

Store food in the freezer

**WARNING!**

- Do not place food or containers in the freezer compartment with wet hands when the fridge freezer is running, especially metal containers, to avoid the risk of skin abrasions and ice burns.
- Do not consume frozen food, such as ice popsicles and ice cubes, straight from the freezer. This may cause ice burns.
- Do not overload the product to prevent insufficient air circulation.

**CAUTION!**

- Always follow food storage times and use by dates suggested by manufacturers.
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the freezer, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure in the container, which may cause it to explode and damage the product.
- Make sure that bottles are not left in the freezer for longer than needed. Freezing may cause the bottles to break.

**CAUTION!**

Do not close the door while any drawers are open. It may damage the drawers and the door.

**NOTE!**

To avoid wasting energy, do not store warm food or evaporating liquid in the fridge freezer. Placing hot food directly into the fridge or freezer causes the internal temperature to rise resulting in the compressor having to work harder and therefore consume more energy. Warm food and beverages must cool down to room temperature before storing them.

Use the following tips and recommendations when storing food in the freezer.

- Prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and in turn make it possible to thaw only the quantity required. Once defrosted, food will deteriorate rapidly and should not be frozen again.
- When food freezes too slowly, it can lose quality or go bad.
- Wrap up the food in aluminium foil or polyethylene food wraps which are airtight. Wipe containers dry before placing them in the freezer.
- Label and date each frozen package in order to keep track of the storage time. Remove as many items as needed at one time.
- Do not allow fresh unfrozen food to touch the food which is already frozen to avoid temperature rise of the latter.
- Ensure that frozen food has been stored correctly by the food retailer.
- Put packages in the freezer as quickly as possible after purchase.
- During power outage, foods in the freezer can be kept for several hours. Do not open the door during power outage, and do not put any more fresh food into the freezer. In case the failure lasts longer, the food must be checked and, if necessary, consumed immediately or frozen after being cooked.

**NOTE!**

This product is most energy efficient with all shelves and drawers in their original position. However, the shelves can be removed for cleaning or placed at different heights to get more space in the freezer. See section "Clean the fridge freezer", [page 22](#).

CLEANING AND MAINTENANCE

Clean the fridge freezer

Clean the exterior of the fridge freezer every two months and the interior every 15 days to prevent odours. Regularly check and clean the door seals to remove any debris. Sticky food or drinks can cause the seals to stick to the cabinet and potentially tear when opening the door. Cleaning is easier when food stocks are low.

**WARNING!**

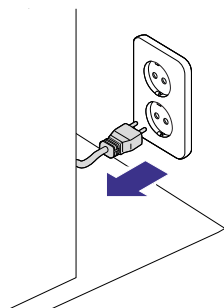
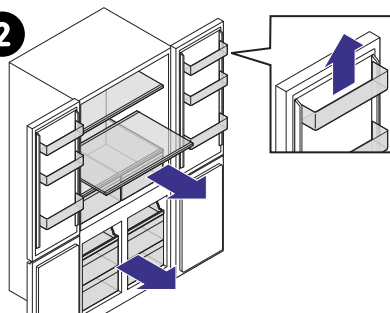
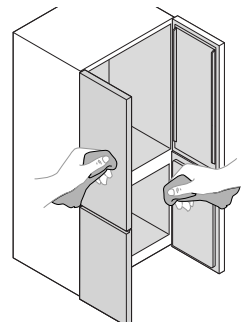
Before cleaning or maintenance of this product, read the safety information and the full instructions.

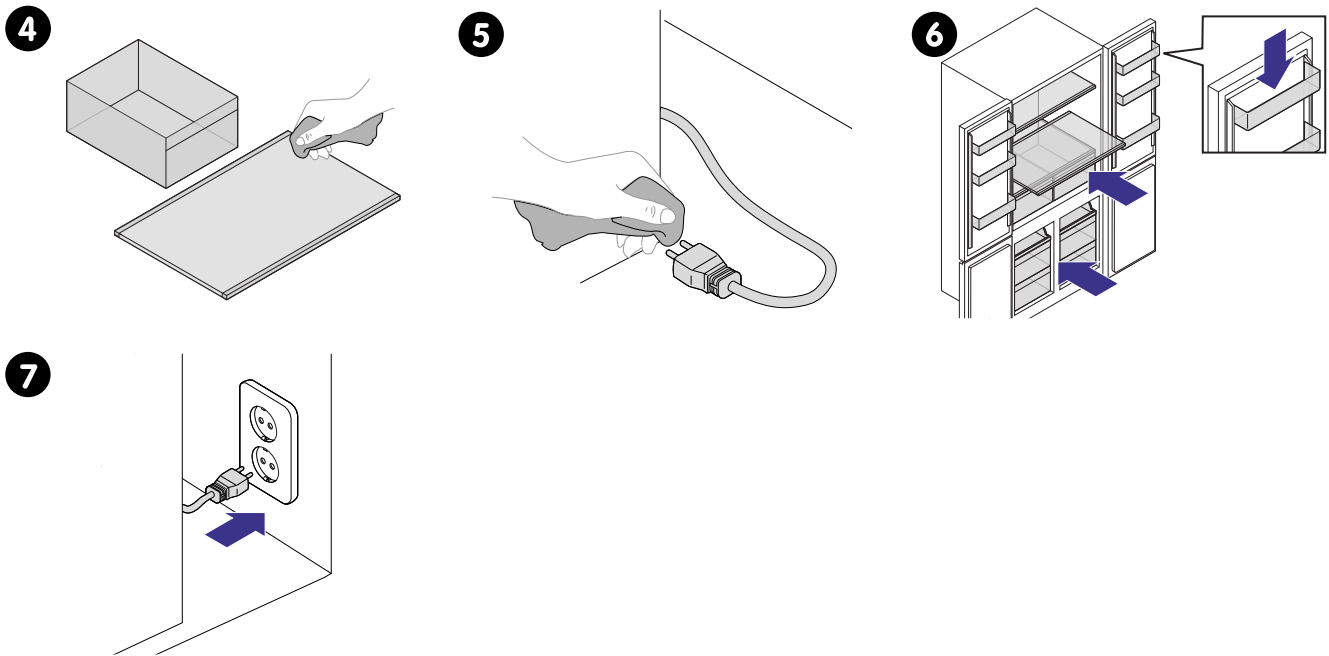
**WARNING!**

- Always switch off the product and unplug it from the mains socket before cleaning. Alternatively, switch off the circuit breaker or remove the fuse. Failure to do so may result in electric shock.
- Do not use cleaning agents or water that contain chlorine to clean the outer surfaces and chromium-coated parts of the product. Chlorine causes corrosion on such metal surfaces.
- Do not use metal objects, sharp objects, steam cleaner, thinner, car detergent, Clorox, ethereal oils (e.g. lemon juice or orange peel juice), abrasive cleansers, or organic solvents (e.g. benzene, butyric acid, or cleansers containing acetic acid) for cleaning. These substances may damage plastic parts, harm the surface of the product, and may cause fire.
- Never clean the product with a steam cleaner. Moisture can accumulate in electrical components, posing a risk of electric shock. Hot vapours may also damage plastic parts.
- Do not use vapor or vaporized cleaning materials. Vapour may come into contact with electrical parts and cause a short circuit or electric shock.
- Do not spray water directly on the product.
- Ensure the product is completely dry before plugging it back into the mains socket.

**CAUTION!**

- Regularly clean surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Regularly clean the water drain hole with a drain hole cleaning tool. Be careful not to cause any damage to the cabinet with sharp objects.
- Do not use cleaning products (such as soap, detergent, scrub powder, spray cleaner, etc.) to clean the interior. They may cause odour and may contaminate food.
- Do not put liquid oils or oil-cooked meals in your fridge in unsealed containers. They damage the plastic surfaces of the product. Clean and rinse any spilled oil with warm water at once.

1**2****3**



1. Unplug the fridge freezer to turn it off.
2. Remove the food, drinks, shelves and drawers. Throw away spoiled food and drinks.
3. Clean the doors and cabinet surfaces with a soft cloth dampened with lukewarm water, then wipe them dry with a soft cloth. Use a soft cloth or sponge with a mild bicarbonate of soda solution to wipe the inside of the fridge freezer. After cleaning, rinse the surfaces with warm water using a well-wrung sponge or cloth. Finally, dry the interior with a clean cloth or leave the doors open to allow it to air dry.
Wash the seals with a mild detergent and warm water, then rinse and dry them thoroughly after cleaning.
CAUTION! Keep water away from the lamp's cover and other electrical components.
NOTE! Only wipe the lamp and the temperature selector knob with a soft dry cloth.



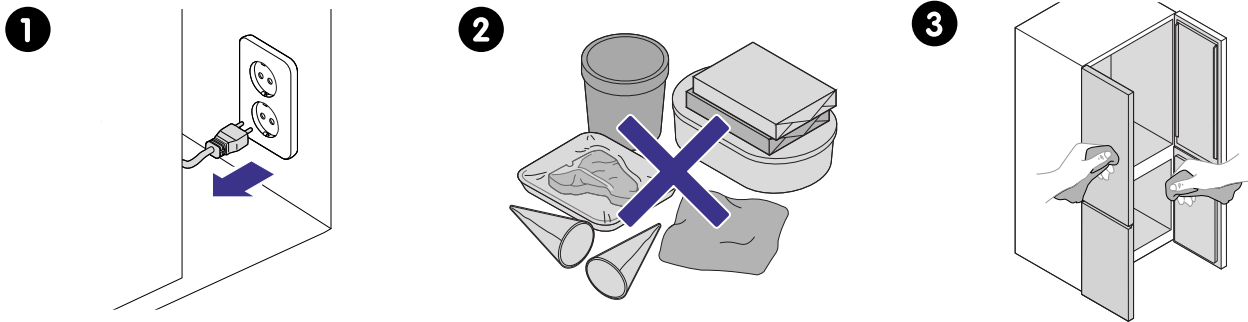
Spray water onto the cleaning cloth instead of spraying directly on the surface of the fridge freezer. This helps ensure an even distribution of moisture on the surface.

4. Clean the shelves and drawers with a soft cloth dampened with soapy water or diluted detergent. Rinse and wipe them completely dry.
5. Clean the power plug with a dry cloth.
6. Install the interior shelves and drawers back into the fridge freezer.
NOTE! Ensure all surfaces are completely dry, especially the door seals, before reinstalling the shelves and drawers.
7. Plug in the fridge freezer to turn it on.
WARNING!
 - Ensure that the power cord is not cracked or damaged. If the power cord is damaged, contact the dealer from whom you purchased the product or contact Elvita support.
 - Do not plug the fridge freezer back into the power socket unless the interior is completely dry.

Ensure the fridge freezer is sufficiently cold before placing the food and drinks back into the fridge freezer.

Prepare for longer periods of non-use

When switching off the fridge freezer for an extended period of time some preparations need to be made to keep the product in good condition and prevent mould.



1. Unplug the fridge freezer.
2. Remove food from the fridge freezer. Defrost the freezer if needed.
3. Clean the fridge freezer. See section "Clean the fridge freezer", [page 22](#).

Leave the doors open to prevent odour.

When starting the fridge freezer after a period of non-use, let the fridge freezer run at least 2 hours on low temperature settings before putting food in the compartment.

Replacing the LED light



WARNING!

The LED light must not be replaced by the user. If the LED light is damaged, contact the Elvita support.



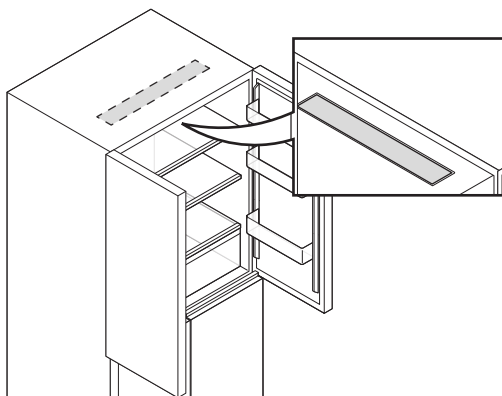
WARNING!

- Any electrical work required to do the servicing of the product should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorised service centre, and only genuine spare parts must be used.



NOTE!

- The lamps used in this product are not suitable for household room illumination.
- The intended purpose of the lamps used in the product is to facilitate easy retrieval and storage of food items in the product.



TROUBLESHOOTING

Fridge freezer is not working correctly

**WARNING!**

- Only authorised technicians may carry out repairs.
- If you experience problems with the product, see if the user instructions and troubleshooting information can help you find a solution. If the problem persists, contact an authorised technician, qualified electrician or the retailer where the product was purchased.

The problem can have different causes. Follow the instructions for the suggested causes to solve the problem.

Mains plug is not plugged in or is loose

Connect main plug to power outlet.

Fuse has blown or defective

1. Check the fuse and circuit of the power supply.
2. If it is not in working condition contact an authorised electrician.

Faulty socket or mains malfunction

If there are issues with the mains power supply, it should be corrected by an authorised electrician.

Odour from the compartments

The problem can have different causes. Follow the instructions for the suggested causes to solve the problem.

Interior is not clean

Clean the interior. See section "Clean the fridge freezer", [page 22](#).

Food, containers or wrapping are causing odours

Use a different container, wrap food properly or remove spoiled food from the fridge freezer.

Temperature inside is too warm

The problem can have different causes. Follow the instructions for the suggested causes to solve the problem.

Temperature setting is set to too warm

Decrease the temperature. See section "Change the temperature in the fridge compartment", [page 17](#), section "Change the temperature in the freezer compartment", [page 18](#) and section "Change the temperature in the Convertible compartment", [page 18](#).

Doors are left open too long or too frequently

Make sure that the door is fully closed. Check that the doors are not kept open by some obstacle.

A large quantity of warm food was placed within the last 24 hours

Turn the temperature selector knob to a colder setting temporarily.

Proximity to heat sources

If the fridge freezer is placed near a potential heat source, see section "Installation area", [page 28](#) for help with proper placement.

Temperature inside is too cold

Temperature setting is set to too cold

Increase the temperature. See section "Change the temperature in the fridge compartment", [page 17](#), section "Change the temperature in the freezer compartment", [page 18](#) and section "Change the temperature in the Convertible compartment", [page 18](#).

Noise from the fridge freezer

The problem can have different causes. Follow the instructions for the suggested causes to solve the problem.

Noise is normal during operation

During regular operation, several typical sounds may be heard emanating from the device. These can include:

- Compressor activity
- Refrigerant circulation

Fridge freezer is not level

Level the fridge freezer. See section "Level the fridge freezer", [page 31](#).

Fridge freezer touches the wall or other objects

Move the fridge freezer slightly so that it has sufficient space around it. See section "Installation area", [page 28](#).

Rear component obstructions

If a component located at the rear of the fridge freezer (such as a pipe) is in contact with another part of the fridge freezer or a nearby surface, it should be carefully adjusted to ensure proper clearance.

The side panel is hot

The condenser is inside the panel

With the condenser positioned within a panel, it is normal for the exterior to feel warm or hot due to its operation.

Drawer cannot be opened easily

Food items are touching the ceiling of the drawer

Rearrange the items preventing the drawer from closing.

Condensation on the fridge freezer interior

The problem can have different causes. Follow the instructions for the suggested causes to solve the problem.

Ambient humidity is too high

Do not install the fridge freezer in highly humid places. Wipe the condensation off with a clean towel.



NOTE!

Hot and humid weather increases condensation and frost. It is normal and not a fault.

Door is left open too long or too frequently

Make sure that the door is fully closed. Check that the door is not kept open by some obstacle.

Open container of liquid in the fridge

Do not store open containers with liquid in the fridge. Cover or seal container.

Ambient temperature is too cold

Do not install the fridge freezer in places where the temperature falls below 10 °C.

Temperature setting is set to too cold

Increase the temperature. See section "Change the temperature in the fridge compartment", [page 17](#), section "Change the temperature in the freezer compartment", [page 18](#) and section "Change the temperature in the Convertible compartment", [page 18](#).

Condensation on the fridge freezer exterior

Ambient humidity is high

Hot and humid weather increases condensation. It is normal and not a fault. When the humidity is lower, the condensation disappears.

INSTALLATION

Follow the instructions in this section to install your product.

**DANGER!**

Before installing or adjusting accessories, make sure that the product is unplugged from the power socket.

**WARNING!**

Read the safety information and the full instructions before installing or using this product.

**WARNING!**

- This product is not intended for use as a built-in product.
- Do not damage the refrigerant circuit.
- When positioning the product, ensure the power cord is not trapped or damaged. A damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Do not locate multiple portable socket outlets or portable power supplies behind the product.
- Do not connect the product to the power socket if the product is damaged. Contact the retailer from which you purchased the product.
- Use a dedicated power socket, meaning that the power socket must not be shared with other products.
- The plug must be plugged into an appropriate power socket that is installed and earthed in accordance with all local laws and regulations.
- Do not use a power socket that can be turned off by a switch or other electricity-saving systems.
- Make sure the connection parameters of the product match the mains electricity supply. This information (fuse rating, voltage and frequency) is found on a label on the product. If in any doubt, consult a qualified electrician.
- Do not use extension cords and do not lengthen the power cord.

**CAUTION!**

Take care when handling the product to ensure that it does not fall and cause injury.

**NOTE!**

If you have any concerns about the installation, contact the support. Contact **Elvita support** if you need help with your product.

Installation area

**WARNING!**

- When positioning the product, ensure the power cord and power plug are not trapped or damaged. A damaged power plug may overheat and cause a fire.
- This product must be placed on a level surface of hard material that is the same height as the rest of the flooring.
- This surface should be strong enough to support a fully loaded product.
- When positioning the product, ensure the power plug is accessible.
- Do not install the back of the product too close to a wall. There is a risk of fire if the compressor gets overheated.

**CAUTION!**

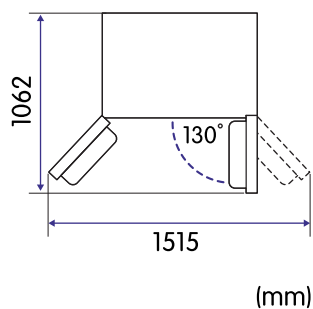
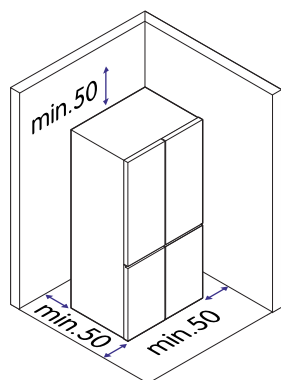
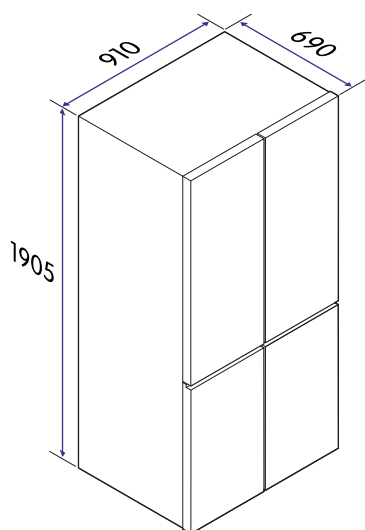
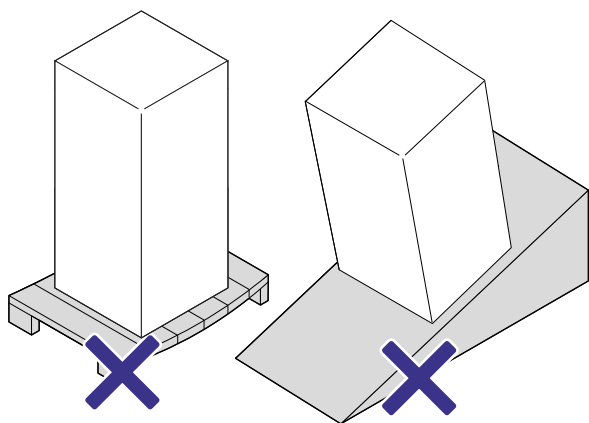
- This product performs well within the climate class from SN to T. See section "Climate classes", [page 34](#). The product may not work properly if it is exposed to temperatures above or below temperature ranges spanning from 10°C to 43°C for a long period.

Keep the following in mind when choosing a location to install the product:

- Avoid direct sunlight, rain or frost.
- Keep away from heat sources, such as cookers, ovens, fires, heaters or radiators.

- Position in a well-ventilated indoor location.
- Do not install the product in a damp or wet location.
- The surface should be rigid, dry and level.
- Leave enough space to allow the doors and drawers to open easily, in accordance with the dimensions.

To level the product properly and allow air to circulate in the lower rear of the product, the feet may need to be adjusted. See section "Level the fridge freezer", [page 31](#).



Unpack the fridge freezer

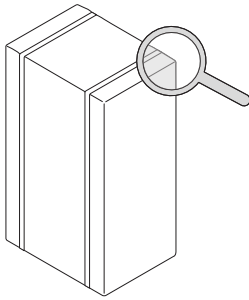
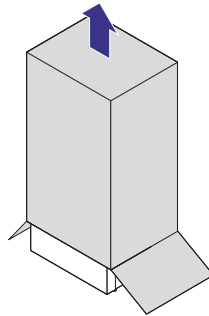
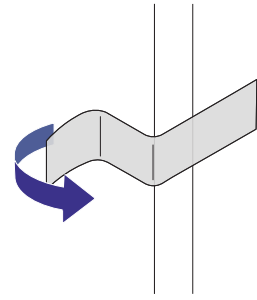
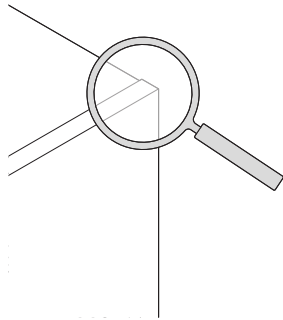


WARNING!

Keep all packaging away from children as there is a risk of suffocation.

**NOTE!**

Keep the packaging for future transportation and moving of the product.

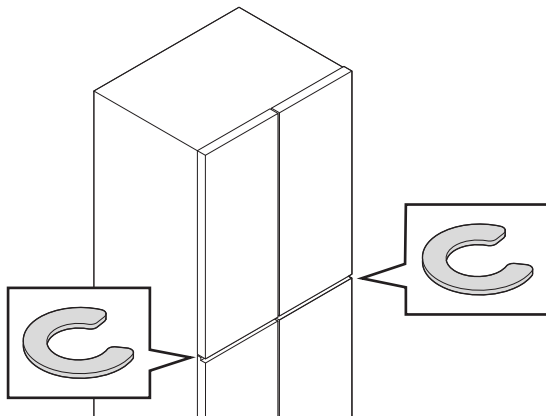
1**2****3****4**

1. Check the packaging for any damage. If the packaging is damaged, do not unpack the fridge freezer. Contact the retailer where the product was purchased.
2. Remove the cardboard box, plastic wrapping, and foam packaging.
3. Remove the cardboard and tape protecting the shelves and drawers. Take out the accessories and installation parts from inside the fridge freezer.
4. Check the fridge freezer for any damage. If the fridge freezer is damaged, do not connect it to the power supply. Keep the packaging and contact the retailer where the product was purchased.

Install the washers

The fridge doors may not stay aligned if they are heavily loaded with food. Fit the washers to adjust the door position.

1. Slightly lift the fridge door. Fit the washer to the middle hinge. Do this for both fridge doors.



Level the fridge freezer

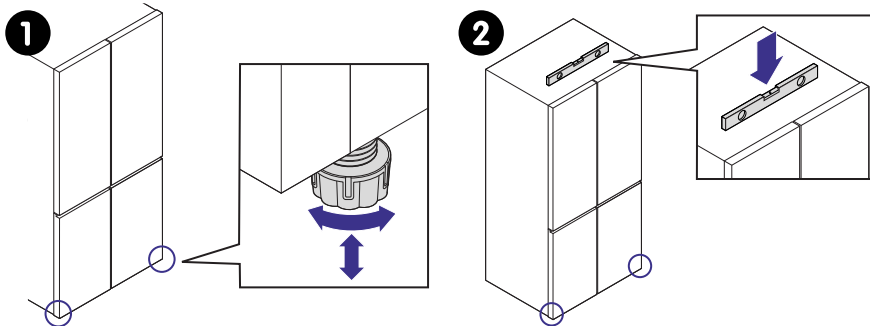
The fridge freezer is equipped with two adjustable levelling feet located at the front. No adjustable components are present at the rear. To level the unit, adjust the two front levelling feet as required.

Adjust the feet until all feet make contact with the floor and the fridge freezer is level. This prevents the fridge freezer from moving and avoids vibrations.



WARNING!

- Avoid jamming your hand between the product and the ground, or between the product and the adjusted leg. Risk of injury!
- The surface that the product is installed on should be strong enough to support a fully loaded product.



1. Check if any feet are not touching the floor, and if needed, adjust the front feet by screwing out the foot by hand or using a suitable spanner until it makes contact with the floor.

NOTE!

- Turn the feet clockwise to increase the height.
- Turn the feet counter-clockwise to reduce the height.



Having someone slightly tilt the fridge freezer makes it easier to adjust the feet.

2. Use a spirit level to check if the fridge freezer is level and adjust the feet again if needed.

Move the fridge freezer



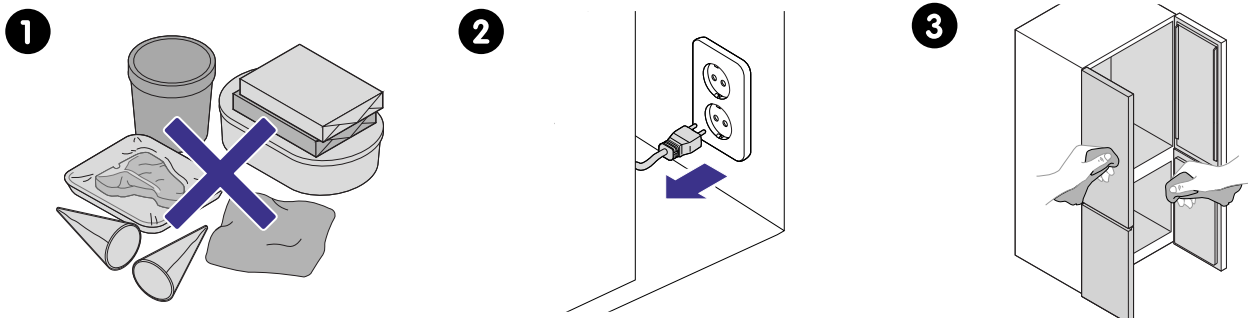
WARNING!

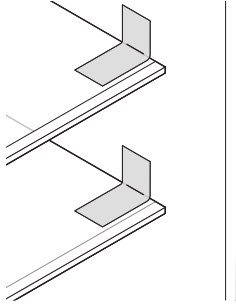
Make sure to have 2 or more people present when moving or installing the product to prevent the risk of injury.



CAUTION!

Do not hold the door, door handle or hinge when moving the product.



4

1. Remove the food and drinks from the fridge freezer and store them in a cool place.
2. Unplug the product.
3. Clean the fridge freezer. See section "Clean the fridge freezer", [page 22](#).
4. Fix the shelves, drawers and removable parts with tape to prevent movement during the move.
The fridge freezer is ready to be moved.

NOTE! Follow the transport instructions on the packaging.

SPECIFICATIONS

Technical specifications

Product model code	See section "Find the model code", page 14
Height	1905 mm
Width	910 mm
Depth	690 mm
Total volume	600 l
Fridge volume	429 l
Freezer volume	81 l
Convertible compartment volume	90 l
Recommended temperature setting for optimised food storage, fresh food	4 °C
Recommended temperature setting for optimised food storage, 4-star	-18 °C
Freezing capacity	10.4 kg / 24 h
Defrosting type (fridge compartment)	Automatic
Defrosting type (freezer compartment)	Automatic
Minimum ambient temperature, for which the refrigerating product is suitable	+10°C
Maximum ambient temperature, for which the refrigerating product is suitable	+43°C
Rated current	1.5 A
Power supply	220~240 V, 50 Hz

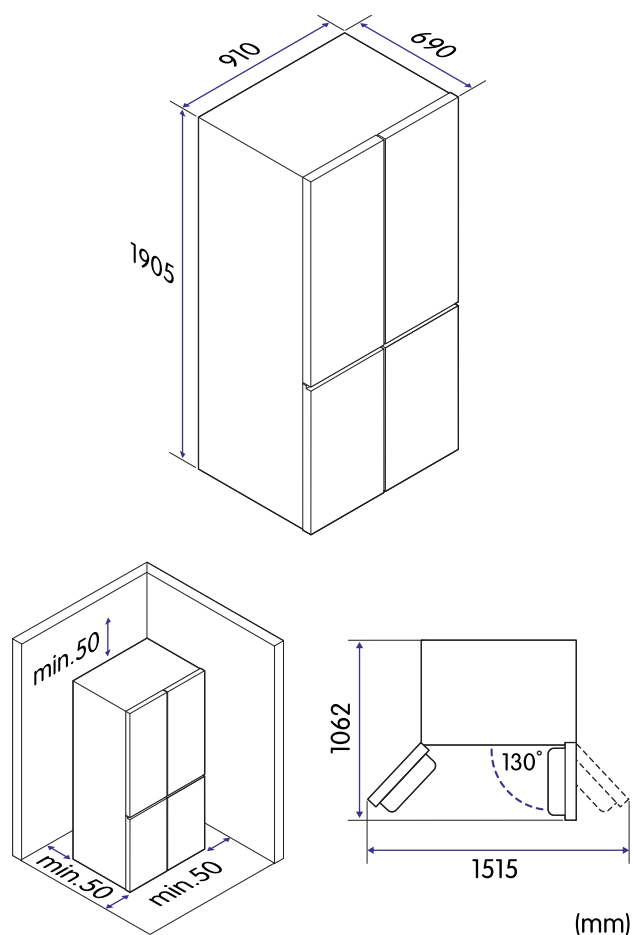
Energy efficiency

You can find information about the energy efficiency of this product in EPREL, the European product registry for energy labelling. Go to the EPREL website and use the model identifier to find the information. The model identifier can be found on the energy label accompanying the product.

EPREL website: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Dimensions



EU directives and standards

This product fulfils the applicable EU directives and regulations and carries the CE mark. If not included with the product, a copy of the EU Declaration of Conformity is available on request.

The performance of the product has been tested in compliance with standard EN 60335 for refrigerating appliances.

Climate classes

Class	Symbol	Ambient temperature range
Extended temperate	SN	+10°C to +32°C
Temperate	N	+16°C to +32°C
Subtropical	ST	+16°C to +38°C
Tropical	T	+16°C to +43°C

- Extended temperate: This product is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10°C to 32°C.
- Temperate: This product is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 32°C.
- Subtropical: This product is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 38°C.
- Tropical: This product is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16°C to 43°C.

General storage recommendations

Store different foods according to the recommended compartments and target storage temperature of the food products. Do this to ensure the best preservation over the longest period and to avoid food waste.



CAUTION!

- Two-star (**) frozen-food compartments are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice cream and making ice cubes.
- One-star (*), two-star (**), and three-star (***) compartments are not suitable for the freezing of fresh food.



NOTE!

Some fridge freezers may not have all compartment types listed in the table below.

Compartment type	Target storage temperature (°C)	Appropriate food
Fridge	+2 ~ +8	Eggs, cooked food, packaged food, fruits and vegetables, dairy products, cakes, drinks and other foods which are not suitable for freezing.
(***)*-Freezer	≤ -18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended for 3 months, the longer the storage time, the worse the taste and nutrition), suitable for frozen fresh food.
***-Freezer	≤ -18	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended for 3 months, the longer the storage time, the worse the taste and nutrition), are not suitable for frozen fresh food.
** -Freezer	≤ -12	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended for 2 months, the longer the storage time, the worse the taste and nutrition), are not suitable for frozen fresh food.
*-Freezer	≤ -6	Seafood (fish, shrimp, shellfish), freshwater aquatic products and meat products (recommended for 1 month, the longer the storage time, the worse the taste and nutrition), are not suitable for frozen fresh food.
0-star	-6 ~ 0	Fresh pork, beef, fish, chicken, some packaged processed foods, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably no later than 3 days). Partially encapsulated processed foods (non-freezable foods).

Compartment type	Target storage temperature (°C)	Appropriate food
Chill	-2 ~ +3	Fresh/frozen pork, beef, chicken, freshwater aquatic products, etc. (7 days below 0 °C and above 0 °C is recommended for consumption within that day, preferably no later than 2 days). Seafood (less than 0 °C for 15 days, it is not recommended to store above 0 °C)
Fresh Food	0 ~ +4	Fresh pork, beef, fish, chicken, cooked food, etc. (Recommended to eat within the same day, preferably no later than 3 days)
Wine	+5 ~ +20	Red wine, white wine, sparkling wine etc.

Inhalt

SICHERHEIT	40
Mahnungen.....	40
Verwendungszweck.....	40
Sicher für Kinder und Menschen mit Einschränkungen.....	40
Allgemeine Sicherheit	41
Sicherheit während der Installation	42
Sicherheit während des Betriebs	43
Sicherheit während der Wartung.....	44
Entsorgung	45
SCHNELLSTART	46
ERSTE SCHRITTE	48
Lernen Sie Ihren Kühl-/Gefrierschrank kennen	48
Bedienfeld	48
Zubehör	48
Kühlschrank- und Gefrierschrankfächer	48
Türalarm.....	50
Auffinden des Modellcodes.....	50
Vor dem ersten Gebrauch.....	51
BENUTZUNG IHRES KÜHL-/GEFRIERSCHRANKS	53
Einstellungen und Modus.....	53
Den Kühl-/Gefrierschrank ein- und ausschalten	53
Änderung der Temperatur im Kühlschrankfach	53
Änderung der Temperatur im Gefrierschrankfach.....	54
Änderung der Temperatur im wandelbaren Fach	54
An-und Abschalten des ECO-Modus	54
An-und Abschalten des Holiday-Modus (Urlaubsmodus)	55
Ein- und Ausschalten des Super Freeze-Modus	55
Lagerung von Lebensmitteln.....	55
Lagerung von Lebensmitteln im Kühlschrank.....	55
Lagerung von Lebensmitteln im Gefrierschrank.....	57
REINIGUNG UND WARTUNG	58
Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank	58
Bereiten Sie sich auf längere Zeiträume der Nichtbenutzung vor	60
Auswechseln der LED-Leuchte	60
FEHLERSUCHE	61
Der Kühl-/Gefrierschrank funktioniert nicht richtig.....	61
Geruch aus den Fächern.....	61
Die Innentemperatur ist zu warm	61
Die Innentemperatur ist zu kalt	62
Geräuscentwicklung des Kühl-/Gefrierschranks.	62

Die Seitenwand ist heiß	62
Die Schublade lässt sich nicht leicht öffnen	62
Kondenswasser im Kühl-/Gefrierschranksinneren	63
Kondenswasser auf der Außenseite des Kühl-/Gefrierschranks	63
INSTALLATION	64
Installationsbereich	64
Packen Sie den Kühl-/Gefrierschranks aus	66
Montieren Sie die Unterlegscheiben	66
Nivellieren Sie den Kühl-/Gefrierschranks	67
Den Kühl-/Gefrierschranks bewegen	68
SPEZIFIKATIONEN	69
Technische Spezifikationen	69
Abmessungen	70
EU-Richtlinien und Normen	70
Klimaklassen	70
Allgemeine Empfehlungen zur Lagerung	71

SICHERHEIT

Lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt installieren und verwenden. Bewahren Sie die Anleitung auf und bewahren Sie sie in der Nähe des Produkts auf. Bei Nichteinhaltung dieser Anweisungen erlischt jede Art von Garantie.

Mahnungen

**GEFAHR!**

Wird verwendet, wenn die Gefahr von Personenschäden oder Tod besteht.

**WARNUNG!**

Wird verwendet, wenn die Gefahr von Personenschäden besteht.

**VORSICHT!**

Wird verwendet, wenn die Gefahr einer Beschädigung des Produkts besteht.

**HINWEIS!**

Allgemeine Informationen, die Sie beachten sollten.



Hilfreiche Tipps, die Sie vielleicht nützlich finden.

Verwendungszweck

Diese Produkt darf nur verwendet werden für:

- Innenräume in einem Haushalt oder einer ähnlichen Umgebung wie z.B:
 - Küchenbereiche für Mitarbeiter in Geschäften, Büros und anderen Arbeitsumgebungen;
 - Bauernhöfe;
 - von Gästen in Hotels, Motels und anderen Wohnbereichen;
 - Bed & Breakfast typische Bereiche;
 - Gastronomie und ähnliche Nicht-Einzelhandelsanwendungen.
- Verwendung im Haushalt, wie z.B. Lagerung von Speisen und Getränken.

Sicher für Kinder und Menschen mit Einschränkungen

**WARNUNG!**

Lassen Sie die folgenden Personengruppen das Produkt nur verwenden, wenn sie beaufsichtigt werden oder wenn ihnen Anweisungen zur sicheren Verwendung des Produkts gegeben werden. Sie müssen die damit verbundenen Gefahren verstehen.

- Kinder ab 8 Jahren und älter. (Kinder unter 8 Jahren müssen ständig beaufsichtigt werden oder vom Gerät ferngehalten werden).
- Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen das Gerät be- und entladen.
- Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten.
- Personen mit mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen.

**WARNUNG!**

- Lassen Sie Kinder oder Haustiere nicht mit dem Gerät spielen.
- Kinder dürfen das Produkt nicht unbeaufsichtigt reinigen.
- Kinder oder Haustiere dürfen das Gerät nicht betreten oder in das Gerät klettern, es besteht die Gefahr des Erstickens.

**WARNUNG!**

Reinigung und Wartung dürfen nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind 8 Jahre alt oder älter und werden beaufsichtigt.

**WARNUNG!**

Halten Sie alle Verpackungen von Kindern fern, da eine Erstickungsgefahr besteht.

**WARNUNG!**

Um zu verhindern, dass Kinder darin eingeschlossen werden, entfernen Sie die Türen, bevor Sie das Produkt entsorgen.

Allgemeine Sicherheit

**WARNUNG!**

Stellen und halten Sie keine Hände, Füße oder Metallgegenstände unter oder hinter das Gerät. Es besteht Quetschgefahr und scharfe Kanten können Verletzungen verursachen.

**WARNUNG!**

- Seien Sie beim Bewegen des Produkts vorsichtig. Das Produkt ist schwer.
- Trennen Sie das Gerät vor dem Transport aus vom Stromnetz.
- Stehen Sie nicht auf den Produktteilen oder verwenden Produktteile als Stütze.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist; wenden Sie sich an den Kundendienst.

**WARNUNG!**

Gefahr eines Stromschlags!

- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Wenn die Steckdose locker ist, stecken Sie den Netzstecker nicht ein. Es besteht Stromschlag oder Brandgefahr.
- Ziehen Sie nicht am Netzkabel, wenn Sie das Produkt ausstecken. Halten Sie den Netzstecker fest und ziehen Sie ihn aus der Steckdose.
- Berühren Sie den Stromstecker nicht mit nassen Händen.
- Beschädigen oder quetschen Sie das Stromkabel nicht, und verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt oder abgenutzt ist. Jede Beschädigung des Kabels kann einen Kurzschluss, einen Brand und einen Stromschlag verursachen.

**WARNUNG!**

Brandgefahr!

- Das folgende Symbol befindet sich am Produkt. Es ist ein Warnhinweis, der darauf hinweist, dass das Kältemittel und das Treibgas der Isolierung brennbar sind.



- Achten Sie bei Transport und Installation des Produkts darauf, dass keine Komponenten des Kältemittelkreislaufs beschädigt werden. Das im Kältemittelkreislauf befindliche Kältemittel Isobutan (R600a) ist brennbar.
- Falls der Kältemittelkreislauf beschädigt ist, müssen Sie offene Flammen und Zündquellen vermeiden und Sie sollten die Umgebung des Produkts gründlich lüften.
- Verändern Sie die technischen Daten nicht und ändern Sie das Produkt keinesfalls.
- Wenn die Steckdose locker ist, stecken Sie den Netzstecker nicht ein. Es besteht Stromschlag- oder Brandgefahr.
- Beschädigen oder quetschen Sie das Stromkabel nicht, und verwenden Sie es nicht, wenn es beschädigt oder abgenutzt ist. Jede Beschädigung des Kabels kann einen Kurzschluss, einen Brand und einen Stromschlag verursachen.

Sicherheit während der Installation



WARNUNG!

- Verwenden Sie bei der Installation, Wartung und Reparatur stets persönliche Schutzausrüstung (Handschuhe usw.). Es besteht die Gefahr von Verletzungen.
- Der Kältemittelkreislauf darf nicht beschädigt werden.
- Schließen Sie das Gerät nicht an, wenn es beschädigt ist.
- Stellen Sie beim Aufstellen des Produkts sicher, dass Netzkabel und Netzstecker nicht eingeklemmt oder beschädigt werden. Ein beschädigter Netzstecker kann überhitzen und einen Brand verursachen.
- Vergewissern Sie sich bei Aufstellung des Produkts, dass der Netzstecker zugänglich ist.
- Installieren Sie das Produkt nicht an einem Standort mit direkten Sonneneinstrahlung.
- Das Gerät muss geerdet sein. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch die Verwendung ohne Erdung entstehen können.
- Halten Sie die Belüftungsöffnungen außerhalb des Produkts frei von Hindernissen.
- Installieren Sie das Produkt nicht auf engem Raum und ohne Luftzirkulation um das Produkt herum. Dies führt zur Überhitzung.
- Installieren Sie das Produkt nicht in der Nähe von Heizkörpern oder Herden.
- Der Untergrund, auf dem das Gerät installiert wird, muss stabil genug sein, um ein voll beladenes Gerät zu tragen.
- Stellen Sie die Füße so ein, dass alle Füße den Boden berühren und das Gerät eben steht. Dadurch wird verhindert, dass sich das Gerät bewegt, umkippt und eine Verletzungsgefahr darstellt.
- Installieren Sie die Rückseite des Produkts nicht zu nahe an einer Wand. Falls der Kompressor überhitzt, besteht Brandgefahr.
- Bei der Aufstellung des Kühl-/Gefrierschranks muss der Raum über dem Kühl-/Gefrierschrank mindestens 50 mm betragen, und der Kühl-/Gefrierschrank muss an einer Wand mit einem Abstand von mindestens 50 mm aufgestellt werden, damit die Luft zirkulieren kann und eine Überhitzung vermieden wird. Es ist ratsam, einen Abstand von 50 mm zwischen der Rückseite und der Wand einzuhalten, um zu vermeiden, dass warme Teile (Kompressor, Verflüssiger) berührt oder aufgefangen werden, um die Brandgefahr zu vermeiden.



WARNUNG!

- Verbinden Sie das Produkt nicht mit der Steckdose, falls das Produkt beschädigt ist. Nehmen Sie mit dem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben, Kontakt auf.
- Verwenden Sie eine spezielle Steckdose, d. h. die Steckdose darf nicht mit anderen Geräten geteilt werden.
- Platzieren Sie keine Mehrfachsteckdosen oder tragbaren Netzteile hinter dem Produkt.
- Stellen Sie sicher, dass der Netzstecker ausschließlich in eine geerdete Steckdose eingesteckt wird. Stellen Sie sicher, dass Ihre Steckdose ordnungsgemäß und betriebssicher geerdet ist.
- Vergewissern Sie sich, dass die Anschlussparameter des Geräts mit der Netzstromversorgung übereinstimmen. Diese Informationen (Sicherungswert, Spannung und Frequenz) befinden sich auf einem Etikett auf dem Gerät. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an eine Elektrofachkraft. Andernfalls besteht die Gefahr von Stromschlägen, Bränden, Verletzungen oder Problemen mit dem Gerät.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel und verlängern Sie das Netzkabel nicht.
- Es wird empfohlen, nach der Aufstellung des Geräts mindestens vier Stunden zu warten, bevor es mit dem Stromnetz verbunden wird. Dadurch kann das Öl zurück in den Kompressor fließen.



VORSICHT!

- Achten Sie darauf, dass um das Gerät herum genügend Platz ist, damit sich die Türen und Schubladen leicht öffnen lassen.
- Ziehen Sie den Stromstecker des Geräts aus der Steckdose, bevor Sie Zubehör einbauen.



HINWEIS!

Bitte wenden Sie sich an **Elvita Support**, wenn Sie Hilfe bei der Installation Ihres Geräts benötigen.

Sicherheit während des Betriebs

**WARNUNG!**

- Lagern Sie in diesem Produkt keine explosiven Substanzen, wie z. B. Aerosoldosen, die ein brennbares Treibmittel enthalten.
- Lagern Sie kein brennbares Gas oder Flüssigkeiten in dem Produkt, es besteht Explosionsgefahr.
- Bewahren Sie keine entflammbaren, explosiven, flüchtigen oder stark ätzenden Gegenstände in dem Gerät auf, um Schäden am Gerät oder Brandunfälle zu vermeiden.
- Bewahren Sie mit Flüssigkeit gefüllte Behälter nicht auf dem Gerät auf, um ein Verschütten zu vermeiden. Trocknen Sie alle verschütteten Flüssigkeiten. Verschüttete Flüssigkeiten können einen elektrischen Schlag, Feuer oder Verletzungen verursachen.

**WARNUNG!**

Halten Sie brennende Kerzen, Lampen und andere Gegenstände mit offenen Flammen vom Produkt fern, um Brandgefahr zu vermeiden.

**WARNUNG!**

- Entfernen und stellen Sie keine Lebensmittel oder Behälter mit nassen Händen in den Kühl-/Gefrierschrank, wenn er läuft, insbesondere Metallbehälter, um die Gefahr von Hautabschürfungen und Eisverbrennungen zu vermeiden.
- Verzehren Sie keine gefrorenen Lebensmittel wie Eis am Stiel und Eiswürfel direkt aus dem Gefrierschrank. Dies kann Eisverbrennungen verursachen.

**WARNUNG!**

- Halten Sie die Belüftungsöffnungen innerhalb des Produkts frei von Hindernissen.
- Verwenden Sie keine Elektrogeräte in den Lebensmittelfächern des Produkts, außer den vom Hersteller empfohlenen Fächern.

**WARNUNG!**

Halten Sie das Gerät nicht ohne Licht in Betrieb.

**VORSICHT!**

- Stellen Sie keine heißen Gegenstände in die Nähe der Kunststoffteile des Produkts.
- Stellen Sie die Lebensmittel nicht direkt an die Rückwand.
- Vergewissern Sie sich, dass alle Ablagen und Schubladen vollständig in das Produkt eingeschoben sind, bevor Sie die Tür schließen, um Beschädigungen zu vermeiden.

**VORSICHT!**

Warnhinweise zur Lebensmittelsicherheit!

Um eine Kontamination von Lebensmitteln zu vermeiden, beachten Sie bitte diese Hinweise:

- **Vermeiden Sie langes Öffnen von Türen:** Wenn die Tür über einen längeren Zeitraum geöffnet bleibt, kann die Temperatur in den Fächern erheblich ansteigen.
- **Regelmäßige Reinigung:** Reinigen Sie Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, und zugängliche Abflusssysteme regelmäßig.
- **Wartung des Wasserspenders:** Für Modelle mit einem Wasserspender: Wenn der Wasserspender 48 Stunden lang nicht benutzt wurde, reinigen Sie ihn vor der Benutzung. Wenn das Wassersystem an eine Wasserversorgung angeschlossen ist und 5 Tage lang nicht benutzt wurde, spülen Sie es vor dem Verbrauch.
- **Richtige Lagerung von rohem Fleisch und Fisch:** Lagern Sie rohes Fleisch und Fisch in geeigneten Behältern in den Fächern, um den Kontakt mit anderen Lebensmitteln oder das Tropfen auf andere Lebensmittel zu vermeiden.
- **Fächer mit Sternbewertung:**
 - Zwei-Sterne-Gefrierfächer eignen sich zur Lagerung von vorgefrorenen Lebensmitteln, zur Aufbewahrung von Speiseeis und zur Herstellung von Eiswürfeln.
 - Ein Stern, Zwei Sterne und Drei-Sterne-Fächer sind nicht für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.
- **Maßnahmen zur langfristigen Lagerung:** Wenn das Kühlgerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird, schalten Sie es aus, tauen Sie es ab, reinigen und trocknen Sie es und lassen Sie die Tür offen, um Schimmelbildung im Inneren zu vermeiden.
- Die Empfehlungen zur Lagerung sind genau einzuhalten.
- Lagern Sie abgepackte Tiefkühlkost entsprechend den Anweisungen des Tiefkühlkostherstellers.
- Organisieren Sie die Lebensmittel, damit die Luft frei zirkulieren kann.
- Frieren Sie einmal aufgetaute Tiefkühlkost nicht wieder ein. Sobald die Lebensmittel aufgetaut sind, können sie langsam an Qualität verlieren oder verderben.
- Decken Sie die Lebensmittel ab oder wickeln Sie sie ein, vor allem wenn sie einen starken Geschmack haben, um die Übertragung von Gerüchen zu vermeiden.
- Legen Sie keine kohlenensäurehaltigen oder sprudelnden Getränke in den Gefrierschrank, da dadurch Druck im Behälter ausgeübt wird, was zu einer Explosion und Schäden am Produkt führen kann.
- Öffnen Sie die Tür nicht häufig.
- Schließen Sie die Tür vorsichtig, damit die Gegenstände nicht umfallen können.

Sicherheit während der Wartung

**WARNUNG!**

- Alle elektrischen Arbeiten müssen von einer Elektrofachkraft oder einer Person mit vergleichbarer Qualifikation ausgeführt werden.
- Dieses Produkt muss nur von einem autorisierten Kundendienst gewartet werden, und es müssen nur Originalersatzteile verwendet werden.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren, zu zerlegen oder zu verändern.
- Trennen Sie das Gerät vor dem Abtauen aus vom Stromnetz.
- Führen Sie keine Wartungsarbeiten in der Nähe einer Feuerquelle durch.

**WARNUNG!**

Trennen Sie das Produkt von der Steckdose, bevor Sie es reinigen oder warten.

**WARNUNG!**

Verwenden Sie keine Werkzeuge oder andere Mittel zur Beschleunigung des Abtauvorgangs, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.

**WARNUNG!**

Ersetzen Sie die Lampen des Produkts nicht. Falls die Lampen defekt sind, rufen Sie den Kundendienst.

**VORSICHT!**

- Verwenden Sie zur Reinigung keine Metallgegenstände, Dampfreiniger, Verdünner, Autoreiniger, Clorox, ätherische Öle, Scheuermittel oder organische Lösungsmittel wie Benzol. Sie können die Oberfläche des Produkts beschädigen und einen Brand verursachen.
- Verwenden Sie keine scharfen Gegenstände, um Frost aus dem Produkt zu entfernen. Verwenden Sie einen Kunststoffschaber.
- Verwenden Sie keine Schwämme und raue Reinigungstücher. Diese können Kratzer verursachen.
- Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen können, und die zugänglichen Abflusssysteme.
- Verwenden Sie keine harten Bürsten, Stahlkugeln, Drahtbürsten, Scheuermittel (z. B. Zahnpasta), organische Lösungsmittel (z. B. Alkohol, Aceton, Bananenöl usw.), kochendes Wasser, Säuren oder Laugen, die die Oberfläche und das Innere des Produkts beschädigen können. Kochendes Wasser und organische Lösungsmittel wie Benzol können Kunststoffteile verformen oder beschädigen.

Entsorgung

**WARNUNG!**

- Um zu verhindern, dass Kinder darin eingeschlossen werden, entfernen Sie die Türen, bevor Sie das Produkt entsorgen.
- Um zu verhindern, dass Kinder in das Innere des Geräts klettern, sollten Sie die Einlegeböden und Schubladen nicht entfernen.
- Halten Sie alle Verpackungen von Kindern fern, da eine Erstickungsgefahr besteht.
- Falls das Gerät über einen Verschluss an der Tür verfügt, machen Sie diesen vor der Entsorgung unbrauchbar.
- Trennen und schneiden Sie das Stromkabel ab, bevor Sie das Gerät entsorgen, um zu verhindern, dass Kinder einen Stromschlag bekommen.
- Kinder dürfen nicht mit diesem Produkt spielen.

**WARNUNG!**

- Vergewissern Sie sich, dass die Schläuche des Kältemittelkreislaufs nicht beschädigt sind.
- Entsorgen Sie das Gerät nicht, indem Sie es ins Feuer werfen. Es besteht die Gefahr einer Explosion.
- Das Gerät enthält Kältemittel und Gase in der Isolierung. Kältemittel und Gase müssen fachgerecht und entsprechend den örtlichen Vorschriften bei einer autorisierten Entsorgungsstelle entsorgt werden, da sie Augenverletzungen oder Entzündungen verursachen können. Das Kältemittel und das Isolationsblasgas sind brennbar. Nicht mit Flammen in Berührung bringen.



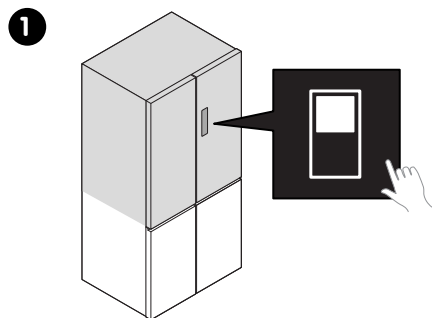
Entsorgen Sie die Verpackung in einer umweltfreundlichen Weise. Die Wiederverwertung von Verpackungen unter Beachtung nationaler und lokaler Vorschriften kann den Verbrauch von Rohstoffen und die Abfallmenge auf Deponien reduzieren.

Dieses Produkt ist gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (WEEE) gekennzeichnet. Das Symbol auf dem Produkt oder auf der Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als Haushaltsabfall behandelt werden darf. Es muss stattdessen einer entsprechenden Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten übergeben werden.

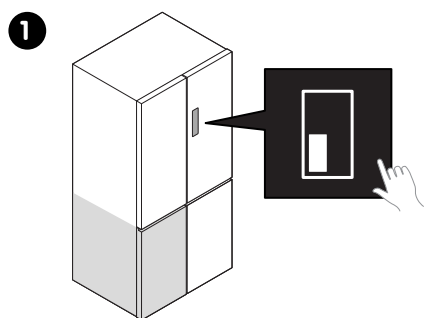
Durch die ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produkts tragen Sie dazu bei, mögliche negative Folgen für die Umwelt und die menschliche Gesundheit zu vermeiden, die andernfalls durch unsachgemäßen Umgang bei der Entsorgung dieses Produkts verursacht werden könnten. Für weitere Informationen zur Wiederverwertung dieses Produkts wenden Sie sich bitte an die zuständige kommunale Entsorgungsbehörde, Ihren Hausmüllentsorgungsdienst oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

SCHNELLSTART

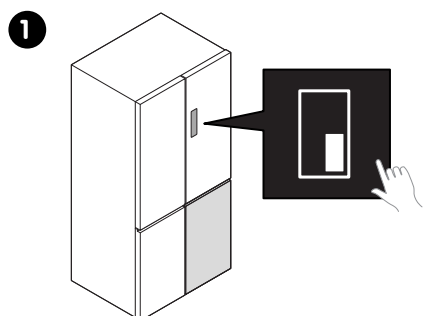
Temperaturänderung im Kühlschrank



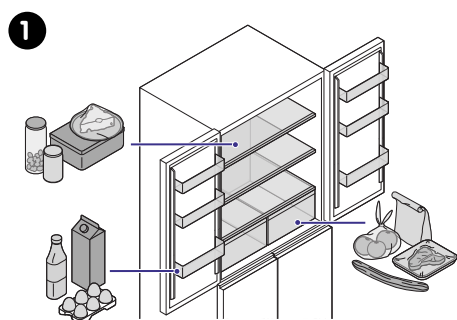
Temperaturänderung im Gefrierschrank

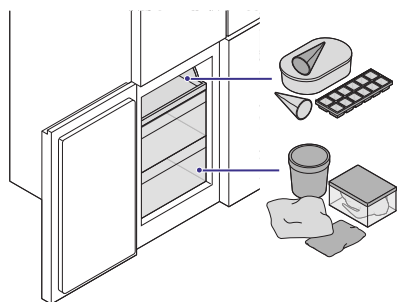


Temperaturänderung im wandelbaren Fach



Lagerung von Lebensmittel im Kühlschrank

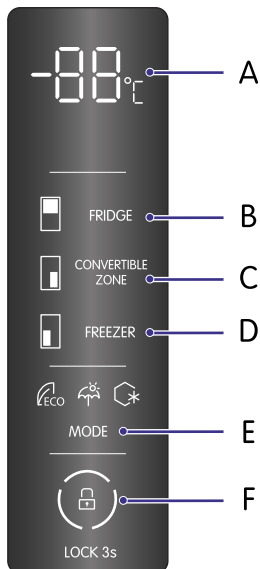


Lagerung von Lebensmittel im Gefrierschrank**1**

ERSTE SCHRITTE

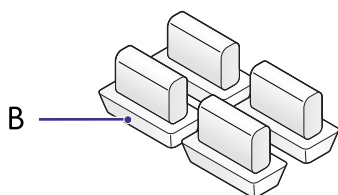
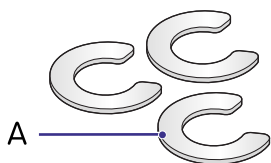
Lernen Sie Ihren Kühl-/Gefrierschrank kennen

Bedienfeld



- A. Temperaturanzeige
- B. Temperaturregelung des Kühlschranks
- C. Temperaturregelung des wandelbaren Fachs
- D. Temperaturregelung des Gefrierschranks
- E. Moduswahlschalter (ECO, Holiday, Super Freeze)
- F. Kindersicherungssteuerung

Zubehör



- A. Unterlegscheiben
- B. Türpuffer

Unterlegscheiben

Zum Ausrichten der Kühlschranktüren.

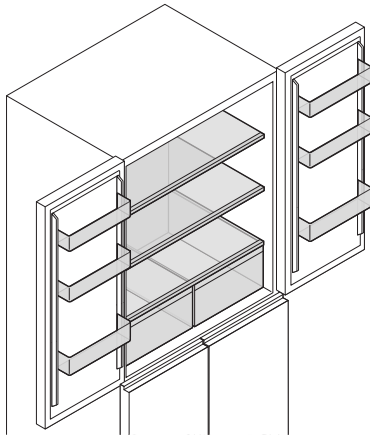
Türpuffer

Zur Reduzierung des Aufpralls beim Schließen der Tür.

Kühlschrank- und Gefrierschrankfächer

Kühlfach

Das Kühlfach eignet sich für die Aufbewahrung von Obst, Gemüse, Getränken und anderen Lebensmitteln, die für den baldigen Verzehr vorgesehen sind. In diesem Kühlfach befinden sich Türfächer, Ablagen und Schubladen.

**Türfächer**

Für die geordnete Lagerung von Lebensmitteln und Getränken.

Gemüseschubladen

Zur Lagerung und Organisation verschiedener Lebensmittel wie Obst, Gemüse und Snacks.

Ablagen

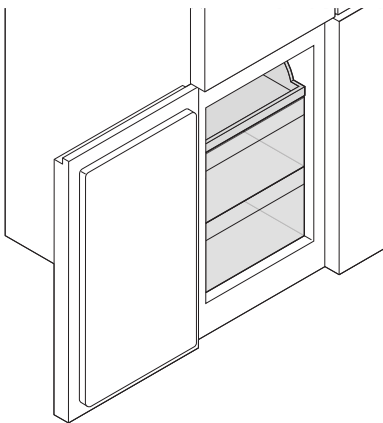
Für die geordnete Lagerung von Lebensmitteln und Getränken.

**HINWEIS!**

- Das Gerät arbeitet am energieeffizientesten, wenn alle Fächer und Schubladen sich in ihrer Originalposition befinden.
- Dieses Produkt verfügt über eine LED-Lichtquelle der Energieklasse F.

Gefrierfach

Das Gefrierfach hält die Lebensmittel lange frisch und eignet sich zur Aufbewahrung von Fleisch, Fisch, Eis und anderen Lebensmitteln, die nicht für den baldigen Verzehr bestimmt sind. Das Gefrierschranksfach besteht aus Schubladen und einem Schiebefach.

**Gefrierschrankschubladen**

Um verschiedene Arten von Lebensmitteln zu lagern und zu organisieren.

Wandelbares Fach

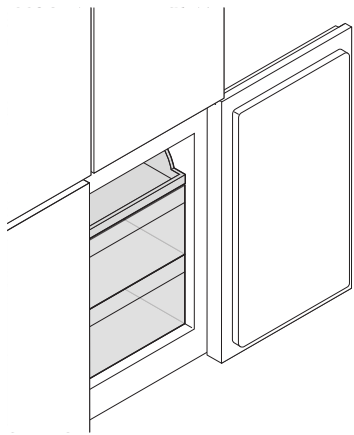
Das wandelbare Fach kann sowohl als Kühl- als auch als Gefrierfach genutzt werden. Das wandelbare Fach besteht aus Schubladen und einem Schiebefach.

**WARNUNG!**

- Stellen Sie keine Flaschen oder geschlossenen Behälter mit Flüssigkeiten in den Gefrierschrank oder in das wandelbare Fach, wenn dieses auf Gefriertemperatur eingestellt ist. Die Behälter könnten beim Gefrieren platzen.
- Legen Sie keine kohensäurehaltigen oder sprudelnden Getränke in den Gefrierschrank oder in das wandelbare Fach, wenn dieses auf Gefriertemperatur eingestellt ist, da dadurch Druck im Behälter entsteht, der zu einer Explosion führen und das Gerät beschädigen kann.

**HINWEIS!**

Das wandelbare Fach kann sowohl als Kühl- als auch als Gefrierfach genutzt werden.

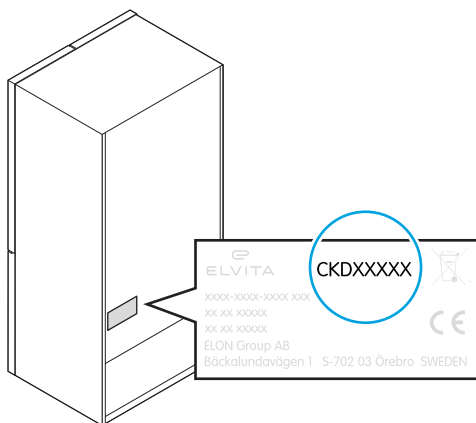
**Wandelbare Schubladenfächer**

Zum Aufbewahren und Ordnen verschiedener Lebensmittel je nach Temperatur in der Schublade.

Türalarm**HINWEIS!**

Um Energie zu sparen, vermeiden Sie die Tür für längere Zeit geöffnet zu halten.

Wenn die Tür länger als 1 Minute offensteht, ertönt ein akustischer Alarm. Schalten Sie den Alarm durch Schließen der Tür aus.

Auffinden des Modellcodes

Der Modellcode ist auf einem Etikett am Produkt aufgedruckt. Sie benötigen den Code, um die vollständigen und neuesten Informationen, Service und Support für Ihr Produktmodell zu finden.

**HINWEIS!**

Bei diesem Produkt und dem Labeltext handelt es sich um Beispiele. Ihr Produkt und Text können einen unterschiedlichen Text und Inhalt aufweisen.

Vor dem ersten Gebrauch

Bereiten Sie den Kühl-/Gefrierschrank für den ersten Gebrauch vor, bevor Sie ihn anschließen und Lebensmittel lagern.

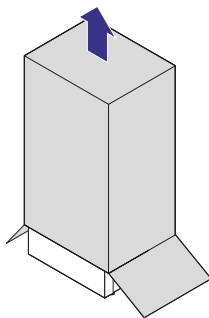
**WARNUNG!**

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und die vollständige Anleitung, bevor Sie dieses Gerät installieren oder benutzen.

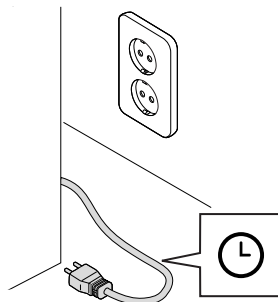
**WARNUNG!**

- Wenn das Stromkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller, seinen Kundendienst oder ähnlich qualifizierte Personen ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Verbinden Sie das Produkt nicht mit der Steckdose, falls das Produkt beschädigt ist. Nehmen Sie mit dem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben, Kontakt auf.
- Der Stecker muss in eine geeignete Steckdose eingesteckt werden, die gemäß allen örtlichen Gesetzen und Vorschriften installiert und geerdet ist.
- Wenn die Steckdose locker ist, stecken Sie den Netzstecker nicht ein. Es besteht Stromschlag- oder Brandgefahr.
- Sie dürfen das Netzkabel nicht beschädigen oder verwenden, falls es beschädigt oder abgenutzt ist. Jede Beschädigung des Kabels kann einen Kurzschluss, einen Brand und einen Stromschlag verursachen.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel und verlängern Sie das Netzkabel nicht.
- Ziehen Sie bei einem Stromausfall den Stecker.

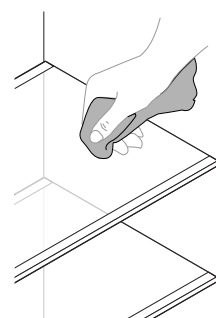
1



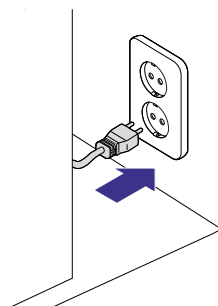
2



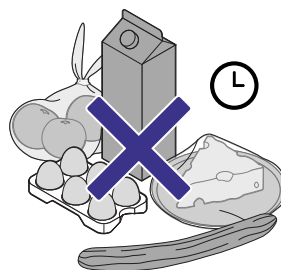
3



4



5



1. Vergewissern Sie sich, dass der Kühl-/Gefrierschrank ausgepackt und ordnungsgemäß platziert ist.
HINWEIS! Vergewissern Sie sich, dass um den Kühl-/Gefrierschrank herum genügend Platz und eine ausreichende Luftzirkulation entsprechend den Abmessungen der Aufstellfläche vorhanden ist.
2. Lassen Sie den Kühl-/Gefrierschrank mindestens 4 Stunden stehen, bevor Sie ihn mit der Stromquelle verbinden.

3. Verwenden Sie ein weiches Tuch oder einen Schwamm, um das Innere des Kühl-/Gefrierschranks mit einer schwachen Lösung aus Natron abzuwischen. Spülen Sie mit warmem Wasser nach und wischen Sie den Innenraum trocken oder lassen Sie ihn bei geöffneten Türen trocknen.
VORSICHT! Achten Sie darauf, dass Sie neutrale Seife verwenden. Verwenden Sie keine Reinigungs- oder Scheuermittel.
4. Verbinden Sie das Netzkabel.
Nach einer Weile beginnt der Kompressor zu arbeiten und ein Geräusch zu erzeugen. Versiegelte Flüssigkeiten und Gase können auch Geräusche erzeugen, selbst wenn der Kompressor nicht läuft. Die Vorderkanten des Geräts können sich warm anfühlen, was eine Kondensation verhindert. All dies ist während des Betriebs normal.
5. Lassen Sie den Kühl-/Gefrierschrank 2 Stunden lang leer laufen, ohne die Tür zu öffnen.
Ihr Kühl-/Gefrierschrank ist nun einsatzbereit.

**HINWEIS!**

- Die empfohlene Temperatur beträgt 4 °C im Kühlfach und -18 °C im Gefrierschrank. Prüfen Sie regelmäßig mit einem Thermometer, ob der Schrank die Temperaturen beibehält.
- Wenn Sie beim ersten Einschalten Ihres Kühl-/Gefrierschranks zu viele Lebensmittel lagern, kann sich dies nachteilig auf die Kühlleistung auswirken.

BENUTZUNG IHRES KÜHL-/GEFRIERSCHRANKS

Einstellungen und Modus



ECO

Stromsparen durch Reduzierung des Energieverbrauchs. Siehe Abschnitt "An- und Abschalten des ECO-Modus", [Seite 54](#).



Holiday

Passt die Temperatur bei längerer Nichtbenutzung an. Siehe Abschnitt "An- und Abschalten des Holiday-Modus (Urlaubsmodus)", [Seite 55](#).



Super Freeze

Friert die Lebensmittel schneller als gewöhnlich ein. Siehe Abschnitt "Ein- und Ausschalten des Super Freeze-Modus", [Seite 55](#).

Den Kühl-/Gefrierschrank ein- und ausschalten



WARNUNG!

- Der Stecker muss in eine geeignete Steckdose eingesteckt werden, die gemäß allen örtlichen Gesetzen und Vorschriften installiert und geerdet ist.
- Sie dürfen das Netzkabel nicht beschädigen oder verwenden, falls es beschädigt oder abgenutzt ist. Jede Beschädigung des Kabels kann einen Kurzschluss, einen Brand und einen Stromschlag verursachen.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel und verlängern Sie das Netzkabel nicht.
- Wenn die Steckdose locker ist, stecken Sie den Netzstecker nicht ein. Es besteht Stromschlag oder Brandgefahr.
- Berühren Sie den Stromstecker nicht mit nassen Händen.



HINWEIS!

Die LED-Leuchte im Inneren des Kühl-/Gefrierschranks leuchtet auf, wenn die Tür geöffnet ist.

1. Schließen Sie das Stromkabel an, um den Kühl-/Gefrierschrank einzuschalten.
2. Ziehen Sie den Stromstecker, um die Kühl-/Gefrierkombination auszuschalten.
WARNUNG! Ziehen Sie nicht am Netzkabel, wenn Sie das Produkt ausstecken. Halten Sie den Netzstecker fest und ziehen Sie ihn aus der Steckdose.

Den Kühlschrank ein- und ausschalten

1. Tippen Sie auf **FRIDGE**, bis -- angezeigt wird, um den Kühlschrank auszuschalten.
2. Tippen Sie auf **FRIDGE**, um die Temperatur einzustellen und den Kühlschrank einzuschalten.

Das wandelbare Fach ein- und ausschalten

1. Tippen Sie auf **CONVERTIBLE ZONE**, bis -- angezeigt wird.
2. Tippen Sie auf **CONVERTIBLE ZONE**, um die Temperatur einzustellen und das wandelbare Fach einzuschalten.

Änderung der Temperatur im Kühlschrankfach



HINWEIS!

Der Kühlschrank kann auf -- eingestellt werden, um ihn auszuschalten. Es handelt sich nicht um eine Temperatur-Einstellung.

Stellen Sie die Durchschnittstemperatur für das Kühlfach ein.

1. Tippen Sie auf **FRIDGE**, um die verfügbaren Temperaturen (2 °C bis 8 °C) zu durchlaufen.

**VORSICHT!**

- Eine hohe Temperatureinstellung beschleunigt die Lebensmittelverschwendung.
- Eine niedrigere Temperatureinstellung als nötig verschwendet Energie.
- Für eine optimale Lebensmittelkonservierung ist eine mittlere Einstellung am besten geeignet

**HINWEIS!**

- Die empfohlene Temperatur für das Kühlfach beträgt 4 °C.
- Die Temperaturen in den einzelnen Fächern können von dem auf dem Bedienfeld angezeigten Wert abweichen, je nachdem, wie viele Lebensmittel gelagert und wo sie platziert werden. Eine hohe oder niedrige Raumtemperatur kann sich auch auf die tatsächliche Temperatur im Gerät auswirken.

Änderung der Temperatur im Gefrierschranksfach

Stellen Sie die Durchschnittstemperatur für das Gefrierfach ein.

1. Tippen Sie auf **FREEZER**, um die verfügbaren Temperaturen (-14 °C bis -22 °C) durchzuschalten.

**VORSICHT!**

- Eine hohe Temperatureinstellung beschleunigt die Lebensmittelverschwendung.
- Eine niedrigere Temperatureinstellung als nötig verschwendet Energie.
- Für eine optimale Lebensmittelkonservierung ist eine mittlere Einstellung am besten geeignet

**HINWEIS!**

- Die empfohlene Temperatur für das Gefrierfach beträgt -18 °C.
- Die Temperaturen in den einzelnen Fächern können von dem auf dem Bedienfeld angezeigten Wert abweichen, je nachdem, wie viele Lebensmittel gelagert und wo sie platziert werden. Eine hohe oder niedrige Raumtemperatur kann sich auch auf die tatsächliche Temperatur im Gerät auswirken.

Änderung der Temperatur im wandelbaren Fach

**HINWEIS!**

Das wandelbare Fach kann auf -- eingestellt werden, um es zu deaktivieren. Es handelt sich nicht um eine Temperatur-Einstellung

Stellen Sie die Durchschnittstemperatur für das wandelbare Fach ein.

1. Tippen Sie auf **CONVERTIBLE ZONE**, um die verfügbaren Temperaturen (5 °C bis -20 °C) zu durchlaufen.

**VORSICHT!**

- Eine hohe Temperatureinstellung beschleunigt die Lebensmittelverschwendung.
- Eine niedrigere Temperatureinstellung als nötig verschwendet Energie.
- Für eine optimale Lebensmittelkonservierung ist eine mittlere Einstellung am besten geeignet

**HINWEIS!**

Die Temperaturen in den einzelnen Fächern können von dem auf dem Bedienfeld angezeigten Wert abweichen, je nachdem, wie viele Lebensmittel gelagert und wo sie platziert werden. Eine hohe oder niedrige Raumtemperatur kann sich auch auf die tatsächliche Temperatur im Gerät auswirken.

An-und Abschalten des ECO-Modus

Verwendung des ECO-Modus, um den Energieverbrauch zu senken.

ECO-Modus aktivieren

1. Tippen Sie auf **MODE**, um die verfügbaren Modi zu durchlaufen, bis  [ECO-Modus] angezeigt wird. Der ECO-Modus ist eingeschaltet. Die Temperatur im Kühlschrank ist auf 5 °C eingestellt, die Temperatur im Gefrierfach auf -18 °C.

ECO-Modus deaktivieren

1. Tippen Sie auf **MODE**, bis keines der Modussymbole mehr leuchtet.

An-und Abschalten des Holiday-Modus (Urlaubsmodus)

Verwenden Sie den Holiday-Modus, um die Temperatur für längere Zeiträume der Nichtbenutzung anzupassen.

**VORSICHT!**

Bewahren Sie keine Lebensmittel im Kühlschrank auf, wenn dieser Modus verwendet wird.

Einschalten des Holiday-Modus

1. Tippen Sie auf **MODE**, um die verfügbaren Modi durchzublättern, bis  [Holiday-Modus] angezeigt wird, und aktivieren Sie so den Holiday-Modus. Der Holiday-Modus ist eingeschaltet, und die Temperatur im Kühlschrank ist auf 17 °C eingestellt.

Ausschalten des Holiday-Modus

1. Tippen Sie auf **MODE**, bis keines der Modussymbole mehr leuchtet.

Ein- und Ausschalten des Super Freeze-Modus

Verwenden Sie den Super Freeze-Modus, um die Temperatur schnell zu senken. Dadurch werden die Lebensmittel schneller als gewöhnlich eingefroren. Dadurch bleiben die Lebensmittel länger frisch und Vitamine und Nährstoffe bleiben besser erhalten.

Einschalten des Super Freeze-Modus

1. Tippen Sie auf **MODE**, um die verfügbaren Modi zu durchlaufen, bis  [Super Freeze-Modus] angezeigt wird. Der Super Freeze-Modus ist aktiviert und die Gefriertemperatur ist auf -25 °C eingestellt. Der Super Freeze-Modus wird nach 50 Stunden automatisch deaktiviert.

Ausschalten des Super Freeze-Modus

1. Tippen Sie auf **MODE**, bis keines der Modussymbole mehr leuchtet.

Lagerung von Lebensmittel

Lagerung von Lebensmitteln im Kühlschrank

**WARNUNG!**

Überladen Sie die Fächer und Türablagen nicht und legen Sie nicht zu viele Lebensmittel in die Schubladen, um so zu vermeiden, dass Gegenstände herunterfallen und Verletzungen oder Schäden am Kühl-/Gefrierschrank verursachen.

- Überladen Sie die Fächer und Türablagen nicht und legen Sie nicht zu viele Lebensmittel in die Schubladen, um so zu vermeiden, dass Gegenstände herunterfallen und Verletzungen oder Schäden am Kühl-/Gefrierschrank verursachen.
- Überladen Sie das Gerät nicht, um eine unzureichende Luftzirkulation zu vermeiden.

**VORSICHT!**

- Halten Sie sich immer an die von den Herstellern angegebenen Verfallsdaten.
- Das Öffnen der Tür über einen längeren Zeitraum kann zu einem erheblichen Anstieg der Temperatur in den Fächern führen.
- Lagern Sie rohes Fleisch und rohen Fisch in geeigneten Behältern im Kühlschrank, so dass es nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommt oder auf diese tropft.
- Bewahren Sie flüssige Öle oder in Öl gekochte Speisen nicht in unverschlossenen Behältern im Kühlschrank auf. Diese beschädigen die Kunststoffoberflächen des Geräts. Reinigen und spülen Sie verschüttetes Öl sofort mit warmem Wasser ab.

**VORSICHT!**

Schließen Sie die Tür nicht, während Regale ausgezogen oder Schubladen geöffnet sind. Dies kann die Regale, Schubladen und die Tür beschädigen.

**HINWEIS!**

Um Energieverschwendung zu vermeiden:

- Bewahren Sie keine warmen Lebensmittel oder verdunstende Flüssigkeiten im Kühl-/Gefrierschrank auf. Wenn heiße Speisen direkt in den Kühl- oder Gefrierschrank gestellt werden, steigt die Innentemperatur, was dazu führt, dass der Kompressor härter arbeiten muss und somit mehr Energie verbraucht. Warme Speisen und Getränke müssen vor der Lagerung auf Raumtemperatur abkühlen.
- Lassen Sie die Türen nicht über einen längeren Zeitraum geöffnet.

Beachten Sie bei der Lagerung von Lebensmitteln im Kühlschrank die folgenden Tipps und Empfehlungen.

Beim Kühlen von frischen Lebensmitteln:

- Decken Sie Lebensmittel ab oder packen Sie sie ein, besonders wenn sie einen starken Geschmack haben.
- Platzieren Sie die Lebensmittel ordentlich, damit die Luft frei zirkulieren kann.
- Bei einem Stromausfall können die Lebensmittel mehrere Stunden lang aufbewahrt werden. Öffnen Sie während eines Stromausfalls nicht die Tür, und legen Sie keine frischen Lebensmittel mehr in den Kühlschrank.

Andere Empfehlungen für das Kühlen:

Lebensmittel	Empfehlung
Fleisch (alle Arten)	In Polyäthylen einwickeln und auf das Glasregal über der Obst- und Gemüseschublade legen
Gekochte Lebensmittel, kalte Speisen usw.	Abdecken und auf eines der Regale legen
Obst und Gemüse	Aufbewahrung in der Schublade für Obst und Gemüse
Butter und Käse	In luftdichte Folie oder Plastikfolie einwickeln
Milchflaschen, andere Getränke in Flaschen und Flüssigkeiten in Dosen	Vergewissern Sie sich, dass die Flaschen einen Deckel haben und lagern Sie sie in den Türablagen.
Eier und verpackte Lebensmittel	In den Türabstellern lagern, Eier in den Eierhalter legen

**HINWEIS!**

Das Gerät arbeitet am energieeffizientesten, wenn alle Fächer und Schubladen sich in ihrer Originalposition befinden. Die Fächer können jedoch zur Reinigung herausgenommen oder in verschiedenen Höhen angebracht werden, um mehr Platz im Kühlschrank zu schaffen. Siehe Abschnitt "Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 58](#).

Lagerung von Lebensmitteln im Gefrierschrank



WARNUNG!

- Stellen Sie keine Lebensmittel oder Behälter mit nassen Händen in den Kühl-/Gefrierschrank, wenn er läuft, insbesondere Metallbehälter, um die Gefahr von Hautabschürfungen und Eisverbrennungen zu vermeiden.
- Verzehren Sie keine gefrorenen Lebensmittel wie Eis am Stiel und Eiswürfel direkt aus dem Gefrierschrank. Dies kann Eisverbrennungen verursachen.
- Überladen Sie das Gerät nicht, um eine unzureichende Luftzirkulation zu vermeiden.



VORSICHT!

- Halten Sie sich immer an die von den Herstellern angegebenen Verfallsdaten.
- Das Öffnen der Tür über einen längeren Zeitraum kann zu einem erheblichen Anstieg der Temperatur in den Fächern führen.
- Lagern Sie rohes Fleisch und rohen Fisch in geeigneten Behältern im Gefrierschrank, so dass es nicht mit anderen Lebensmitteln in Berührung kommt oder auf diese tropft.
- Legen Sie keine kohlenensäurehaltigen oder sprudelnden Getränke in den Gefrierschrank, da dadurch Druck im Behälter ausgeübt wird, was zu einer Explosion und Schäden am Produkt führen kann.
- Stellen Sie sicher, dass die Flaschen nicht länger als nötig im Gefrierschrank bleiben. Das Einfrieren kann dazu führen, dass die Flaschen brechen.



VORSICHT!

Schließen Sie die Tür nicht, während Schubladen geöffnet sind. Dies kann die Schubladen und die Tür beschädigen.



HINWEIS!

Um Strom zu sparen, bewahren Sie keine warmen Lebensmittel oder verdunstende Flüssigkeiten im Kühl-/Gefrierschrank auf. Wenn heiße Speisen direkt in den Kühl- oder Gefrierschrank gestellt werden, steigt die Innentemperatur, was dazu führt, dass der Kompressor härter arbeiten muss und somit mehr Energie verbraucht. Warme Speisen und Getränke müssen vor der Lagerung auf Raumtemperatur abkühlen.

Beachten Sie bei der Lagerung von Lebensmitteln im Gefrierschrank die folgenden Tipps und Empfehlungen.

- Bereiten Sie die Lebensmittel in kleinen Portionen vor, damit sie schnell und vollständig eingefroren werden können und wiederum nur die benötigte Menge aufgetaut werden kann. Einmal abgetaute Lebensmittel verderben schnell und sollten nicht wieder eingefroren werden.
- Wenn Lebensmittel zu langsam gefrieren, können sie an Qualität verlieren oder schlecht werden.
- Verpacken Sie die Lebensmittel in Alufolie oder Polyethylenfolien, die luftdicht sind. Wischen Sie Behälter trocken, bevor Sie sie in den Gefrierschrank stellen.
- Etikettieren und datieren Sie jede gefrorene Packung, um die Lagerzeit nachzuvollziehen. Entfernen Sie so viele Gegenstände wie nötig auf einmal.
- Lassen Sie frische, nicht gefrorene Lebensmittel nicht mit bereits gefrorenen in Berührung kommen, um eine Temperaturerhöhung zu vermeiden.
- Vergewissern Sie sich, dass die Tiefkühlkost vom Lebensmittelhändler richtig gelagert wurde.
- Legen Sie die Packungen nach dem Kauf so schnell wie möglich in den Gefrierschrank.
- Bei einem Stromausfall können die Lebensmittel im Gefrierschrank mehrere Stunden lang aufbewahrt werden. Öffnen Sie während eines Stromausfalls nicht die Tür, und legen Sie keine frischen Lebensmittel mehr in den Gefrierschrank. Dauert die Störung länger an, müssen die Lebensmittel überprüft und gegebenenfalls sofort verzehrt oder nach dem Garen eingefroren werden.



HINWEIS!

Das Gerät arbeitet am energieeffizientesten, wenn alle Fächer und Schubladen sich in ihrer Originalposition befinden. Die Fächer können jedoch zur Reinigung herausgenommen oder in verschiedenen Höhen angebracht werden, um mehr Platz im Gefrierschrank zu schaffen. Siehe Abschnitt "Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 58](#).

REINIGUNG UND WARTUNG

Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank

Reinigen Sie die Außenseite des Kühl-/Gefrierschranks alle zwei Monate und innen alle 15 Tage, um Gerüche zu vermeiden. Prüfen Sie die Türdichtungen regelmäßig und entfernen Sie Verschmutzungen. Klebrige Speisen oder Getränke können dazu führen, dass die Dichtungen am Schrank kleben bleiben und können beim Öffnen der Tür reißen. Die Reinigung gelingt einfacher, wenn die Lebensmittelvorräte gering sind.



WARNUNG!

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und die vollständige Anleitung, bevor Sie dieses Gerät reinigen oder warten.



WARNUNG!

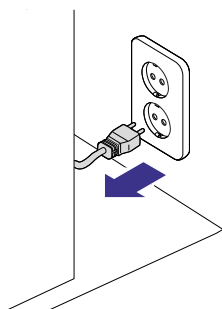
- Schalten Sie das Produkt vor der Reinigung immer aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Alternativ können Sie den Netzschalter ausschalten oder die Sicherung entfernen. Andernfalls kann es zu einem elektrischen Schlag kommen.
- Verwenden Sie zur Reinigung der Außenflächen und der verchromten Teile des Geräts keine chlorhaltigen Reinigungsmittel oder Wasser. Chlor verursacht Korrosion auf solchen Metalloberflächen.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Metallgegenstände, scharfen Gegenstände, Dampfreiniger, Verdünnern, Autoreiniger, Clorox, ätherische Öle (z. B. Zitronensaft oder Orangenschalen-Saft), Scheuermittel oder organische Lösungsmittel (z. B. Benzol, Buttersäure oder Reinigungsmittel, die Essigsäure enthalten). Diese Stoffe können Kunststoffteile beschädigen, die Oberfläche des Produkts angreifen und einen Brand verursachen.
- Reinigen Sie das Produkt niemals mit einem Dampfreiniger. In elektrischen Bauteilen kann sich Feuchtigkeit ansammeln, wodurch die Gefahr eines Stromschlags besteht. Heiße Dämpfe können auch Kunststoffteile beschädigen.
- Verwenden Sie keine dampfenden oder verdampfenden Reinigungsmittel. Dämpfe können mit elektrischen Teilen in Berührung kommen und einen Kurzschluss oder Stromschlag verursachen.
- Sprühen Sie kein Wasser direkt auf das Gerät.
- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig getrocknet ist, bevor Sie es wieder an die Steckdose anschließen.



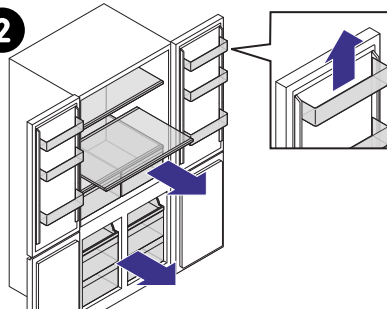
VORSICHT!

- Reinigen Sie regelmäßig die Oberflächen, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen können, und die zugänglichen Abflusssysteme.
- Reinigen Sie das Wasserabflussloch regelmäßig mit einem Abflusslochreinigungswerkzeug. Achten Sie darauf, den Schrank nicht mit scharfen Gegenständen zu beschädigen.
- Verwenden Sie für die Reinigung des Innenraums keine Reinigungsmittel wie Seife, Waschmittel, Scheuermittel, Reinigungssprays usw. Diese können Gerüche verursachen und die Lebensmittel können dadurch verderben.
- Bewahren Sie flüssige Öle oder in Öl gekochte Speisen nicht in unverschlossenen Behältern im Kühlschrank auf. Diese beschädigen die Kunststoffoberflächen des Geräts. Reinigen und spülen Sie verschüttetes Öl sofort mit warmem Wasser ab.

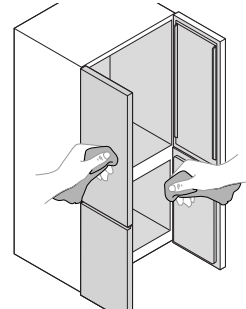
1

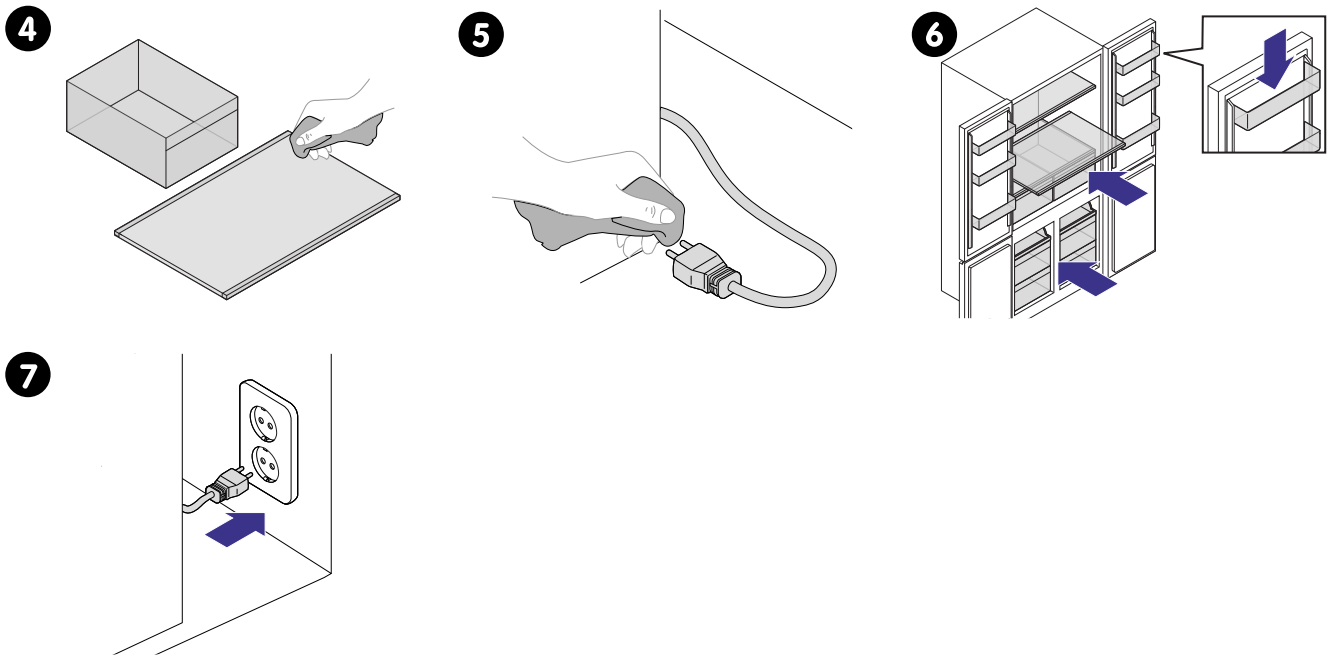


2



3





1. Ziehen Sie den Stecker des Kühl-/Gefrierschranks, um ihn auszuschalten.
2. Entfernen Sie die Lebensmittel, Getränke und die Ablagen und Schubladen. Werfen Sie verdorbene Lebensmittel und Getränke weg.
3. Reinigen Sie die Türen und Schrankoberflächen mit einem weichen, mit lauwarmem Wasser angefeuchteten Tuch und wischen Sie sie anschließend mit einem weichen Tuch trocken. Wischen Sie das Innere des Kühl-/Gefrierschranks mit einem weichen Tuch oder Schwamm und einer milden Natronlösung aus. Spülen Sie die Oberflächen nach der Reinigung mit warmem Wasser und einem gut ausgewrungenen Schwamm oder Tuch ab. Trocknen Sie abschließend den Innenraum mit einem sauberen Tuch oder lassen Sie die Türen offen, um sie an der Luft trocknen zu lassen.

Waschen Sie die Dichtungen mit einem milden Reinigungsmittel und warmem Wasser, spülen Sie sie ab und trocknen Sie sie anschließend gründlich ab.

VORSICHT! Halten Sie Wasser von der Abdeckung der Lampe und anderen elektrischen Bauteilen fern.

HINWEIS! Wischen Sie die Lampe und den Temperaturwahlknopf nur mit einem weichen, trockenen Tuch ab.



Sprühen Sie Wasser auf das Reinigungstuch, anstatt es direkt auf die Oberfläche des Kühl-/Gefrierschranks zu sprühen. Dies trägt zu einer gleichmäßigen Verteilung der Feuchtigkeit auf der Oberfläche bei.

4. Reinigen Sie die Regale und Schubladen mit einem weichen, mit Seifenwasser oder verdünntem Reinigungsmittel angefeuchteten Tuch. Spülen Sie sie ab und wischen Sie sie vollständig trocken.
5. Reinigen Sie den Stecker mit einem trockenen Tuch.
6. Setzen Sie die Innenablagen und Schubladen wieder in den Kühl-/Gefrierschrank ein.
HINWEIS! Vergewissern Sie sich, dass alle Oberflächen vollständig trocken sind, insbesondere die Türdichtungen, bevor Sie die Ablagen und Schubladen wieder einbauen.
7. Schließen Sie den Kühl-/Gefrierschrank an, um ihn einzuschalten.

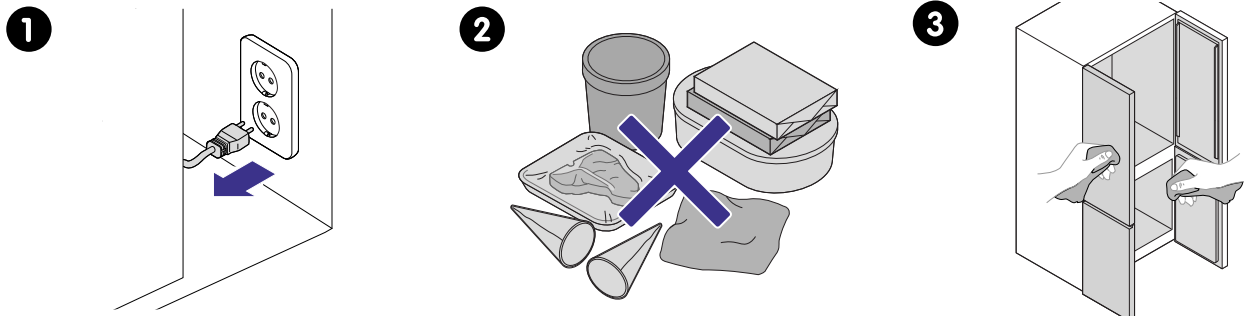
WARNUNG!

- Vergewissern Sie sich, dass das Stromkabel nicht gerissen oder beschädigt ist. Wenn das Stromkabel beschädigt ist, wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben, oder an Elvita Support.
- Schließen Sie die Kühl-Gefrierkombination erst dann wieder an die Steckdose an, wenn der Innenraum vollständig trocken ist.

Stellen Sie sicher, dass der Kühl-/Gefrierschrank kalt genug ist, bevor Sie Lebensmittel und Getränke wieder einräumen.

Bereiten Sie sich auf längere Zeiträume der Nichtbenutzung vor

Wenn Sie den Kühl-/Gefrierschrank für längere Zeit ausschalten, müssen einige Vorkehrungen getroffen werden, um das Gerät in gutem Zustand zu halten und Schimmelbildung zu vermeiden.



1. Trennen Sie den Kühl-/Gefrierschrank von Stromnetz.
2. Lebensmittel aus dem Kühl-/Gefrierschrank entfernen. Tauen Sie den Gefrierschrank bei Bedarf ab.
3. Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank. Siehe Abschnitt "Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank", Seite 58.

Lassen Sie die Türen offen, um Gerüche zu vermeiden.

Wenn Sie den Kühl-/Gefrierschrank nach einer gewissen Zeit der Nichtbenutzung starten, lassen Sie ihn mindestens 2 Stunden bei niedriger Temperatur laufen, bevor Sie Lebensmittel in die Gefrierschrankfächer legen.

Auswechseln der LED-Leuchte



WARNUNG!

Die LED-Leuchte darf nicht vom Benutzer ausgetauscht werden! Wenn das LED-Licht beschädigt ist, wenden Sie sich an den Elvita-Support.



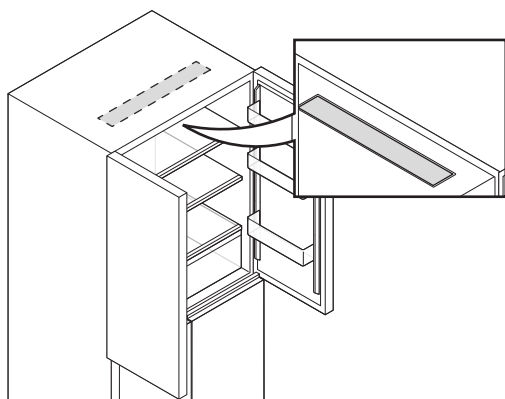
WARNUNG!

- Alle elektrischen Arbeiten, die bei der Wartung des Produkts erforderlich sind, sollten von einem qualifizierten Elektriker oder einer kompetenten Person durchgeführt werden.
- Dieses Produkt muss von einem autorisierten Kundendienst gewartet werden, und es müssen nur Originalersatzteile verwendet werden.



HINWEIS!

- Die in diesem Gerät verwendeten Lampen sind nicht für die Raumbeleuchtung im Haushalt geeignet.
- Der Zweck der in dem Gerät verwendeten Lampen besteht darin, die leichte Entnahme und Lagerung von Lebensmitteln in dem Gerät zu erleichtern.



FEHLERSUCHE

Der Kühl-/Gefrierschrank funktioniert nicht richtig

**WARNUNG!**

- Reparaturen dürfen nur von autorisierten Technikern durchgeführt werden.
- Wenn Sie Probleme mit dem Produkt haben, sehen Sie nach, ob die Gebrauchsanweisungen und Informationen zur Fehlerbehebung Ihnen helfen können, eine Lösung zu finden. Wenn das Problem weiterhin besteht, wenden Sie sich an einen autorisierten Techniker, qualifizierten Elektriker oder den Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.

Das Problem kann verschiedene Ursachen haben. Befolgen Sie die Anweisungen für die vorgeschlagenen Ursachen, um das Problem zu lösen.

Netzstecker ist nicht eingesteckt oder locker

Verbinden Sie den Netzstecker mit der Steckdose.

Sicherung ist durchgebrannt oder defekt

1. Überprüfen Sie die Sicherung und den Stromkreis der Stromversorgung.
2. Wenn es nicht funktioniert, wenden Sie sich an einen autorisierten Elektriker.

Defekte Steckdose oder Netzstörung

Falls es Probleme mit der Netzstromversorgung gibt, sollten Sie diese von einem autorisierten Elektriker beheben lassen.

Geruch aus den Fächern

Das Problem kann verschiedene Ursachen haben. Befolgen Sie die Anweisungen für die vorgeschlagenen Ursachen, um das Problem zu lösen.

Der Innenraum ist nicht sauber.

Reinigen Sie den Innenbereich. Siehe Abschnitt "Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 58](#).

Lebensmittel, Behälter oder Verpackungen verursachen Gerüche.

Verwenden Sie einen anderen Behälter, packen Sie Lebensmittel richtig ein oder nehmen Sie verdorbene Lebensmittel aus dem Kühl-/Gefrierschrank.

Die Innentemperatur ist zu warm

Das Problem kann verschiedene Ursachen haben. Befolgen Sie die Anweisungen für die vorgeschlagenen Ursachen, um das Problem zu lösen.

Die Temperatur ist zu warm eingestellt

Verringern Sie die Temperatur. Siehe Abschnitt "Änderung der Temperatur im Kühlschranksfach", [Seite 53](#), Abschnitt "Änderung der Temperatur im Gefrierschranksfach", [Seite 54](#) und Abschnitt "Änderung der Temperatur im wandelbaren Fach", [Seite 54](#).

Türen werden zu lange oder zu oft offen gehalten

Vergewissern Sie sich, dass die Tür richtig geschlossen ist. Vergewissern Sie sich, dass die Türen nicht durch Hindernisse offen gehalten werden.

Innerhalb der letzten 24 Stunden wurde eine große Menge an warmen Lebensmitteln eingelegt

Stellen Sie den Temperaturwahlknopf vorübergehend auf eine kältere Einstellung.

Nähe zu Wärmequellen

Wenn der Kühl-/Gefrierschrank in der Nähe einer potenziellen Wärmequelle aufgestellt wird, wenden Sie sich an Abschnitt "Installationsbereich", [Seite 64](#), um Hilfe für die richtige Aufstellung zu erhalten.

Die Innentemperatur ist zu kalt

Die Temperatur ist zu kalt eingestellt

Erhöhen Sie die Temperatur. Siehe Abschnitt "Änderung der Temperatur im Kühlschrankschrankfach", [Seite 53](#), Abschnitt "Änderung der Temperatur im Gefrierschrankschrankfach", [Seite 54](#) und Abschnitt "Änderung der Temperatur im wandelbaren Fach", [Seite 54](#).

Geräuscentwicklung des Kühl-/Gefrierschranks.

Das Problem kann verschiedene Ursachen haben. Befolgen Sie die Anweisungen für die vorgeschlagenen Ursachen, um das Problem zu lösen.

Geräusche während des Betriebs sind normal

Bei normalem Betrieb sind einige typische Geräusche aus dem Gerät zu hören. Dazu können gehören:

- Aktivität des Kompressors
- Kältemittelkreislauf

Kühl-/Gefrierschrank steht nicht waagrecht.

Nivellieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank. Siehe Abschnitt "Nivellieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 67](#).

Der Kühl-/Gefrierschrank berührt die Wand oder andere Gegenstände

Verschieben Sie den Kühl-/Gefrierschrank leicht so, dass um ihn herum ausreichend Platz ist. Siehe Abschnitt "Installationsbereich", [Seite 64](#).

Hindernisse an den hinteren Komponenten

Wenn eine Komponente an der Rückseite des Kühl-/Gefrierschranks (z. B. ein Rohr) mit einem anderen Teil des Kühl-/Gefrierschranks oder einer nahe gelegenen Oberfläche in Kontakt kommt, sollte sie vorsichtig angepasst werden, um einen ausreichenden Abstand zu gewährleisten.

Die Seitenwand ist heiß

Der Kondensator befindet sich im Inneren der Schalltafel

Da sich der Kondensator in einem Gehäuse befindet, ist es normal, dass sich das Gehäuse aufgrund des Betriebs warm oder heiß anfühlt.

Die Schublade lässt sich nicht leicht öffnen

Die Lebensmittel berühren die Decke der Schublade

Ordnen Sie die Gegenstände, die das Schließen der Schublade verhindern, neu an.

Kondenswasser im Kühl-/Gefrierschränken

Das Problem kann verschiedene Ursachen haben. Befolgen Sie die Anweisungen für die vorgeschlagenen Ursachen, um das Problem zu lösen.

Die Luftfeuchtigkeit ist zu hoch

Installieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank nicht an Orten mit hoher Luftfeuchtigkeit. Wischen Sie das Kondenswasser mit einem sauberen Handtuch ab.



HINWEIS!

Heißes und feuchtes Wetter verstärkt Kondensation und Frostbildung. Das ist normal und keine Fehlfunktion.

Tür wird zu lange oder zu oft offen gehalten

Vergewissern Sie sich, dass die Tür richtig geschlossen ist. Vergewissern Sie sich, dass die Tür nicht durch Hindernisse offen gehalten wird.

Offener Behälter mit Flüssigkeit im Kühlschrank

Lagern Sie keine offenen Behälter mit Flüssigkeit im Kühlschrank. Behälter abdecken oder versiegeln.

Die Umgebungstemperatur ist zu niedrig

Installieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank nicht an Standorten, in denen die Temperatur unter 10 °C fällt.

Die Temperatur ist zu kalt eingestellt

Erhöhen Sie die Temperatur. Siehe Abschnitt "Änderung der Temperatur im Kühlschrankfach", [Seite 53](#), Abschnitt "Änderung der Temperatur im Gefrierschranksfach", [Seite 54](#) und Abschnitt "Änderung der Temperatur im wandelbaren Fach", [Seite 54](#).

Kondenswasser auf der Außenseite des Kühl-/Gefrierschranks

Die Luftfeuchtigkeit ist hoch

Heißes und feuchtes Wetter erhöht die Kondensation. Das ist normal und keine Fehlfunktion. Wenn die Luftfeuchtigkeit niedriger ist, verschwindet die Kondensation.

INSTALLATION

Folgen Sie den Anweisungen in diesem Abschnitt zur Installation Ihres Produktes.

**GEFAHR!**

Vor der Installation oder Einstellung von Zubehör vergewissern Sie sich, dass das Produkt von der Steckdose getrennt ist.

**WARNUNG!**

Lesen Sie die Sicherheitshinweise und die vollständige Anleitung, bevor Sie dieses Produkt installieren oder benutzen.

**WARNUNG!**

- Dieses Gerät ist nicht für den Einsatz als Einbaugerät geeignet.
- Der Kältemittelkreislauf darf nicht beschädigt werden.
- Stellen Sie beim Aufstellen des Produkts sicher, dass das Netzkabel nicht eingeklemmt oder beschädigt ist. Ein beschädigter Netzstecker kann überhitzen und einen Brand verursachen.
- Platzieren Sie keine Mehrfachsteckdosen oder tragbaren Netzteile hinter dem Produkt.
- Verbinden Sie das Produkt nicht mit der Steckdose, falls das Produkt beschädigt ist. Nehmen Sie mit dem Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben, Kontakt auf.
- Verwenden Sie eine spezielle Steckdose, d. h. die Steckdose darf nicht mit anderen Geräten geteilt werden.
- Der Stecker muss in eine geeignete Steckdose eingesteckt werden, die gemäß allen örtlichen Gesetzen und Vorschriften installiert und geerdet ist.
- Verwenden Sie keine Steckdose, die durch einen Schalter oder andere stromsparende Systeme ausgeschaltet werden kann.
- Vergewissern Sie sich, dass die Anschlussparameter des Geräts mit der Netzstromversorgung übereinstimmen. Diese Informationen (Sicherungswert, Spannung und Frequenz) befinden sich auf einem Etikett auf dem Gerät. Wenden Sie sich im Zweifelsfall an eine Elektrofachkraft.
- Verwenden Sie keine Verlängerungskabel und verlängern Sie das Netzkabel nicht.

**VORSICHT!**

Seien Sie beim Umgang mit dem Produkt vorsichtig, um sicherzustellen, dass es nicht herunterfällt und Verletzungen verursacht.

**HINWEIS!**

Wenn Sie Fragen zur Installation haben, wenden Sie sich an den Support. Wenden Sie sich an **Elvita Support**, wenn Sie Hilfe zu Ihrem Produkt benötigen.

Installationsbereich

**WARNUNG!**

- Stellen Sie beim Aufstellen des Produkts sicher, dass Netzkabel und Netzstecker nicht eingeklemmt oder beschädigt werden. Ein beschädigter Netzstecker kann überhitzen und einen Brand verursachen.
- Dieses Produkt muss auf einer ebenen Oberfläche aus hartem Material platziert werden, welche die gleiche Höhe wie der Rest des Bodenbelags hat.
- Diese Oberfläche muss stark genug sein, um ein voll beladenes Produkt tragen zu können.
- Vergewissern Sie sich bei Aufstellung des Produkts, dass der Netzstecker zugänglich ist.
- Installieren Sie die Rückseite des Produkts nicht zu nahe an einer Wand. Falls der Kompressor überhitzt, besteht Brandgefahr.

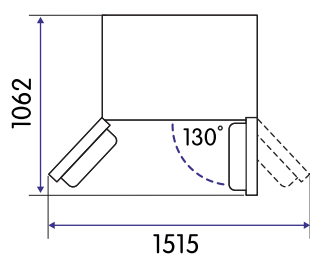
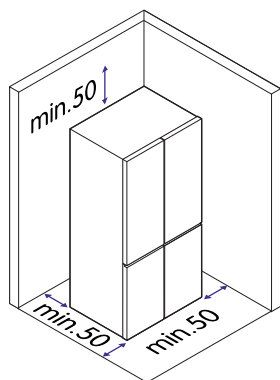
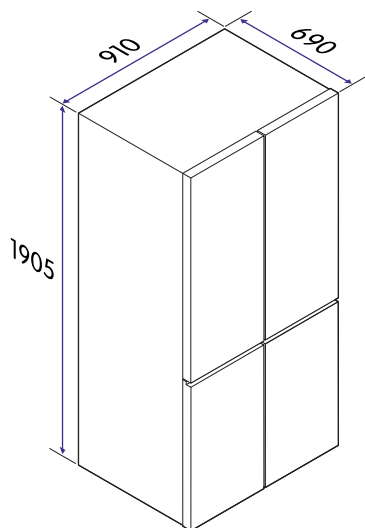
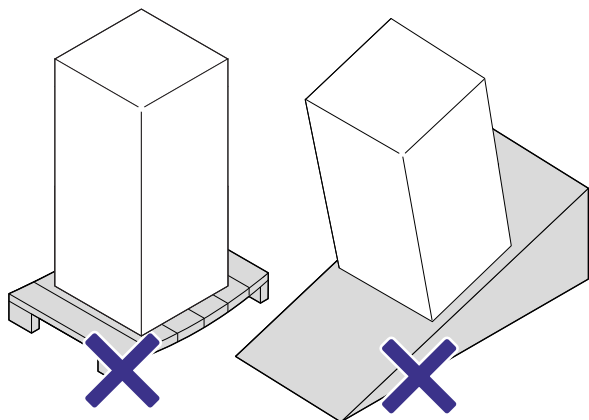
**VORSICHT!**

- Dieses Produkt erbringt innerhalb der Klimaklasse von SN bis T eine gute Leistung. Siehe Abschnitt "Klimaklassen", [Seite 70](#). Das Produkt funktioniert möglicherweise nicht richtig, wenn es über einen längeren Zeitraum Temperaturen oberhalb oder unterhalb des Temperaturbereichs von 10 °C bis 43 °C ausgesetzt wird.

Beachten Sie Folgendes, wenn Sie einen Ort für die Installation des Produkts auswählen:

- Vermeiden Sie direktes Sonnenlicht, Regen oder Frost.
- Von Wärmequellen wie Herden, Öfen, Feuer, Heizungen oder Heizkörpern fernhalten.
- An einem gut belüfteten Ort im Innenbereich aufstellen.
- Installieren Sie das Produkt nicht an einem feuchten oder nassen Ort.
- Der Untergrund sollte fest, trocken und eben sein.
- Lassen Sie genug Platz, damit sich die Türen und Schubladen gemäß den Abmessungen leicht öffnen lassen.

Um das Produkt richtig zu nivellieren und die Luftzirkulation in der unteren Rückseite des Produkts zu ermöglichen, müssen die Füße möglicherweise eingestellt werden. Siehe Abschnitt "Nivellieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 67](#).



(mm)

Packen Sie den Kühl-/Gefrierschrank aus



WARNUNG!

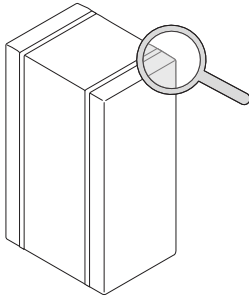
Halten Sie alle Verpackungen von Kindern fern, da eine Erstickungsgefahr besteht.



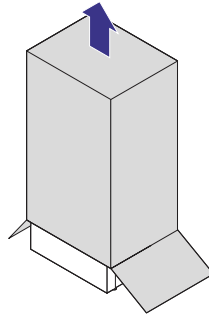
HINWEIS!

Bewahren Sie die Verpackung für zukünftige Transporte und Umzüge des Geräts auf.

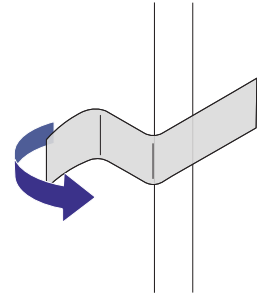
1



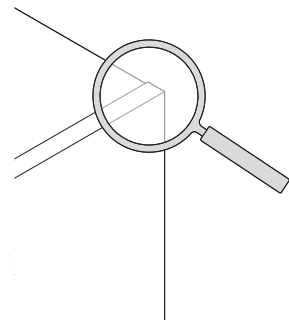
2



3



4

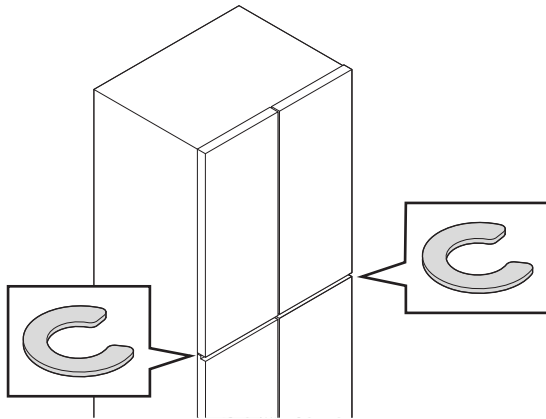


1. Prüfen Sie die Verpackung auf Beschädigungen. Wenn die Verpackung beschädigt ist, packen Sie den Kühl-/Gefrierschrank nicht aus. Wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Gerät gekauft wurde.
2. Entfernen Sie den Karton, die Plastikverpackung und die Schaumstoffverpackung.
3. Entfernen Sie den Karton und das Klebeband, das die Ablagen und Schubladen schützt. Nehmen Sie das Zubehör und die Einbauteile aus dem Inneren des Kühl-/Gefrierschrank heraus.
4. Prüfen Sie den Kühl-/Gefrierschrank auf Beschädigungen. Wenn der Kühl-/Gefrierschrank beschädigt ist, schließen Sie ihn nicht an das Stromnetz an. Bewahren Sie die Verpackung auf und wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Gerät gekauft wurde.

Montieren Sie die Unterlegscheiben

Die Kühlschranktüren können möglicherweise nicht richtig schließen, wenn sie mit Lebensmitteln überladen sind. Montieren Sie die Unterlegscheiben, um die Position der Tür einzustellen.

1. Heben Sie die Khlschranktr leicht an. Bringen Sie die Unterlegscheibe am mittleren Scharnier an. Tun Sie dies für beide Kühlschranktüren.



Nivellieren Sie den Kühl-/Gefrierschrank

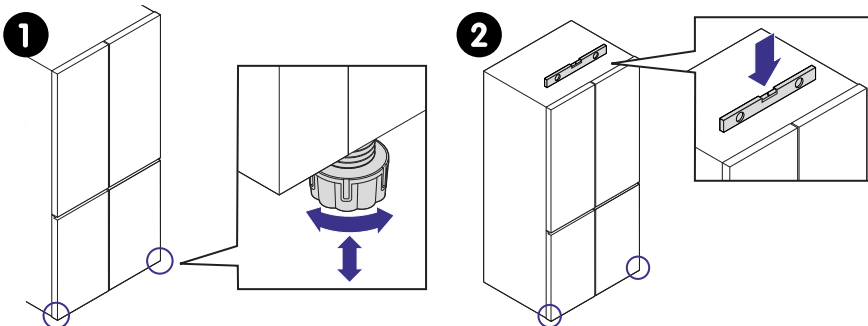
Der Kühl-/Gefrierschrank ist mit zwei verstellbaren Nivellierfen an der Vorderseite ausgestattet. Auf der Rückseite sind keine verstellbaren Komponenten vorhanden. Um das Gerät zu nivellieren, stellen Sie die beiden vorderen Nivellierfüße nach Bedarf ein.

Stellen Sie die Füße so ein, dass alle Füße den Boden berühren und den Kühl-/Gefrierschrank eben steht. Dadurch wird verhindert, dass sich der Kühl-/Gefrierschrank bewegt, und Vibrationen werden vermieden.



WARNUNG!

- Vermeiden Sie es, Ihre Hand zwischen dem Gerät und dem Boden oder zwischen dem Gerät und dem eingestellten Fuß einzuklemmen. Verletzungsgefahr!
- Der Untergrund, auf dem das Gerät installiert wird, muss stabil genug sein, um ein voll beladenes Gerät zu tragen.



1. Prüfen Sie, ob ein Fuß den Boden nicht berührt. Falls erforderlich, stellen Sie die vorderen Füße ein, indem Sie den Fuß von Hand oder mit einem geeigneten Schraubenschlüssel herausdrehen, bis er den Boden berührt.

HINWEIS!

- **Drehen Sie die Füße im Uhrzeigersinn, um die Höhe zu erhöhen.**
- **Drehen Sie die Füße gegen den Uhrzeigersinn, um die Höhe zu verringern.**



Wenn jemand den Kühl-/Gefrierschrank leicht neigt, lassen sich die Füße leichter einstellen.

2. Verwenden Sie eine Wasserwaage, um zu prüfen, ob der Kühl-/Gefrierschrank waagrecht steht, und stellen Sie die Füße bei Bedarf erneut ein.

Den Kühl-/Gefrierschrank bewegen



WARNUNG!

Achten Sie darauf, dass mindestens 2 Personen anwesend sind, wenn Sie das Gerät bewegen oder installieren, um die Gefahr von Verletzungen zu vermeiden.



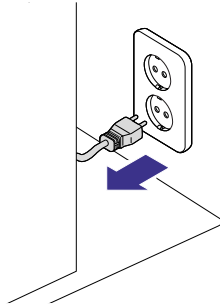
VORSICHT!

Halten Sie sich nicht an der Tür, dem Türgriff oder dem Scharnier fest, wenn Sie das Gerät bewegen.

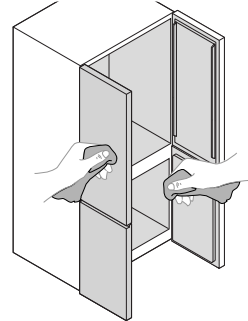
1



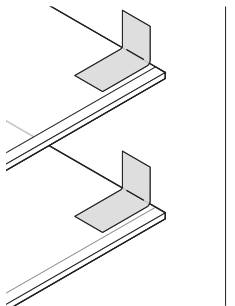
2



3



4



1. Nehmen Sie die Lebensmittel und Getränke aus dem Kühl-/Gefrierschrank und lagern Sie sie an einem kühlen Ort.
2. Ziehen Sie das Produkt von der Stromquelle ab.
3. Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank. Siehe Abschnitt "Reinigen Sie den Kühl-/Gefrierschrank", [Seite 58](#).
4. Fixieren Sie die Ablagen, Schubladen und herausnehmbaren Teile mit Klebeband, damit sie sich während des Umzugs nicht bewegen.

Der Kühl-/Gefrierschrank kann umgestellt werden.

HINWEIS! Beachten Sie die Transporthinweise auf der Verpackung.

SPEZIFIKATIONEN

Technische Spezifikationen

Produktmodellcode	Siehe Abschnitt "Auffinden des Modellcodes", Seite 50.
Höhe	1905 mm
Breite	910 mm
Tiefe	690 mm
Gesamtvolumen	600 l
Volumen des Kühlschranks	429 l
Gefrierschranksvolumen	81 l
Volumen des wandelbaren Fachs	90 l
Empfohlene Temperatureinstellung für optimierte Lebensmittellagerung, frische Lebensmittel	4 °C
Empfohlene Temperatureinstellung für optimierte Lebensmittellagerung, 4-Sterne	-18 °C
Gefrierkapazität	10,4 kg / 24 h
Art des Abtauens (Kühlfach)	Automatisch
Art des Abtauens (Gefrierfach)	Automatisch
Minimale Umgebungstemperatur, für die das Produkt geeignet ist	+10°C
Maximale Umgebungstemperatur, für die das Produkt geeignet ist	+43°C
Nennstrom	1,5 A
Stromversorgung	220~240 V, 50 Hz

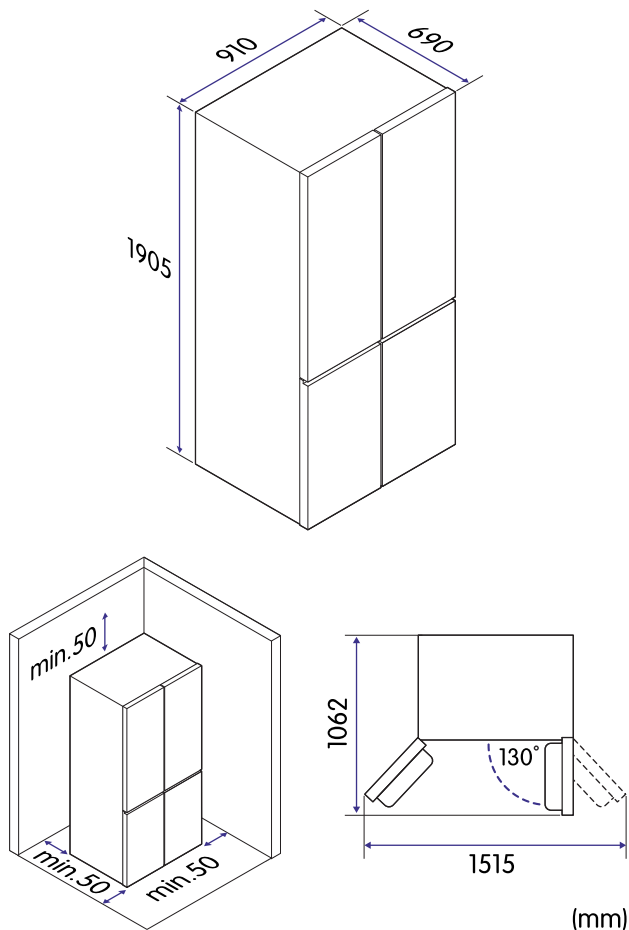
Energieeffizienz

Informationen über die Energie-Effizienz dieses Produkts finden Sie in EPREL, dem europäischen Produktregister für das Energiezertifikat. Rufen Sie die EPREL-Webseite auf und verwenden Sie die Modellkennung, um die Informationen zu finden. Die Modellbezeichnung finden Sie auf dem Energieetikett, das dem Produkt beiliegt..

EPREL-Webseite: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Abmessungen



EU-Richtlinien und Normen

Dieses Produkt erfüllt die geltenden EU-Richtlinien und Vorschriften und trägt das CE-Zeichen. Falls sie dem Produkt nicht beiliegt, ist eine Kopie der EU-Konformitätserklärung auf Anfrage erhältlich.

Die Leistung des Produkts wurde gemäß der Norm EN 60335 für Kühlgeräte getestet.

Klimaklassen

Klasse	Symbol	Umgebungstemperaturbereich
Ausgedehntes gemäßigtes Klima	SN	+10 °C bis +32 °C
Gemäßigt	N	+16 °C bis +32 °C
Subtropisch	ST	+16 °C bis +38 °C
Tropisch	T	+16 °C bis +43 °C

- Ausgedehntes gemäßigtes Klima: Dieses Produkt ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen von 10 °C bis 32 °C vorgesehen;
- Gemäßigt: Dieses Produkt ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 32 °C vorgesehen;
- Subtropisch: Dieses Produkt ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 38 °C vorgesehen;
- Tropisch: Dieses Produkt ist für den Einsatz bei Umgebungstemperaturen von 16 °C bis 43 °C vorgesehen;

Allgemeine Empfehlungen zur Lagerung

Lagern Sie verschiedene Lebensmittel gemäß den empfohlenen Fächern und der Ziellagertemperatur der Lebensmittelprodukte. Tun Sie dies, um die beste Konservierung über den längsten Zeitraum zu gewährleisten und Lebensmittelverschwendung zu vermeiden.



VORSICHT!

- Die Zwei-Sterne-Tiefkühlfächer(**) eignen sich für die Aufbewahrung von tiefgefrorenen Lebensmitteln, die Lagerung oder Herstellung von Eiscreme und die Herstellung von Eiswürfeln.
- Ein Stern-(*), Zwei Sterne- (**) und Drei-Sterne(***) -Fächer sind nicht für das Einfrieren von frischen Lebensmitteln geeignet.



HINWEIS!

Einige Kühl-/Gefrierschränke verfügen möglicherweise nicht über alle in der folgenden Tabelle aufgeführten Fachtypen.

Art des Fachs	Angestrebte Lagertemperatur (°C)	Geeignete Lebensmittel
Kühlschrank	+2 ~ +8	Eier, gekochte Lebensmittel, verpackte Lebensmittel, Obst und Gemüse, Milchprodukte, Kuchen, Getränke und andere Lebensmittel, die sich nicht zum Einfrieren eignen.
(***)*-Gefrierschrank	≤ -18	3 Meeresfrüchte (Fisch, Garnelen, Schalentiere), Süßwasserprodukte und Fleischprodukte (empfohlen für 3 Monate, je länger die Lagerzeit, desto schlechter der Geschmack und der Nährwert), geeignet für gefrorene frische Lebensmittel.
***-Gefrierschrank	≤ -18	Meeresfrüchte (Fisch, Garnelen, Schalentiere), Süßwasserprodukte und Fleischprodukte (empfohlen für 3 Monate, je länger die Lagerzeit, desto schlechter der Geschmack und der Nährwert), sind nicht geeignet für gefrorene frische Lebensmittel.
** -Gefrierschrank	≤ -12	Meeresfrüchte (Fisch, Garnelen, Schalentiere), Süßwasserprodukte und Fleischprodukte (empfohlen für 2 Monate, je länger die Lagerzeit, desto schlechter der Geschmack und der Nährwert), sind nicht geeignet für gefrorene frische Lebensmittel.
** -Gefrierschrank	≤ -6	Meeresfrüchte (Fisch, Garnelen, Schalentiere), Süßwasserprodukte und Fleischprodukte (empfohlen für 1 Monat, je länger die Lagerzeit, desto schlechter der Geschmack und der Nährwert), sind nicht geeignet für gefrorene frische Lebensmittel.

Art des Fachs	Angestrebte Lagertemperatur (°C)	Geeignete Lebensmittel
0-Sterne	-6 ~ 0	Frisches/gefrorenes Schweine-, Rindfleisch, Hähnchen, Süßwasserprodukte usw. (Es wird empfohlen, am selben Tag zu essen, vorzugsweise nicht später als 3 Tage). Teilweise eingeschweißt verarbeitete Lebensmittel (nicht gefrierfähige Lebensmittel)
Kühlen	-2 ~ +3	Frisches/gefrorenes Schweine-, Rind- und Hühnerfleisch, Süßwasserprodukte usw. (7 Tage unter 0 °C und über 0 °C werden für den Verzehr innerhalb dieses Tages empfohlen, vorzugsweise nicht später als 2 Tage). Meeresfrüchte (weniger als 0 °C für 15 Tage, es wird nicht empfohlen zu lagern über 0 °C)
Frische Lebensmittel	0 ~ +4	Frisches Schweinefleisch, Rindfleisch, Fisch, Huhn, gekochte Speisen usw. (Es wird empfohlen, am selben Tag zu essen, vorzugsweise nicht später als 3 Tage)
Wein	+5 ~ +20	Rotwein, Weißwein, Schaumwein usw.

Innehåll

SÄKERHET	76
Varningar.....	76
Avsedd användning	76
Säkerhet för barn och personer med funktionsnedsättningar	76
Allmän säkerhet	77
Säkerhet under installation	78
Säkerhet under användning	79
Säkerhet under underhåll	80
Bortskaffning	81
SNABBSTART	82
KOMMA IGÅNG	84
Bekanta dig med kylan och frysen	84
Kontrollpanel	84
Tillbehör.....	84
Kyl- och frysdelar.....	84
Dörrlarm.....	86
Hitta modellkoden.....	86
Innan första användning.....	86
ANVÄNDA DIN KYL OCH FRY	89
Inställningar och lägen	89
Slå på och stänga av kylan och frysen	89
Ändra temperaturen i kylskåpsdelen.....	89
Ändra temperaturen i frysdelen.....	90
Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet	90
Slå på och stänga av ECO-läget	90
Slå på och stäng av Holiday-läget	91
Slå på och stänga av Super freeze-läget	91
Förvara livsmedel	91
Förvara livsmedel i kylskåpet.....	91
Förvara livsmedel i frysen	92
RENGÖRING OCH UNDERHÅLL	94
Rengör kylan och frysen.....	94
Förbered dig för längre perioder utan användning.....	95
Byte av LED-lampan.....	96
FELSÖKNING	97
Kylan och frysen fungerar inte korrekt	97
Lukt från facken	97
Temperaturen i enheten är för hög.....	97
Temperaturen i enheten är för låg.....	98
Buller från kylan och frysen.....	98

Sidopanelen är varm	98
Lådan kan inte öppnas enkelt	98
Kondens på kylan och frysens insida.....	98
Kondens på kylan och frysens utsida	99
INSTALLATION	100
Installationsplats	100
Packa upp kylan och frysen	101
Installera brickorna	102
Nivåjustera kylan och frysen	103
Flytta kylan och frysen.....	103
SPECIFIKATIONER	105
Tekniska specifikationer	105
Mått	106
EU-direktiv och standarder	106
Klimatklasser	106
Allmänna förvaringsrekommendationer.....	107

SÄKERHET

Läs instruktionerna noga innan du installerar och använder produkten. Spara instruktionerna och förvara dem nära produkten för framtida bruk. Alla garantier förlorar sin giltighet om dessa instruktioner inte efterlevs.

Varningar

**FARA!**

Används när det finns risk för personskador eller dödsfall.

**VARNING!**

Används när det finns risk för personskador.

**FÖRSIKTIGHET!**

Används när det finns risk för skada på produkten.

**OBS!**

Allmän information som du bör känna till.



Hjälpsamma tips som du kan ha nytta av.

Avsedd användning

Denna maskin är endast avsedd att användas för:

- Inomhusbruk i ett hushåll eller i en liknande miljö som t.ex.:
 - av personal i köksavdelningen hos affärer, kontor och andra arbetsplatser,
 - på lantbruk,
 - av gäster på hotell, motell och liknande typer av boendemiljö,
 - på bed and breakfast, vandrarhem och liknande,
 - catering och liknande icke-detaljhandelsmiljöer.
- Hushållsanvändning, som förvaring av livsmedel och drycker.

Säkerhet för barn och personer med funktionsnedsättningar

**VARNING!**

Låt endast följande grupper använda produkten under övervakning eller om de har instruerats om hur man använder produkten på ett säkert sätt. De måste förstå de faror som är förknippade med användningen.

- Barn från 8 år och äldre. (Barn som är yngre än 8 år måste övervakas hela tiden, eller hållas borta från produkten.)
- Barn mellan 3 och 8 år får plocka ut och ställa in varor i produkten.
- Personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga.
- Personer som saknar erfarenhet eller kunskap.

**VARNING!**

- Låt inte barn eller husdjur leka med produkten.
- Barn får inte rengöra produkten utan tillsyn.
- Låt inte barn eller husdjur gå in i eller klättra i produkten eftersom de kan kvävas eller falla.

**VARNING!**

Rengöring och underhåll får inte utföras av barn, såvida de inte är 8 år eller äldre och står under uppsikt.

**VARNING!**

Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn eftersom det finns risk för kvävning.

**VARNING!**

Ta bort dörrarna innan du kasserar produkten för att hindra barn från att fastna inuti.

Allmän säkerhet

**VARNING!**

Placera inte händer, fötter eller metallföremål under eller bakom produkten. Det finns risk för krosskador och vassa kanter kan orsaka personskador.

**VARNING!**

- Var försiktig när du flyttar produkten. Produkten är tung.
- Koppla ur produkten innan transport.
- Stå inte på några delar av produkten och använd inte några delar av produkten som stöd.
- Använd inte produkten om den är skadad; kontakta support.

**VARNING!**

Risk för elstötar!

- Om strömsladden är skadad ska den bytas ut av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller annan behörig person för att undvika olycksfall.
- Om eluttaget har glapp ska du inte koppla in stickkontakten. Det finns risk för elstötar och brand.
- Dra inte i strömsladden när du kopplar bort produkten från strömförsörjning. Ta tag ordentligt i stickkontakten och dra ut den från eluttaget.
- Vidrör inte stickkontakten med våta händer.
- Skada inte eller kläm inte åt strömsladden, och använd den inte om den är skadad eller sliten. Eventuell skada på strömsladden kan orsaka kortslutning, brand och elstöt.

**VARNING!**

Brandrisk!

- Följande symbol finns på produkten. Det är en varning som indikerar att köldmedium och isoleringsgas är brandfarligt.



- Under transport och installation av produkten, se till att ingen av komponenterna i köldmediekretsen skadas. Köldmediet, isobutan (R600a) i köldmediekretsen är brandfarligt.
- Om köldmediekretsen skadas, undvik öppna lågor och antändningskällor och ventiler området runt produkten nog.
- Ändra inte specifikationerna och modifiera inte produkten på något sätt.
- Om nätuttaget har glapp ska du inte koppla in stickkontakten. Det finns risk för elstötar eller brand.
- Skada inte eller kläm inte åt strömsladden, och använd den inte om den är skadad eller sliten. Eventuell skada på strömsladden kan orsaka kortslutning, brand och elstöt.

Säkerhet under installation



VARNING!

- Använd alltid personlig skyddsutrustning (handskar etc.) under installation, underhåll och reparation. Det finns risk för personskada.
- Skada inte köldmediekretsen.
- Anslut inte produkten om den är skadad.
- När du placerar produkten, se till att strömsladden och stickkontakten inte fastnat eller skadats. En skadad stickkontakt kan överhettas och orsaka brand.
- När produkten placeras ska du se till att stickkontakten är lättillgänglig.
- Installera inte produkten på en plats med direkt solljus.
- Produkten måste vara jordad. Tillverkaren ansvarar inte för skador som kan uppstå till följd av att produkten inte är korrekt jordad.
- Håll ventilationsöppningarna utanför produkten fria från hinder.
- Installera inte produkten om det inte finns tillräckligt med utrymme och luftventilation runt produkten. Det kan leda till överhettning.
- Installera inte produkten nära element eller spisar.
- Ytan som produkten installeras på ska kunna bära produkten när den är fullastad.
- Justera fötterna tills alla fötter har kontakt med golvet och produkten är nivåjusterad. Detta förhindrar att produkten flyttar sig eller välter och förhindrar risk för personskador.
- Installera inte baksidan av produkten för nära en vägg. Det finns risk för brand om kompressorn överhettas.
- Utrymmet ovanför kylan och frysen måste vara 50 mm eller mer när kylan och frysen placeras ut och kylan och frysen ska placeras mot en vägg med minst 50 mm mellanrum så att luft kan cirkulera och för att förhindra överhettning. Vi rekommenderar att avståndet till den bakre väggen är 50 mm för att undvika kontakt med varma delar (kompressor, kondensor) för att förhindra brandrisk.



VARNING!

- Koppla inte in produkten till eluttaget om den är skadad. Kontakta återförsäljaren som du köpte produkten av.
- Använd ett dedikerat eluttag, vilket innebär att eluttaget inte får delas med andra produkter.
- Placera inte flera portabla eluttag eller portabla strömförsörjningsaggregat bakom produkten.
- Se till att ansluta maskinens stickkontakt till ett jordat eluttag. Försäkra dig om att eluttaget är korrekt och tillförlitligt jordat.
- Se till att produktens anslutningsspecifikationer överensstämmer med strömförsörjningen i elnätet. Den informationen (säkringsstorlek, spänning och frekvens) finns på en etikett på produkten. Fråga en kvalificerad elektriker om du är osäker. Annars föreligger risk för elstötar, brand, personskador eller problem med produkten.
- Använd inte förlängningssladdar och skarva inte strömsladden.
- När du har placerat produkten rekommenderar vi att du väntar i minst 4 timmar innan du ansluter produkten till elnätet. Det gör att oljan kan rinna tillbaka till kompressorn.



FÖRSIKTIGHET!

- Se till att det finns tillräckligt med utrymme runt produkten så att dörrar och lådor enkelt kan öppnas.
- Koppla från produkten från eluttaget innan du installerar tillbehör.



OBS!

Kontakta **Elvitas support** om du behöver hjälp med att installera din produkt.

Säkerhet under användning

**VARNING!**

- Förvara inte explosiva ämnen i produkten, till exempel sprayburkar som innehåller brandfarlig drivgas.
- Förvara inte brandfarlig gas eller vätska i produkten. Det finns risk för explosion.
- Förvara inte lättantändliga, explosiva, flyktiga och starkt frätande artiklar i produkten för att förhindra skador på produkten eller brand.
- Förvara inte behållare med vätska ovanpå produkten för att förhindra spill. Torka upp utspilld vätska. Utspilld vätska kan orsaka elstötar, brand eller personskador.

**VARNING!**

Håll brinnande ljus, lampor och andra föremål med öppen låga på säkert avstånd från produkten. Det minskar brandrisken.

**VARNING!**

- Ta inte ut eller sätt in livsmedel eller behållare (särskilt metallbehållare) i frysdelen när dina händer är våta eftersom det finns risk för skrapår och köldskador.
- Ät inte frusna livsmedel som isglass och isbitar direkt från frysen. Det kan orsaka frysskador.

**VARNING!**

- Håll ventilationsöppningarna inuti produkten fria från hinder.
- Använd inte elapparater inuti produktens utrymmen för livsmedelsförvaring med undantag för apparater som rekommenderas av tillverkaren.

**VARNING!**

Produkten får inte användas utan invändig belysning.

**FÖRSIKTIGHET!**

- Placera inte heta föremål nära produktens plastkomponenter.
- Placera inte livsmedel direkt mot den bakre väggen.
- Se till att alla hyllor och lådor är helt inskjutna innan du stänger dörren för att inte skada produkten.

**FÖRSIKTIGHET!**

Varningar för livsmedelssäkerhet!

Följ dessa instruktioner för att undvika kontaminering av livsmedel:

- **Undvik att lämna dörren öppen under längre tid:** Om dörren hålls öppen under långa perioder kan det leda till en markant temperaturökning inuti utrymmena.
- **Regelbunden rengöring:** Rengör regelbundet ytor som kommer i kontakt med livsmedel samt åtkomliga delar av dräneringssystemet.
- **Underhåll av vattenautomat:** För modeller med vattenautomat: Om vattenautomaten inte har använts på 48 timmar ska den rengöras före användning. Om vattensystemet är anslutet till en vattentillförsel och inte har använts på 5 dagar ska det spolas ur innan vattnet konsumeras.
- **Korrekt förvaring av rått kött och fisk:** Förvara rått kött och fisk i lämpliga behållare i utrymmena för att förhindra kontakt med eller dropp på andra livsmedel.
- **Stjärnklassade utrymmen:**
 - Tvåstjärniga frysack är lämpliga för förvaring av frysta livsmedel, förvaring av glass och att frysa in isbitar.
 - Fack med en, två eller tre stjärnor är inte lämpliga för infrysning av färska livsmedel.
- **Försiktighetsåtgärder vid långtidsförvaring:** Stäng av, avfrost, rengör, torka ur och lämna dörren öppen på produkten för att förhindra mögelbildning invändigt om produkten inte ska användas under en längre period.
- Följ alltid rekommendationerna för livsmedelsförvaring.
- Förvara färdigförpackade frysta livsmedel enligt livsmedelstillverkarens anvisningar.
- Placera livsmedel så att luften kan cirkulera fritt runt dem.
- Frys inte in frysta livsmedel igen efter att de har tinats upp. När livsmedel har tinat kan de långsamt försämrats i kvalitet eller bli dåliga.
- Täck eller slå in livsmedel, särskilt sådana med stark smak, för att förhindra att lukter överförs.
- Placera inte kolsyrade drycker i frysdelen (behållaren blir trycksatt och kan explodera, vilket leder till skada på produkten).
- Öppna inte dörren för ofta.
- Stäng dörren försiktigt för att förhindra att varor trillar omkull.

Säkerhet under underhåll

**WARNING!**

- Alla elarbeten måste utföras av en kvalificerad elektriker eller en person med jämförbar kvalificering.
- Denna produkt får endast servas av ett auktoriserat servicecenter som använder originalreservdelar.
- Försök inte att reparera, ta isär eller modifiera produkten på egen hand.
- Koppla från produkten före avfrostning
- Utför inte underhåll i närheten av öppna lågor.

**WARNING!**

Innan du rengör eller utför underhåll på produkten, se till att koppla bort den från eluttaget.

**WARNING!**

Använd inte verktyg eller andra medel för att påskynda avfrostningsprocessen, annat än de som rekommenderas av tillverkaren.

**WARNING!**

Byt inte ut lamporna i produkten. Om lamporna är trasiga, kontakta support.

**FÖRSIKTIGHET!**

- Använd inte metallföremål, ångrengöringsmaskin, bilrengöringsmedel, eteriska oljor, slipande rengöringsmedel eller organiska lösningsmedel som bensen för att göra rent. De kan skada produktens yta och orsaka brand.
- Använd inte vassa föremål för att avlägsna frost från produkten. Använd plastskrapa.
- Använd inte slipande tvättsvampar eller trasor. De kan orsaka repor.
- Rengör regelbundet ytor som kommer i kontakt med livsmedel samt åtkomliga delar av dräneringssystemet.
- Använd inte hård borste, rengöringsbollar av rostfritt stål, stålborste, produkter med slipeffekt (som tandkräm), organiska lösningsmedel (som alkohol, aceton, bananolja, etc.), kokande vatten, syrabaserade eller alkaliska rengöringsmedel, eftersom detta kan skada ytan och interiören på produkten. Kokande vatten och organiska lösningsmedel som bensen kan deformera eller skada plastkomponenter.

Bortskaffning

**WARNING!**

- Ta bort dörrarna innan du kasserar produkten för att hindra barn från att fastna inuti.
- Låt hyllorna och lådorna sitta kvar i produkten så att barn inte kan klättra in i den.
- Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn eftersom det finns risk för kvävning.
- Om produkten har ett lås på dörren ska det göras obrukbart innan produkten kasseras.
- Koppla från och kapa strömsladden innan du kasserar produkten för att hindra barn från att drabbas av elstötar.
- Barn får inte leka med produkten.

**WARNING!**

- Säkerställ att rören i köldmediekretsen inte är skadade innan enheten tas till återvinning.
- Kassera inte produkten genom att bränna den. Det innebär explosionsrisk.
- Produkten innehåller köldmedium och gaser i isoleringen. Köldmedium och gaser måste kasseras professionellt på en auktoriserad avfallscentral i enlighet med lokala bestämmelser eftersom de kan orsaka ögonskador eller brand. Köldmediet och isoleringsgasen är brandfarliga. Utsätt inte enheten för eld.



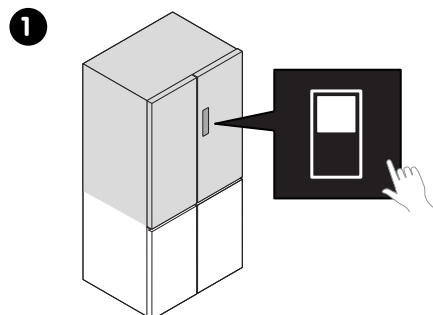
Kassera förpackningen på ett miljövänligt sätt. Återvinn förpackningen i enlighet med lokala lagar och föreskrifter, för att reducera förbrukningen av råmaterial och mark som används för deponering av avfall.

Den här produkten är märkt i enlighet med WEEE-direktivet 2012/19/EU för avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter. Symbolen på produkten eller på dess förpackning indikerar att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Istället ska den lämnas till tillämpligt samlingsställe för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.

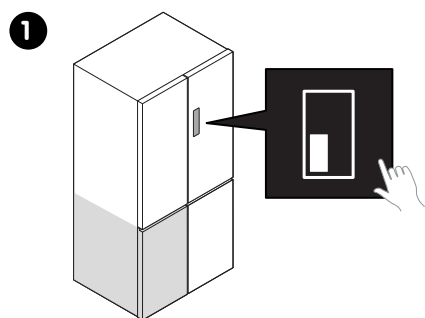
Genom att avfallshandla denna produkt på korrekt sätt förhindrar du att den inverkar negativt på miljö och människors hälsa, vilket hade varit fallet om den inte avfallshanterades. För mer information om återvinning av produkten, kontakta lokala myndigheter som ansvarar för avfallshantering eller butiken där du köpte produkten.

SNABBSTART

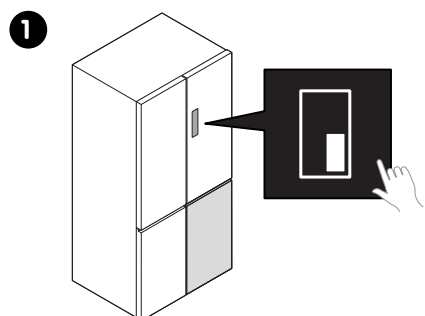
Ändra temperaturen i kylskåpet



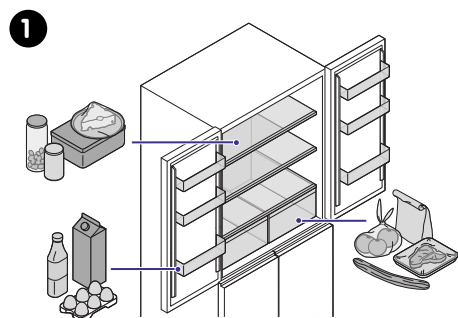
Ändra temperaturen i frysen

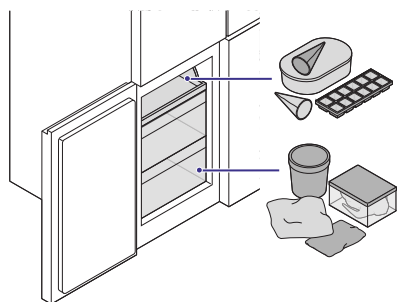


Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet



Förvara livsmedel i kylskåpet

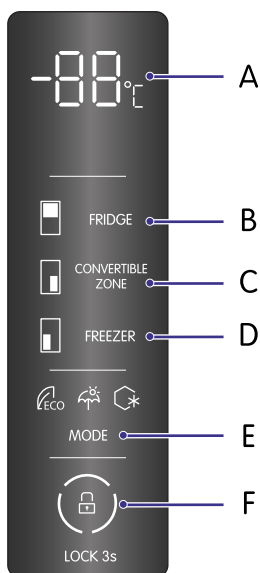


Förvara livsmedel i frysen**1**

KOMMA IGÅNG

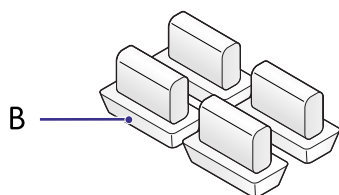
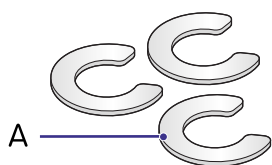
Bekanta dig med kylan och frysen

Kontrollpanel



- A. Temperatursdisplay
- B. Temperaturreglering för kylskåpet
- C. Temperaturreglering för det omvandlingsbara utrymmet
- D. Temperaturreglering för frysen
- E. Lägesväljare (ECO, Holiday, Super freeze)
- F. Reglage för barnlås

Tillbehör



- A. Brickor
- B. Dörrbuffert

Brickor

För inpassning av kylskåpsdörrarna.

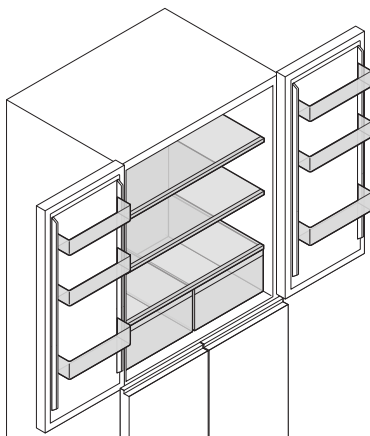
Dörrbuffert

För att minska stöten när dörren stängs.

Kyl- och frysdelar

Kylskåpsdel

Kylskåpsdelen är lämpligt för förvaring av frukt, grönsaker, drycker och andra livsmedel som ska konsumeras inom kort. Kylskåpsdelen består av dörrhyllor, hyllor och lådor.

**Dörrhyllor**

För att organisera dina matvaror och drycker.

Grönsakslådor

För att förvara och ordna olika livsmedel som frukt, grönsaker och snacks.

Hyllor

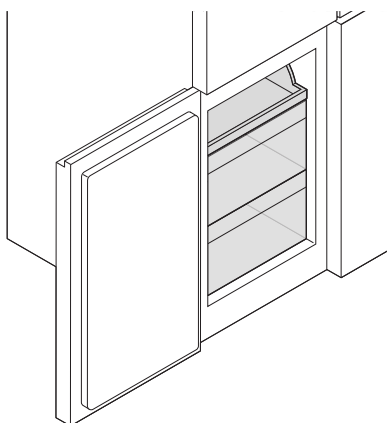
För att organisera dina matvaror och drycker.

**OBS!**

- Denna produkt är mest energieffektiv när hyllorna och lådorna behålls i sina ursprungslägen.
- Denna produkt innehåller en LED-ljuskälla med energieffektivitetsklass F.

Frysdel

I frysdelen håller sig maten länge och den är lämplig för att förvara kött, fisk, glass och andra livsmedel som inte är avsedda att konsumeras på kort sikt. Frysdelen innehåller lådor och en skjutbar hylla.

**Fryslådor**

För att förvara och ordna olika typer av livsmedel.

Omvandlingsbart utrymme

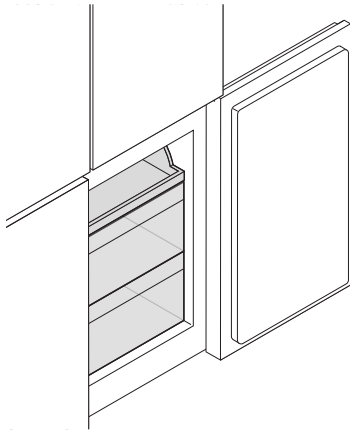
Det omvandlingsbara utrymmet kan fungera som antingen kyl eller frys. Det omvandlingsbara utrymmet innehåller lådor och en skjutbar hylla.

**WARNING!**

- Placera inte flaskor eller slutna behållare som innehåller vätska i frysen eller det omvandlingsbara utrymmet när det är inställt på frystemperatur. Behållaren kan spricka när den fryser.
- Placera inte kolsyrade eller mousserande drycker i frysen eller i det omvandlingsbara utrymmet när det är inställt på frystemperatur eftersom trycket då ökar i behållaren vilket kan leda till att den exploderar och skadar produkten.

**OBS!**

Det omvandlingsbara utrymmet kan fungera som antingen kyl eller frys.

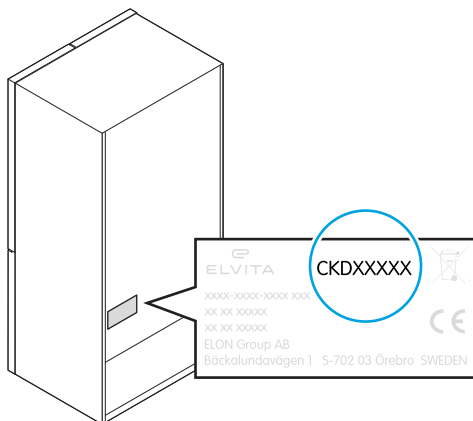
**Lådor i det omvandlingsbara utrymmet**

För att förvara och ordna olika typer av mat beroende på temperaturen i lådan.

Dörrlarm**OBS!**

För att spara energi, undvik att hålla dörren öppen länge.

När dörren har varit öppen i över 1 minut ljuder ett larm. Stäng av larmet genom att stänga dörren.

Hitta modellkoden

Modellkoden är tryckt på en etikett på produkten. Du behöver koden för att hitta den mest fullständiga och aktuella informationen, service och support för din produktmodell.

**OBS!**

Denna produkt och etiketttexten är exempel. Din produkt och text kan ha ett annat utseende och innehåll.

Innan första användning

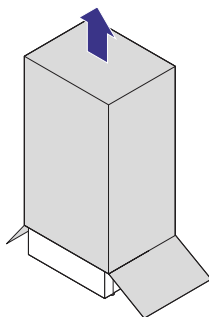
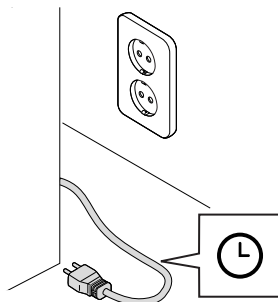
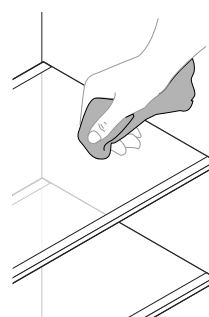
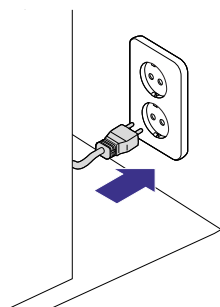
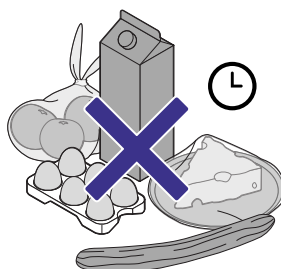
Förbered kylan och frysen för första användningen innan du kopplar in dem och förvarar livsmedel.

**VARNING!**

Läs säkerhetsinformationen och alla instruktioner innan du installerar eller använder produkten.

**VARNING!**

- Om strömsladden är skadad ska den bytas ut av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller annan behörig person för att undvika olycksfall.
- Koppla inte in produkten till nätuttaget om den är skadad. Kontakta återförsäljaren som du köpte produkten av.
- Stickkontakten får endast anslutas till lämpligt eluttagag som är installerat och jordat enligt lokala lagar och förordningar.
- Om eluttaget har glapp ska du inte koppla in stickkontakten. Det finns risk för elstötar eller brand.
- Skada inte strömsladden och använd den inte om den är skadad eller sliten. Eventuell skada på strömsladden kan orsaka kortslutning, brand och elstöt.
- Använd inte förlängningsladdar och skarva inte strömsladden.
- Dra ur kontakten vid strömavbrott.

1**2****3****4****5**

1. Se till att kylan och frysen packas upp och placeras korrekt.
OBS! Säkerställ att det finns tillräckligt med utrymme och luftcirkulation runt kylan och frysen utifrån installationsplatsens mått.
2. Låt kylan och frysen stå i minst 4 timmar innan du kopplar in dem.
3. Använd en mjuk duk eller svamp för att torka av insidan av kylan och frysen med en svag bikarbonatlösning. Skölj med varmvatten och torka interiören torr eller låt den stå och torka med dörrarna öppna.
FÖRSIKTIGHET! Använd endast neutral såpa. Använd inte rengöringsmedel eller slipmedel.
4. Koppla in strömsladden till nätuttaget.
Efter en stund startar kompressorn och avger lite ljud. Innesluten vätska och gaser kan också ge upphov till ljud, även när kompressorn inte är igång. Produktens främre kanter kan kännas varma, vilket förhindrar kondensbildning. Allt detta är normalt under drift.
5. Låt kylan och frysen gå tom utan att öppna dörren i 2 timmar.
Kylan och frysen är nu redo att användas.

**OBS!**

- Den rekommenderade temperaturen är 4 °C i kylskåpet och -18 °C i frysen. Kontrollera temperaturen regelbundet med en termometer för att säkerställa att skåpet håller dessa temperaturer.
- Om du förvarar för mycket livsmedel när kylan och frysen slås på första gången kan kylningsprestandan påverkas negativt.

ANVÄNDA DIN KYL OCH FRYS

Inställningar och lägen

**ECO**

Sparar ström genom att minska energiförbrukningen. Se avsnitt "Slå på och stänga av ECO-läget", [sida 90](#).

**Holiday**

Justerar temperaturen under längre perioder när det inte används. Se avsnitt "Slå på och stäng av Holiday-läget", [sida 91](#).

**Super freeze**

Fryser livsmedel snabbare än vanligt. Se avsnitt "Slå på och stänga av Super freeze-läget", [sida 91](#).

Slå på och stänga av kylan och frysen

**WARNING!**

- Stickkontakten får endast anslutas till lämpligt vägguttag som är installerat och jordat enligt lokala lagar och förordningar.
- Skada inte strömsladden och använd den inte om den är skadad eller sliten. Eventuell skada på strömsladden kan orsaka kortslutning, brand och elstöt.
- Använd inte förlängningssladdar och skarva inte strömsladden.
- Om eluttaget har glapp ska du inte koppla in stickkontakten. Det finns risk för elstötar och brand.
- Vidrör inte stickkontakten med våta händer.

**OBS!**

LED-lampan inuti kylan och frysen tänds när dörren öppnas.

1. Koppla in strömsladden för att slå på kylan och frysen.
2. Koppla ur strömsladden för att stänga av kylan och frysen.
WARNING! Dra inte i strömsladden när du kopplar bort produkten från strömförsörjning. Ta tag ordentligt i stickkontakten och dra ut den från eluttaget.

Slå på och stänga av kylskåpet

1. Tryck på **FRIDGE** tills -- visas för att stänga av kylskåpet.
2. Tryck på **FRIDGE** för att ställa in temperaturen och slå på kylskåpet.

Slå på och stänga av den omvandlingsbara utrymmet

1. Tryck på **CONVERTIBLE ZONE** tills -- visas.
2. Tryck på **CONVERTIBLE ZONE** för att ställa in temperaturen och slå på den omvandlingsbara utrymmet.

Ändra temperaturen i kylskåpsdelen

**OBS!**

Kylskåpet kan ställas in på -- för att stänga av det. Detta är inte en temperaturinställning.

Ställ in medeltemperaturen för kylskåpsdelen.

1. Tryck på **FRIDGE** för att bläddra igenom de tillgängliga temperaturerna (2 °C till 8 °C).

**FÖRSIKTIGHET!**

- En hög temperaturinställning gör att matvarorna håller kortare tid.
- Lägre temperaturinställning än nödvändigt förbrukar energi i onödan.
- För optimalt bevarande av livsmedel är en medelinställning mest lämplig

**OBS!**

- Den rekommenderade temperaturen för kylskåpsdelen är 4 °C.
- Temperaturerna i de enskilda facken kan avvika från den som visas på displayen, beroende på hur mycket matvaror du förvarar i dem och var du packar dem. Hög eller låg rumstemperatur kan också påverka den faktiska temperaturen i produkten.

Ändra temperaturen i frysdelen

Ställ in medeltemperaturen för frysdelen.

1. Tryck på **FREEZER** för att bläddra igenom de tillgängliga temperaturerna (-14 °C till -22 °C).

**FÖRSIKTIGHET!**

- En hög temperaturinställning gör att matvarorna håller kortare tid.
- Lägre temperaturinställning än nödvändigt förbrukar energi i onödan.
- För optimalt bevarande av livsmedel är en medelinställning mest lämplig

**OBS!**

- Den rekommenderade temperaturen för frysdelen är -18 °C.
- Temperaturerna i de enskilda facken kan avvika från den som visas på displayen, beroende på hur mycket matvaror du förvarar i dem och var du packar dem. Hög eller låg rumstemperatur kan också påverka den faktiska temperaturen i produkten.

Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet

**OBS!**

Det omvandlingsbara utrymmet kan ställas in på -- för att stänga av det. Detta är inte en temperaturinställning

Ställ in medeltemperaturen för det omvandlingsbara utrymmet.

1. Tryck på **CONVERTIBLE ZONE** för att bläddra igenom de tillgängliga temperaturerna (5 °C till -20 °C).

**FÖRSIKTIGHET!**

- En hög temperaturinställning gör att matvarorna håller kortare tid.
- Lägre temperaturinställning än nödvändigt förbrukar energi i onödan.
- För optimalt bevarande av livsmedel är en medelinställning mest lämplig

**OBS!**

Temperaturerna i de enskilda facken kan avvika från den som visas på displayen, beroende på hur mycket matvaror du förvarar i dem och var du packar dem. Hög eller låg rumstemperatur kan också påverka den faktiska temperaturen i produkten.

Slå på och stänga av ECO-läget

Använd ECO-läget för att minska energiförbrukningen.

Slå på ECO-läget

1. Tryck på **MODE** för att bläddra genom lägena tills  [ECO-läge] tänds.
ECO-läget slås på. Temperaturen i kylskåpet ställs in på 5 °C och temperaturen i frysen ställs in på -18 °C.

Stänga av ECO-läget

1. Tryck på **MODE** tills ingen av lägesikonerna lyser.

Slå på och stäng av Holiday-läget

Använd Holiday-läget för att justera temperaturen för längre perioder utan användning.

**FÖRSIKTIGHET!**

Förvara inga livsmedel i kylskåpet när det här läget används.

Slå på Holiday-läget

1. Tryck på **MODE** för att växla mellan de tillgängliga lägena tills  [Holiday-läge] tänds för att slå på Holiday-läget. Holiday-läget slås på och temperaturen i kylskåpet ställs in på 17 °C.

Stänga av Holiday-läget

1. Tryck på **MODE** tills ingen av lägesikonerna lyser.

Slå på och stänga av Super freeze-läget

Använd Super freeze-läget för att sänka temperaturen snabbt. Det gör att matvarorna fryser snabbare än vanligt. Det håller matvarorna fräska längre och vitaminer och näringsämnen bevaras bättre.

Slå på Super freeze-läget

1. Tryck på **MODE** för att bläddra genom lägena tills  [Super freeze-läge] tänds. Super freeze-läget slås på och temperaturen i frysen ställs in på -25 °C. Super freeze-läget stängs av automatiskt efter 50 timmar.

Stänga av Super freeze-läget

1. Tryck på **MODE** tills ingen av lägesikonerna lyser.

Förvara livsmedel**Förvara livsmedel i kylskåpet****VARNING!**

Överbelasta inte hyllorna, dörrhyllorna och placera inte för mycket livsmedel i facken (det finns risk att föremål faller ned och orsakar personskada eller skada på kylan och frysen).

- Överbelasta inte hyllorna, dörrhyllorna och placera inte för mycket livsmedel i facken (det finns risk att föremål faller ned och orsakar personskada eller skada på kylan och frysen).
- Överlasta inte produkten eftersom det kan leda till otillräcklig luftcirkulation.

**FÖRSIKTIGHET!**

- Observera riktlinjerna för hur länge olika livsmedel kan förvaras och följ tillverkarnas bäst före-datum.
- Håll dörren öppen under så kort tid som möjligt (om dörren hålls öppen under längre perioder stiger temperaturen).
- Förvara rått kött och rå fisk i lämpliga behållare i kylskåpet så att dessa livsmedel inte kommer i kontakt med eller droppar vätska på andra livsmedel.
- Ställ inte in öppna behållare med flytande olja eller mat tillagad i olja i ditt kylskåp. Det kan skada produktens plastytor. Torka bort utspild olja omedelbart med varmt vatten.

**FÖRSIKTIGHET!**

Stäng inte dörren när hyllor eller lådor är utdragna. Det kan skada hyllorna, lådorna och dörren.

**OBS!**

För att undvika onödig energiförbrukning:

- Förvara inte varma livsmedel eller flyktig vätska i kylan och frysen. Om varma livsmedel placeras direkt i kylan eller frysen, ökar temperaturen inuti, vilket gör att kompressorn måste arbeta hårdare och därmed förbrukar mer energi. Varma livsmedel och drycker bör svalna till rumstemperatur innan de förvaras.
- Håll inte dörrarna öppna en längre tid.

Använd följande tips och rekommendationer när du förvarar livsmedel i kylskåpet.

När du kyller färska livsmedel:

- Täck över eller plast in livsmedel, särskilt sådant som har stark smak.
- Placera livsmedlen så att luften kan cirkulera fritt omkring dem.
- Vid strömavbrott kan livsmedel hålla sig i flera timmar. Öppna inte kylskåpsdörren under ett strömavbrott och lägg inte in nya livsmedel.

Andra kylrekommendationer:

Livsmedel	Förslag:
Kött (alla sorter)	Täck med plastfolie och placera på glashyllan över lådan för frukt och grönsaker
Lagad mat, kalla rätter etc.	Täck över och placera på valfri hylla
Frukt och grönsaker	Förvara i lådan för frukt och grönsaker
Smör och ost	Täck med lufttät folie eller plastfilm
Mjölklaskor, andra drycker i flaskor och burkar	Se till att flaskorna har lock och förvara dem i dörrhyllorna
Ägg och förpackade livsmedel	Förvara i dörrhyllorna, placera ägg i ägghållaren

**OBS!**

Denna produkt är mest energieffektiv när hyllorna och lådorna behålls i sina ursprungslägen. Hyllorna kan dock tas bort vid rengöring eller placeras på olika höjd eller för att få mer plats i kylskåpet. Se avsnitt "Rengör kylan och frysen", [sida 94](#).

Förvara livsmedel i frysen

**VARNING!**

- Placera inte livsmedel eller behållare (särskilt metallbehållare) i frysdelen när dina händer är våta eftersom det finns risk för skrapår och köldskador.
- Ät inte frusna livsmedel som isglass och isbitar direkt från frysen. Det kan orsaka frysskador.
- Överlasta inte produkten eftersom det kan leda till otillräcklig luftcirkulation.

**FÖRSIKTIGHET!**

- Observera riktlinjerna för hur länge olika livsmedel kan förvaras och respektera tillverkarnas bäst före-datum.
- Håll dörren öppen under så kort tid som möjligt (om dörren hålls öppen under längre perioder stiger temperaturen).
- Förvara rätt kött och rå fisk i lämpliga behållare i frysen så att dessa livsmedel inte kommer i kontakt med eller droppar vätska på andra livsmedel.
- Placera inte kolsyrade drycker i frysdelen (behållaren blir trycksatt och kan explodera, vilket leder till skada på produkten).
- Se till att flaskor inte förvaras längre än nödvändigt i frysen. Om vätskan fryser kan flaskorna gå sönder.

**FÖRSIKTIGHET!**

Stäng inte dörren med lådor öppna. Det kan skada lådorna och dörren.

**OBS!**

För att undvika att slösa energi ska du inte förvara varma livsmedel eller flyktig vätska i kylan och frysen. Om varma livsmedel placeras direkt i kylan eller frysen, ökar temperaturen inuti, vilket gör att kompressorn måste arbeta hårdare och därmed förbrukar mer energi. Varm livsmedel och drycker bör svalna till rumstemperatur innan de förvaras.

Använd följande tips och rekommendationer när du förvarar livsmedel i frysen.

- Förbered livsmedel i små portioner så att de kan frysas in snabbt och fullständigt och därigenom tas ut och tinas i lagom stora mängder. När livsmedel har tinat försämras det snabbt och får inte frysas in på nytt.
- När livsmedel fryses ner för långsamt kan de tappa i kvalitet eller bli dåliga.
- Slå in livsmedel i aluminium- eller plastfolie lufttätt. Torka behållarna torra innan du sätter in dem i frysen.
- Märk alla infrysade paket med datum för att hålla ordning på lagringstiden. Ta ut allt du behöver samtidigt.
- Låt inte färsk, ofrusen mat komma i kontakt med sådant som redan är infrysad. Annars kan infrysade livsmedel delvis tina.
- Kontrollera att de frysade matvarorna har hanterats korrekt i butik.
- Lägg förpackningarna i frysen så snart som möjligt efter inköp.
- Vid strömavbrott håller maten i frysen sig i flera timmar. Öppna inte dörren under ett strömavbrott och lägg inte in ny mat i frysen. Om avbrottet varar längre tid måste maten kontrolleras och vid behov konsumeras omedelbart eller frysas in efter tillagning.

**OBS!**

Denna produkt är mest energieffektiv när hyllorna och lådorna behålls i sina ursprungslägen. Dock kan hyllorna tas bort vid rengöring eller placeras på olika höjd eller för att få mer plats i frysen. Se avsnitt "Rengör kylan och frysen", [sida 94](#).

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

Rengör kylan och frysen

Rengör kylan och frysens utsida varannan månad och insidan var 15:e dag för att förhindra dålig lukt. Kontrollera regelbundet dörrens tätningsslistor och rengör dem för att avlägsna eventuellt skräp. Klibbiga livsmedel eller drycker kan göra att tätningsslistorna fastnar i skåpet och eventuellt skadas när dörren öppnas. Ju mindre som förvaras i frysen, desto lättare är det att rengöra.

**VARNING!**

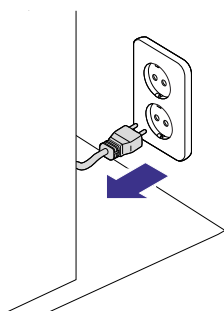
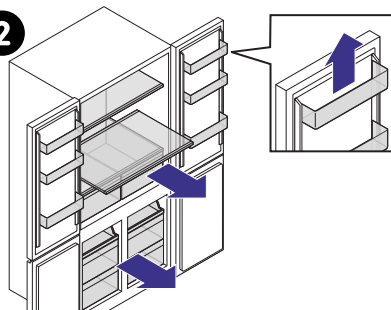
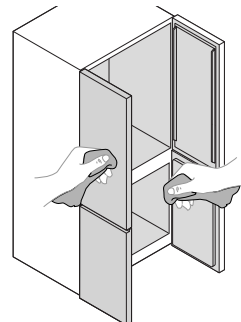
Läs säkerhetsinformationen och alla instruktionerna innan du rengör eller underhåller produkten.

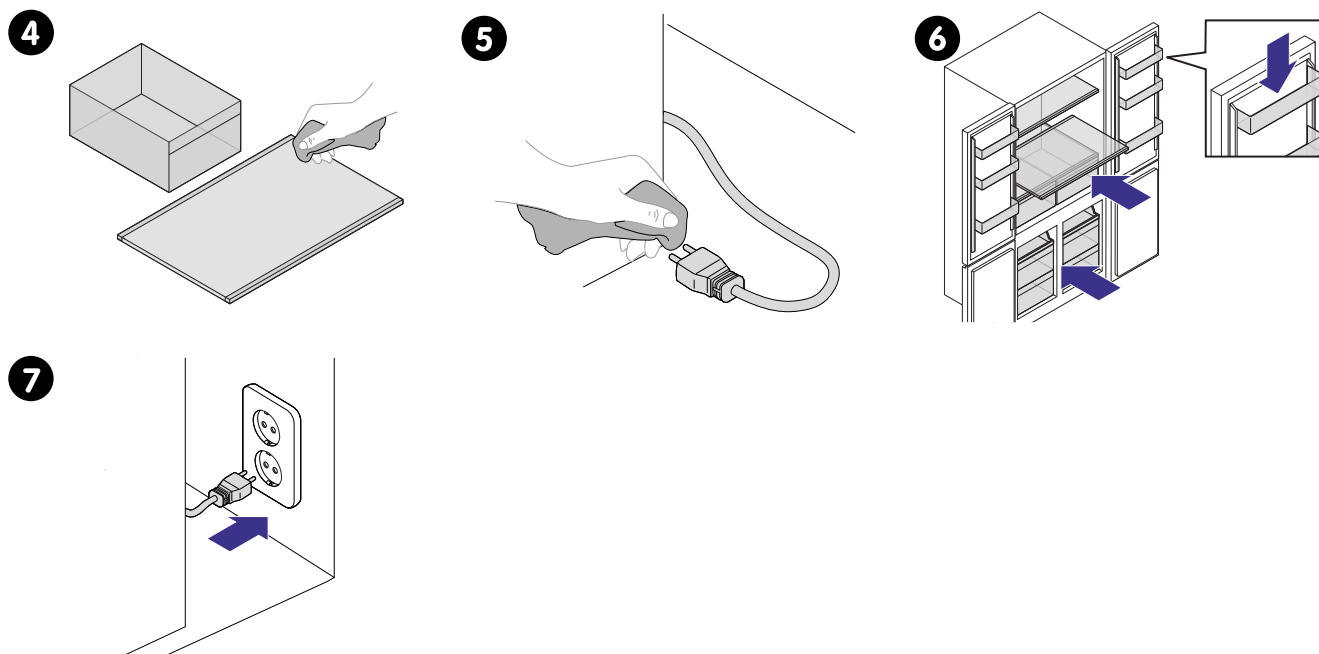
**VARNING!**

- Stäng alltid av produkten och dra ut kontakten ur eluttaget före rengöring. Alternativt kan du stänga av kretsbrytaren eller ta bort säkringen. Det kan annars orsaka elstötar.
- Använd inte rengöringsmedel eller vatten som innehåller klor för att rengöra de utvändiga ytorna och krombelagda delarna på produkten. Klor orsakar korrosion på den typen av metallytor.
- Använd inte metallföremål, vassa föremål, ångrengöringsmaskin, thinner, bilrengöringsmedel, Clorox, eteriska oljor (t.ex. citronsaft eller apelsinskalssjuice), slipande rengöringsmedel eller organiska lösningsmedel (t.ex. bensen, smörsyra eller rengöringsmedel som innehåller ättiksyra) för rengöring. Dessa ämnen kan skada plastdetaljerna, skada produktens yta och kan orsaka brand.
- Rengör aldrig produkten med en ångrengöringsmaskin. Fukt kan ansamlas i elektriska komponenter och utgöra en risk för elstötar. Heta ångor kan också skada plastdetaljerna.
- Använd inte ånga eller förångade rengöringsmedel. Ångan kan komma i kontakt med elektriska delar och orsaka kortslutning eller elstötar.
- Spruta inte vatten direkt på produkten.
- Se till att produkten är helt torr innan den ansluts till eluttaget igen.

**FÖRSIKTIGHET!**

- Rengör regelbundet ytor som kommer i kontakt med livsmedel samt åtkomliga delar av dräneringssystemet.
- Rengör vattendräneringshålet regelbundet med ett rengöringsverktyg för dräneringshål. Var försiktig så att skåpet inte skadas av vassa föremål.
- Använd inte rengöringsprodukter (som såpa, rengöringsmedel, slipmedel, rengöringsspray etc.) för att rengöra invändigt. Det kan orsaka dålig lukt och kan förorena maten.
- Ställ inte in öppna behållare med flytande olja eller mat tillagad i olja i ditt kylskåp. Det kan skada produktens plasttytor. Torka bort utspilld olja omedelbart med varmt vatten.

1**2****3**



1. Dra ur kylen och frysens stickkontakt för att stänga av den.
2. Avlägsna mat, dryck, hyllor och lådor. Släng skämd mat och dryck.
3. Rengör dörrarna och skåpytorna med en mjuk trasa fuktad med ljummet vatten och torka dem sedan torra med en mjuk trasa. Använd en mjuk trasa eller svamp med en svag bikarbonatlösning för att torka av kylen och frysens insida. Efter rengöring, skölj av ytorna med varmt vatten med hjälp av en väl urvriden svamp eller trasa. Torka slutligen insidan torr med en ren trasa eller låt dörrarna stå öppna så att den kan lufttorka. Rengör tätningslisterna med mildt rengöringsmedel och varmt vatten, torka sedan rent och torka dem noggrant efter rengöringen.

FÖRSIKTIGHET! Håll vatten borta från lampans kåpa och andra elektriska komponenter.

OBS! Torka endast lampan och temperaturvredet med en mjuk, torr duk.



Spraya vatten på trasan istället för att spruta direkt på kylens och frysens yta. Detta fördelar fukten jämnt på ytan.

4. Rengör hyllor och lådor med en mjuk trasa fuktad i såpvatten eller utspädd rengöringsmedel. Torka bort och torka dem helt torra.
5. Rengör stickkontakten med en torr trasa.
6. Sätt tillbaka hyllorna och lådorna i kylen och frysen.
OBS! Försäkra dig om att alla ytor är helt torra, i synnerhet dörrrens tätningslistor, innan hyllorna och lådorna sätts tillbaka.
7. Anslut kylen och frysens stickkontakt till eluttaget för att slå på den.

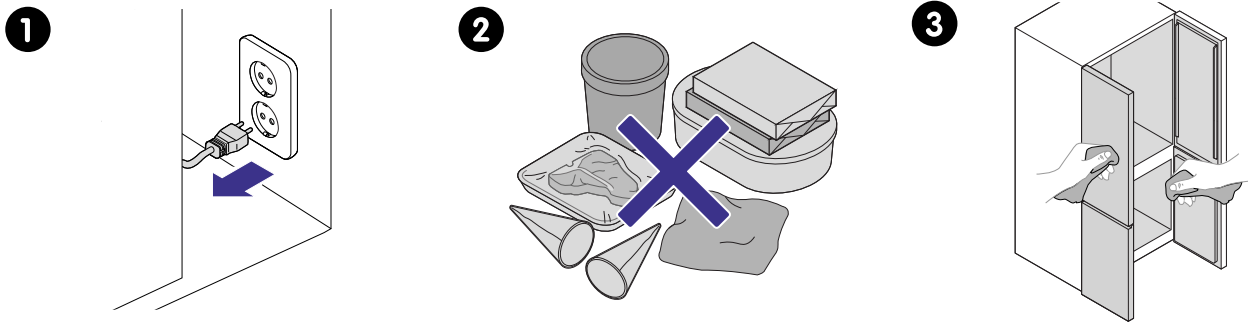
WARNING!

- Se till att strömsladden inte är sprucken eller skadad. Om strömsladden är skadad ska du kontakta återförsäljaren som du köpte produkten ifrån eller kontakta Elvita support.
- Koppla inte in kylen och frysen i nätuttaget igen om inte insidan är helt torr.

Försäkra dig om att kylen och frysen är tillräckligt kall innan du lägger in mat och dryck i den igen.

Förbered dig för längre perioder utan användning

När du stänger av kylen och frysen under längre tid måste vissa förberedelser göras för att hålla produkten i gott skick och förhindra mögel.



1. Koppla ur kylan och frysen.
2. Ta ut livsmedlen från kylan och frysen. Avfrosta frysen vid behov.
3. Rengör kylan och frysen. Se avsnitt "Rengör kylan och frysen", [sida 94](#).

Lämna dörrarna öppna för att förhindra lukt.

När du startar kylan och frysen efter att de inte använts på ett tag, låt dem gå minst 2 timmar med låg temperaturinställning innan du lägger in livsmedel.

Byte av LED-lampan



WARNING!

LED-lampan får inte bytas ut av användaren. Kontakta Elvitas support om LED-lampan skadas.



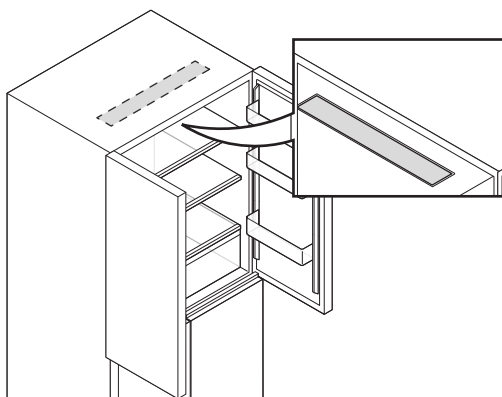
WARNING!

- Allt elrelaterat arbete som krävs i samband med service på produkten ska utföras av behörig elektriker eller annan kompetent person.
- Denna produkt måste servas av ett auktoriserat servicecenter som använder originalreservdelar.



OBS!

- Lamporna i produkten är inte lämpliga för rumsbelysning.
- Lamporna är avsedda att underlätta smidig åtkomst och förvaring av livsmedel i produkten.



FELSÖKNING

Kylen och frysen fungerar inte korrekt

**VARNING!**

- Endast auktoriserade servicetekniker får utföra reparationer.
- Om du upplever problem med produkten, se om du kan hitta en lösning i användaranvisningarna och felsökningsinformationen. Om problemet kvarstår, kontakta en auktoriserad tekniker, behörig elektriker eller återförsäljaren produkten köptes av.

Problemet kan ha olika orsaker. Följ anvisningarna för de föreslagna orsakerna för att lösa problemet.

Stickkontakten är inte isatt eller sitter löst

Anslut nätkontakten till eluttaget.

Säkringen har löst ut eller är defekt

1. Kontrollera säkringen och strömförsörjningskretsen.
2. Kontakta en behörig elektriker om den inte fungerar.

Defekt eluttag eller fel på elnätet

Om det föreligger problem med strömförsörjningen ska detta åtgärdas av en behörig elektriker.

Lukt från facken

Problemet kan ha olika orsaker. Följ anvisningarna för de föreslagna orsakerna för att lösa problemet.

Insidan är inte ren

Rengör insidan. Se avsnitt "Rengör kylan och frysen", [sida 94](#).

Livsmedel, behållare eller förpackningsmaterial orsakar lukt

Använd en annan behållare, förpacka livsmedlen ordentligt eller ta ut dåliga livsmedel från kylan och frysen.

Temperaturen i enheten är för hög

Problemet kan ha olika orsaker. Följ anvisningarna för de föreslagna orsakerna för att lösa problemet.

Temperaturinställningen är inställd på för varmt

Sänk temperaturen. Se avsnitt "Ändra temperaturen i kylskåpsdelen", [sida 89](#), avsnitt "Ändra temperaturen i frysdelen", [sida 90](#) och avsnitt "Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet", [sida 90](#).

Dörrarna lämnas öppna för länge eller för ofta

Säkerställ att dörren är helt stängd. Kontrollera att dörrarna inte hålls öppna av något hinder.

En större mängd varma livsmedel har ställts in de senaste 24 timmarna.

Vrid temperaturvredet tillfälligt till en kallare inställning.

Närhet till värmekällor

Om kylan och frysen placeras nära en potentiell värmekälla, se avsnitt "Installationsplats", [sida 100](#) för hjälp med korrekt placering.

Temperaturen i enheten är för låg

Temperaturinställningen är inställd på för kallt

Öka temperaturen. Se avsnitt "Ändra temperaturen i kylskåpsdelen", [sida 89](#), avsnitt "Ändra temperaturen i frysdelen", [sida 90](#) och avsnitt "Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet", [sida 90](#).

Buller från kylan och frysen

Problemet kan ha olika orsaker. Följ anvisningarna för de föreslagna orsakerna för att lösa problemet.

Buller är normalt under drift

Under normal drift kan flera typiska ljud höras från enheten. Dessa kan inkludera:

- Kompressoraktivitet
- Köldmediecirkulation

Kylen och frysen står inte plant

Nivåjustera kylan och frysen. Se avsnitt "Nivåjustera kylan och frysen", [sida 103](#).

Kylen och frysen nuddar väggen eller andra föremål

Flytta kylan och frysen något så att det finns tillräckligt utrymme runt den. Se avsnitt "Installationsplats", [sida 100](#).

Hinder för bakre komponenter

Om en komponent baktill på kylan och frysen (t.ex. ett rör) kommer i kontakt med en annan del av kylan och frysen eller en närliggande yta ska den justeras försiktigt för att säkerställa att det finns tillräckligt med utrymme.

Sidopanelen är varm

Kondensorn sitter på insidan av panelen

När kondensorn sitter innanför en panel är det normalt att utsidan känns varm eller het på grund av dess funktion.

Lådan kan inte öppnas enkelt

Livsmedel är i kontakt med lådans tak

Flytta på livsmedlen som hindrar lådan från att stängas.

Kondens på kylan och frysens insida

Problemet kan ha olika orsaker. Följ anvisningarna för de föreslagna orsakerna för att lösa problemet.

Omgivningens luftfuktighet är för hög

Installera inte kylan och frysen på mycket fuktiga platser. Torka av kondens med en ren handduk.



OBS!

Varmt och fuktigt väder ökar kondens- och frostbildning. Detta är normalt och inte ett fel.

Dörren är öppen för länge eller för ofta

Säkerställ att dörren är helt stängd. Kontrollera att dörren inte hålls öppen av något hinder.

Öppen behållare med vätska i kylan

Förvara inte öppna behållare med vätska i kylan. Täck eller stäng behållaren.

Omgivningstemperaturen är för låg

Installera inte kylan och frysen på platser där temperaturen sjunker under 10 °C.

Temperaturinställningen är inställd på för kallt

Öka temperaturen. Se avsnitt "Ändra temperaturen i kylskåpsdelen", [sida 89](#), avsnitt "Ändra temperaturen i frysdelen", [sida 90](#) och avsnitt "Ändra temperaturen i det omvandlingsbara utrymmet", [sida 90](#).

Kondens på kylan och frysens utsida

Omgivningens luftfuktighet är hög

Varmt och fuktigt väder ökar kondensbildningen. Detta är normalt och inte ett fel. När luftfuktigheten är lägre försvinner kondensbildningen.

INSTALLATION

Installera produkten enligt instruktionerna i detta avsnitt.

**FARA!**

Försäkra dig om att produkten är bortkopplad från vägguttaget innan du installerar eller justerar tillbehör.

**VARNING!**

Läs säkerhetsinformationen och alla instruktioner innan du installerar eller använder denna produkt.

**VARNING!**

- Den här produkten är inte avsedd att användas som inbyggnadsprodukt.
- Skada inte köldmediekretsen.
- Försäkra dig om att strömsladden inte fastnar eller skadas när du ställer produkten på plats. En skadad stickkontakt kan överhettas och orsaka brand.
- Placera inte flera portabla eluttag eller portabla strömförsörjningsaggregat bakom produkten.
- Koppla inte in produkten till eluttaget om den är skadad. Kontakta återförsäljaren som du köpte produkten av.
- Använd ett dedikerat eluttag, vilket innebär att eluttaget inte får delas med andra produkter.
- Stickkontakten får endast anslutas till lämpligt vägguttag som är installerat och jordat enligt lokala lagar och förordningar.
- Använd inte ett eluttag som kan stängas av med en strömbrytare eller andra elektricitetssparande system.
- Se till att produktens anslutningsspecifikationer överensstämmer med strömförsörjningen i elnätet. Den informationen (säkringsstorlek, spänning och frekvens) finns på en etikett på produkten. Fråga en kvalificerad elektriker om du är osäker.
- Använd inte förlängningssladdar och skarva inte strömsladden.

**FÖRSIKTIGHET!**

Var försiktig när du hanterar produkten så att den inte välter och orsakar kroppsskador.

**OBS!**

Kontakta vår support om du har frågor om installationen. Kontakta **Elvitas support** om du behöver hjälp med produkten.

Installationsplats

**VARNING!**

- När du placerar produkten, se till att strömsladden och stickkontakten inte fastnat eller skadats. En skadad stickkontakt kan överhettas och orsaka brand.
- Den här produkten måste placeras på en plan yta av hårt material som är på samma nivå som resten av golvet.
- Ytan ska vara tillräckligt stark för att bära upp en fullastad produkt.
- När produkten placeras ska du se till att stickkontakten är lättillgänglig.
- Installera inte baksidan av produkten för nära en vägg. Det finns risk för brand om kompressorn överhettas.

**FÖRSIKTIGHET!**

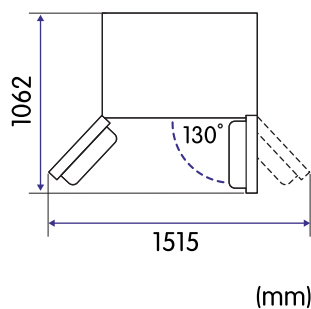
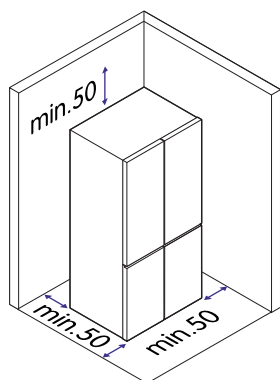
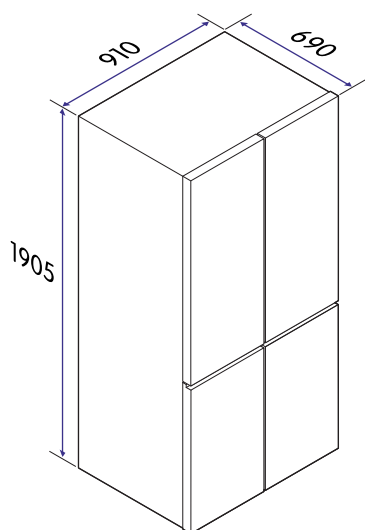
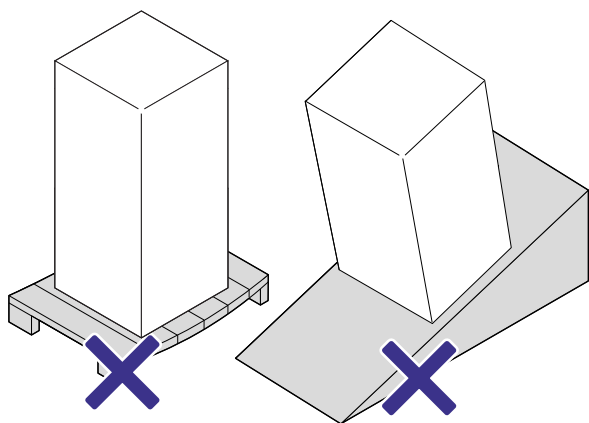
- Den här produkten presterar bra inom klimatklass SN till T. Se avsnitt "Klimatklasser", [sida 106](#). Produkten kanske inte fungerar korrekt om den exponeras för temperaturer över eller under temperaturområden från 10 °C till 43 °C under en lång period.

Att tänka på vid val av installationsplats för produkten:

- Undvik direkt solljus, regn eller frost.
- Håll avstånd från värmekällor som spis, ugn, eld och element.

- Placera på en välventilerad plats inomhus.
- Installera inte produkten i en fuktig eller våt miljö.
- Ytan bör vara stabil, torr och vågrät.
- Lämna tillräckligt utrymme för att dörrarna och lådorna ska kunna öppnas enkelt, i enlighet med måtten.

Du kan behöva nivåjustera fötterna för att produkten ska stå jämnt och för att luften ska kunna cirkulera nertill på baksidan av produkten. Se avsnitt "Nivåjustera kylan och frysen", [sida 103](#).



(mm)

Packa upp kylan och frysen

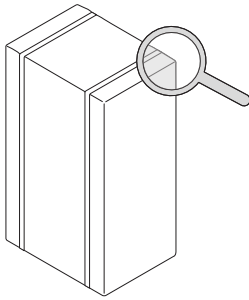
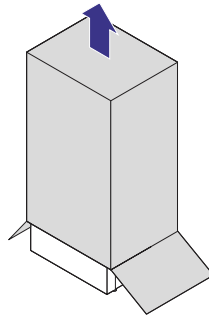
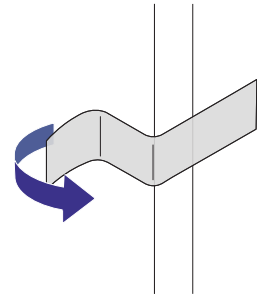
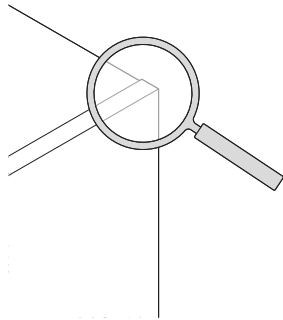


VARNING!

Håll allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn eftersom det finns risk för kvävning.

**OBS!**

Spara förpackningsmaterialet för framtida transport och flytt av produkten.

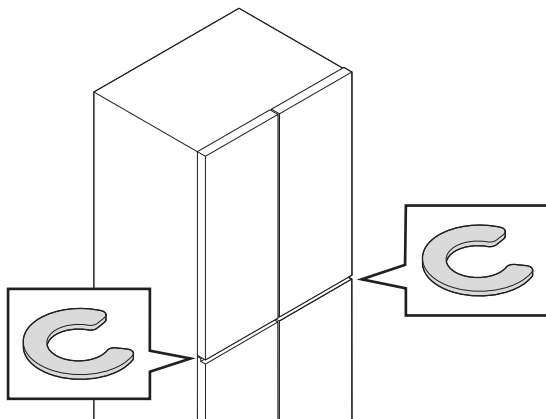
1**2****3****4**

1. Kontrollera om förpackningen har några skador. Packa inte upp kylan och frysen om förpackningsmaterialet är skadat. Kontakta återförsäljaren som produkten köptes hos.
2. Ta bort pappkartongen, skyddsplatsen och skumplasten.
3. Ta bort kartongen och tejen som skyddar hyllorna och lådorna. Ta ut tillbehören och installationsdelarna ur kylan och frysen.
4. Kontrollera om kylan och frysen har några skador. Om kylan och frysen är skadad får den inte anslutas till elnätet. Spara förpackningsmaterialet och kontakta återförsäljaren som produkten köptes hos.

Installera brickorna

Kylskåpsdörrarna kanske inte håller sig inpassade om de är tungt lastade med mat. Montera brickorna för att justera dörrens position.

1. Lyft kylskåpsdörren en aning. Montera brickan på det mellersta gångjärnet. Gör detta för båda kylskåpsdörrarna.



Nivåjustera kylen och frysen

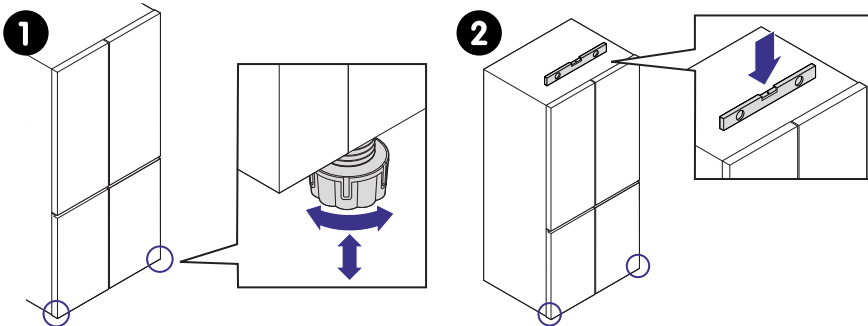
Kylen och frysen är utrustad med två justerbara nivåjusteringsfötter som är placerade framtill. Det sitter inga justerbara komponenter baktill. För att nivåjustera enheten justeras de två nivåjusteringsfötterna framtill enligt behov.

Justera fötterna tills alla fötter har kontakt med golvet och kylen och frysen är nivåjusterad. Detta förhindrar att kylen och frysen flyttar sig och vibrationer undviks.



VARNING!

- Se till att inte klämma handen mellan produkten och golvet eller mellan produkten och den justerade foten. Risk för personskada!
- Ytan som produkten installeras på ska kunna bära produkten när den är fullastad.



1. Kontrollera om någon av fötterna inte rör vid golvet och justera vid behov de främre fötterna genom att skruva ut foten för hand eller använd en lämplig nyckel tills den får kontakt med golvet.

OBS!

- **Vrid fötterna medurs för att höja.**
- **Vrid fötterna moturs för att sänka.**



Om en person lutar kylen och frysen något blir det lättare att justera fötterna.

2. Använd ett vattenpass för att kontrollera att kylen och frysen är rätt justerad och justera fötterna vid behov.

Flytta kylen och frysen



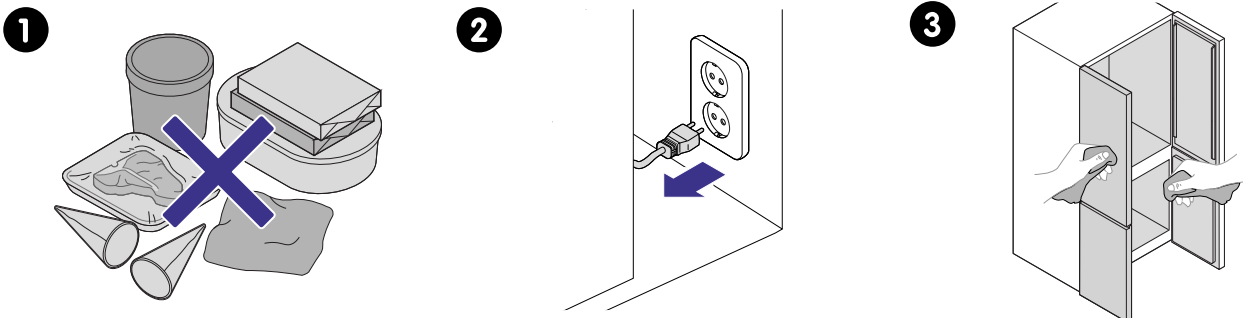
VARNING!

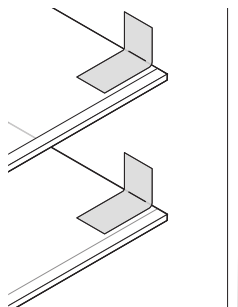
Se till att minst 2 personer närvarar när produkten flyttas eller installeras för att förhindra personskador.



FÖRSIKTIGHET!

Håll inte i dörren, dörrhandtaget eller gångjärnet när produkten flyttas.



4

1. Ta ut maten och drycken ur kylan och frysen och förvara dem på en sval plats.
2. Koppla från produktens nätsladd.
3. Rengör kylan och frysen. Se avsnitt "Rengör kylan och frysen", [sida 94](#).
4. Fixera hyllorna, lådorna och löstagbara delar med tejp för att förhindra att de rör sig under flytten. Kylan och frysen är redo att flyttas.

OBS! Följ transportinstruktionerna på förpackningen.

SPECIFIKATIONER

Tekniska specifikationer

Produktens modellkod	Se avsnitt "Hitta modellkoden", sida 86
Höjd	1905 mm
Bredd	910 mm
Djup	690 mm
Total volym	600 l
Kylskåpets volym	429 l
Frysvolym	81 l
Volym i omvandlingsbart utrymme	90 l
Rekommenderad temperaturinställning för optimerad livsmedelsförvaring, fräsch mat	4 °C
Rekommenderad temperaturinställning för optimerad livsmedelsförvaring, 4-stjärnig	-18 °C
Fryskapacitet	10,4 kg / 24 h
Avfrostningstyp (kylskåpsdel)	Automatisk
Avfrostningstyp (frysdel)	Automatisk
Minimal omgivningstemperatur för vilken kylprodukten är lämplig	+10 °C
Maximal omgivningstemperatur för vilken kylprodukten är lämplig	+43 °C
Märkström	1,5 A
Strömförsörjning	220~240 V, 50 Hz

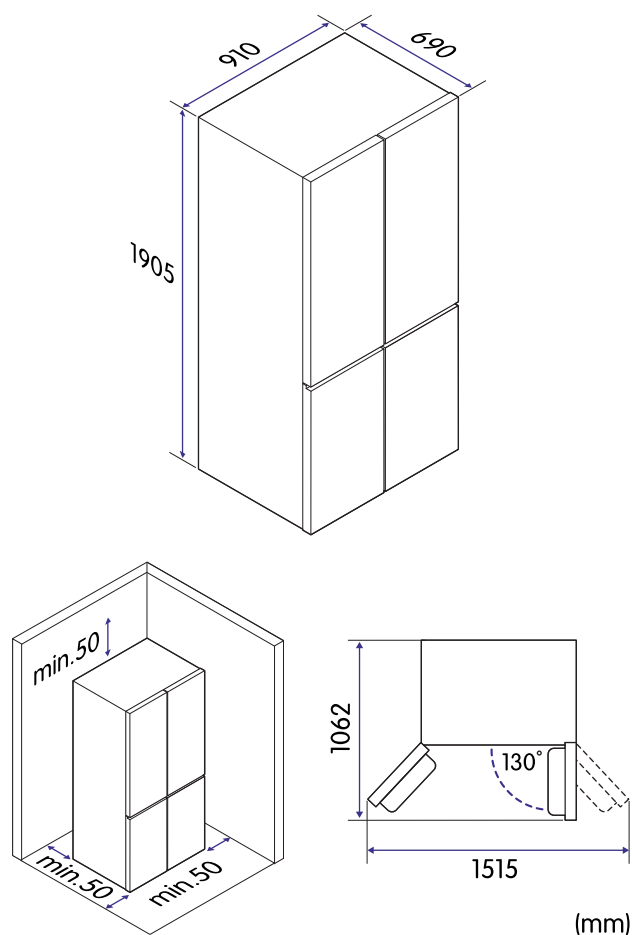
Energieffektivitet

Du hittar information om denna maskins energieffektivitet i EPREL, den europeiska databasen för energimärkta produkter. Besök EPREL:s webbplats och använd modellens identifikationskod för att hitta information. Du hittar modellens identifikationskod på den energidekal som medföljde maskinen.

EPREL:s webbplats: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Mått



EU-direktiv och standarder

Denna produkt uppfyller kraven i tillämpliga EU-direktiv och EU-förordningar och är CE-märkt. EU-försäkran om överensstämmelse är tillgänglig på begäran om den inte medföljer produkten.

Produktens prestanda har testats i enlighet med standarden EN 60335 för kylanordningar.

Klimatklasser

Klass	Symbol	Omgivningstemperaturområde
Utökad temperering	SN	10–32 °C
Tempererat	N	16–32 °C
Subtropiskt	ST	16–38 °C
Tropiskt	T	16–43 °C

- Utökad temperering: Den här produkten är avsedd att användas vid omgivningstemperaturer från 10 °C till 32 °C.
- Tempererat: Den här produkten är avsedd att användas vid omgivningstemperaturer från 16 °C till 32 °C.
- Subtropiskt: Den här produkten är avsedd att användas vid omgivningstemperaturer från 16 °C till 38 °C.
- Tropiskt: Den här produkten är avsedd att användas vid omgivningstemperaturer från 16 °C till 43 °C.

Allmänna förvaringsrekommendationer

Förvara olika livsmedel i de rekommenderade utrymmena och enligt de rekommenderade förvaringstemperaturerna för livsmedlen. Gör detta för att säkerställa bästa möjliga hållbarhet under så lång tid som möjligt och för att undvika att kasta livsmedel.



FÖRSIKTIGHET!

- Tvåstjärniga (**) frysack är lämpliga för förvaring av frysta livsmedel eller för infrysning/förvaring av glass och isbitar.
- Frysack med en (*), två (**) eller tre (***) stjärnor är inte lämpliga för infrysning av färska livsmedel.



OBS!

Vissa kylar och frysar kanske inte har alla typer av utrymmen som anges i tabellen.

Typ av förvaringsutrymme	Temperatur (°C)	Typ av livsmedel
Kylskåp	+2 ~ +8	Lämpligt för förvaring av ägg, tillagad mat, förpackade livsmedel, frukt och grönsaker, mejeriprodukter, kakor/tårter, drycker och andra livsmedel som inte är lämpliga att frysa in.
(**)-Frys	≤ -18	Lämpligt för förvaring av fisk och skaldjur samt köttprodukter (eftersom både smak och näringsinnehåll försämras med tiden rekommenderar vi max. 3 månaders förvaringstid). Även lämpligt för förvaring av frysta färska livsmedel.
***-Frys	≤ -18	Lämpligt för förvaring av fisk och skaldjur samt köttprodukter (eftersom både smak och näringsinnehåll försämras med tiden rekommenderar vi max. 3 månaders förvaringstid). Inte lämpligt för förvaring av frysta färska livsmedel.
**-Frys	≤ -12	Lämpligt för förvaring av fisk och skaldjur samt köttprodukter (eftersom både smak och näringsinnehåll försämras med tiden rekommenderar vi max. 2 månaders förvaringstid). Inte lämpligt för förvaring av frysta färska livsmedel.
*-Frys	≤ -6	Lämpligt för förvaring av fisk och skaldjur samt köttprodukter (eftersom både smak och näringsinnehåll försämras med tiden rekommenderar vi max. 1 månads förvaringstid). Inte lämpligt för förvaring av frysta färska livsmedel.

Typ av förvaringsutrymme	Temperatur (°C)	Typ av livsmedel
Ingen stjärna	-6 ~ 0	Färskt fläskkött, nötkött, fisk, kyckling, vissa förpackade processade livsmedel osv. (Rekommenderas för att äta samma dag, helst inte senare än inom 3 dagar). Delvis förpackade processade livsmedel (ej frysbara livsmedel).
Lågtemperaturfack	-2 ~ +3	Färskt/fruset fläskkött, nötkött, kyckling, insjöfisk och skaldjur osv.(7 dagar under 0 °C och över 0 °C rekommenderas förbrukning samma dag, helst inte senare än efter 2 dagar). Fisk och skaldjur från havet (under 0 °C i 15 dagar. Förvaring över 0 °C rekommenderas inte)
Färska livsmedel	0 ~ +4	Färskt fläskkött, nötkött, fisk, kyckling, tillagade livsmedel osv. (Rekommenderas för att äta samma dag, helst inte senare än inom 3 dagar)
Vin	+5 ~ +20	Lämpligt för förvaring av rött vin, vitt vin, mousserande vin etc.

Innhold

SIKKERHET	112
Advarsler	112
Bruksområde	112
Sikkerhet for barn og personer med nedsatt funksjonsevne	112
Generell sikkerhet	113
Sikkerhet under montering	114
Sikkerhet under bruk	115
Sikkerhet under vedlikehold	116
Avfallshåndtering	117
HURTIGSTART	118
KOMME I GANG	120
Bli kjent med kombiskapet	120
Kontrollpanel	120
Tilbehør	120
Kjøleskaps- og fryserdel	120
Døralarm	122
Finne modellkoden	122
Før første gangs bruk	122
BRUKE KOMBISKAPET	124
Innstillinger og moduser	124
Slå kombiskapet på og av	124
Endre temperaturen i kjøleskapsdelen	124
Endre temperaturen i frysdelen	125
Endre temperaturen i det fleksible rommet	125
Slå på og av ECO-modus	125
Slå på og av Holiday-modus	126
Slå på og av Super Freeze-modus	126
Oppbevare mat	126
Oppbevare mat i kjøleskapet	126
Oppbevare mat i fryseren	127
RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD	129
Rengjør kombiskapet	129
Hvis apparatet ikke skal brukes på lengre tid	130
Bytte LED-lampen	131
FEILSØKING	132
Kombiskapet fungerer ikke slik det skal	132
Lukt fra innsiden	132
Temperaturen på innsiden er for høy	132
Temperaturen på innsiden er for lav	133
Lyd fra kombiskapet	133

Sidepanelet er varmt.....	133
Skuffen er vanskelig å åpne	133
Kondens på innsiden av kombiskapet.....	133
Kondens på utsiden av kombiskapet	134
INSTALLERING	135
Installasjonsområde	135
Pakk ut kombiskapet	136
Montering av skivene.....	137
Vatre kombiskapet	138
Flytte kombiskapet	138
SPESIFIKASJONER	140
Tekniske spesifikasjoner	140
Mål	141
EU-direktiver og standarder	141
Klimaklasser	141
Generelle anbefalinger for oppbevaring	142

SIKKERHET

Les anvisningene nøye før du installerer produktet og tar det i bruk. Ta vare på anvisningene og oppbevar dem i nærheten av produktet for fremtidig bruk. Alle garantier blir ugyldige hvis disse anvisningene ikke følges.

Advarsler

**FARE!**

Bruk hvis det er risiko for personskade eller død.

**ADVARSEL!**

Bruk hvis det er risiko for personskade.

**OBS!**

Bruk hvis det er risiko for skade på produktet.

**NB:**

Generell informasjon som du må være oppmerksom på.



Nyttige tips som kan være til hjelp.

Bruksområde

Dette produktet er kun ment for:

- Innendørs bruk i husholdninger eller lignende miljøer som for eksempel:
 - - kjøkkenområder for ansatte i butikker, kontorer og andre arbeidsmiljøer;
 - gårder;
 - av gjester på hoteller, moteller og tilsvarende overnattingssteder;
 - pensjonater;
 - cateringfirmaer og tilsvarende virksomheter.
- Husholdningsbruk som f.eks. oppbevaring av mat og drikke.

Sikkerhet for barn og personer med nedsatt funksjonsevne

**ADVARSEL!**

Følgende grupper skal kun bruke produktet hvis de er under tilsyn eller har fått anvisninger om hvordan produktet brukes på en trygg måte. De må forstå farene som er involvert.

- Barn fra 8 år og oppover. (Barn under 8 år må hele tiden være under tilsyn eller holdes unna produktet.)
- Barn i alderen 3 til 8 år kan fylle og tømme produktet.
- Personer med nedsatte fysisk, sansemessig eller mental kapasitet.
- Personer med manglende erfaring og kunnskap.

**ADVARSEL!**

- Ikke la barn eller kjæledyr leke med produktet.
- Ikke la barn rengjøre produktet uten tilsyn.
- Ikke la barn eller kjæledyr klatre eller på andre måter stige inn i produktet, da de risikerer å bli kvelt eller ramle.

**ADVARSEL!**

Rengjøring og pleie må ikke utføres av barn under 8 år uten tilsyn.

**ADVARSEL!**

På grunn av kvelningsfaren, skal all emballasje oppbevares utilgjengelig for barn.

**ADVARSEL!**

For å hindre at et barn utilsiktet sperres inne, skal dørene tas av før produktet kasseres.

Generell sikkerhet

**ADVARSEL!**

Unngå at hender, føtter eller metallgjenstander kommer under eller bak produktet. Det er ellers fare for å komme i klem eller skade seg på skarpe kanter.

**ADVARSEL!**

- Vær forsiktig når du flytter produktet. Produktet er tungt.
- Trekk ut støpselet til produktet før det skal transporteres.
- Ikke stå på eller bruk produktet som støtte.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet. Kontakt kundestøtte.

**ADVARSEL!**

Risiko for elektrisk støt!

- Dersom strømledningen blir skadd, må den skiftes av fabrikanten, dennes servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Ikke sett i støpselet dersom stikkontakten er løs. Det vil være risiko for elektrisk støt og brann.
- Ikke trekk i strømledningen når du kobler fra produktet. Hold godt rundt støpselet og trekk det ut av strømkontakten.
- Ikke håndter støpselet når du er våt på hendene.
- Pass på at strømledningen ikke skades eller kommer i klem, og ikke bruk den hvis den er skadet eller slitt. Enhver skade på ledningen kan forårsake kortslutning, brann og elektrisk støt.

**ADVARSEL!**

Brannfare!

- Produktet er merket med følgende symbol. Det er en advarsel om at kjølemiddelet og isolasjonsgassen er brennbare.



- Pass på at ingen av komponentene i kjølekretsen skades under transport og installering av produktet. Kjølemiddelet, isobutan (R600a), i kjølekretsen er brennbart.
- Hvis kjølekretsen er skadet, unngår du åpen ild og tennkilder og sørger for god ventilasjon av området rundt produktet.
- Spesifikasjonene eller produktet får ikke på noen måte endres.
- Ikke sett i støpselet dersom stikkontakten er løs. Det vil være risiko for elektrisk støt eller brann.
- Pass på at strømledningen ikke skades eller kommer i klem, og ikke bruk den hvis den er skadet eller slitt. Enhver skade på ledningen kan forårsake kortslutning, brann og elektrisk støt.

Sikkerhet under montering



ADVARSEL!

- Bruk alltid personlig verneutstyr (hansker osv.) ved installering, vedlikehold og reparasjon. Det er risiko for skader.
- Kjølekretsen må ikke skades.
- Ikke koble til produktet hvis det er skadet.
- Pass på når du plasserer produktet at strømledningen og støpselet ikke kommer i klem eller skades. Hvis støpselet er skadet, kan det bli overopphetet og forårsake brann.
- Pass på tilkomsten til støpselet når du plasserer produktet.
- Ikke installer produktet på et sted med direkte sollys.
- Produktet må være jordnet. Produsenten kan ikke holdes ansvarlig for skader som skyldes bruk uten jording.
- Påse at ventilasjonsåpningene på utsiden av produktet ikke blokkeres.
- Pass på ved installering at det blir tilstrekkelig klaring og ventilasjon rundt produktet. I motsatt fall kan det oppstå overoppheting.
- Unngå å installere produktet for nær en radiator eller komfyr.
- Underlaget som produktet monteres på, må være tilstrekkelig solid til å tåle vekten av produktet når det er fullastet.
- Juster føttene slik at de alle er i berøring med gulvet og produktet er i vater. Dette forebygger skaderisiko ved å hindre at produktet beveger seg eller velter.
- Sørg for tilstrekkelig klaring til veggen bak produktet. Hvis kompressoren overopphetes, vil det medføre brannfare.
- Plasser kombiskapet med minst 50 mm klaring over og minst 50 mm klaring til veggen bak, slik at luften kan sirkulere fritt og det ikke oppstår overoppheting. En klaring på 50 mm fra bakveggen anbefales for å unngå berøring med varme deler (kompressor, kondenseringsenhet) og dermed brannrisiko.



ADVARSEL!

- Ikke koble produktet til strømkontakten hvis det er skadet. Kontakt forhandleren du kjøpte produktet fra.
- Bruk en separat stikkontakt (dvs. en som ikke allerede brukes til andre produkter).
- Ikke plasser flere bærbar kontaktutganger eller bærbar strømforsyninger bak produktet.
- Koble støpselet til en jordnet stikkontakt. Forsikre deg om at stikkontakten er korrekt og sikkert jordnet.
- Sjekk at produktets tilkoblingsparametre samsvarer med strømmettet. Du finner denne informasjonen (sikringsstyrke, spenning og frekvens) på produktetiketten. Rådfør deg med en kvalifisert elektriker hvis du er i tvil. I motsatt fall vil det være risiko for elektrisk støt, brann, skader eller problemer med produktet.
- Ikke bruk skjoteledninger og ikke forsøk å forlenge strømledningen.
- Etter at du har plassert produktet, anbefales det at du venter i minst 4 timer før du kobler det til nettet. Dette gir oljen tid til å renne tilbake til kompressoren.



OBS!

- Pass på at det er tilstrekkelig plass rundt produktet, slik at det er lett å åpne dørene og skuffene.
- Produktet må være koblet fra stikkontakten før det monteres tilbehør.



NB:

Kontakt **kundestøtte hos Elvita** hvis du trenger hjelp med å montere produktet.

Sikkerhet under bruk

**ADVARSEL!**

- Eksplosjonsfarlige stoff som f.eks. spraybokser med brennbar drivgass, får ikke oppbevares i dette produktet.
- På grunn av eksplosjonsfaren får det ikke oppbevares brennbare gasser eller væsker i produktet.
- Ikke oppbevar brennbare, eksplosjonsfarlige, flyktige eller sterkt etsende stoff i produktet, da dette kan skade produktet eller forårsake brann.
- Ikke oppbevar væskefylte beholdere oppå produktet, da dette kan medføre søl. Tørk opp eventuelt væskesøl. Væskesøl kan føre til elektrisk støt, brann eller personskader.

**ADVARSEL!**

Hold tente stearinlys, lamper og annet med åpen flamme unna produktet for å unngå brannfare.

**ADVARSEL!**

- For å unngå hudskader eller frostskafer er det viktig at du har tørre hender når du legger inn eller tar ut mat eller beholdere (særlig av metall) i frysdelen mens kombiskapet er i drift.
- Ikke spis frossen mat som f.eks. ispinner og isbiter direkte fra fryseren. Du risikerer ellers frostskafer.

**ADVARSEL!**

- Påse at ventilasjonsåpningene på innsiden av produktet ikke blokkeres.
- Ikke bruk elektriske apparater i matoppbevaringsrommene i produktet med mindre det dreier seg om apparater som produsenten har anbefalt.

**ADVARSEL!**

Ikke bruk produktet uten det innvendige lyset.

**OBS!**

- Ikke plasser varme gjenstander nær plastkomponenter i produktet.
- Ikke plasser matvarer helt inntil bakveggen.
- Påse at samtlige hyller og skuffer er skjøvet helt inn i produktet før du lukker døren.

**OBS!**

Advarslar med hensyn til næringsmiddelsikkerhet!

Følg anvisningene under for å unngå at matvarer kontamineres:

- **Ikke la døren stå åpen lenge om gangen:** Hvis døren blir stående åpen over lengre tid, kan temperaturen i rommene øke betydelig.
- **Jevnlig rengjøring:** Rengjør jevnlig de tilgjengelige dreneringssystemene samt overflater som er i kontakt med næringsmidler.
- **Vedlikehold av vanddispenser:** For modeller med vanddispenser: Hvis det er mer enn 48 timer siden vanddispenser har vært brukt, må den rengjøres før den tas i drift igjen. Hvis vannsystemet er koblet til en vannforsyning og ikke har vært brukt på 5 dager, må det spyles før bruk.
- **Riktig oppbevaring av rått kjøtt og fersk fisk:** Rått kjøtt og fersk fisk bør oppbevares i egnede beholdere for å unngå drypp av væske eller kontakt med andre næringsprodukter.
- **Rom merket med stjerne:**
 - To-stjerners frysedeler egner seg for oppbevaring av ferdig frosne matvarer, konservering av iskrem og til å lage isbiter.
 - Oppbevaringsrommene som er merket med én, to eller tre stjerner er ikke egnet for frysing av fersk mat.
- **Forholdsregler ved langtidsoppbevaring:** Hvis produktet skal stå tomt over lengre tid, slår du det av, avrimer og rengjør det. La deretter produktet få tørke, og la døren stå åpen for å forebygge muggdannelse.
- Følg nøye anbefalingene for oppbevaring.
- Oppbevar dypfrysede matvarer i tråd med anvisningene fra frossenmatprodusenten.
- Plasser matvarene slik at luften kan sirkulere fritt rundt dem.
- Frossen mat som har blitt tint opp, får ikke fryses på nytt. Når maten er tint opp, kan den gradvis tape seg i kvalitet eller bli skjemt.
- Dekk over eller pakk inn maten for å unngå at den sprer lukt.
- Ikke legg kullsyreholdig drikke i frysdelen, da trykket som bygger seg opp i beholderen kan føre til at den eksploderer og forårsaker skade på produktet.
- Ikke åpne døren ofte.
- Lukk døren forsiktig for å unngå at noe velter.

Sikkerhet under vedlikehold

**ADVARSEL!**

- Eventuelle elektriske arbeider må utføres av en kvalifisert elektriker eller person med tilsvarende kvalifikasjoner.
- Service på enheten får kun utføres av et autorisert servicesenter, og det må brukes originale reservedeler.
- Ikke forsøk å reparere, demontere eller gjøre endringer på produktet på egen hånd.
- Trekk ut støpselet til produktet før avriming
- Ikke utfør noe vedlikehold i nærheten av en antenneskilde.

**ADVARSEL!**

Trekk støpselet ut av kontakten før rengjøring eller vedlikehold av produktet.

**ADVARSEL!**

Ikke bruk verktøy eller annet for å fremskynde avisingsprosessen, med unntak av det som er anbefalt av fabrikanten.

**ADVARSEL!**

Ikke bytt lampene i produktet. Kontakt kundestøtte hvis lampene er ødelagt.

**OBS!**

- Ikke bruk metallgjenstander, dampvasker, fortynningsmiddel, bilrengjøringsmiddel, klorin, eteriske oljer, slipende rengjøringsmidler eller organiske løsemidler som f.eks. benzen ved rengjøringen. Disse kan skade overflaten på produktet og forårsake brann.
- Ikke bruk skarpe gjenstander til å fjerne rim på produktet. Bruk en plastskrape.
- Ikke bruk svamper eller ru kluter. Det kan ellers oppstå riper.
- Rengjør jevnlig tilgjengelige dreneringssystemer og overflater som kan komme i kontakt med mat.
- Ikke bruk harde børster, stålull, stålborster, skuremidler (f.eks. tannkrem), organiske løsemidler (f.eks. alkohol, aceton, bananolje), kokende vann, syreholdige eller alkaliske midler, da disse kan gi skade på overflater og interiør. Kokende vann og organiske løsemidler som f.eks. benzen, kan gjøre at plastdeler deformeres eller skades.

Avfallshåndtering

**ADVARSEL!**

- For å hindre at et barn utilsiktet sperres inne, skal dørene tas av før produktet kasseres.
- For å unngå at barn klatrer inni produktet, skal hyllene og skuffene alltid være på plass.
- På grunn av kvelningsfaren, skal all emballasje oppbevares utilgjengelig for barn.
- Hvis produktet har lås på døren, må du inaktivere denne før du kasserer produktet.
- For å unngå at barn får elektrisk støt, skal strømledningen kobles fra og kuttet av før produktet kasseres.
- Ikke la barn leke med produktet.

**ADVARSEL!**

- Kontroller før kassering at røret til kjølekretsen ikke er skadet.
- Ikke kasser produktet ved å brenne det. Det kan ellers oppstå eksplosjonsfare.
- Produktet inneholder kjølemedium og gass i isolasjonen. Kjølemedium og gass må kasseres i samsvar med lokale bestemmelser hos et autorisert avfallsanlegg, da de kan forårsake brannfare og øyeskader. Kjølemediet og isolasjonsgassen er brennbare. Unngå eksponering for åpen ild.



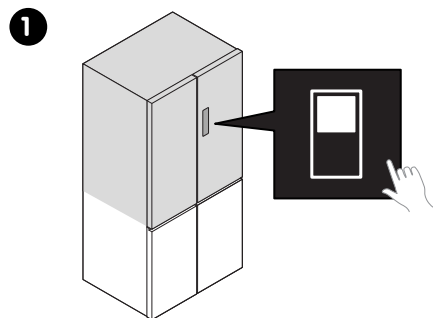
Kast emballasjen på en miljøvennlig måte. Gjenvinning av emballasje i henhold til gjeldende bestemmelser kan redusere forbruket av råmaterialer og avfallsmengden.

Dette produktet er merket i samsvar med EU-direktiv 2012/19/EU om kassering av elektriske og elektroniske produkter (WEEE). Symbolet på produktet eller på emballasjen angir at produktet ikke skal behandles som husholdningsavfall. Det skal i stedet leveres til et egnet returpunkt for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr.

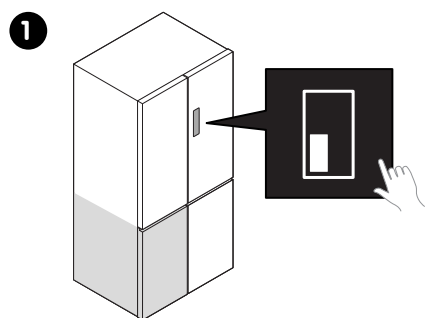
Ved å sørge for at produktet kasseres som det skal, bidrar du til hindre eventuell skade på miljø og mennesker, noe som kan skje hvis du kasserer det på annen måte. Kontakt lokale myndigheter med ansvar for avfallshåndtering, renovasjonsselskapet eller butikken der du kjøpte produktet hvis du ønsker mer informasjon om resirkulering av dette produktet.

HURTIGSTART

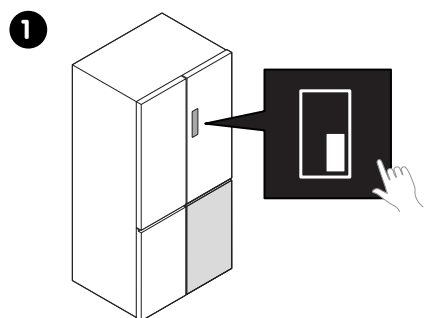
Endre temperaturen i kjøleskapet



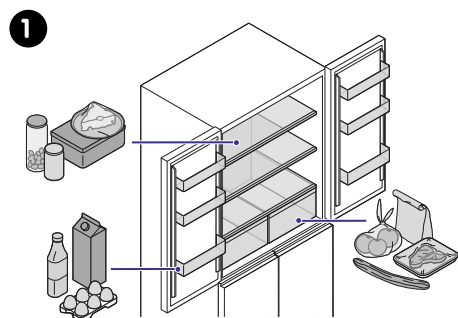
Endre temperaturen i fryseren

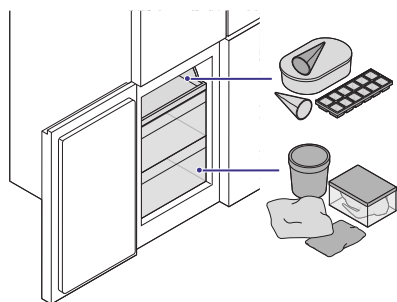


Endre temperaturen i det fleksible rommet



Oppbevare mat i kjøleskapet

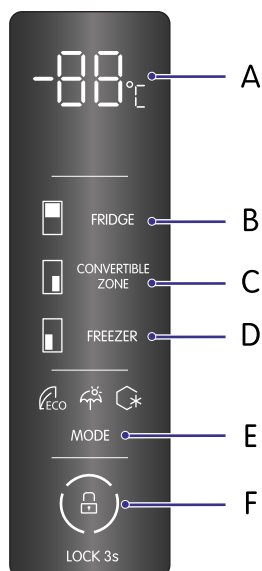


Oppbevare mat i fryseren**1**

KOMME I GANG

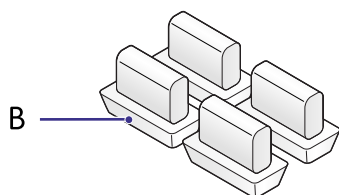
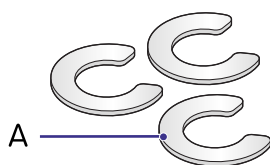
Bli kjent med kombiskapet

Kontrollpanel



- A. Temperaturdisplay
- B. Temperaturkontroll for kjøleskapsdelen
- C. Temperaturkontroll for det fleksible rommet
- D. Temperaturkontroll for fryserdelen
- E. Modusvelger (ECO, Holiday, Super Freeze)
- F. Barnesikring

Tilbehør



- A. Skiver
- B. Dørbuffer

Skiver

For justering av kjøleskapsdørene.

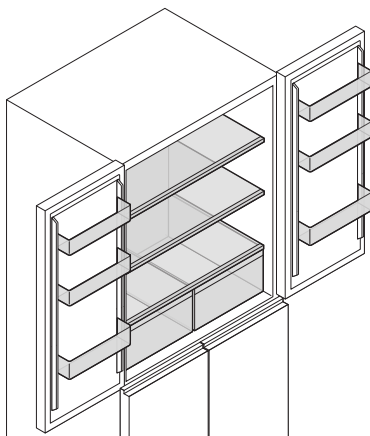
Dørbuffer

For å redusere støtet når døren lukkes.

Kjøleskaps- og fryserdel

Kjøleskapsdel

Kjøleskapsdelen er beregnet på oppbevaring av ulike typer frukt, grønnsaker, drikker og andre matvarer som skal brukes innen kort tid. Kjøleskapsdelen har hyller i selve boksdelene og dørene, samt skuffer.

**Dørhyller**

For ryddig oppbevaring av mat og drikke.

Grønnsaksskuffer

For ryddig oppbevaring av produkter som f.eks. frukt, grønnsaker og snacks.

Hyller

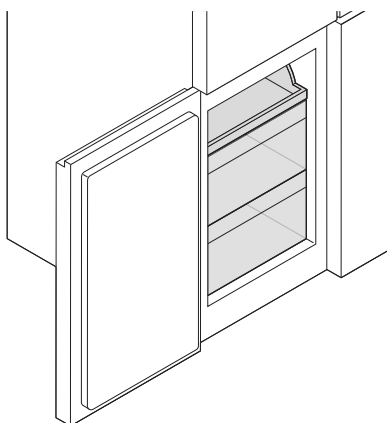
For ryddig oppbevaring av mat og drikke.

**NB:**

- Produktet er mest energieffektivt når alle hyllene og skuffene er i opprinnelig posisjon.
- Produktet inneholder en LED-lyskilde med energieffektivitetsklasse F.

Frysdel

Frysdelen kan holde maten fersk lenge og egner seg godt til oppbevaring av kjøtt, fisk, is krem og andre matvarer som ikke skal brukes med én gang. Frysdelen inneholder skuffer og et skyvebrett.

**Fryserskuffer**

For ryddig oppbevaring av ulike typer matvarer.

Fleksibelt rom

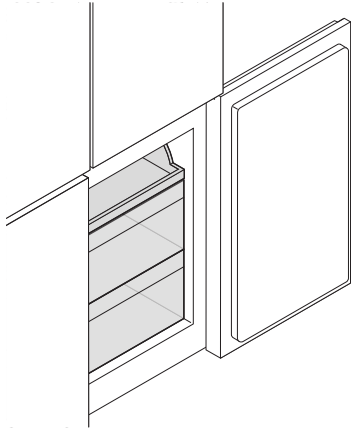
Det fleksible rommet kan brukes som enten kjøleskap eller fryser. Det fleksible rommet inneholder skuffer og et skyvebrett.

**ADVARSEL!**

- Ikke plasser flasker eller lukkede beholdere med væske i fryseren eller det fleksible rommet når det er stilt inn frysetemperatur. Beholderne kan sprekke når de fryser.
- Ikke plasser kullsyreholdig drikke i fryseren eller det fleksible rommet når det er stilt inn frysetemperatur. Det vil ellers danne seg et trykk i beholderen som kan få den til å eksplodere og skade produktet.

**NB:**

Det fleksible rommet kan brukes som enten kjøleskap eller fryser.



Skuffer i det fleksible rommet

For ryddig oppbevaring av ulike typer matvarer avhengig av temperaturen i skuffen.

Døralarm

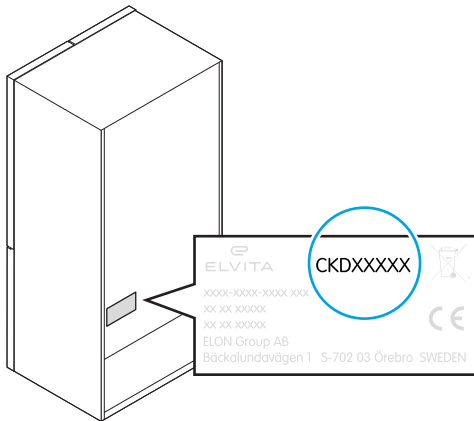


NB:

For å spare strøm bør du unngå å la døren stå åpen lenge om gangen.

Hvis døren står åpen i mer enn 1 minutt, høres en varsellyd. Lukk døren for å slå av alarmen.

Finne modellkoden



Modellkoden er trykt på en etikett på produktet. Du trenger koden for å få fullstendig og oppdatert informasjon om produktet samt service og brukerstøtte.



NB:

Dette produktet og teksten på etiketten er et eksempel. Produktet ditt og teksten på etiketten kan se annerledes ut og ha annet innhold.

Før første gangs bruk

Klargjør kombiskapet for førstegangsbruk før du kobler det til og legger inn matvarer.



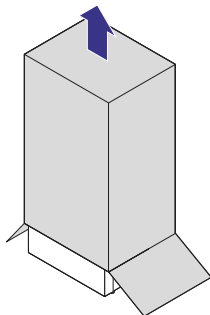
ADVARSEL!

Les sikkerhetsinformasjonen og de komplette anvisningene før du installerer eller bruker dette produktet.

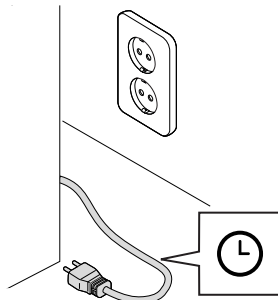
**ADVARSEL!**

- Dersom strømledningen blir skadd, må den skiftes av fabrikanten, dennes servicerepresentant eller tilsvarende kvalifiserte personer for å unngå fare.
- Ikke koble produktet til strømkontakten hvis det er skadet. Kontakt forhandleren du kjøpte produktet fra.
- Støpselet må kobles til en egnet kontakt som er installert og jordnet i samsvar med alle gjeldende lover og forskrifter
- Ikke sett i støpselet dersom stikkontakten er løs. Det vil være risiko for elektrisk støt eller brann.
- Unngå å skade strømledningen eller bruke den hvis den er skadet/slitt. Enhver skade på ledningen kan forårsake kortslutning, brann og elektrisk støt.
- Ikke bruk skjøteledninger og ikke forsøk å forlenge strømledningen.
- Trekk ut pluggen ved strømbrudd.

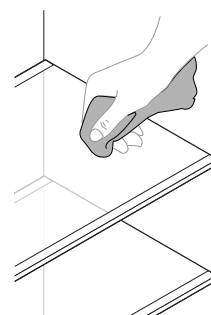
1



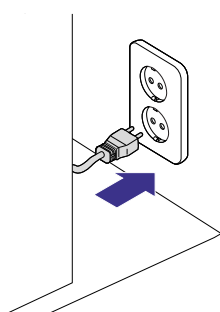
2



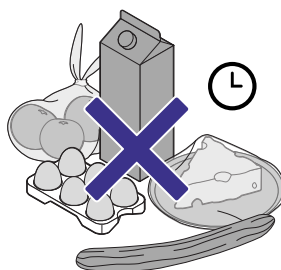
3



4



5



1. Forsikre deg om at kombiskapet er pakket ut og riktig plassert.
NB: Sørg for at det er tilstrekkelig klaring rundt kombiskapet til at luften kan sirkulere fritt.
2. La kombiskapet stå i minst 4 timer før du kobler det til.
3. Tørk av innsiden av kombiskapet med en myk klut eller svamp fuktet med en svak blanding av vann og bakepulver. Skyll med varmt vann og tørk av eller la lufttørke med dørene åpne.
OBS! Bruk bare nøytral såpe. Bruk ikke rengjøringsmidler eller skuremidler.
4. Sett inn strømledningen.
Kompressoren vil etter en stund starte og generere en viss støy. Forseglede væsker og gasser kan også generere støy selv om kompressoren ikke kjører. Kantene foran på produktet kan være varme for å forebygge kondensdannelse. Alt dette er normalt under drift.
5. La kombiskapet være påslått i 2 timer uten innhold og uten at døren åpnes.
Kombiskapet er nå klart til bruk.

**NB:**

- Anbefalt temperaturinnstilling er 4 °C i kjøleskapet og -18 °C i fryseren. Kontroller jevnlig med et termometer at temperaturen er innenfor dette verdiområdet.
- Hvis du overfyller kombiskapet første gang du slår det på, vil det virke negativt inn på kjøleeffekten.

BRUKE KOMBISKAPET

Innstillinger og moduser



ECO

Sparer strøm ved å redusere strømforbruket. Se del "Slå på og av ECO-modus", [side 125](#).



Holiday

Justerer temperaturer for lengre tidsrom uten bruk. Se del "Slå på og av Holiday-modus", [side 126](#).



Super Freeze

Fryser maten raskere enn vanlig. Se del "Slå på og av Super Freeze-modus", [side 126](#).

Slå kombiskapet på og av



ADVARSEL!

- Støpselet må kobles til en egnet kontakt som er installert og jordet i samsvar med alle gjeldende lover og forskrifter.
- Unngå å skade strømledningen eller bruke den hvis den er skadet/slitt. Enhver skade på ledningen kan forårsake kortslutning, brann og elektrisk støt.
- Ikke bruk skjoteledninger og ikke forsøk å forlenge strømledningen.
- Ikke sett i støpselet dersom stikkontakten er løs. Det vil være risiko for elektrisk støt og brann.
- Ikke håndter støpselet når du er våt på hendene.



NB:

LED-lampen inni kombiskapet slår seg på når døren åpnes.

1. Koble til strømledningen for å slå på kombiskapet.
2. Koble fra strømledningen for å slå av kombiskapet.

ADVARSEL! Ikke trekk i strømledningen når du kobler fra produktet. Hold godt rundt støpselet og trekk det ut av strømkontakten.

Slå på og av kjøleskapet

1. Trykk på **FRIDGE** til -- vises for å slå av kjøleskapet.
2. Trykk på **FRIDGE** for å stille inn ønsket temperatur og slå på kjøleskapet.

Slå på og av det fleksible rommet

1. Trykk på **CONVERTIBLE ZONE** inntil -- vises.
2. Trykk på **CONVERTIBLE ZONE** for å stille inn ønsket temperatur og slå på det fleksible rommet.

Endre temperaturen i kjøleskapsdelen



NB:

Du kan stille kjøleskapet til -- for å slå det av. Dette er ikke en temperaturinnstilling.

Still inn gjennomsnittstemperatur for kjøleskapsdelen.

1. Trykk på **FRIDGE** for å bla gjennom de tilgjengelige temperaturene (+2 til +8 °C).

**OBS!**

- En høy temperaturinnstilling vil gjøre at maten får kortere holdbarhet.
- En unødvendig lav temperaturinnstilling medfører økt strømforbruk.
- En middels innstilling passer best for optimal oppbevaring av matvarer

**NB:**

- Anbefalt temperatur i kjøleskapsdelen er 4 °C.
- Temperaturen i hver del kan avvike fra den viste temperaturen på panelet, avhengig av hvor mye mat som oppbevares og hvor den er plassert. Høy eller lav romtemperatur kan også påvirke den faktiske temperaturen i produktet.

Endre temperaturen i frysdelen

Still inn gjennomsnittstemperatur for frysdelen.

1. Trykk på **FREEZER** for å bla gjennom de tilgjengelige temperaturene (-14 til -22 °C).

**OBS!**

- En høy temperaturinnstilling vil gjøre at maten får kortere holdbarhet.
- En unødvendig lav temperaturinnstilling medfører økt strømforbruk.
- En middels innstilling passer best for optimal oppbevaring av matvarer

**NB:**

- Anbefalt temperatur i frysdelen er -18 °C.
- Temperaturen i hver del kan avvike fra den viste temperaturen på panelet, avhengig av hvor mye mat som oppbevares og hvor den er plassert. Høy eller lav romtemperatur kan også påvirke den faktiske temperaturen i produktet.

Endre temperaturen i det fleksible rommet

**NB:**

Du kan stille det fleksible rommet til -- for å slå det av. Dette er ikke en temperaturinnstilling

Still inn gjennomsnittstemperatur for det fleksible rommet.

1. Trykk på **CONVERTIBLE ZONE** for å bla gjennom de tilgjengelige temperaturene (+5 til -20 °C).

**OBS!**

- En høy temperaturinnstilling vil gjøre at maten får kortere holdbarhet.
- En unødvendig lav temperaturinnstilling medfører økt strømforbruk.
- En middels innstilling passer best for optimal oppbevaring av matvarer

**NB:**

Temperaturen i hver del kan avvike fra den viste temperaturen på panelet, avhengig av hvor mye mat som oppbevares og hvor den er plassert. Høy eller lav romtemperatur kan også påvirke den faktiske temperaturen i produktet.

Slå på og av ECO-modus

Bruk ECO-modus for å redusere strømforbruket.

Slå på ECO-modus

1. Trykk på **MODE** for å bla gjennom de tilgjengelige modusene inntil  [ECO-modus] tennes. ECO-modus aktiveres. Temperaturen stilles til 5 °C i kjøleskapet og -18 °C i fryseren.

Slå av ECO-modus

1. Trykk på **MODE** inntil alle modus-ikonene er sluknet.

Slå på og av Holiday-modus

Bruk Holiday-modus for å justere temperaturen for lengre tidsrom uten bruk.

**OBS!**

Ikke oppbevar mat i kjøleskapet mens denne modusen er aktivert.

Slå på Holiday-modus

1. Slå på Holiday-modus ved å trykke på **MODE** for å bla gjennom de tilgjengelige modusene inntil  [Holiday-modus] tennes.
Holiday-modus aktiveres og temperaturen i kjøleskapet stilles til 17 °C.

Slå av Holiday-modus

1. Trykk på **MODE** inntil alle modus-ikonene er sluknet.

Slå på og av Super Freeze-modus

Bruk Super Freeze-modus for å senke temperaturen raskt. Maten fryses da raskere enn vanlig. Dette holder maten fersk lenger og sørger for at vitaminer og næringsstoffer bevares mer effektivt.

Slå på Super Freeze-modus

1. Trykk på **MODE** for å bla gjennom de tilgjengelige modusene inntil  [Super Freeze-modus] tennes.
Super Freeze-modus aktiveres og temperaturen i fryseren stilles til -25 °C. Super Freeze-modus slår seg av automatisk etter 50 timer.

Slå av Super Freeze-modus

1. Trykk på **MODE** inntil alle modus-ikonene er sluknet.

Oppbevare mat

Oppbevare mat i kjøleskapet

**ADVARSEL!**

Ikke overbelast hyllene i kjøleskapet og døren, og ikke overfyll skuffene. Varer kan ellers falle ut og forårsake personskader eller skader på kombiskapet.

- Ikke overbelast hyllene i kjøleskapet og døren, og ikke overfyll skuffene. Varer kan ellers falle ut og forårsake personskader eller skader på kombiskapet.
- For å hindre tilstrekkelig luftsirkulasjon må ikke produktet overbelastes.

**OBS!**

- Følg alltid anbefalingene fra produsenten når det gjelder lagringstid og holdbarhet på mat.
- Hvis døren blir stående åpen over lengre tid, kan temperaturen i skuffene øke betraktelig.
- Oppbevar rått kjøtt og fisk i egnede beholdere i kjøleskapet, slik at disse produktene ikke kommer i kontakt med eller drypper på annen mat.
- Ikke legg flytende oljer eller mat som er stekt i olje i åpne beholdere i fryseren. Plastoverflatene på produktet vil ellers bli skadet. Hvis det søles olje, må denne straks vaskes bort med varmt vann.

**OBS!**

Ikke lukk døren mens en hylle er trukket ut eller en skuff er åpen. Dette kan føre til skader på hyllen, skuffen og døren.

**NB:**

Slik unngår du å sløse med energi:

- Ikke oppbevar varm mat eller fordampende væske i kombiskapet. Hvis du setter varm mat direkte i kjøleskapet eller fryseren, vil temperaturen på innsiden øke. Dette gjør at kompressoren må jobbe med høy effekt og dermed forbruke mer energi. La varm mat og drikke avkjøles til romtemperatur før frysing.
- Ikke la dørene være åpne lenge.

Følg tipsene og anbefalingene under for oppbevaring av mat i kjøleskapet.

Ved oppbevaring av fersk mat:

- Dekk til eller pakk inn matvarene – spesielt hvis de avgir mye lukt.
- Plasser matvarene slik at luften kan sirkulere fritt rundt dem.
- Matvarer kan oppbevares i flere timer ved strømbrudd. Ikke åpne døren under strømbrudd, og ikke leg inn mer ferske matvarer i kjøleskapet.

Andre anbefalinger:

Mat	Anbefaling
Kjøtt (alle typer)	Pakk i polyetylen og plasser på glasshyllen over frukt- og grønnsaksskuffen
Tilberedt mat, kaldretter osv.	Dekk over og plasser på en hylle
Frukt og grønnsaker	Oppbevar i frukt- og grønnsaksskuffen
Smør og ost	Pakk i lufttett folie eller plastfolie
Drikkevarer på flaske eller i boks	Pass på at flaskene har kork, og oppbevar dem i hyllene i døren
Egg og emballert mat	Oppbevar i dørhyllene, legg eggene i eggeholderen

**NB:**

Produktet er mest energieffektivt når alle hyllene og skuffene er i opprinnelig posisjon. Hyllene kan imidlertid tas ut for rengjøring eller plasseres i ulike høyder for å få mer plass i fryseren. Se del "Rengjør kombiskapet", [side 129](#).

Oppbevare mat i fryseren

**ADVARSEL!**

- For å unngå å skrape opp huden eller få frostskafer er det viktig at du ikke er våt på hendene når du legger mat eller beholdere (særlig av metall) i fryseboksen mens kombiskapet er slått på.
- Ikke spis frossen mat som f.eks. ispinner og isbiter direkte fra fryseren. Du risikerer ellers frostskafer.
- For å hindre tilstrekkelig luftsirkulasjon må ikke produktet overbelastes.

**OBS!**

- Følg alltid anbefalingene fra produsenten når det gjelder lagringstid og holdbarhet på mat.
- Hvis døren blir stående åpen over lengre tid, kan temperaturen i skuffene øke betraktelig.
- Oppbevar rått kjøtt og fisk i egnede beholdere i fryseren, slik at disse produktene ikke kommer i kontakt med eller drypper på annen mat.
- Ikke la kullsyreholdig drikke ligge i fryseboksen, da dette skaper et trykk i beholderen som kan føre til at den eksploderer og skader produktet.
- Pass på at flasker ikke blir liggende lenger enn nødvendig i fryseren. Hvis flaskene fryser, kan de sprekke.

**OBS!**

Ikke lukk døren mens en skuff er åpen. Dette kan føre til skader på skuffen og døren.

**NB:**

For å unngå sløsing med energi bør du ikke oppbevare varm mat eller fordampende væske i kombiskapet. Hvis du setter varm mat direkte i kjøleskapet eller fryseren, vil temperaturen på innsiden øke. Dette gjør at kompressoren må jobbe med høy effekt og dermed forbruke mer energi. La varm mat og drikke avkjøles til romtemperatur før frysing.

Følg tipsene og anbefalingene under for oppbevaring av mat i fryseren.

- Pakk maten i små porsjoner, slik at den kan fryses helt på kort tid og du kan tine opp kun den mengden du trenger. Opptint mat taper seg raskt i kvalitet og skal ikke fryses på nytt.
- Når mat fryses for langsomt, kan kvaliteten reduseres eller maten kan bli dårlig.
- Pakk maten i aluminiumsfolie eller lufttett plastfolie. Tørk beholdere før de plasseres i fryseren.
- Merk og dater de frosne matvarene for å holde oversikt over oppbevaringstiden. Ta ut alle matvarene du trenger på én gang.
- For å unngå at temperaturen til dypfrost mat stiger, er det viktig at du ikke lar fersk, ufrosset mat berøre mat som allerede er frosset.
- Pass på å oppbevare frossen mat i tråd med anbefalingene fra produsenten.
- Legg pakkene i fryseren så raskt som mulig etter innkjøp.
- Matvarer i frysen kan oppbevares i flere timer ved strømbrudd. Ikke åpne døren under strømbrudd, og ikke leg inn mer ferske matvarer i fryseren. Hvis feilen varer lenger, må maten kontrolleres og om nødvendig konsumeres umiddelbart eller fryses etter at den er tilberedt.

**NB:**

Produktet er mest energieffektivt når alle hyllene og skuffene er i opprinnelig posisjon. Hyllene kan imidlertid tas ut for rengjøring eller plasseres i ulike høyder for å skape mer plass i fryseren. Se del "Rengjør kombiskapet", [side 129](#).

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Rengjør kombiskapet

Rengjør utsiden av kombiskapet annenhver måned og innsiden hver 15. dag for å hindre lukt. Kontroller og rengjør dørtetningene regelmessig for å fjerne eventuelt smuss. Klebrig mat eller drikke kan gjøre at tetningene klistrer seg til skapet og potensielt rives når du åpner døren. Det er enklere å gjøre rent når det er lite mat oppbevart.

**ADVARSEL!**

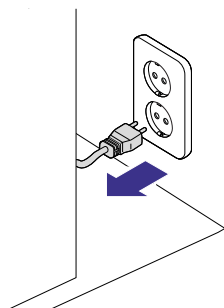
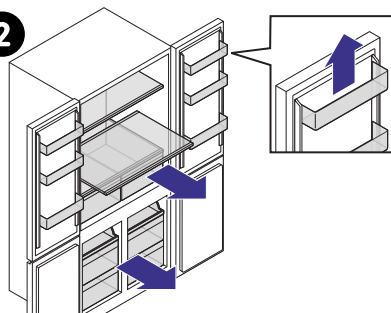
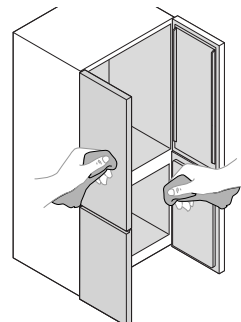
Les sikkerhetsinformasjonen og de komplette anvisningene før du rengjør eller vedlikeholder dette produktet.

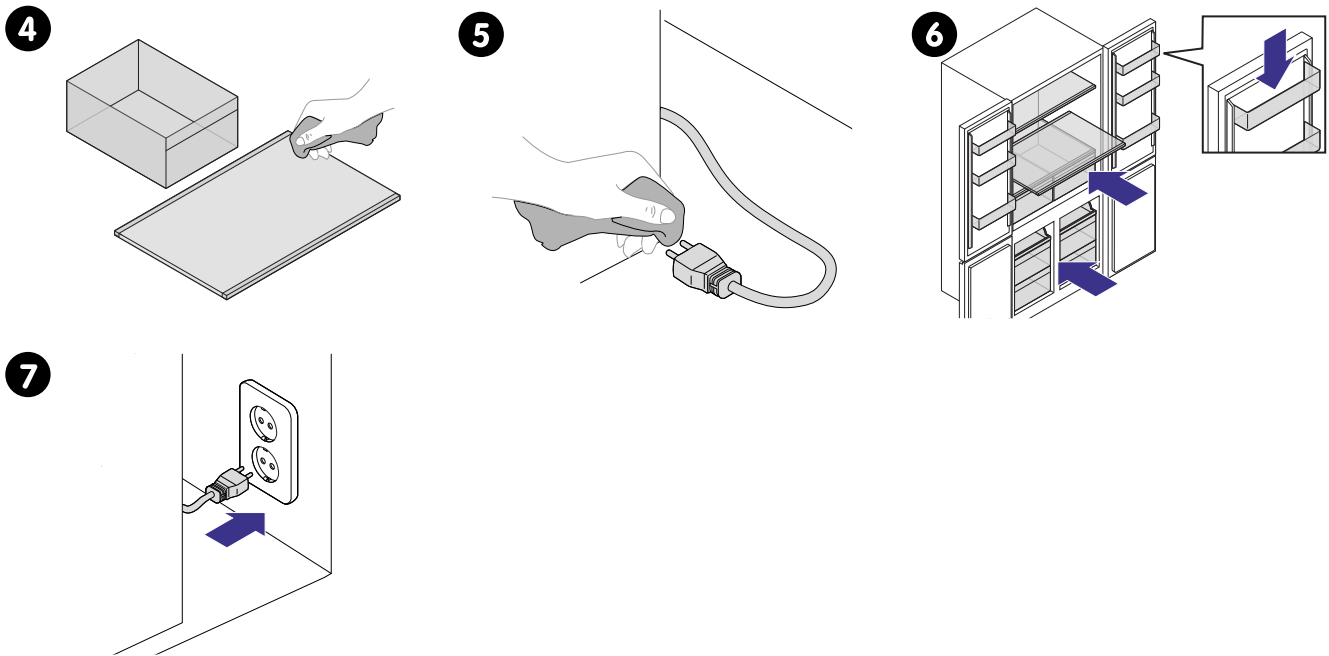
**ADVARSEL!**

- Slå alltid av produktet og trekk støpselet ut av stikkontakten før rengjøring. Alternativt kan du slå av strømbryteren eller fjerne sikringen. Ellers kan det oppstå elektrisk støt.
- Ikke bruk klorholdige rengjøringsmidler til å rengjøre utvendige overflater og krombelagte deler på produktet. Klor vil forårsake korrosjon på slike metalloverflater.
- Ikke bruk metallgjenstander, skarpe gjenstander, dampvasker, tynner, bilvaskemiddel, desinfiserende flytende blekemiddel, eteriske oljer (f.eks. sitronsaft eller juice med appelsinskall), skuremidler eller organiske løsemidler (f.eks. benzen, mettet fettsyre eller rengjøringsmidler som inneholder eddiksyre) til rengjøring. Disse stoffene kan skade plastdeler og overflaten på produktet, og kan forårsake brann.
- Produktet må aldri rengjøres med dampvasker. Fukt kan samle seg i elektriske komponenter, noe som medfører risiko for elektrisk støt. Varm damp kan også skade plastdeler.
- Ikke bruk damp eller rengjøringsmidler i dampform. Damp kan komme i kontakt med elektriske deler og forårsake kortslutning eller elektrisk støt.
- Ikke spray vann direkte på produktet.
- Sørg for at produktet er helt tørt før du kobler det til stikkontakten igjen.

**OBS!**

- Rengjør jevnlig tilgjengelige dreneringssystemer og overflater som kan komme i kontakt med mat.
- Rengjør vanddreneringshullet jevnlig med et rengjøringsverktøy for dreneringshull. Pass på at du ikke skader kabinettet med skarpe gjenstander.
- Ikke rengjør fryseren innvendig med rengjøringsprodukter (såpe, vaskemiddel, skurepulver, rengjøringspray osv.). Disse midlene kan føre til lukt og kan kontaminere matvarer.
- Ikke legg flytende oljer eller mat som er stekt i olje i åpne beholdere i fryseren. Plastoverflatene på produktet vil ellers bli skadet. Hvis det søles olje, må denne straks vaskes bort med varmt vann.

1**2****3**



1. Koble fra kombiskapet for å slå det av.
2. Ta ut mat- og drikkevarer, hyller og skuffer. Kast eventuelle skjemte mat- og drikkevarer.
3. Rengjør dørene og overflatene på skapet med en myk klut fuktet med lunkent vann, og tørk deretter med en myk, ren klut. Bruk en myk klut eller svamp med en mild bikarbonatopløsning for å tørke av innsiden av kombiskapet. Etter rengjøring skyller du overflatene med varmt vann med en godt oppvridd svamp eller klut. Tørk til slutt innsiden med en ren klut, eller la dørene stå åpne slik at skapet kan lufttørke.
Vask tetningene med et mildt rengjøringsmiddel og varmt vann, og skyll og tørk dem grundig etter rengjøring.
OBS! Unngå å få vann på lampedekselet og andre elektriske komponenter.
NB: Lampen og temperaturvelgerknappen skal kun tørkes av med en ren, myk klut.



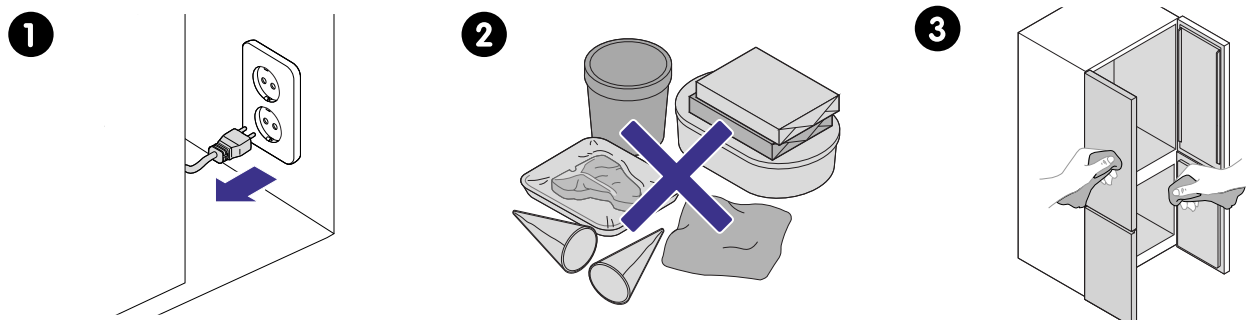
Spray vann på kluten i stedet for direkte på overflatene i kombiskapet. Fuktigheten fordeles på den måten jevnere på overflaten.

4. Rengjør hyllene og skuffene med en myk klut som er fuktet med såpevann eller uttynnet vaskemiddel. Skyll dem og tørk dem godt.
5. Rengjør støpselet med en tørr klut.
6. Sett hyllene og skuffene tilbake på plass i kombiskapet.
NB: Forsikre deg om at samtlige overflater (særlig dørtetningene) er helt tørre før du setter hyllene og skuffene tilbake på plass.
7. Koble til kombiskapet for å slå det på.
ADVARSEL!
 - Kontroller at strømledningen ikke er sprukket eller skadet på annen måte. Kontakt forhandleren du kjøpte produktet hos eller Elvitas kundeservice hvis strømledningen er skadet.
 - Vent til kombiskapet er helt tørt på innsiden før du kobler det til strømnettet igjen.

Vent til kombiskapet er tilstrekkelig kaldt før du legger inn mat- og drikkevarer igjen.

Hvis apparatet ikke skal brukes på lengre tid

Hvis kombiskapet skal være avslått i lengre tid, må du ta visse forholdsregler for å holde produktet i god stand og forebygge mugg.



1. Koble fra kombiskapet.
2. Ta ut maten i kombiskapet. Avrim fryseren hvis nødvendig.
3. Rengjør kombiskapet. Se del "Rengjør kombiskapet", [side 129](#).

La dørene stå åpne for å unngå at det dannes vond lukt.

Når du starter kombiskapet etter at det har vært ute av bruk i lengre tid, lar du det kjøre i minst 2 timer på en lav temperaturinnstilling før du fyller på mat.

Bytte LED-lampen



ADVARSEL!

LED-lampen skal ikke skiftes ut av brukeren. Kontakt Elvitas kundestøtte hvis LED-lampen er skadet.



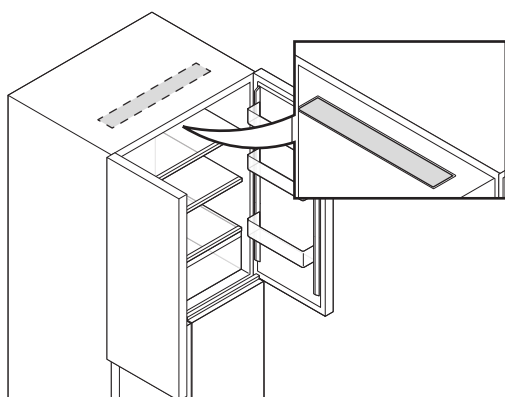
ADVARSEL!

- Eventuelle nødvendige elektriske servicearbeider på produktet må utføres av en kvalifisert elektriker eller annen fagkyndig.
- Service på enheten må utføres av et autorisert servicesenter og med originale reservedeler.



NB:

- Lampene som brukes i dette produktet, er ikke egnet for rombelysning.
- Hensikten med lampene i produktet er å gjøre det enklere å legge inn og ta ut matvarer.



FEILSØKING

Kombiskapet fungerer ikke slik det skal

**ADVARSEL!**

- Reparasjoner skal kun utføres av autoriserte teknikere.
- Se om du finner en løsning i brukerinstruksjonene og feilsøkingsinformasjonen hvis du opplever problemer med produktet. Hvis problemet vedvarer, kontakter du en autorisert tekniker, en kvalifisert elektriker eller forhandleren du kjøpte produktet hos.

Problemet kan ha forskjellige årsaker. Følg anvisningene for de foreslåtte årsakene for å løse problemet.

Støpselet er ikke satt ordentlig i stikkontakten eller er løst

Koble støpselet til en stikkontakt.

Sikringen har gått eller defekt

1. Kontroller sikringen og strømkretsen.
2. Kontakt en autorisert elektriker hvis den ikke fungerer som den skal.

Feil i stikkontakt eller feil på strømmettet

Hvis det er problemer med strømtilførselen, bør dette utbedres av en autorisert elektriker.

Lukt fra innsiden

Problemet kan ha forskjellige årsaker. Følg anvisningene for de foreslåtte årsakene for å løse problemet.

Innsiden er ikke ren

Rengjør innsiden. Se del "Rengjør kombiskapet", [side 129](#).

Det kommer lukt fra mat, beholdere eller emballasje.

Bruk en annen beholder, pakk inn matvarene godt eller ta matvarer som har blitt dårlige, ut av kombiskapet.

Temperaturen på innsiden er for høy

Problemet kan ha forskjellige årsaker. Følg anvisningene for de foreslåtte årsakene for å løse problemet.

Temperaturinnstillingen er stilt inn på for høy temperatur

Reduser temperaturen. Se del "Endre temperaturen i kjøleskapsdelen", [side 124](#), del "Endre temperaturen i frysdelen", [side 125](#) og del "Endre temperaturen i det fleksible rommet", [side 125](#).

Dørene åpnes hyppig eller holdes åpne for lenge.

Påse at døren er helt lukket. Kontroller at det ikke finnes hindringer som gjør at dørene ikke lukkes helt.

En stor mengde varm mat er lagt inn i løpet av de siste 24 timene.

Still temperaturvelgeren på en lavere temperaturinnstilling midlertidig.

Nærhet til varmekilder

Hvis kombiskapet plasseres i nærheten av en potensiell varmekilde: Se del "Installasjonsområde", [side 135](#) for hjelp til riktig plassering.

Temperaturen på innsiden er for lav

Temperaturinnstillingen er stilt for lav

Øk temperaturen. Se del "Endre temperaturen i kjøleskapsdelen", [side 124](#), del "Endre temperaturen i frysdelen", [side 125](#) og del "Endre temperaturen i det fleksible rommet", [side 125](#).

Lyd fra kombiskapet

Problemet kan ha forskjellige årsaker. Følg anvisningene for de foreslåtte årsakene for å løse problemet.

Lyd under drift er normalt

Under vanlig drift kan det høres flere lyder fra produktet. Disse kan være:

- Kompressoraktivitet
- Sirkulasjon av kjølemiddel

Kombiskapet er ikke vatret

Sørg for at kombiskapet er i vater. Se del "Vatre kombiskapet", [side 138](#).

Kombiskapet berører veggen eller andre objekter

Flytt kombiskapet litt, slik at det er nok klaring rundt det. Se del "Installasjonsområde", [side 135](#).

Hindringer i bakre komponenter

Hvis en komponent som er plassert på baksiden av kombiskapet (f.eks. et rør) berører en annen del av kombiskapet eller en nærliggende overflate, bør den justeres nøye for å sikre riktig klaring.

Sidepanelet er varmt

Kondenseringsenheten er på innsiden av panelet

Når kondenseringsenheten er plassert på innsiden av et panel, er det normalt at utsiden føles varm eller svært varm på grunn av driften.

Skuffen er vanskelig å åpne

Matvarer tar oppi lokket på skuffen.

Flytt matvarene som hindrer skuffen i å lukkes.

Kondens på innsiden av kombiskapet

Problemet kan ha forskjellige årsaker. Følg anvisningene for de foreslåtte årsakene for å løse problemet.

Fuktigheten i omgivelsene er for høy

Ikke plasser kombiskapet i omgivelser med svært høy fuktighet. Tørk av kondens med en ren klut.



NB:

Varmt og fuktig vær øker kondensdannelse og frost. Dette er normalt og ikke tegn på feil.

Døren åpnes hyppig eller holdes åpen for lenge.

Påse at døren er helt lukket. Kontroller at det ikke finnes hindringer som gjør at døren ikke lukkes helt.

Åpen væskebeholder i kjøleskapet

Ikke oppbevar åpne beholdere med væske i kjøleskapet. Dekk eller tett beholderen.

Omgivelsestemperaturen er for lav

Ikke installer kombiskapet på steder der temperaturen kan komme under 10 °C.

Temperaturinnstillingen er stilt for lav

Øk temperaturen. Se del "Endre temperaturen i kjøleskapsdelen", [side 124](#), del "Endre temperaturen i frysdelen", [side 125](#) og del "Endre temperaturen i det fleksible rommet", [side 125](#).

Kondens på utsiden av kombiskapet

Høy fuktighet i omgivelsene

Varmt og fuktig vær øker kondensdannelsen. Dette er normalt og ikke tegn på feil. Ved lav fuktighet forsvinner kondensen.

INSTALLERING

Følg instruksjonene i denne delen for å installere produktet.



FARE!

Sørg for å koble fra produktet fra stikkontakten før du installerer eller justerer tilbehør.



ADVARSEL!

Les sikkerhetsinformasjonen og alle anvisningene før du installerer eller bruker dette produktet.



ADVARSEL!

- Produktet er ikke beregnet for innbygging.
- Kjølekretsen må ikke skades.
- Pass på når du plasserer produktet at strømledningen ikke kommer i klem eller skades. Hvis støpselet er skadet, kan det bli overopphetet og forårsake brann.
- Ikke plasser flere bærbare kontaktutganger eller bærbare strømforsyninger bak produktet.
- Ikke koble produktet til strømkontakten hvis det er skadet. Kontakt forhandleren du kjøpte produktet fra.
- Bruk en separat stikkontakt (dvs. en som ikke allerede brukes til andre produkter).
- Støpselet må kobles til en egnet kontakt som er installert og jordet i samsvar med alle gjeldende lover og forskrifter.
- Ikke bruk en stikkontakt som kan slås av med bryter eller andre strømsparingssystemer.
- Sjekk at produktets tilkoblingsparametre samsvarer med strømnettet. Du finner denne informasjonen (sikringsstyrke, spenning og frekvens) på produktetiketten. Rådfør deg med en kvalifisert elektriker hvis du er i tvil.
- Ikke bruk skjøteledninger og ikke forsøk å forlenge strømledningen.



OBS!

Vær forsiktig når du håndterer produktet, så det ikke velter og forårsaker personskader.



NB:

Kontakt kundestøtte hvis du har spørsmål i forbindelse med monteringen. Kontakt **brukerstøtte hos Elvita** hvis du trenger hjelp med produktet.

Installasjonsområde



ADVARSEL!

- Pass på når du plasserer produktet at strømledningen og støpselet ikke kommer i klem eller skades. Hvis støpselet er skadet, kan det bli overopphetet og forårsake brann.
- Dette produktet skal plasseres på et flatt underlag av et hardt materiale i samme høyde som resten av gulvet.
- Dette underlaget må være sterkt nok til å holde produktet når det er fullt lastet.
- Pass på tilkomsten til støpselet når du plasserer produktet.
- Sørg for tilstrekkelig klaring til veggen bak produktet. Hvis kompressoren overopphetes, vil det medføre brannfare.



OBS!

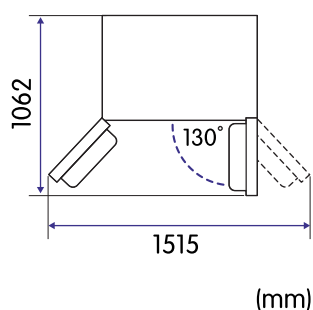
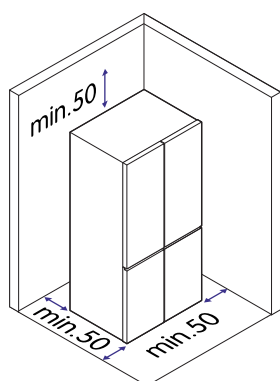
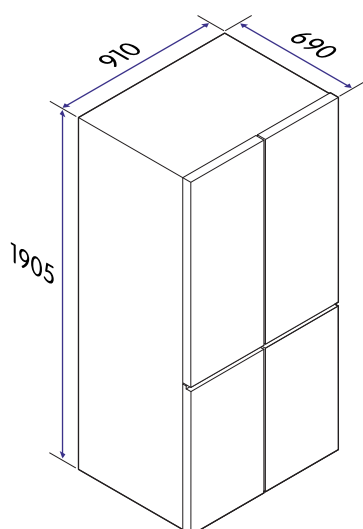
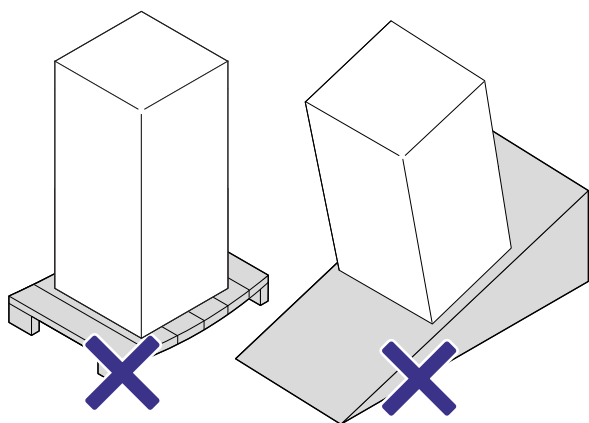
- Dette produktet fungerer godt innenfor klimaklasse SN til T. Se del "Klimaklasser", [side 141](#). Lengre tids eksponering for temperaturer under 10 °C eller over 43 °C kan gjøre at produktet slutter å fungere slik det skal.

Vær oppmerksom på følgende når produktets plassering velges:

- Unngå direkte sollys, regn og frost.
- Hold avstand til varmekilder som f.eks. komfyrer, ovner, peiser, varmtvannsberedere eller radiatorer.
- Plasser produktet på et godt ventilert sted innendørs.
- Produktet må ikke plasseres på et fuktig eller vått sted.

- Underlaget skal være hardt, tørt og i vater.
- Sørg for tilstrekkelig klaring til at dørene og skuffene enkelt lar seg åpne.

For at produktet skal vatre riktig og for at luft skal kunne sirkulere nede på baksiden av produktet, kan det være nødvendig å justere føttene. Se del "Vatre kombiskapet", [side 138](#).



Pakk ut kombiskapet



ADVARSEL!

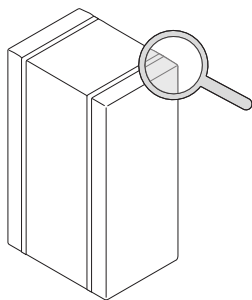
På grunn av kvelningsfaren, skal all emballasje oppbevares utilgjengelig for barn.



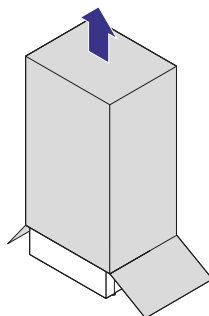
NB:

Ta vare på emballasjen i tilfelle det senere skulle bli aktuelt å transportere eller flytte produktet

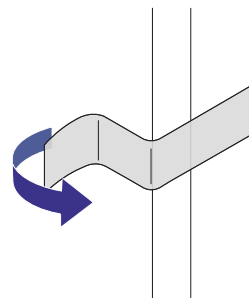
1



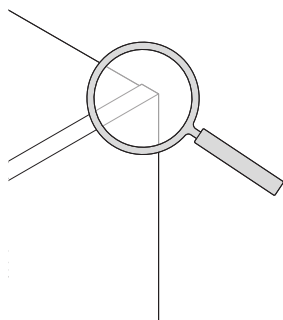
2



3



4

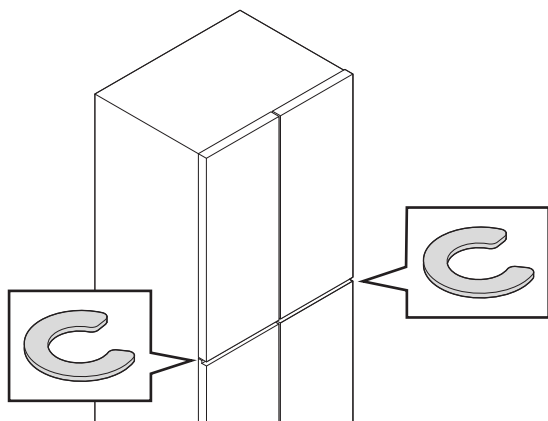


1. Kontroller emballasjen med tanke på skader. Ikke pakk ut kombiskapet hvis emballasjen er skadet. Kontakt forhandleren som solgte deg produktet.
2. Fjern pappesken, plastfolien og skumemballasjen.
3. Fjern pappet og tapen som beskytter hyllene og skuffene. Ta ut tilbehøret og monteringsdelene som ligger i kombiskapet.
4. Undersøk kombiskapet med tanke på skader. Ikke koble kombiskapet til strømtilførselen hvis det er skadet. Ta vare på emballasjen og kontakt forhandleren som solgte deg produktet.

Montering av skivene

Det kan hende at kjøleskapsdørene ikke står på linje hvis de er tungt lastet med mat. Monter skivene for å justere dørens posisjon.

1. Løft kjøleskapsdøren litt. Monter skiven på den midtre hengselen. Gjør dette på begge kjøleskapsdørene.



Vatre kombiskapet

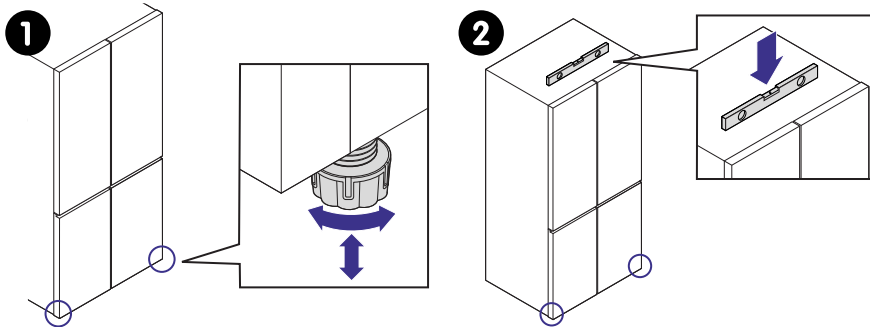
Kombiskapet er utstyrt med to justerbare nivelleringsføtter foran. Det finnes ingen justerbare komponenter bak. Juster de to fremre nivelleringsføttene etter behov for å vatre produktet.

Juster føttene slik at alle berører gulvet og kombiskapet er i vatre. Dette hindrer at kombiskapet beveger seg, eller at det oppstår vibrasjon.



ADVARSEL!

- Pass på at du ikke får hendene i klem mellom produktet og gulvet/føttene ved vatring. Risiko for personskade!
- Underlaget som produktet monteres på, må være tilstrekkelig solid til å tåle vekten av produktet når det er fullastet.



1. Forsikre deg om at samtlige føtter er i berøring med gulvet. Eventuelt juster føttene foran ved å skru dem ut for hånd eller med en egnet skrutrekker inntil de er i kontakt med gulvet.

NB:

- **Drei føttene med klokken for å øke høyden.**
- **Drei føttene mot klokken for å redusere høyden.**



Det er lettere å justere føttene hvis noen vipper litt på kombiskapet.

2. Bruk et vater til å kontrollere at kombiskapet er riktig vatre, og eventuelt juster føttene på nytt.

Flytte kombiskapet



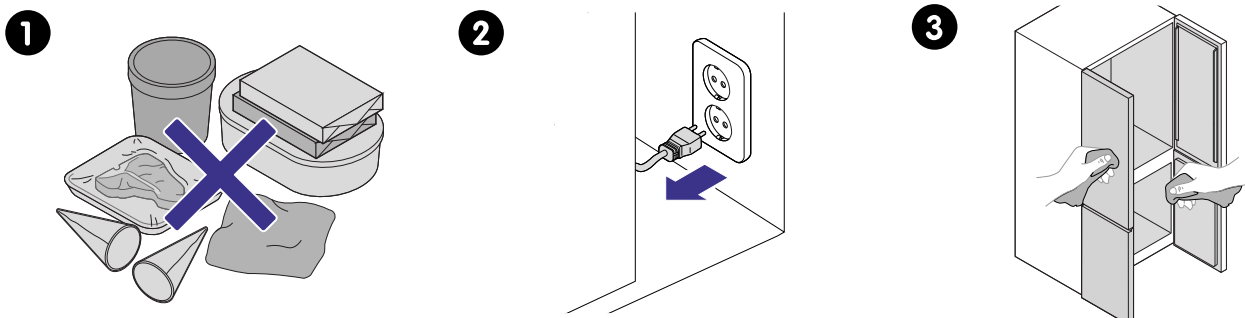
ADVARSEL!

For å unngå skaderisiko er det viktig at dere er minst to når dere flytter eller installerer produktet.

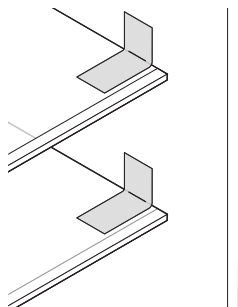


OBS!

Ikke hold i døren, dørhåndtaket eller hengselet mens du flytter produktet.



4



1. Ta mat- og drikkevarene ut av kombiskapet, og oppbevar dem på et kjølig sted.
2. Trekk ut støpselet til produktet.
3. Rengjør kombiskapet. Se del "Rengjør kombiskapet", [side 129](#).
4. Fest hyllene, skuffene og deler som kan tas ut, med tape for å hindre at de beveger seg under flyttingen. Kombiskapet er klart til å bli flyttet.

NB: Følg transportanvisningene på emballasjen.

SPESIFIKASJONER

Tekniske spesifikasjoner

Produktmodellkode	Se del "Finne modellkoden", side 122
Høyde	1905 mm
Bredde	910 mm
Dybde	690 mm
Totalt volum	600 l
Kjøleskapsvolum	429 l
Fryservolum	81 l
Volum i fleksibelt rom	90 l
Anbefalt temperaturinnstilling for optimal oppbevaring av mat – ferske matvarer	4 °C
Anbefalt temperaturinnstilling for optimal oppbevaring av mat – 4 stjerner	-18 °C
Frysekapasitet	10,4 kg / 24 t
Type avriming (kjøleskapsdel)	Automatisk
Type avriming (fryserdel)	Automatisk
Laveste anbefalte omgivelsestemperatur for produktet	+10°C
Høyeste anbefalte omgivelsestemperatur for produktet	+43°C
Nominell strøm	1,5 A
Strømforsyning	220~240 V, 50 Hz

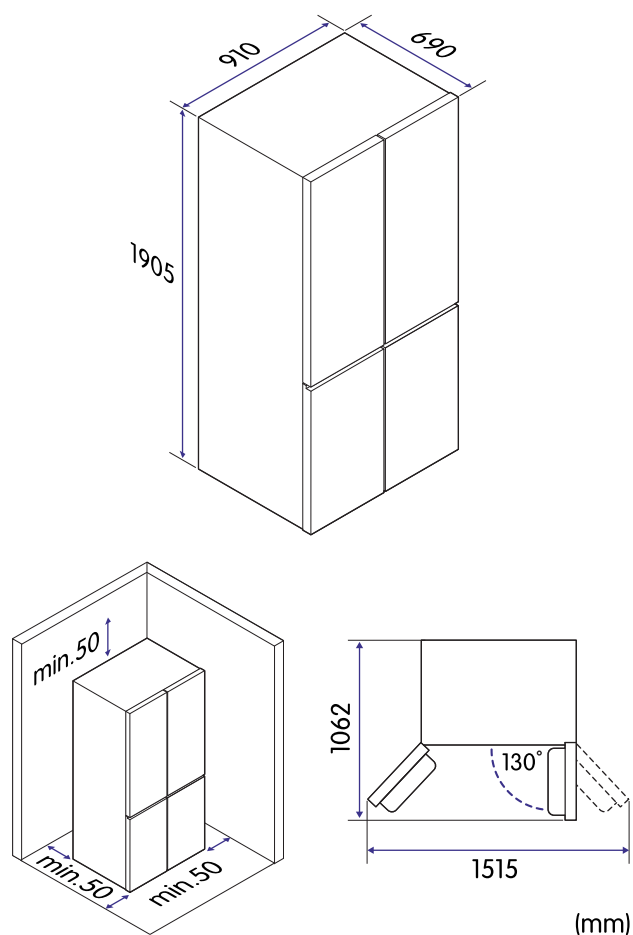
Energieffektivitet

Du finner informasjon om produktets energieffektivitet i EPREL, det europeiske produktregisteret for energimerking. Gå til EPREL-nettstedet og bruk modellidentifikatoren til å finne informasjonen. Modellidentifikatoren finnes på energietiketten som følger med produktet.

EPREL-nettstedet: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Mål



EU-direktiver og standarder

Dette produktet oppfyller gjeldende EU-direktiver og reguleringer, og er utstyrt med CE-merke. En kopi av EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på forespørsel hvis den ikke følger med produktet.

Produktets ytelse er testet i samsvar med standarden EN 60335 for kjøleapparater.

Klimaklasser

Klasse	Symbol	Omgivelsestemperaturområde
Subnormal	SN	+10 °C til +32 °C
Normal	N	+16 °C til +32 °C
Subtropisk	ST	+16 °C til +38 °C
Tropisk	T	+16 °C til +43 °C

- Subnormal: Dette produktet er ment å skulle brukes ved omgivelsestemperaturer på mellom 10 °C og 32 °C.
- Normal: Dette produktet er ment å skulle brukes ved omgivelsestemperaturer på mellom 16 °C og 32 °C.
- Subtropisk: Dette produktet er ment å skulle brukes ved omgivelsestemperaturer på mellom 16 °C og 38 °C.
- Tropisk: Dette produktet er ment å skulle brukes ved omgivelsestemperaturer på mellom 16 °C og 43 °C.

Generelle anbefalinger for oppbevaring

Oppbevar de ulike matvarene på anbefalt sted og ved anbefalt temperatur. Dette maksimerer holdbarheten og forebygger matsvinn.



OBS!

- Fryseboksene med to stjerner (**) til å oppbevare allerede frossen mat samt til å lage isbiter og lage/oppbevare iskrem.
- Oppbevaringsrommene som er merket med én (*), to (**) eller tre stjerner (***), er ikke egnet for frysing av fersk mat.



NB:

Ikke alle kombiskap har alle oppbevaringsrommene som oppført i tabellen under.

Type oppbevaringsrom	Anbefalt oppbevaringstemperatur (°C)	Egnede matvarer
Kjøleskap	+2 til +8	Egg, tilberedt mat, emballert mat, frukt og grønnsaker, meieriprodukter, kaker, drikkevarer og andre matvarer som ikke egner seg for frysing.
(***)*-fryser	≤ -18	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvanns- og kjøttprodukter (anbefalt oppbevaringstid er maks 3 måneder; etter dette vil smaken og næringsverdien forringes). Egnert for frossen fersk mat.
***-fryser	≤ -18	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvanns- og kjøttprodukter (anbefalt oppbevaringstid er maks 3 måneder; etter dette vil smaken og næringsverdien forringes). Ikke egnert for frossen fersk mat.
**fryser	≤ -12	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvanns- og kjøttprodukter (anbefalt oppbevaringstid er maks 2 måneder; etter dette vil smaken og næringsverdien forringes). Ikke egnert for frossen fersk mat.
*-fryser	≤ -6	Sjømat (fisk, reker, skalldyr), ferskvanns- og kjøttprodukter (anbefalt oppbevaringstid er maks 1 måned; etter dette vil smaken og næringsverdien forringes). Ikke egnert for frossen fersk mat.
0-stjerne	-6 til 0	Fersk fisk, ferskt svine-, storfe- og kyllingkjøtt, visse typer emballert ferdigmat osv. (Anbefales å spises samme dag, og helst ikke etter mer enn 3 dager). Delvis emballert ferdigmat (ikke egnert for frysing).

Type oppbevaringsrom	Anbefalt oppbevaringstemperatur (°C)	Egnede matvarer
Kjøling	-2 til +3	Ferskt/frosset svine-, storfe- og kyllingkjøtt, ferskvannsprodukter osv. (7 dager under 0 °C; ved temperaturer over 0 °C bør produktet spises samme dag, og helst ikke etter mer enn 2 dager). Sjømat (15 dager ved temperaturer under 0 °C; oppbevaring ved temperaturer over 0 °C anbefales ikke)
Fersk mat	0 til +4	Ferskt svine-, storfe- og kyllingkjøtt, fersk fisk, tilberedt mat osv. (Anbefales å spises samme dag, og helst ikke etter mer enn 3 dager)
Vin	+5 til +20	Rødvin, hvitvin, musserende vin osv.

Indhold

SIKKERHED	146
Formaninger	146
Tilsigtet anvendelse	146
Sikkerhed for børn og handicappede	146
Generel sikkerhed	147
Sikkerhed ved installation	148
Sikkerhed ved brug	149
Sikkerhed ved vedligeholdelse	150
Bortskaffelse	151
HURTIG START	152
KOM I GANG	154
Lær dit kølefryseskab at kende	154
Betjeningspanel	154
Tilbehør	154
Køleskabs- og fryserum	154
Døralarm	156
Find modelkoden	156
Inden første anvendelse	156
BRUG AF DIT KØLEFRYSESKAB	159
Indstillinger og tilstande	159
Sluk og tænd for kølefryseskabet	159
Skift temperaturen i køleskabsrummet	159
Skift temperaturen i fryserummet	160
Skift temperaturen i det konvertible rum	160
Slå ECO-tilstand til og fra	160
Slå Holiday-tilstand til og fra	161
Slå Super Freeze-tilstand til og fra	161
Opbevaring af madvarer	161
Opbevar mad i køleskabet	161
Opbevar madvarer i fryseren	162
RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE	164
Rengør kølefryseskabet	164
Forbered til en længere periode uden brug	165
Udskiftning af LED-lampe	166
FEJLFINDING	167
Kølefryseskabet fungerer ikke korrekt	167
Lugt fra rummene	167
Temperaturen indeni er for høj	167
Temperaturen indeni er for lav	168
Støj fra kølefryseskabet	168

Sidepanelet er varmt.....	168
Skuffen er svær at åbne.....	168
Kondens indvendigt i kølefryseskabet	168
Kondens udvendigt i kølefryseskabet	169
INSTALLATION	170
Installationsområde	170
Pak kølefryseskabets ud	171
Installation af skiverne	172
Sæt kølefryseskabet i vater.....	173
Flyt kølefryseskabet.....	173
SPECIFIKATIONER	175
Tekniske specifikationer	175
Mål	176
EU-direktiver og standarder	176
Klimaklasser	176
Generelle opbevaringsanbefalinger	177

SIKKERHED

Læs nøje vejledningen før installation og brug af apparatet. Gem vejledningen, og opbevar den i nærheden af maskinen for nemt at kunne slå op i den. Alle typer garantier ugyldiggøres, hvis disse instruktioner ikke følges.

Formaninger

**FARE!**

Anvendes, når der er risiko for personskader eller dødsfald.

**ADVARSEL!**

Anvendes, når der er risiko for personskader.

**FORSIGTIG!**

Anvendes, når der er risiko for skader på produktet.

**BEMÆRK!**

Generelle oplysninger, som du skal være opmærksom på.



Nyttige tips, som du kan have gavn af.

Tilsigtet anvendelse

Produktet er kun beregnet til:

- Indendørs brug i en husholdning eller et lignende miljø som f.eks.:
 - medarbejderkøkkener i butikker, på kontorer og andre arbejdsmiljøer;
 - staldbygninger;
 - af gæster på hoteller, moteller og andre beboelsesmiljøer;
 - bed and breakfast-miljøer;
 - catering og lignende ikke-detail anvendelsesområder.
- Brug i en husholdning, f.eks. til opbevaring af mad- og drikkevarer.

Sikkerhed for børn og handicappede

**ADVARSEL!**

Lad kun følgende grupper benytte apparatet, hvis de er under opsyn eller har fået anvisning i brug af produktet på sikker vis. De bør forstå de involverede risici.

- Børn, der er 8 år og ældre. (Børn under 8 år skal overvåges konstant eller holdes på afstand af maskinen).
- Det er tilladt for børn mellem 3 og 8 år at lægge vasketøj i produktet og tage det ud.
- Personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner.
- Personer med manglende erfaring og kendskab.

**ADVARSEL!**

- Lad aldrig børn eller kæledyr lege med produktet.
- Rengøring må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Lad ikke børn eller kæledyr gå eller kravle ind i produktet, ellers kan de blive kvalt eller falde.

**ADVARSEL!**

Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er 8 år eller ældre og er under opsyn.

**ADVARSEL!**

Hold al emballage på afstand af børn, da der er risiko for kvælning.

**ADVARSEL!**

Fjern dørene, før produktet bortskaffes, for at forhindre børn i at blive fanget indeni.

Generel sikkerhed

**ADVARSEL!**

Du må ikke placere hænder, fødder eller metalgenstande under eller bag produktet. Der er risiko for knusning, og skarpe kanter kan medføre personskader.

**ADVARSEL!**

- Vær forsigtig ved flytning af produktet. Produktet er tungt.
- Afbryd produktet fra strømforsyningen, før det transporteres.
- Stå ikke på nogen dele af produktet, og brug ikke nogen dele af produktet som underlag.
- Brug ikke produktet, hvis det er beskadiget. Kontakt support.

**ADVARSEL!**

Risiko for elektrisk stød!

- Hvis strømkablet beskadiges, skal det udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende autoriseret montør for at undgå fare.
- Hvis stikkontakten er løs, må strømskiftet ikke tilsluttes. Der er risiko for elektrisk stød og brand.
- Træk ikke i elledningen, når du afbryder produktet fra stikkontakten. Grib fat i strømskiftet, og træk det ud af stikkontakten.
- Rør ikke ved strømskiftet med våde hænder.
- Strømkablet må ikke beskadiges eller mases, og det må ikke bruges, hvis det er beskadiget eller slidt. Beskadigelser af ledningen kan medføre kortslutning, brand og elektrisk stød.

**ADVARSEL!**

Risiko for brand!

- Følgende symbol kan ses på produktet. Det er en advarsel og angiver, at kølemiddel og isolationsopskumningsgas er brændbart.



- Under transport og installation af produktet skal man sørge for, at ingen af komponenterne i kølekredsløbet bliver beskadiget. Kølemidlet i kølekredsløbet, isobutan (R600a), er brændbart.
- Hvis kølekredsløbet bliver beskadiget, skal man undgå åben ild og antændelseskilder og udlufte området omkring produktet grundigt.
- Undlad at ændre produktets specifikationer eller at modificere det på nogen måde.
- Hvis stikkontakten er løs, må strømskiftet ikke tilsluttes. Der er risiko for elektrisk stød eller brand.
- Strømkablet må ikke beskadiges eller mases, og det må ikke bruges, hvis det er beskadiget eller slidt. Beskadigelser af ledningen kan medføre kortslutning, brand og elektrisk stød.

Sikkerhed ved installation



ADVARSEL!

- Brug altid personlige værnemidler (handsker osv.) under installation, vedligeholdelse og reparation. Der er risiko for personskade.
- Undlad at beskadige kølekredsløbet.
- Tilslut ikke produktet til strømmen, hvis det er beskadiget.
- Pas på ikke at fastklemme eller beskadige elledningen og strømstikket, når produktet sættes på plads. Et beskadiget strømstik kan overophede og resultere i brand.
- Sørg for, at der er adgang til strømstikket, når produktet sættes på plads.
- Installer ikke produktet på et sted med direkte sollys.
- Produktet skal være jordforbundet. Producenten er ikke ansvarlig for skader, som måtte opstå som resultat af, at produktet ikke er jordforbundet.
- Hold produktets udvendige ventilationsåbninger fri for forhindringer.
- Installer ikke produktet et sted, hvor der ikke er tilstrækkelig plads og luftventilation rundt om det. Det fører til overophedning.
- Installer ikke produktet for tæt på radiatorer eller komfurer.
- Den overflade, hvor produktet er monteret, skal være stærk nok til at bære et produkt med fuld last.
- Juster fødderne, indtil alle fødder har kontakt med gulvet og produktet står i vater. Dette forhindrer produktet i at flytte sig, vælte og medføre risiko for personskade.
- Installer ikke produktet med bagsiden for tæt på en væg. Der er risiko for brand, hvis kompressoren bliver overophedet.
- Når kølefryseskabet placeres, skal mellemrummet over kølefryseskabet være mindst 50 mm, og kølefryseskabet skal placeres mod en væg med en afstand på mindst 50 mm for at tillade luftcirkulation og forhindre overophedning. Det anbefales, at der er 50 mm fra bagsiden til væggen for at undgå, at den rører ved eller rammer varme dele (kompressor, kondensator) for at undgå risiko for brand.



ADVARSEL!

- Tilslut ikke produktet til stikkontakten, hvis den er beskadiget. Kontakt den forhandler, som du købte produktet af.
- Brug en dedikeret stikkontakt, dvs. at stikkontakten ikke må bruges til andre produkter samtidigt.
- Placer ikke en transportabel stikkontakt med flere udtag eller transportable strømforsyninger bag ved produktet.
- Sørg for at tilslutte strømstikket til et stik med jordforbindelse. Kontrollér omhyggeligt, at kontakten er korrekt og sikkert jordnet.
- Sørg for, at produktets tilslutningsparametre stemmer overens med lysnettets strømforsyning. Disse oplysninger (sikringseffekt, spænding og frekvens) findes på en mærkat på produktet. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte en kvalificeret elektriker. Ellers er der risiko for elektrisk stød, brand, personskader eller problemer med produktet.
- Brug ikke forlængerledninger, og forlæng ikke elledningen.
- Når produktet er blevet placeret, anbefales det at vente i mindst 4 timer, før det tilsluttes til lysnettet. Det vil tillade olien at flyde tilbage i kompressoren.



FORSIGTIG!

- Sørg for, at der er nok plads omkring produktet, så døre og skuffer nemt kan åbnes.
- Træk stikket til produktet ud af stikkontakten, før der installeres tilbehør.



BEMÆRK!

Kontakt **Elvita Support**, hvis du har brug for hjælp med at installere produktet.

Sikkerhed ved brug

**ADVARSEL!**

- Opbevar ikke eksplosive stoffer i dette produkt såsom spraydåser, som kan indeholde et brændbart drivmiddel.
- Opbevar ikke brændbare gasser eller væsker i produktet, der er risiko for eksplosion.
- For at undgå skader på produktet eller risiko for brand må der ikke opbevares brændbare, eksplosive, flygtige og meget ætsende genstande i produktet.
- Opbevar ikke beholder fyldt med væske oven på produktet, og undgå spild. Tør al spildt væske op. Spildt væske kan medføre elektrisk stød, brand eller personskade.

**ADVARSEL!**

Hold brændende stearinlys, lamper og andre genstande med åben ild væk fra produktet for at undgå risikoen for brand.

**ADVARSEL!**

- Der må ikke fjernes eller anbringes madvarer eller beholdere i fryserummet med våde hænder, mens kølefryseskabet er tændt, især metalbeholdere, for at undgå risikoen for hudafskrabninger og forfrysninger.
- Spis ikke frosne madvarer som f.eks. ispinde og isterninger lige ud af fryseren. Det kan forårsage isforbrændinger.

**ADVARSEL!**

- Hold ventilationsåbningerne inden i produktet fri for forhindringer.
- Brug ikke elektriske apparater inden i produktets madvareopbevaringsrum, bortset fra dem, som anbefales af producenten.

**ADVARSEL!**

Betjen ikke produktet uden indvendig belysning.

**FORSIGTIG!**

- Anbring ikke varme elementer i nærheden af produktets plastkomponenter.
- Anbring ikke madvarer direkte mod bagvæggen.
- Sørg for, at alle hylder og skuffer er skubbet helt ind i produktet, inden lågen lukkes, for at undgå at beskadige den.

**FORSIGTIG!**

Advarsler om fødevarerikkerhed!

Følg disse vejledninger for at undgå forurening af fødevarer:

- **Undgå længerevarende døråbninger:** Hvis døren holdes åben i længere tid, kan temperaturen i rummene stige betragteligt.
- **Regelmæssig rengøring:** Rengør regelmæssigt overflader, der kommer i kontakt med fødevarer, og tilgængelige afløbssystemer.
- **Vedligeholdelse af vanddispenser:** For modeller med vanddispenser: Hvis vanddispenseren ikke har været brugt i 48 timer, skal du rengøre den før brug. Hvis vandsystemet er tilsluttet til en vandforsyning og ikke har været brugt i 5 dage, skal det skylles før forbrug.
- **Korrekt opbevaring af rått kød og fisk:** Opbevar rått kød og fisk i egnede beholdere i rummene for at forhindre kontakt med eller dryp på andre fødevarer.
- **Stjerneklassificerede rum:**
 - Tostjernede frostvarerum er egnet til opbevaring af allerede frosne madvarer, opbevaring af is og fremstilling af isterninger.
 - Etstjernede, tostjernede og trestjernede rum er ikke egnet til at nedfryse friske madvarer.
- **Forholdsregler ved langtidsopbevaring:** Hvis køleproduktet står tomt i længere tid, skal du slukke for det og afrime, rengøre og tørre det, og lade døren stå åben for at forhindre, at der udvikles skimmelsvamp indeni.
- Overhold nøje anbefalingerne for opbevaring.
- Opbevar færdigpakke frosne madvarer i overensstemmelse med vejledningen fra producenten af de frosne madvarer.
- Placér madvarerne, så luften frit kan cirkulere omkring dem.
- Frys ikke frosne madvarer ned igen, når de først er blevet optøet. Når madvarerne er optøet, kan de langsomt falde i kvalitet eller blive fordærvet.
- Overdæk eller pak madvarerne ind, især hvis de har en stærk svag, for at undgå, at lugten spredes.
- Anbring ikke kulsyreholdige eller brusende drikkevarer i fryserummet, da det skaber tryk i beholderen, som kan få den til at eksplodere og beskadige produktet.
- Åbn ikke døren for hyppigt.
- Luk forsigtigt lågen for at undgå, at der vælter ting.

Sikkerhed ved vedligeholdelse

**ADVARSEL!**

- Alt elektrisk arbejde skal udføres af en kvalificeret elektriker eller en person med tilsvarende kvalifikationer.
- Dette produkt må kun serviceres af et autoriseret servicecenter, og der må kun anvendes originale reservedele.
- Du må ikke selv reparere, adskille eller ændre produktet.
- Afbryd produktet fra strømforsyningen, før det afrimes.
- Udfør ikke nogen form for vedligeholdelse i nærheden af en brandkilde.

**ADVARSEL!**

Før produktet rengøres eller vedligeholdes, skal produktet afbrydes fra stikkontakten.

**ADVARSEL!**

Brug ikke værktøj eller andre midler til at fremskynde afrimningsprocessen bortset fra dem, som anbefales af producenten.

**ADVARSEL!**

Udskift ikke lamperne i produktet. Hvis lamperne er itu, skal du kontakte support.

**FORSIGTIG!**

- Brug ikke metalgenstande, damprenser, fortynder, bilrensemiddel, clorox, æterisk olie, slibende rengøringsmidler eller organisk opløsningsmiddel som f.eks. benzen til rengøring. De kan beskadige produktets overflade og forårsage brand.
- Brug ikke skarpe genstande til at fjerne frost fra produktet. Brug en plastikskraber.
- Brug ikke svampe eller ru rengøringsklude. De kan give ridser.
- Rengør regelmæssigt overflader, der kan komme i kontakt med madvarer og tilgængelige afløb.
- Der må ikke anvendes hårde børster, stålsvampe, stålbørster, slibemidler (f.eks. tandpasta), organiske opløsningsmidler (f.eks. sprit, acetone, amylacetat osv.), kogende vand, syrer eller baser, som kan beskadige produktet udvendigt eller indvendigt. Kogende vand og organiske opløsningsmidler som f.eks. benzen kan deformere eller beskadige plastdele.

Bortskaffelse

**ADVARSEL!**

- Fjern dørene, før produktet bortskaffes, for at forhindre børn i at blive fanget indeni.
- Undgå, at børn kravler ind i produktet, ved ikke at fjerne hylder og skuffer.
- Hold al emballage på afstand af børn, da der er risiko for kvælning.
- Hvis produktet har en lås på døren, skal den ødelægges, inden produktet bortskaffes.
- Træk stikket ud og skær strømkablet over, før produktet bortskaffes, for at forhindre børn i at få elektrisk stød.
- Lad aldrig børn lege med apparatet.

**ADVARSEL!**

- Kontrollér, at rørene i kølekredsløbet ikke er beskadigede før bortskaffelse.
- Produktet må ikke bortskaffes ved at kaste det på ilden. Der er risiko for eksplosion.
- Produktet indeholder kølemiddel og passer i isoleringen. Kølemiddel og gasser skal bortskaffes professionelt på et autoriseret affaldsbortskaffelsescenter i henhold til lokale bestemmelser, da de kan forårsage øjenskade eller antænding. Kølemiddel og isolationsopskumningsgas er brændbart. Udsæt dem ikke for ild.



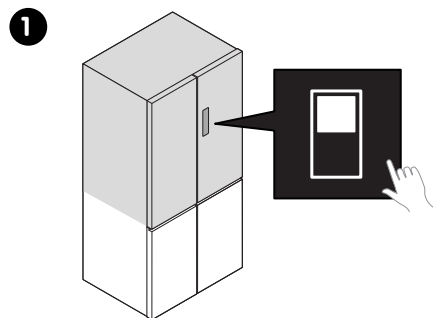
Bortskaf emballagen på miljøvenlig vis. Genanvendelse af emballage under overholdelse af nationale og lokale bestemmelser kan formindske forbruget af råmaterialer og mængde af affald på deponeringssteder.

Dette produkt er mærket i overensstemmelse med det Europæiske Direktiv 2012/19/EF for affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE). Symbolet på apparatet eller dets emballage angiver, at det ikke skal behandles som husholdningsaffald. Det skal i stedet afleveres på en genbrugsstation, som er godkendt til håndtering af elektrisk og elektronisk udstyr.

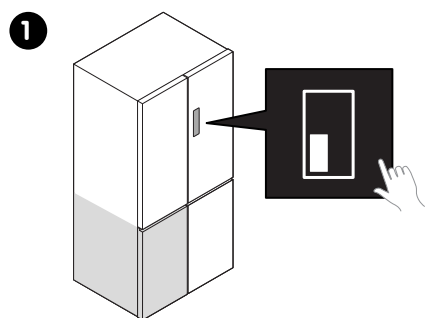
Ved at bortskaffe produktet korrekt er du med til at forebygge negative effekter på miljøet og menneskers sundhed, som forkert affaldshåndtering af produktet ellers kunne forårsage. Du kan få flere oplysninger om bortskaffelse og genvinding af produktet ved at kontakte din kommune eller genbrugsstation, eller den forretning, hvor du købte produktet.

HURTIG START

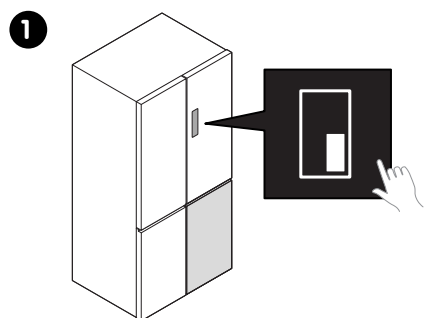
Temperaturændringer i køleskabet



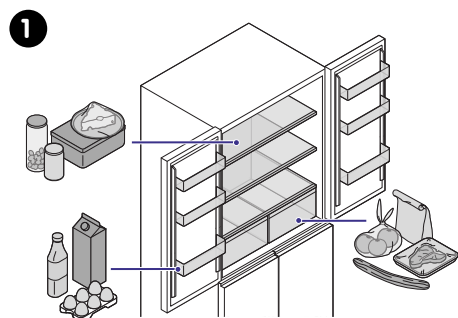
Temperaturændringer i fryseren

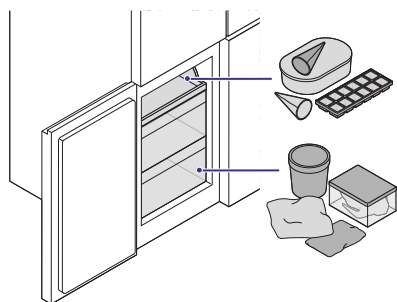


Ændring af temperaturen i det konvertible rum



Opbevaring af mad i køleskabet

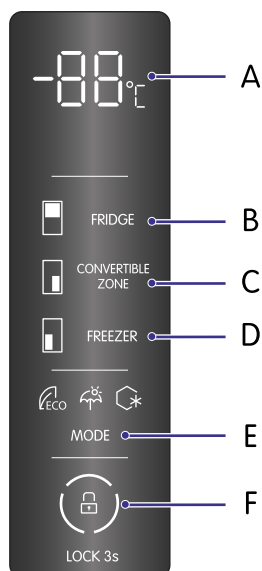


Opbevaring af mad i fryseren**1**

KOM I GANG

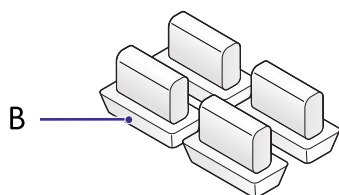
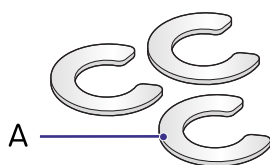
Lær dit kølefryseskab at kende

Betjeningspanel



- A. Temperaturvisning
- B. Temperaturstyring i køleskabet
- C. Temperaturstyring i det konvertible rum
- D. Temperaturstyring i fryseren
- E. Tilstandsvælger (ECO, Holiday, Super Freeze)
- F. Betjeningsknapper til børnesikring

Tilbehør



- A. Skiver
- B. Dørbuffer

Skiver

Til justering af køleskabsdørene.

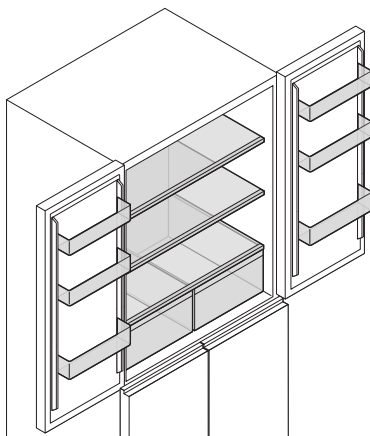
Dørbuffer

For at reducere indvirkningen, når døren lukkes.

Køleskabs- og fryserum

Køleskabsrum

Køleskabsrummet er egnet til at opbevare forskellige typer af frugt, grøntsager, drikkevarer og andre madvarer til forbrug på kort sigt. Køleskabsrummet består af dørhylder, hylder og skuffer.

**Hylde i døren**

Til at opbevare og organisere føde- og drikkevarer.

Grøntsagsskuffer

Til opbevaring og organisering af forskellige typer mad som f.eks. frugt, grøntsager og snacks.

Hylde

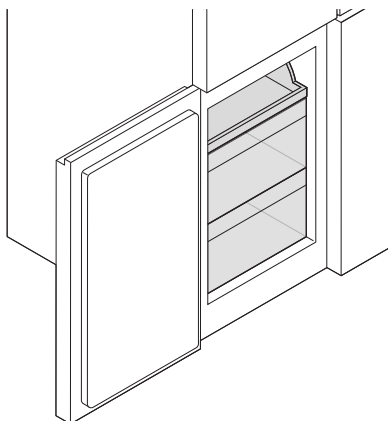
Til at opbevare og organisere føde- og drikkevarer.

**BEMÆRK!**

- Dette produkt er mest energieffektivt med alle hylder og skuffer i den oprindelige position.
- Dette produktet indeholder en LED-lyskilde i energiklasse F.

Fryserum

Fryserummet kan holde madvarer friske i lang tid og er egnet til at opbevare kød, fisk, is og andre madvarer, som ikke er beregnet til at blive konsumeret lige med det samme. Fryserummet består af skuffer og en skydebakke.

**Fryzerskuffer**

Til opbevaring og organisering af forskellige typer madvarer.

Konvertibelt rum

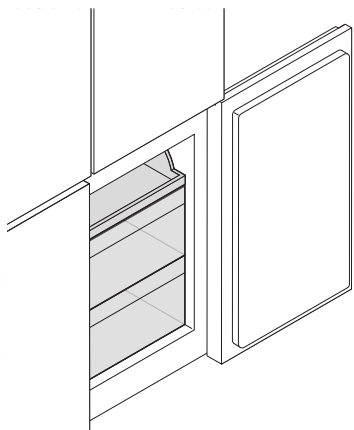
Det konvertible rum kan fungere som enten køleskab eller fryser. Det konvertible rum består af skuffer og en skydebakke.

**ADVARSEL!**

- Der må ikke placeres flasker eller lukkede beholdere med væsker i fryseren eller i det konvertible rum, når det er indstillet til frysertemperatur. Beholderne kan revne som følge af nedfrysningen.
- Der må ikke placeres sodavand eller kulsyreholdige drikke i det konvertible rum, når det er indstillet til frysertemperatur, da det skaber tryk i beholderen, som kan få den til at eksplodere og beskadige produktet.

**BEMÆRK!**

Det konvertible rum kan fungere som enten køleskab eller fryser.

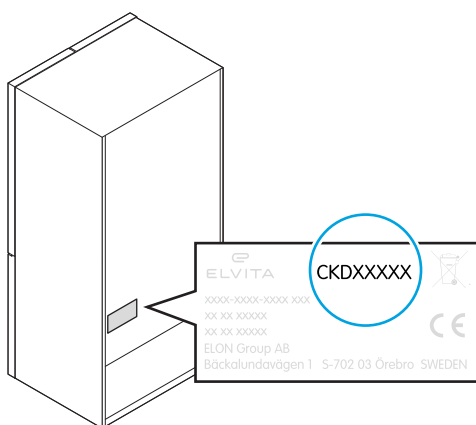
**Skuffer med konvertible rum**

Til opbevaring og organisering af forskellige typer madvarer, afhængigt af temperaturen i skuffen.

Døralarm**BEMÆRK!**

Spar på energien ved at undgå at holde døren åben i længere tid.

Når døren har været åben i over 1 minut, lyder der en alarm. Sluk for alarmen ved at lukke døren.

Find modelkoden

Modelkoden er trykt på en mærkat på maskinen. Du skal bruge koden for at finde de fuldstændige og seneste oplysninger, service og support til din produktmodel.

**BEMÆRK!**

Denne maskine og mærkatteksten er eksempler. Maskinen og teksten kan se anderledes ud og have et andet indhold.

Inden første anvendelse

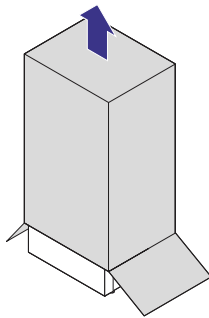
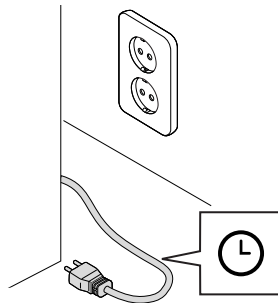
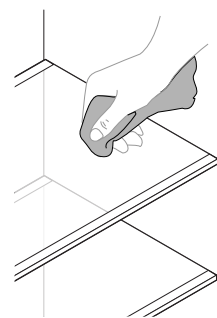
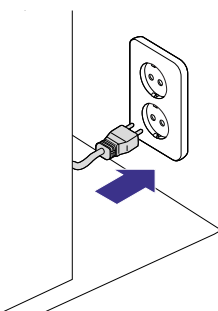
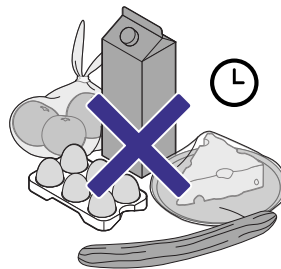
Klargør kølefryseskabet til den første brug, før du tilslutter det og opbevarer madvarer i det.

**ADVARSEL!**

Inden dette produkt installeres eller anvendes, skal du læse sikkerhedsoplysningerne og hele vejledningen.

**ADVARSEL!**

- Hvis strømkablet beskadiges, skal det udskiftes af producenten, dennes servicerepræsentant eller en tilsvarende autoriseret montør for at undgå fare.
- Tilslut ikke produktet til stikkontakten, hvis den er beskadiget. Kontakt den forhandler, som du købte produktet af.
- Stikket skal tilsluttes til en egnet stikkontakt, der er monteret og jordforbundet i henhold til alle lokale love og bestemmelser
- Hvis stikkontakten er løs, må strømstikket ikke tilsluttes. Der er risiko for elektrisk stød eller brand.
- Undlad at beskadige elledningen, og brug den ikke, hvis den er beskadiget eller slidt. Beskadigelser af ledningen kan medføre kortslutning, brand og elektrisk stød.
- Brug ikke forlængerledninger, og forlæng ikke elledningen.
- Træk stikket ud i tilfælde af strømafbrydelse.

1**2****3****4****5**

1. Sørg for, at kølefrysescabet pakkes ud og placeres korrekt.
BEMÆRK! Sørg for, at der er tilstrækkelig plads og luftcirkulation omkring kølefrysescabet i forhold til installationsområdets mål.
2. Lad kølefrysescabet stå i mindst 4 timer, før du tilslutter det.
3. Brug en blød klud eller svamp til at aftørre indersiden af kølefrysescabet med en svag opløsning af natriumhydrogencarbonat. Skyl med varmt vand, og tør indersiden tør, eller lad det lufttørre med lågerne åbne.
FORSIGTIG! Sørg for at bruge neutral sæbe. Brug ikke rengøringsmidler eller slibende materialer.
4. Tilslut strømledningen.
Efter et øjeblik begynder kompressoren at køre, hvilket kan give noget støj. Forseglede væsker og gasser kan også give noget støj, selv når kompressoren ikke kører. Produktets forreste kanter kan føles varme, hvilket forhindrer kondens. Alt dette er normalt under drift.
5. Lad kølefrysescabet køre tomt uden at åbne døren i 2 timer.
Dit kølefrysescab er nu klar til brug.

**BEMÆRK!**

- Den anbefalede temperatur er 4 °C i køleskabet og -18 °C i fryseren. Kontroller regelmæssigt med et termometer for at sikre, at kabinettet holder disse temperaturer.
- Hvis der opbevares for mange madvarer i dette kølefryseskab, første gang det slås til, kan det påvirke køleeffektiviteten negativt.

BRUG AF DIT KØLEFRYSESKAB

Indstillinger og tilstande

**ECO**

Sparer strøm ved at reducere energiforbruget. Se afsnit "Slå ECO-tilstand til og fra", [side 160](#).

**Holiday**

Justerer temperaturen til længere perioder uden brug. Se afsnit "Slå Holiday-tilstand til og fra", [side 161](#).

**Super freeze**

Fryser madvarerne hurtigere end normalt. Se afsnit "Slå Super Freeze-tilstand til og fra", [side 161](#).

Sluk og tænd for kølefryseskabet

**ADVARSEL!**

- Stikket skal tilsluttes en velegnet stikkontakt, der er monteret og jordforbundet i henhold til alle love og bestemmelser.
- Undlad at beskadige elledningen, og brug den ikke, hvis den er beskadiget eller slidt. Beskadigelser af ledningen kan medføre kortslutning, brand og elektrisk stød.
- Brug ikke forlængerledninger, og forlæng ikke elledningen.
- Hvis stikkontakten er løs, må strømstikket ikke tilsluttes. Der er risiko for elektrisk stød og brand.
- Rør ikke ved strømstikket med våde hænder.

**BEMÆRK!**

LED-lyset inde i kølefryseskabet er tændt, når lågen er åben.

1. Tilslut strømkablet for at tænde for kølefryseskabet.
2. Træk strømkablet ud for at slukke for kølefryseskabet.
ADVARSEL! Træk ikke i elledningen, når du afbryder produktet fra stikkontakten. Grib fat i strømstikket, og træk det ud af stikkontakten.

Sluk og tænd for køleskabet

1. Berør **FRIDGE**, indtil -- vises for at slukke for køleskabet.
2. Berør **FRIDGE** for at indstille temperaturen og tænde for køleskabet.

Slå det konvertibelt rum til og fra

1. Berør **CONVERTIBLE ZONE**, indtil -- vises.
2. Berør **CONVERTIBLE ZONE** for at indstille temperaturen og slå det konvertible rum til.

Skift temperaturen i køleskabsrummet

**BEMÆRK!**

Køleskabet kan indstilles til -- for at slukke det. Dette er ikke en temperaturindstilling.

Indstil den gennemsnitlige temperatur for køleskabsrummet.

1. Berør **FRIDGE** for at skifte mellem de tilgængelige temperaturer (2 °C til 8 °C).

**FORSIGTIG!**

- En høj temperaturindstilling vil fremskynde madvarernes ældning.
- En lavere temperaturindstilling end nødvendigt spilder energi.
- For optimal fødevarekonservering er en medium-indstilling den mest velegnede

**BEMÆRK!**

- Den anbefalede temperatur i køleskabsrummet er 4 °C.
- Temperaturerne inden i hvert rum kan afvige fra den temperaturværdi, der vises på panelet, afhængigt af, hvor mange madvarer, der opbevares, og hvor de er placeret. Høj eller lav rumtemperatur kan også påvirke den faktiske temperatur inden i produktet.

Skift temperaturen i fryserummet

Indstil den gennemsnitlige temperatur i fryserummet.

1. Berør **FREEZER** for at skifte mellem de tilgængelige temperaturer (-14 °C til -22 °C).

**FORSIGTIG!**

- En høj temperaturindstilling vil fremskynde madvarernes ældning.
- En lavere temperaturindstilling end nødvendigt spilder energi.
- For optimal fødevarekonservering er en medium-indstilling den mest velegnede

**BEMÆRK!**

- Den anbefalede temperatur i fryserummet er -18 °C.
- Temperaturerne inden i hvert rum kan afvige fra den temperaturværdi, der vises på panelet, afhængigt af, hvor mange madvarer, der opbevares, og hvor de er placeret. Høj eller lav rumtemperatur kan også påvirke den faktiske temperatur inden i produktet.

Skift temperaturen i det konvertible rum

**BEMÆRK!**

Det konvertible rum kan indstilles til -- for at slukke det. Dette er ikke en temperaturindstilling

Indstil den gennemsnitlige temperatur for det konvertible rum.

1. Berør **CONVERTIBLE ZONE** for at skifte mellem de tilgængelige temperaturer (5 °C til -20 °C).

**FORSIGTIG!**

- En høj temperaturindstilling vil fremskynde madvarernes ældning.
- En lavere temperaturindstilling end nødvendigt spilder energi.
- For optimal fødevarekonservering er en medium-indstilling den mest velegnede

**BEMÆRK!**

Temperaturerne inden i hvert rum kan afvige fra den temperaturværdi, der vises på panelet, afhængigt af, hvor mange madvarer, der opbevares, og hvor de er placeret. Høj eller lav rumtemperatur kan også påvirke den faktiske temperatur inden i produktet.

Slå ECO-tilstand til og fra

Brug ECO-tilstand til at reducere energiforbruget.

Aktivering af ECO-tilstand

1. Berør **MODE** for at skifte mellem de tilgængelige tilstande, indtil  [ECO-tilstand] lyser.
ECO-tilstand er slået til. Temperaturen i køleskabet er indstillet til 5 °C, og temperaturen i fryseren er indstillet til -18 °C.

Deaktivering af ECO-tilstand

1. Tryk på **MODE**, indtil ingen af tilstandsikonerne lyser.

Slå Holiday-tilstand til og fra

Brug Holiday-tilstand til at justere temperaturen i længere perioder uden brug.

**FORSIGTIG!**

Opbevar ikke madvarer i køleskabet, når denne tilstand anvendes.

Tænd for Holiday-tilstand

1. Berør **MODE** for at skifte mellem de tilgængelige tilstande, indtil [Holiday-tilstand] tændes for at aktivere Holiday-tilstand.
Holiday-tilstand er slået til, og temperaturen i køleskabet er indstillet til 17 °C.

Sluk for Holiday-tilstand

1. Tryk på **MODE**, indtil ingen af tilstandsikonerne lyser.

Slå Super Freeze-tilstand til og fra

Brug Super Freeze-tilstand til at sænke temperaturen hurtigt. Det bevirker, at madvarerne fryser hurtigere end normalt. Det vil holde madvarerne friske i længere tid, og vitaminer og næringsstoffer bevares mere effektivt.

Tænd for Super Freeze-tilstand

1. Berør **MODE** for at skifte mellem de tilgængelige tilstande, indtil [Super Freeze-tilstand] lyser.
Super Freeze-tilstand er slået til, og temperaturen i fryseren er indstillet til -25 °C. Super Freeze-tilstand slår automatisk fra efter 50 timer.

Slå Super Freeze-tilstand fra

1. Tryk på **MODE**, indtil ingen af tilstandsikonerne lyser.

Opbevaring af madvarer

Opbevar mad i køleskabet**ADVARSEL!**

Undlad at overlæsse hylderne og dørhylderne, eller at anbringe for mange madvarer i skufferne for at undgå, at elementer falder ud og forårsager personskaade eller beskadiger kølefryseskabet.

- Undlad at overlæsse hylderne og dørhylderne, eller at anbringe for mange madvarer i skufferne for at undgå, at elementer falder ud og forårsager personskaade eller beskadiger kølefryseskabet.
- Undlad at overfylde produktet for at forhindre utilstrækkelig luftcirkulation.

**FORSIGTIG!**

- Overhold altid opbevaringstiderne for madvarer og de udløbsdatoer, som producenterne anbefaler.
- Hvis døren åbnes i længere tid, kan temperaturen i rummene stige betragteligt.
- Opbevar rå kød og rå fisk i velegnede beholdere i køleskabet, så det ikke kommer i kontakt med eller dryppe på andre madvarer.
- Der må ikke placeres flydende olier eller olietilberedt mad i køleskabet i ikke-forseglede beholdere. De beskadiger produktets plastoverflader. Rengør og skyl straks evt. spildt olie med varmt vand.

**FORSIGTIG!**

Luk ikke døren, hvis nogen af hylderne eller skufferne er trukket ud. Det kan beskadige hylderne, skufferne og døren.

**BEMÆRK!**

Sådan undgår du at spilde energi:

- Opbevar ikke varme madvarer eller fordampende væske i kølefryseskabet. Hvis der placeres varme madvarer direkte i køleskabet eller fryseren, stiger den indvendige temperatur, så kompressoren skal arbejde hårdere og dermed bruge mere energi. Varme madvarer og drikkevarer skal nedkøles til stuetemperatur, inden de opbevares.
- Lågerne må ikke holdes åbne i længere tid.

Brug følgende tips og anbefalingerne, når der opbevares madvarer i køleskabet.

Når der køles friske madvarer:

- Overdæk eller pak madvarerne ind, især hvis de har en stærk duft.
- Placér madvarerne, så luften frit kan cirkulere omkring dem.
- Ved strømafbrydelse kan madvarerne holde sig i adskillige timer. Åbn ikke døren under strømafbrydelse, og læg ikke flere friske madvarer i køleskabet.

Andre anbefalinger for køling:

Madvare	Anbefaling
Kød (alle typer)	Pak ind i polythen, og placér på glashylden over skuffen til frugt og grøntsager
Tilberedte madvarer, kolde retter osv.	Overdæk og placér på en hvilken som helst hylde
Frugt og grøntsager	Opbevar i skuffen til frugt og grøntsager
Smør og ost	Pak ind i lufttæt folie eller plastfolie
Mælkekartoner, andre drikkevarer i flasker og væsker på dåse	Sørg for, at flasker har et låg og opbevares i stativerne i lågen
Æg og pakkede madvarer	Opbevar i dørstativerne, læg æg i æggeholderen

**BEMÆRK!**

Dette produkt er mest energieffektivt med alle hylder og skuffer i den oprindelige position. Hylderne kan dog fjernes med henblik på rengøring eller placeres i forskellige højder for at få mere plads i køleskabet. Se afsnit "Rengør kølefryseskabet", [side 164](#).

Opbevar madvarer i fryseren

**ADVARSEL!**

- Anbring ikke madvarer eller beholdere i fryserummet med våde hænder, mens kølefryseskabet er tændt, især ikke metalbeholdere, for at undgå risikoen for hudafskrabninger og forfrysninger.
- Spis ikke frosne madvarer som f.eks. ispinde og isterninger lige ud af fryseren. Det kan forårsage isforbrændinger.
- Undlad at overfylde produktet for at forhindre utilstrækkelig luftcirkulation.

**FORSIGTIG!**

- Overhold altid opbevaringstiderne for madvarer og de anvendelsesdatoer, som producenterne anbefaler.
- Hvis døren åbnes i længere tid, kan temperaturen i rummene stige betragteligt.
- Opbevar råt kød og rå fisk i velegnede beholdere i fryseren, så det ikke kommer i kontakt med eller drypper på andre madvarer.
- Anbring ikke kulsyreholdige eller brusende drikkevarer i fryserummet, da trykket i beholderen kan stige og få den til at eksplodere, hvilket kan beskadige produktet.
- Sørg for, at flasker ikke opbevares i fryseren længere end nødvendigt. Frysning kan få flasker til at gå i stykker.

**FORSIGTIG!**

Luk ikke døren, mens nogen af skufferne er trukket ud. Det kan beskadige skufferne og døren.

**BEMÆRK!**

For at undgå energispild må du ikke opbevare varme madvarer eller fordampende væske i kølefryseskabet. Hvis der placeres varme madvarer direkte i køleskabet eller fryseren, stiger den indvendige temperatur, så kompressoren skal arbejde hårdere og dermed bruge mere energi. Varme madvarer og drikkevarer skal nedkøles til stuetemperatur, inden de opbevares.

Brug følgende tips og anbefalingerne, når der opbevares madvarer i fryseren.

- Tilbered madvarer i små portioner, så de kan nedfryses hurtigt og fuldstændigt og derefter kan optøs kun i den påkrævede mængde. Når madvarer er optøet, forringes kvaliteten hurtigt, og de bør ikke nedfryses igen.
- Når madvarer fryses for langsomt ned, kan deres kvalitet forringes, eller de kan blive dårlige.
- Pak madvarerne ind i alufolie eller polyethylenfolie, der er lufttæt. Tør beholdere af, så de er tørre, inden de lægges i fryseren.
- Sæt datomærke på hver frosset pakke for at holde styr på opbevaringstiden. Fjern så mange elementer som nødvendigt ad gangen.
- Friske, ikke-frosne madvarer må ikke røre ved madvarer, der allerede er frosne, for at undgå, at temperaturen stiger i de frosne madvarer.
- Sørg for, at frosne madvarer er blevet opbevaret korrekt ifølge fødevarerforhandleren.
- Læg pakker i fryseren så hurtigt som muligt efter køb.
- Ved strømafbrydelse kan madvarerne i fryseren holde sig i adskillige timer. Åbn ikke døren under strømafbrydelse, og læg ikke flere friske madvarer i fryseren. Hvis strømafbrydelsen varer længere, skal maden kontrolleres og om nødvendigt spises med det samme eller fryses ned efter tilberedning.

**BEMÆRK!**

Dette produkt er mest energieffektivt med alle hylder og skuffer i den oprindelige position. Hyldeerne kan dog fjernes med henblik på rengøring eller placeres i forskellige højder for at få mere plads i fryseren. Se afsnit "Rengør kølefryseskabet", [side 164](#).

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

Rengør kølefryseskabet

Rengør kølefryseskabet udvendigt hver anden måned og indvendigt hver 15. dag for at undgå lugtgener. Kontrollér og rengør regelmæssigt tætningslisterne i døren for at fjerne snavs. Klistrede mad- eller drikkevarer kan få tætningslisterne til at klæbe fast til kabinettet og måske rykke dem af, når døren åbnes. Rengøring er nemmere, når der ikke opbevares så mange madvarer.



ADVARSEL!

Inden dette produkt rengøres eller vedligeholdes, skal du læse sikkerhedsoplysningerne og hele vejledningen.



ADVARSEL!

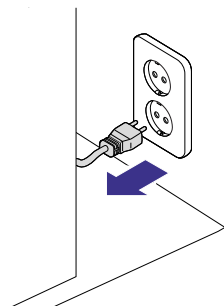
- Sluk altid for produktet, og tag stikket ud af stikkontakten før rengøring. Alternativt kan du slukke for kredsløbsafbryderen eller fjerne sikringen. Hvis dette ikke overholdes, kan det resultere i elektrisk stød.
- Du må ikke bruge rengøringsmidler eller vand, der indeholder klor, til at rengøre produktets udvendige overflader og forkromede dele. Klor medfører korrosion af sådanne metaloverflader.
- Brug ikke metalgenstande, skarpe genstande, damprenser, fortynder, bilvaskemiddel, Clorox, æteriske olier (f.eks. citronsaft eller appelsinskalssaft), slibende rengøringsmidler eller organiske opløsningsmidler (f.eks. benzen, smørsyre eller rengøringsmidler, der indeholder eddikesyre) til rengøring. Disse stoffer kan beskadige plastdele, skade produktets overflade og forårsage brand.
- Rengør aldrig produktet med en damprenser. Fugt kan samle sig i elektriske komponenter og udgøre en risiko for elektrisk stød. Varme dampe kan også beskadige plastdele.
- Brug ikke damp eller fordampede materialer til rengøring. Damp kan komme i kontakt med elektriske dele og forårsage kortslutning eller elektrisk stød.
- Sprøjt ikke vand direkte på produktet.
- Sørg for, at produktet er helt tørt, før du sætter det i stikkontakten igen.



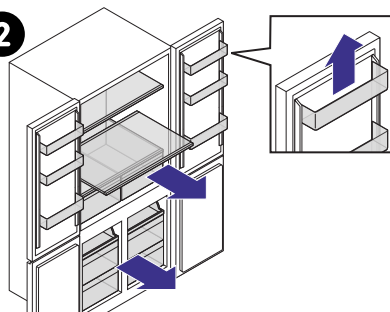
FORSIGTIG!

- Rengør regelmæssigt overflader, der kan komme i kontakt med madvarer og tilgængelige afløb.
- Rengør regelmæssigt afløbshullet til vand med et værktøj til formålet. Vær forsigtig, så kabinettet ikke beskadiges med skarpe genstande.
- Brug ikke rengøringsprodukter (f.eks. sæbe, vaskemidler, skurepulver, sprayrens osv.) til indvendig rengøring. Det kan medføre lugt og kan forurene madvarerne.
- Der må ikke placeres flydende olier eller olietilberedt mad i køleskabet i ikke-forseglede beholdere. De beskadiger produktets plastoverflader. Rengør og skyl straks evt. spildt olie med varmt vand.

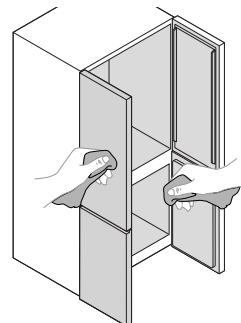
1

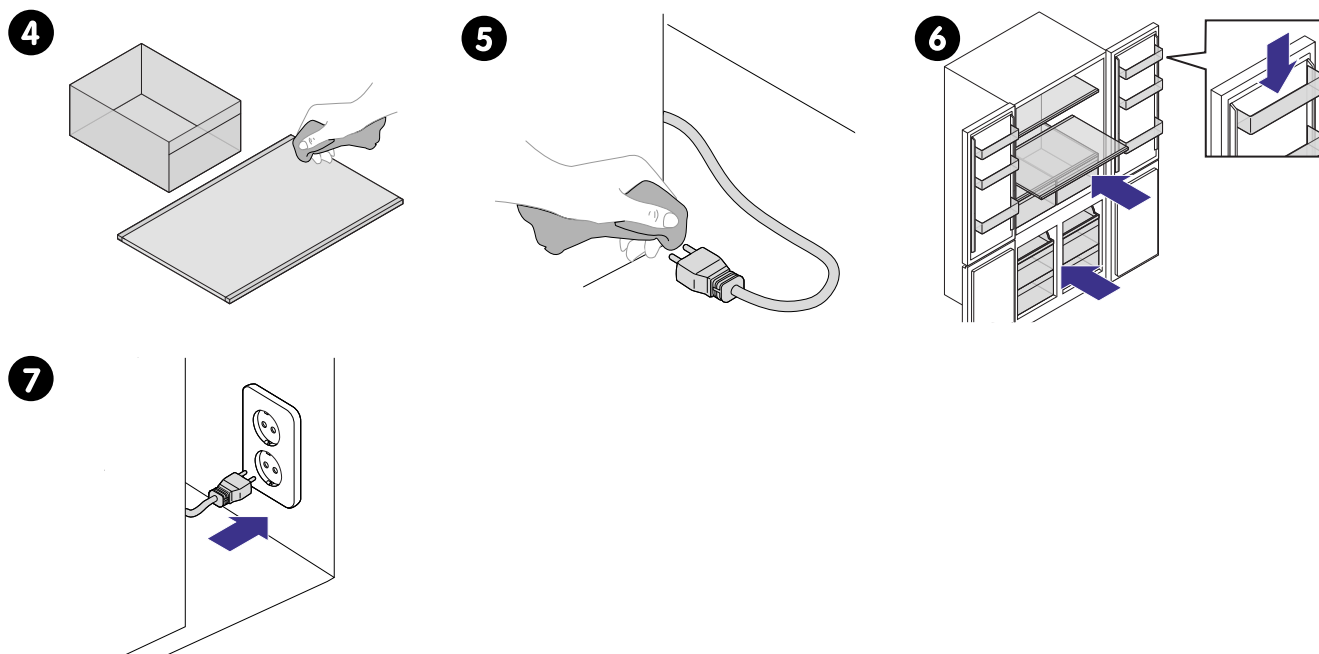


2



3



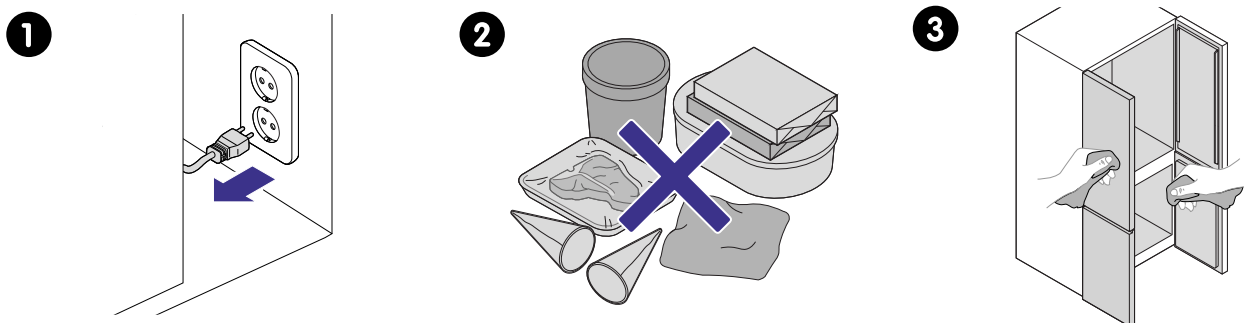


1. Træk kølefryseskabets stik ud for at slukke det.
 2. Tag madvarer, drikkevarer, hylder og skuffer ud. Kasser fordærvede madvarer og drikkevarer.
 3. Rengør dørene og kabinettets overflader med en blød klud fugtet med lunkent vand, og tør dem derefter med en blød klud. Brug en blød klud eller svamp med en mild natriumbikarbonatopløsning til at aftørre kølefryseskabet indvendigt. Efter rengøring aftørres overfladerne med varmt vand med en hårdt opvredet svamp eller klud. Tør til sidst indvendigt med en ren klud, eller lad dørene stå åbne, så kølefryseskabet kan lufttørre. Vask tætningslisterne med et mildt rengøringsmiddel og varmt vand, og skyl og tør dem grundigt efter rengøring.
FORSIGTIG! Der må ikke komme vand på lampedæksler og andre elektriske komponenter.
BEMÆRK! Tør kun lampen og temperaturvælgeren med en blød, tør klud.
-  **Sprøjt vand på rengøringskluden i stedet for at sprøjte direkte på kølefryseskabets overflade. Det er med til at sikre en jævn fordeling af fugt på overfladen.**
4. Rengør hylderne og skufferne med en blød klud fugtet med sæbevand eller fortyndet rengøringsmiddel. Skyl og tør dem, så de er helt tørre.
 5. Rengør strømtikket med en tør klud.
 6. Placer hylderne og skufferne i kølefryseskabet igen.
BEMÆRK! Sørg for, at alle overflader er helt tørre, især lågepakningerne, inden hylderne og skufferne installeres igen.
 7. Tilslut kølefryseskabet til stikkontakten for at tænde det.
ADVARSEL!
 - **Sørg for, at strømkablet ikke er revnet eller beskadiget. Hvis strømkablet er beskadiget, skal du kontakte den forhandler, hvor du købte produktet, eller kontakte Elvita Support.**
 - **Tilslut ikke kølefryseskabets stik til strømtikket, medmindre skabet er helt tør indeni.**

Sørg for, at kølefryseskabet er tilstrækkeligt koldt, inden der placeres mad- og drikkevarer i det igen.

Forbered til en længere periode uden brug

Når kølefryseskabet slukkes i længere tid, skal der laves nogle forberedelser for at holde det i god stand og undgå mug.



1. Træk kølefryseskabets stik ud.
2. Tag madvarer ud af kølefryseskabet. Afrim fryseren, hvis det er nødvendigt.
3. Rengør kølefryseskabet. Se afsnit "Rengør kølefryseskabet", [side 164](#).

Lad dørene stå åben for at undgå dårligt lugt.

Når kølefryseskabet tændes igen efter en slukket periode, skal kølefryseskabet køre i mindst 2 timer på lave temperaturindstillinger, før der lægges madvarer i det.

Udskiftning af LED-lampe



ADVARSEL!

LED-pæren må ikke udskiftes af brugeren. Hvis LED-lampen er beskadiget, skal du kontakte Elvita-support.



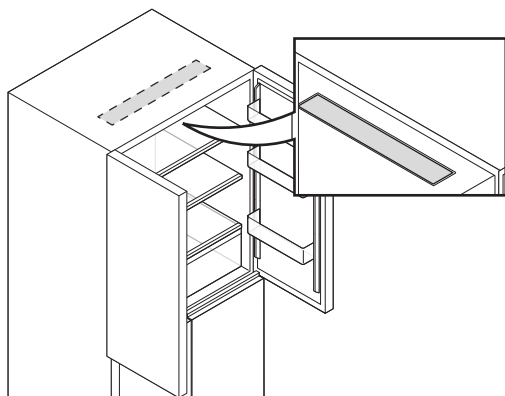
ADVARSEL!

- Eventuelt servicearbejde på produktets elektriske dele skal udføres af en kvalificeret elektriker eller kompetent person.
- Dette produkt skal serviceres af et autoriseret servicecenter, og der må kun anvendes originale reservedele.



BEMÆRK!

- De lamper, der bruges i dette produkt, er ikke egnet til almindelig rumbelysning.
- Den tilsigtede anvendelse af de lamper, der bruges i produktet, er at gøre den nemt at opbevare og tage madvarer i produktet ud.



FEJLFINDING

Kølefryseskabet fungerer ikke korrekt

**ADVARSEL!**

- Reparationer må kun udføres af autoriserede reparatører.
- Hvis du oplever problemer med produkter, skal du se, om brugervejledningen og fejlfindingsoplysningerne kan hjælpe dig med at finde en løsning. Hvis problemet fortsætter, skal du kontakte en autoriseret tekniker, en kvalificeret elektriker eller forhandleren, hvor produktet blev købt.

Problemet kan have andre årsager. Følg instruktionerne for de foreslåede årsager for at løse problemet.

Lysnetstikket er ikke sat i eller sidder løst

Tilslut netstikket til stikkontakten.

Sikring er sprunget eller defekt

1. Kontrollér sikringen og strømforsyningskredsløbet.
2. Hvis den ikke fungerer, skal du kontakte en autoriseret elektriker.

Defekt stikkontakt eller fejl i lysnettet

Hvis der er problemer med strømforsyningen, skal det rettes af en autoriseret elektriker.

Lugt fra rummene

Problemet kan have andre årsager. Følg instruktionerne for de foreslåede årsager for at løse problemet.

Ikke rengjort indeni

Rengør indersiden. Se afsnit "Rengør kølefryseskabet", [side 164](#).

Madvarer, beholdere eller indpakning lugter dårligt

Brug en anden beholder, pak madvarerne korrekt ind, eller tag fordærvede madvarer ud af kølefryseskabet.

Temperaturen indeni er for høj

Problemet kan have andre årsager. Følg instruktionerne for de foreslåede årsager for at løse problemet.

Temperaturindstillingen er sat for højt

Reducér temperaturen. Se afsnit "Skift temperaturen i køleskabsrummet", [side 159](#), afsnit "Skift temperaturen i fryserummet", [side 160](#) og afsnit "Skift temperaturen i det konvertible rum", [side 160](#).

Dørene har stået åbne for længe eller for ofte

Sørg for, at døren er helt lukket. Kontrollér, at dørene ikke holdes åbne på grund af en hindring.

En stor mængde varm mad blev placeret inden for de sidste 24 timer

Drej temperaturvælgerknappen til en koldere indstilling midlertidigt.

Nærhed til varmekilder

Hvis kølefryseskabet placeres i nærheden af en potentiel varmekilde, skal du se afsnit "Installationsområde", [side 170](#) for at få hjælp til korrekt placering.

Temperaturen indeni er for lav

Temperaturindstillingen er sat for lavt

Øg temperaturen. Se afsnit "Skift temperaturen i køleskabsrummet", [side 159](#), afsnit "Skift temperaturen i fryserummet", [side 160](#) og afsnit "Skift temperaturen i det konvertible rum", [side 160](#).

Støj fra kølefryseskabet

Problemet kan have andre årsager. Følg instruktionerne for de foreslåede årsager for at løse problemet.

Støj er normalt under brug

Under almindelig drift kan der høres flere typiske lyde fra enheden. Disse kan omfatte:

- Kompressoraktivitet
- Cirkulation af kølemiddel

Kølefryseskab er ikke i vater

Sæt kølefryseskabet i vater. Se afsnit "Sæt kølefryseskabet i vater", [side 173](#).

Kølefryseskabet rører ved væggen eller andre genstande

Flyt kølefryseskabet en smule, så der er nok plads omkring det. Se afsnit "Installationsområde", [side 170](#).

Forhindringer ved komponent bag

Hvis en komponent på bagsiden af kølefryseskabet (f.eks. et rør) er i kontakt med en anden del af kølefryseskabet eller en nærliggende overflade, skal den justeres omhyggeligt for at sikre korrekt afstand.

Sidepanelet er varmt

Kondensatoren er inden i panelet

Når kondensatoren er placeret inden i et panel, er det normalt, at ydersiden føles varm eller meget varm på grund af dens funktion.

Skuffen er svær at åbne

Der er madvarer, som rører ved skuffens loft

Flyt rundt på de genstande, der forhindrer skuffen i at lukke.

Kondens indvendigt i kølefryseskabet

Problemet kan have andre årsager. Følg instruktionerne for de foreslåede årsager for at løse problemet.

Den omgivende fugtighed er for høj

Installer ikke kølefryseskabet på steder med høj luftfugtighed. Tør kondensen af med et rent håndklæde.



BEMÆRK!

Varmt og fugtigt vejr øger mængden af kondens og rim. Det er normalt og ikke fejl.

Døren har stået åbne for længe eller for ofte

Sørg for, at døren er helt lukket. Kontrollér, at døren ikke holdes åbne på grund af en hindring.

Åben beholder med væske i kølefryseskabet

Opbevar ikke åbne beholdere med væske i køleskabet. Overdæk eller forsegl beholderen.

Omgivelsestemperaturen er for kold

Installer ikke kølefryseskabet på steder, hvor temperaturen falder til under 10 °C.

Temperaturindstillingen er sat for lavt

Øg temperaturen. Se afsnit "Skift temperaturen i køleskabsrummet", [side 159](#), afsnit "Skift temperaturen i fryserummet", [side 160](#) og afsnit "Skift temperaturen i det konvertible rum", [side 160](#).

Kondens udvendigt i kølefryseskabet

Den omgivende luftfugtighed er høj

Varmt og fugtigt vejr øger mængden af kondens. Det er normalt og ikke fejl. Når luftfugtigheden er lavere, forsvinder kondensen.

INSTALLATION

Følg vejledningen i dette afsnit for at montere produktet.

**FARE!**

Inden der monteres eller justeres tilbehør, skal du sikre, at produktet er afbrudt fra stikkontakten.

**ADVARSEL!**

Læs sikkerhedsoplysningerne og den fulde vejledning, inden du installerer eller bruger dette produkt.

**ADVARSEL!**

- Dette produkt er ikke beregnet til indbygning.
- Undlad at beskadige kølekredsløbet.
- Pas på ikke at fastklemme eller beskadige elledningen, når produktet sættes på plads. Et beskadiget strømstik kan overophede og resultere i brand.
- Placer ikke en transportabel stikkontakt med flere udtag eller transportable strømforsyninger bag ved produktet.
- Tilslut ikke produktet til stikkontakten, hvis den er beskadiget. Kontakt den forhandler, som du købte produktet af.
- Brug en dedikeret stikkontakt, dvs. at stikkontakten ikke må bruges til andre produkter samtidigt.
- Stikket skal tilsluttes en velegnet stikkontakt, der er monteret og jordforbundet i henhold til alle love og bestemmelser.
- Brug ikke en stikkontakt, der kan slukkes for med en kontakt eller andre strømbesparende systemer.
- Sørg for, at produktets tilslutningsparametre stemmer overens med lysnettets strømforsyning. Disse oplysninger (sikringseffekt, spænding og frekvens) findes på en mærkat på produktet. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte en kvalificeret elektriker.
- Brug ikke forlængerledninger, og forlæng ikke elledningen.

**FORSIGTIG!**

Håndtér produktet forsigtigt for at sikre, at det ikke vælter og medfører personskader.

**BEMÆRK!**

Hvis du har spørgsmål vedrørende monteringen, skal du kontakte Support. Kontakt **Elvita Support**, hvis du har brug for hjælp med produktet.

Installationsområde

**ADVARSEL!**

- Pas på ikke at fastklemme eller beskadige elledningen og strømstikket, når produktet sættes på plads. Et beskadiget strømstik kan overophede og resultere i brand.
- Dette produkt skal placeres på en jævn overflade af hårdt materiale, der har samme højde som resten af gulvbelægningen.
- Denne overflade skal være stærk nok til at være et fuldt lastet produkt.
- Sørg for, at der er adgang til strømstikket, når produktet sættes på plads.
- Installer ikke produktet med bagsiden for tæt på en væg. Der er risiko for brand, hvis kompressoren bliver overophedet.

**FORSIGTIG!**

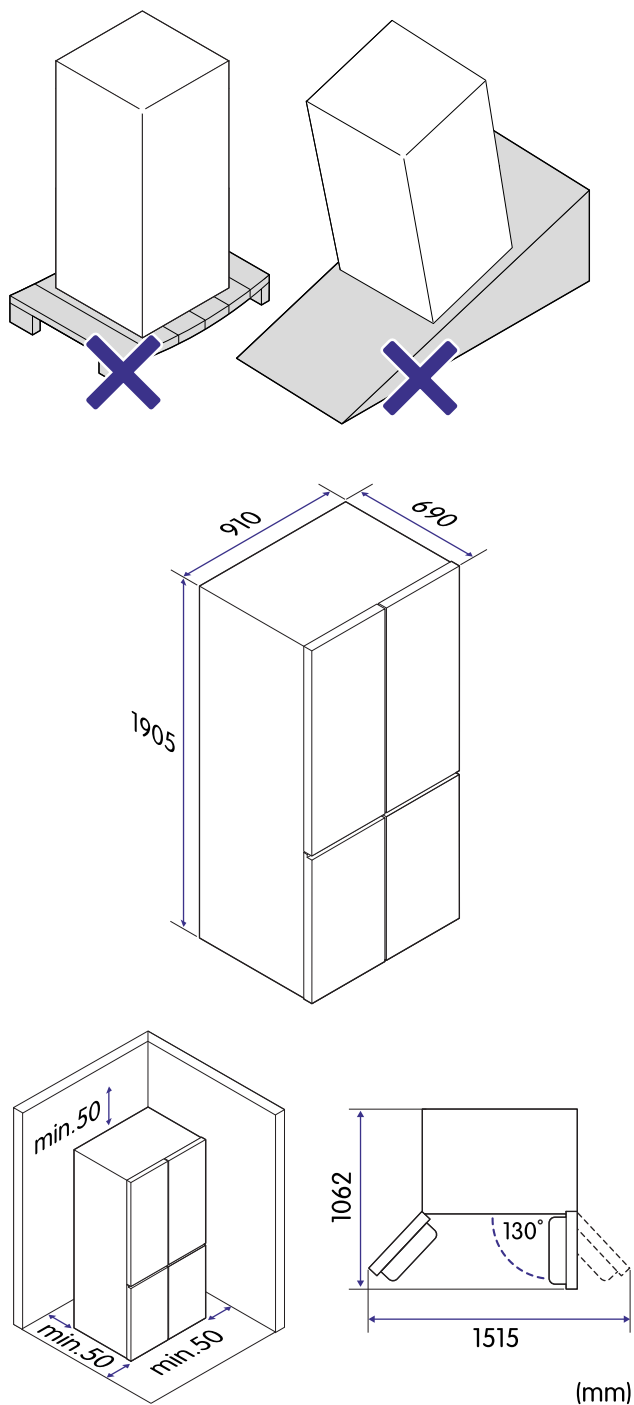
- Produktet præsterer godt i klimaklassen fra SN til T. Se afsnit "Klimaklasser", [side 176](#). Produktet fungerer muligvis ikke hvis det udsættes for temperaturer over eller under temperaturområder der går fra 10 °C til 43 °C i længere tid.

Husk følgende, når du vælger en placering til montering af produktet:

- Undgå direkte sollys, regn eller frost.
- Holdes på afstand af varmekilder, f.eks. komfurer, ovne, bål, varmeapparater eller radiatorer.

- Placering et godt ventileret sted indendørs.
- Installér ikke produktet et fugtigt eller vådt sted.
- Overfladen skal være fast, tør og jævn.
- Der skal være nok plads til, at døre og skuffer nemt kan åbnes i henhold til dimensionerne.

For at stille produktet i vater og tillade luften at cirkulere ned bag om produktet skal fødderne muligvis justeres. Se afsnit "Sæt kølefryseskabet i vater", [side 173](#).



Pak kølefryseskabets ud

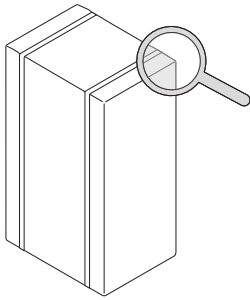
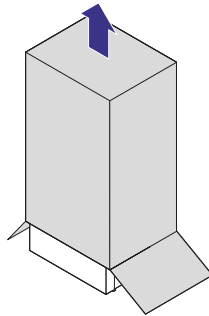
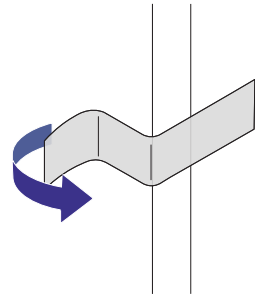
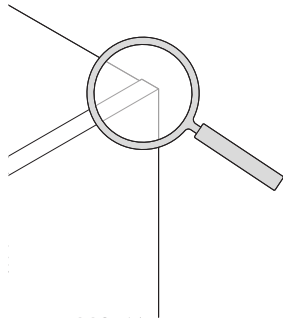


ADVARSEL!

Hold al emballage på afstand af børn, da der er risiko for kvælning.

**BEMÆRK!**

Behold emballagen til senere transport og flytning af produktet.

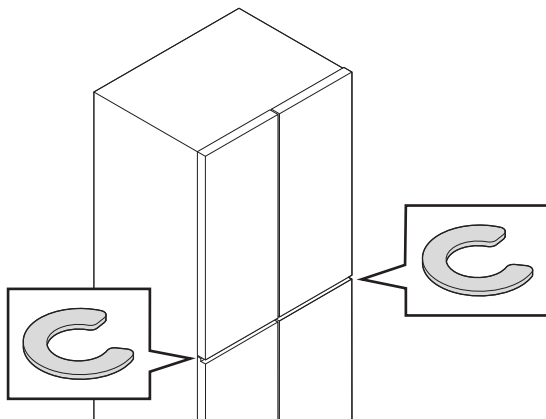
1**2****3****4**

1. Kontrollér emballagen for skader. Hvis emballagen er beskadiget, skal du ikke pakke kølefryseskabet ud. Kontakt den forhandler, hvor produktet blev købt.
2. Fjern papkassen, plastfolien og skumemballagen.
3. Fjern det pap og den tape, der beskytter hylderne og skufferne. Tag tilbehøret og installationsdelene ud af kølefryseskabets indre.
4. Kontrollér kølefryseskabet for skader. Hvis kølefryseskabet er beskadiget, må det ikke tilsluttes til strømforsyningen. Behold emballagen, og kontakt den forhandler, hvor produktet blev købt.

Installation af skiverne

Køleskabsdørene forbliver muligvis ikke justeret, hvis de er tungt læsset med madvarer. Monter skiverne for at justere dørens position.

1. Løft køleskabsdøren en smule. Sæt skiven på det midterste hængsel. Gør dette for begge køleskabsdøre.



Sæt kølefryseskabet i vater

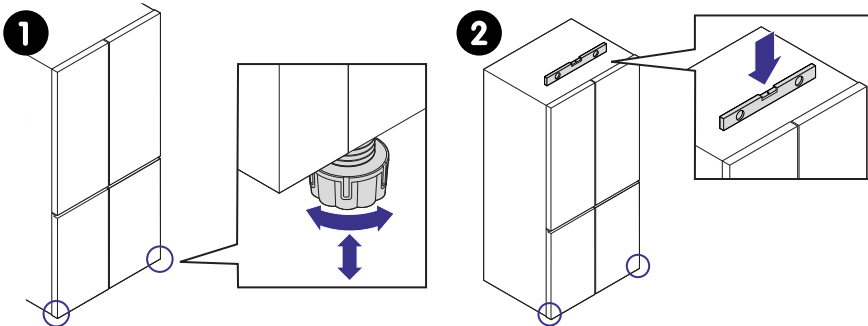
Kølefryseskabet er udstyret med to justerbare nivelleringsfødder foran. Der er ingen justerbare komponenter bagpå. Juster de to forreste nivelleringsfødder efter behov for at nivellere enheden.

Juster fødderne, indtil alle fødder har kontakt med gulvet, og kølefryseskabet står i vater. Dette forhindrer kølefryseskabet i at flytte sig og forhindrer vibrationer.



ADVARSEL!

- Undgå at klemme hånden mellem produktet og gulvet eller mellem produktet og det justerede ben. Risiko for personskader!
- Den overflade, hvor produktet er monteret, skal være stærk nok til at bære et produkt med fuld last.



1. Kontroller, om nogen af fødderne ikke rører gulvet, og juster om nødvendigt de forreste fødder ved at skrue foden ud i hånden eller med en egnet skruenøgle, så den kommer i kontakt med gulvet.

BEMÆRK!

- Drej fødderne med uret for at øge højden.
- Drej fødderne mod uret for at mindske højden.



Det er nemmere at justere fødderne, hvis du har nogen til at vippe kølefryseskabet en anelse.

2. Brug et vaterpas til at kontrollere, om kølefryseskabet står i vater, og justér fødderne igen, hvis det er nødvendigt.

Flyt kølefryseskabet



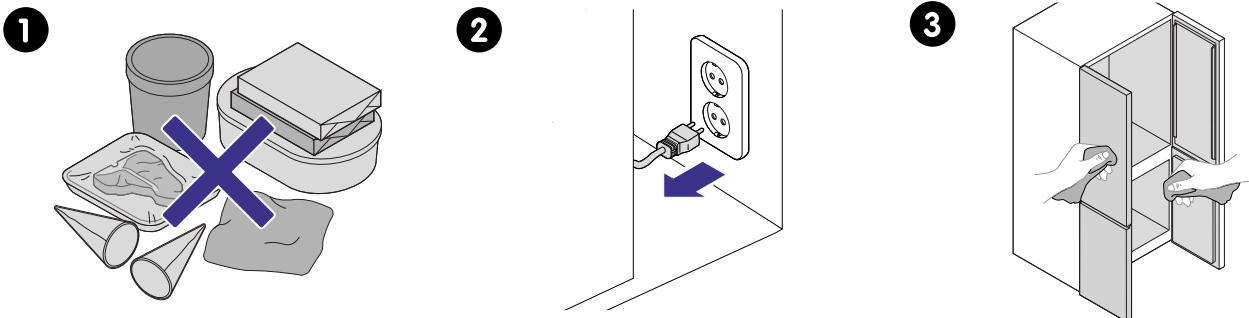
ADVARSEL!

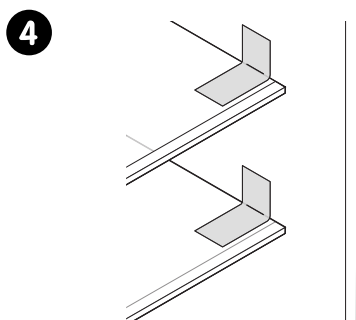
Sørg for at være to eller flere, når produktet flyttes eller installeres, for at undgå risikoen for personskade.



FORSIGTIG!

Hold ikke i døren, dørhåndtaget eller hængslet, når produktet flyttes.





1. Tag madvarerne og drikkevarerne ud af kølefryseskabet, og opbevar dem et køligt sted.
2. Træk produktets stik ud.
3. Rengør kølefryseskabet. Se afsnit "Rengør kølefryseskabet", [side 164](#).
4. Fastgør hylderne, skufferne og udtagelige dele med tape for at forhindre bevægelse under flytningen. Kølefryseskabet er klart til at blive flyttet.

BEMÆRK! Følg vejledningen om transport på emballagen.

SPECIFIKATIONER

Tekniske specifikationer

Produktets modelkode	Se afsnit "Find modelkoden", side 156
Højde	1905 mm
Bredde	910 mm
Dybde	690 mm
Samlet volume	600 l
Rumfang, køleskab	429 l
Fryservolume	81 l
Volumen i det konvertible rum	90 l
Anbefalet temperaturindstilling for optimal opbevaring af friske madvarer	4 °C
Anbefalet temperaturindstilling for optimal opbevaring af madvarer, 4-stjernet	-18 °C
Frysekapacitet	10,4 kg / 24 h
Type af afrimning (køleskabsrum)	Automatisk
Afrimningstype (fryserum)	Automatisk
Laveste omgivelsestemperatur, som køleproduktet er velegnet til	+10°C
Højeste omgivelsestemperatur, som køleproduktet er velegnet til	+43°C
Nominal strøm	1,5 A
Strømforsyning	220~240 V, 50 Hz

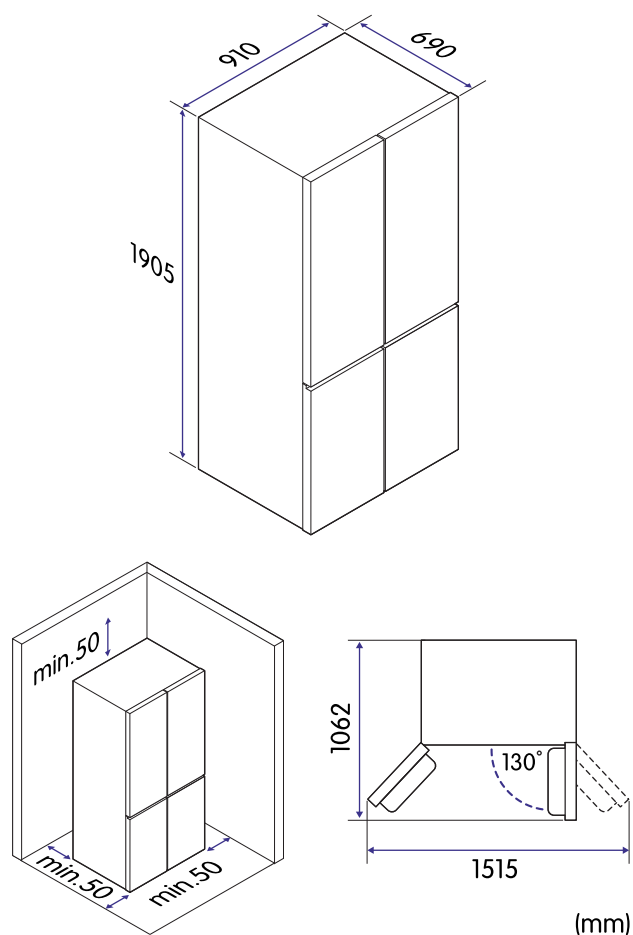
Energieffektivitet

Du kan finde oplysninger om dette produkts energieffektivitet i EPREL, EU's produktregister for energimærkning. Gå til EPREL's websted, og brug modelkoden til at finde oplysningerne. Modelkoden kan findes på energimærket til produktet.

EPREL's websted: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Mål



EU-direktiver og standarder

Dette produkt opfylder de relevante EU-direktiver og bestemmelser og bærer CE-mærkningen. Hvis EU-overensstemmelseserklæringen ikke følger med produktet, fås en kopi på anmodning.

Produktets ydeevne er afprøvet i overensstemmelse med standard EN 60335 for køle/fryseapparater.

Klimaklasser

Klasse	Symbol	Omgivelsestemperaturområde
Udvidet tempereret	SN	+10 °C til +32 °C
Tempereret	N	+16 °C til +32 °C
Subtropisk	ST	+16 °C til +38 °C
Tropisk	T	+16 °C til +43 °C

- Udvidet tempereret: Dette produkt er beregnet til brug ved omgivelsestemperaturer mellem 10°C og 32°C.
- Tempereret: Dette produkt er beregnet til brug ved omgivelsestemperaturer mellem 16°C og 32°C.
- Subtropisk: Dette produkt er beregnet til brug ved omgivelsestemperaturer mellem 16°C og 38°C.
- Tropisk: Dette produkt er beregnet til brug ved omgivelsestemperaturer mellem 16°C og 43°C.

Generelle opbevaringsanbefalinger

Opbevare forskellige madvarer i henhold til de anbefalede rum og ønskede opbevaringstemperatur for fødevarerprodukterne. Gør dette for at sikre optimal bevarelse over længst mulig tid og undgå madspild.



FORSIGTIG!

- Tostjernede (**) frostvarerum er egnet til opbevaring af forfrosne madvarer, opbevaring eller fremstilling af is alle isterninger.
- Etstjernede (*), tostjernede (**) og trestjernede (***) rum er ikke egnet til at nedfryse friske madvarer.



BEMÆRK!

Nogle kølefryseskabe har muligvis ikke alle de rumtyper, der er angivet i tabellen nedenfor.

Rumtype	Ønsket opbevaringstemperatur (°C)	Passende madvare
Køleskab	+2 ~ +8	Æg, tilberedt mad, indpakket mad, frugt og grøntsager, mejeriprodukter, kager, drikkevarer og andre fødevarer, der ikke er egnet til frysning.
(***)*-fryser	≤ -18	Fisk og skaldyr (fisk, rejer, skaldyr), ferskvandsprodukter og kødprodukter (anbefalet for 3 måneder, jo længere opbevaringstid, desto dårligere smag og ernæring), er velegnet til frosne friske madvarer.
***-fryser	≤ -18	Fisk og skaldyr (fisk, rejer, skaldyr), ferskvandsprodukter og kødprodukter (anbefalet for 3 måneder, jo længere opbevaringstid, desto dårligere smag og ernæring), er ikke velegnet til frosne friske madvarer.
**fryser	≤ -12	Fisk og skaldyr (fisk, rejer, skaldyr), ferskvandsprodukter og kødprodukter (anbefalet for 2 måneder, jo længere opbevaringstid, desto dårligere smag og ernæring), er ikke velegnet til frosne friske madvarer.
*fryser	≤ -6	Fisk og skaldyr (fisk, rejer, skaldyr), ferskvandsprodukter og kødprodukter (anbefalet for 1 måned, jo længere opbevaringstid, desto dårligere smag og ernæring), er ikke velegnet til frosne friske madvarer.
0-stjernet	-6 ~ 0	Frisk svinekød, oksekød, fisk, kylling, nogle emballerede forarbejdede madvarer osv. (Anbefalet at blive spist samme dag, fortrinsvis ikke senere end 3 dage). Delvist indkapslede forarbejdede madvarer (ikke-fryseegnede madvarer).

Rumtype	Ønsket opbevaringstemperatur (°C)	Passende madvare
Køling	-2 ~ +3	Frisk/frosset svinekød, oksekød, kylling, ferskvandprodukter osv. (7 dage under 0 °C og over 0 °C anbefales til konsum samme dag, fortrinsvis ikke senere end 2 dage). Fisk og skaldyr (under 0 °C i 15 dage, anbefales ikke at blive opbevaret over 0 °C)
Friske madvarer	0 ~ +4	Frisk svinekød, oksekød, fisk, kylling, tilberedte madvarer osv. (Anbefalet at blive spist samme dag, fortrinsvis ikke senere end 3 dage)
Vin	+5 ~ +20	Rødvin, hvidvin, mousserende vin osv.

Sisällysluettelo

TURVALLISUUS	182
Varoitukset.....	182
Aiottu käyttötarkoitus.....	182
Lasten ja vajaakykyisten henkilöiden turvallisuus	182
Yleinen turvallisuus.....	183
Turvallisuus asennuksen aikana	184
Turvallisuus käytön aikana	185
Turvallisuus huollon aikana	186
Hävittäminen.....	187
PIKAOPAS	188
ALOITTAMINEN	190
Jääkaappipakastimeen tutustuminen	190
Ohjauspaneeli	190
Varusteet.....	190
Jääkaappi- ja pakastinosat	190
Ovihälytin	192
Etsi mallikoodi.....	192
Ennen ensimmäistä käyttökertaa	192
JÄÄKAAPPIPAKASTIMESI KÄYTTÖ	194
Asetukset ja tilat.....	194
Jääkaappipakastimen käynnistys ja sammutus.....	194
Muuta jääkaappiosan lämpötilaa	194
Muuta pakastinosan lämpötilaa.....	195
Muuta muunneltavan osan lämpötilaa	195
Ota ECO-tila käyttöön ja pois käytöstä	195
Ota Holiday-tila käyttöön ja pois käytöstä	196
Ota Super Freeze -tila käyttöön ja pois käytöstä	196
Ruoan säilyttäminen	196
Ruoan säilyttäminen jääkaapissa	196
Ruoan säilyttäminen pakastimessa	197
PUHDISTUS JA HUOLTO	199
Puhdista jääkaappipakastin	199
Pidempään käyttämättä olemiseen valmistautuminen	200
LED-valon vaihtaminen	201
VIANMÄÄRITYS	202
Jääkaappipakastin ei toimi oikein.	202
Haju lokeroista	202
Sisälämpötila on liian lämmin.....	202
Sisälämpötila on liian kylmä.	203
Melu jääkaappipakastimesta	203

Sivupaneeli on kuuma	203
Vetolaatikka ei voi avata helposti	203
Kondensaatti jääkaappipakastimen sisäpuolella	203
Kondensaattia jääkaappipakastimen sisäpinnalla	204
ASENNUS	205
Asennusalue.....	205
Pura jääkaappipakastin pakkauksesta.	206
Asenna aluslevyt	207
Jääkaappipakastimen suoristaminen.....	207
Jääkaappipakastimen liikuttaminen	208
TEKNISET TIEDOT	210
Tekniset tiedot	210
Mitat	211
EU-direktiivit ja -standardit	211
Ilmastoluokat.....	211
Yleisiä säilytys suosituksia	212

TURVALLISUUS

Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen asentamista ja käyttämistä. Säilytä ohjeet ja pidä ne lähellä tuotetta tulevaa käyttöä varten. Kaikki takuut raukeavat, jos näitä ohjeita ei noudateta.

Varoitukset

**VAARA!**

Käytetään, kun henkilövahingon tai kuoleman vaara on olemassa.

**VAROITUS!**

Käytetään, kun henkilövahingon vaara on olemassa.

**OLE VAROVAINEN!**

Käytetään, kun laitteen vaurioitumisen vaara on olemassa.

**HUOMAA!**

Yleisiä tietoja, jotka käyttäjän tulee tietää.



Vinkkejä, joista voi olla hyötyä.

Aiottu käyttötarkoitus

Tämä tuote on tarkoitettu vain seuraaviin käyttötarkoituksiin:

- Sisäkäyttö kotitaloudessa tai vastaavassa ympäristössä, kuten:
 - kauppojen, toimistojen ja muiden työpaikkojen henkilöstön keittiötilat;
 - maatilat;
 - asiakaskäyttö hotelleissa, motelleissa ja muissa majoitustiloissa;
 - aamiaismajoituspaikoissa;
 - ruokapalvelu ja vastaavat ei-vähittäismyyntisovellukset.
- Kotitalouskäyttö, kuten ruokien ja juomien säilytys.

Lasten ja vajaakykyisten henkilöiden turvallisuus

**VAROITUS!**

Anna seuraaviin ryhmiin kuuluvien henkilöiden käyttää tuotetta vain, jos he ovat valvonnassa tai jos heille on annettu ohjeet tuotteen turvallisista käyttötavoista. Heidän on ymmärrettävä käyttöön liittyvät vaarat.

- Yli 8-vuotiaat lapset. (Alle 8-vuotiaiden lasten tulee olla jatkuvassa valvonnassa tai heidät tulee pitää poissa laitteen luota.)
- 3-8-vuotiaat lapset saavat täyttää ja tyhjentää laitteen.
- Henkilöt, joilla on rajallinen fyysinen, aisti- tai henkinen kapasiteetti.
- Henkilöt, joilla ei ole kokemusta ja osaamista.

**VAROITUS!**

- Älä anna lasten tai lemmikkien leikkiä tuotteella.
- Älä anna lasten puhdistaa tuotetta ilman valvontaa.
- Älä anna lasten tai lemmikkien mennä tai kiivetä laitteen sisään, muuten he voivat tukehtua tai pudota.

**VAROITUS!**

Lapset eivät saa tehdä puhdistusta ja huoltoa, elleivät he ole vähintään 8-vuotiaita ja valvonnan alaisena.

**VAROITUS!**

Pidä kaikki pakkausmateriaalit kaukana lapsista tukehtumisvaaran vuoksi.

**VAROITUS!**

Jotta lapset eivät jäisi loukkuun laitteen sisälle, irrota ovet ennen laitteen hävittämistä.

Yleinen turvallisuus

**VAROITUS!**

Älä laita käsiä, jalkoja tai metalliesineitä laitteen alle tai taakse. Riskinä on puristuksiin jääminen, ja terävät reunat voivat aiheuttaa haavoja.

**VAROITUS!**

- Ole varovainen liikuttaessasi laitetta. Tuote on painava.
- Irrota laitteen pistoke ennen kuljetusta.
- Älä seiso millään laitteen osilla tai käytä mitään laitteen osia tukena.
- Älä käytä laitetta, jos se on vahingoittunut; ota yhteyttä tukeen.

**VAROITUS!**

Sähköiskun vaara!

- Vahingoittuneen virtajohdon saa turvallisuussyistä vaihtaa vain valmistaja tai sen valtuuttama huoltoliike tai vastaava pätevä asiantuntija.
- Jos pistorasia on irti, älä kytke pistoketta. Sähköiskun ja tulipalon vaara.
- Älä vedä virtajohdosta, kun irrotat laitteen pistoketta. Tartu virtapistokkeeseen tiukasti ja vedä se irti pistorasiasta.
- Älä koske virtapistokkeeseen märin käsin.
- Älä vaurioita tai purista virtajohtoa, äläkä käytä sitä, jos se on vaurioitunut tai kulunut. Johdon vauriot voivat aiheuttaa oikosulun, tulipalon ja sähköiskun.

**VAROITUS!**

Tulipalovaara!

- Laitteessa on seuraava symboli. Se on varoitus siitä, että kylmäaine ja eristeen vaahdotuskaasu ovat syttyviä.



- Varmista laitteen kuljetuksen ja asennuksen aikana, ettei mikään kylmäainepiirin komponenteista vaurioitu. Kylmäainepiirissä oleva kylmäaine isobutaani (R600a) on syttyvää.
- Jos kylmäainepiiri vaurioituu, vältä avotulta ja syttymislähteistä ja tuuleta laitteen ympärillä oleva alue perusteellisesti.
- Älä muuta teknisiä tietoja tai laitetta millään tavalla.
- Jos pistorasia on irti, älä kytke pistoketta. Sähköiskun tai tulipalon vaara.
- Älä vaurioita tai purista virtajohtoa, äläkä käytä sitä, jos se on vaurioitunut tai kulunut. Johdon vauriot voivat aiheuttaa oikosulun, tulipalon ja sähköiskun.

Turvallisuus asennuksen aikana



VAROITUS!

- Käytä aina henkilönsuojaimia (käsineitä jne.) asennuksen, huollon ja korjauksen aikana. Loukkaantumisen vaara.
- Älä vaurioita kylmäainepiiriä.
- Älä kytke laitetta pistorasiaan, jos se on vaurioitunut.
- Varmista laitteen sijoittamisessa, että virtajohto ja virtapistoke eivät jää väliin tai vaurioitu. Vaurioitunut virtapistoke voi ylikuumentua ja aiheuttaa tulipalon.
- Varmista laitteen sijoittamisessa, että virtapistokkeeseen pääsee käsiksi.
- Älä asenna laitetta paikkaan, johon aurinko paistaa suoraan.
- Laite pitää maadoittaa. Valmistaja ei vastaa vahingoista, joita mahdollisesti aiheutuu käytöstä ilman maadoitusta.
- Pidä laitteen ulkopinnalla olevat ilmanvaihtoaukot vapaina.
- Älä asenna laitetta ilman riittävää tilaa ja ilmanvaihtoa laitteen ympärillä. Tämä johtaa ylikuumenemiseen.
- Älä asenna laitetta patterien tai liesien lähelle.
- Pinnan, jolle laite asennetaan, on oltava riittävän vankka tukemaan täyteen lastattu laite.
- Sääda jalkoja, kunnes kaikki jalat ovat kosketuksissa lattiaan ja laite on suorassa. Tämä estää laitetta liikkumasta, kaatumasta tai aiheuttamasta loukkaantumisen vaaran.
- Älä asenna laitteen takasivua liian lähelle seinää. Tulipalovaara, jos kompressori ylikuumenee.
- Jääkaappipakastinta sijoitettaessa jääkaappipakastimen yläpuolella pitää olla vähintään 50 mm tilaa, ja jääkaappipakastin pitää asettaa seinää vasten niin, että vapaata tilaa on ainakin 50 mm ilman kiertämisen mahdollistamiseksi ja ylikuumenemisen estämiseksi. On suositeltavaa, että takaosasta seinään on 50 mm tilaa lämpimien osien (kompressori, lauhdutin) kosketuksen tai tarttumisen välttämiseksi ja tulipalovaaran estämiseksi.



VAROITUS!

- Älä kytke laitetta pistorasiaan, jos laite on vaurioitunut. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit laitteen.
- Käytä omaa pistorasiaa, eli pistorasiaa ei saa jakaa muiden laitteiden kanssa.
- Älä laite useita jatkojohtoja tai kannettavia virtalähteitä laitteen taakse.
- Kytke virtapistoke maadoitettuun pistorasiaan. Tarkista huolellisesti, että pistorasia on asianmukaisesti ja luotettavasti maadoitettu.
- Varmista, että laitteen liitäntäominaisuudet vastaavat verkkovirtaa. Nämä tiedot (sulakkeen luokitus, jännite ja taajuus) löytyvät laitteen merkinnöistä. Jos olet epävarma, ota yhteyttä valtuutettuun sähköasentajaan. Muuten seurauksena on sähköiskun, tulipalon, henkilövahinkojen tai laitteen toimintahäiriön vaara.
- Älä käytä jatkojohtoja äläkä pidennä virtajohtoa.
- Laitteen sijoittamisen jälkeen on suositeltavaa odottaa vähintään 4 tuntia ennen laitteen kytkemistä verkkovirtaan. Näin öljy pääsee virtaamaan takaisin kompressoriin.



OLE VAROVAINEN!

- Varmista, että tuotteen ympärillä on riittävästi tilaa niin, että ovet ja vetolaatikat voivat avautua helposti.
- Irrota tuote pistorasiasta ennen lisävarusteiden asentamista.



HUOMAA!

Ota yhteyttä **Elvitan tukeen**, jos tarvitset apua laitteesi asennuksen kanssa.

Turvallisuus käytön aikana

**VAROITUS!**

- Älä säilytä tässä laitteessa räjähtäviä aineita, kuten syttyvää ponnekaasua sisältäviä aerosolitölkkejä.
- Älä säilytä laitteessa syttyviä kaasuja tai nesteitä, räjähdysvaara.
- Älä säilytä laitteessa syttyviä, räjähtäviä, epävakaita ja erittäin syövyttäviä materiaaleja välttääksesi laitteen vaurioitumisen tai tulipalon.
- Läikkymisen välttämiseksi älä säilytä nesteellä täytettyjä astioita laitteen päällä. Kuivaa mahdolliset läikkyneet nesteet. Läikkyneet nesteet voivat aiheuttaa sähköiskun, tulipalon tai henkilövahinkoja.

**VAROITUS!**

Pidä palavat kynttilät, lamput ja muut avoliekit kaukana laitteesta tulipalovaaran välttämiseksi.

**VAROITUS!**

- Älä laita ruokaa tai asioita pakastinosaan tai ota niitä pois märillä käsillä, kun jääkaappipakastin on toiminnassa, etenkin metalliastioita, välttääksesi ihohaavat ja kylmävammat.
- Älä syö pakasteruokia, kuten mehujäitä ja jääkuutioita, suoraan pakastimesta. Seurauksena voi olla kylmävammoja.

**VAROITUS!**

- Pidä laitteen sisällä olevat ilmanvaihtoaukot vapaina.
- Älä käytä laitteen ruoansäilytysosien sisällä muita sähkölaitteita kuin valmistajan suosittelemia.

**VAROITUS!**

Älä käytä laitetta ilman sisävaloa.

**OLE VAROVAINEN!**

- Älä laita kuumia tavaroita lähelle laitteen muoviosia.
- Älä laita ruokaa kiinni takaseinään.
- Varmista, että kaikki hyllyt ja vetolaatikot on työnnetty kokonaan laitteen sisään ennen oven sulkemista, ettei se vaurioidu.



OLE VAROVAINEN!

Elintarviketurvallisuutta koskevat varoitukset!

Noudata näitä ohjeita elintarvikkeiden saastumisen välttämiseksi:

- **Vältä oven avaamista pitkäksi aikaa:** Oven pitäminen auki pitkään voi aiheuttaa merkittävää lämpötilan nousua lokeroiden sisällä.
- **Säännöllinen puhdistus:** Puhdista elintarvikkeiden kanssa kosketuksiin joutuvat pinnat ja käytettävät vedenpoistojärjestelmät säännöllisesti.
- **Vesiannostelijan huolto:** Malleissa, joissa on vesiannostelija: Jos vesiannostelijaa ei ole käytetty 48 tuntiin, puhdista se ennen käyttöä. Jos vesijärjestelmä on liitetty vesijohtoverkkoon eikä sitä ole käytetty 5 päivään, huuhtelee se ennen käyttöä.
- **Raa'an lihan ja kalan asianmukainen säilytys:** Säilytä raakaa lihaa ja kalaa sopivissa astioissa lokeroissa, jotta se ei pääse kosketuksiin muiden elintarvikkeiden kanssa tai valuta muiden elintarvikkeiden päälle.
- **Tähtiluokitellut lokerot:**
 - Kahden tähden pakastelokerot sopivat valmiiksi pakastetun ruoan säilyttämiseen, jäätelön säilyttämiseen tai valmistamiseen ja jääpalojen tekemiseen.
 - Yhden tähden, kahden tähden ja kolmen tähden lokerot eivät sovi tuoreen ruoan pakastamiseen.
- **Varotoimenpiteet pitkäaikaisessa säilytyksessä:** Jos kylmälaite jätetään tyhjäksi pitkäksi aikaa, sammuta se, sulata, puhdista, kuivaa ja jätä ovi auki, jotta sisällä ei pääse muodostumaan homeita.
- Säilytys suosituksia tulee noudattaa tiukasti.
- Säilytä valmiiksi pakattuja pakastettuja ruokia pakasteen valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Laita ruoka niin, että ilma pääsee kiertämään vapaasti sen ympäri.
- Älä pakasta sulaneita pakastettuja ruokia uudelleen. Kun ruoka on sulanut, sen laatu voi hitaasti heikentyä tai se voi pilaantua.
- Peitä tai kääri ruoka, erityisesti jos sillä on voimakas tuoksu, etteivät hajut siirry.
- Älä laita hiilihapotettuja tai kuplivia juomia pakastinosaan, sillä se aiheuttaa painetta astiassa, mikä voi saada ne räjähtämään ja vaurioittamaan laitetta.
- Älä avaa ovea usein.
- Sulje ovi varovasti, etteivät tavarat kaadu.

Turvallisuus huollon aikana



VAROITUS!

- Vain valtuutettu sähköasentaja tai henkilö, jolla on vastaava pätevyys, saa tehdä sähkötöitä.
- Tämä laite on huollettava valtuutetussa huoltokeskuksessa, ja vain alkuperäisiä varaosia saa käyttää.
- Älä yritä korjata, purkaa tai muokata laitetta itse.
- Irrota laitteen pistoke ennen sulatusta.
- Älä tee mitään huoltotoimia avotulen lähellä.



VAROITUS!

Ennen tuotteen puhdistusta tai huoltotoiden tekemistä irrota tuote pistorasiasta.



VAROITUS!

Älä käytä työkaluja tai muita keinoja sulatusprosessin nopeuttamiseen lukuun ottamatta valmistajan suosittelemia.



VAROITUS!

Älä vaihda laitteen lamppuja. Jos lamput rikkoutuvat, ota yhteys tukeen.

**OLE VAROVAINEN!**

- Älä käytä puhdistukseen metalliesineitä, höyrypuhdistinta, tinneriä, autonpesuainetta, klooria, eteeristä öljyä, hankaavia pesuaineita tai orgaanisia liuottimia, kuten bentseeniä. Ne voivat vahingoittaa laitteen pintaa ja aiheuttaa tulipalon.
- Älä poista huurretta laitteesta terävillä esineillä. Käytä muoviraaputinta.
- Älä käytä sienä tai karkeita puhdistusliinoja. Ne voivat aiheuttaa naarmuja.
- Puhdista ruokaan ja vedenpoistojärjestelmiin mahdollisesti kosketuksissa olevat pinnat säännöllisesti.
- Älä käytä kovia harjoja, teräskuulia, teräsharjoja, hiovia aineita (kuten hammastahnaa), orgaanisia liuottimia (kuten alkoholia, asetonia, banaaniöljyä jne.), kiehumaa vettä, happamia tai emäksisiä aineita, jotka voivat vaurioittaa laitteen pintaa ja sisäosia. Kiehuva vesi ja orgaaniset liuottimet, kuten bentseeni, voivat saada muoviosat muuttamaan muotoaan tai vaurioitumaan.

Hävittäminen

**VAROITUS!**

- Jotta lapset eivät jäisi loukuun laitteen sisälle, irrota ovet ennen laitteen hävittämistä.
- Estääksesi lapsia kiipeämstä laitteen sisään älä irrota hyllyjä ja vetolaatikoita.
- Pidä kaikki pakkausmateriaalit kaukana lapsista tukehtumisvaaran vuoksi.
- Jos laitteessa on lukko ovesa, tee se käyttökelvottomaksi ennen laitteen hävittämistä.
- Jotta lapset eivät saisi sähköiskua, irrota laite pistorasiasta ja leikkaa virtajohto ennen laitteen hävittämistä.
- Älä anna lasten leikkiä tuotteella.

**VAROITUS!**

- Varmista ennen hävittämistä, että kylmäainepiirin putket eivät ole vaurioituneet.
- Älä hävitä laitetta polttamalla. Räjähdyksen vaara.
- Laitteessa on kylmäainetta ja kaasuja erityksessä. Kylmäaine ja kaasut on hävitettävä ammattimaisesti valtuutetussa jätteenkäsittelylaitoksessa paikallisten säädösten mukaisesti, sillä ne voivat aiheuttaa silmävammoja tai syttymisen. Kylmäaine ja eristeen vaahdotuskaasut ovat syttyviä. Älä altista avotulelle.



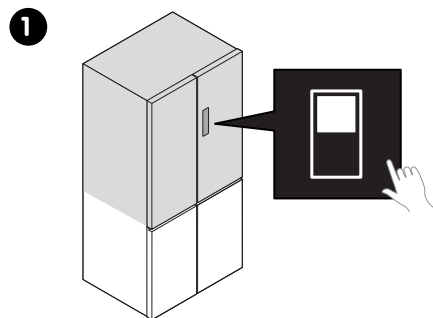
Hävitä pakkaus ympäristöystävällisesti. Kansallisten ja paikallisten määräysten mukainen pakkausten kierrättäminen voi vähentää raaka-aineiden kulutusta ja kaatopaikoille päätyvän jätteen määrää.

Tämä tuote on merkitty eurooppalaisen sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan direktiivin 2012/19/EU mukaisesti. Tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva symboli osoittaa, ettei tätä tuotetta saa hävittää kotitalousjätteenä. Sen sijaan se tulee toimittaa asianmukaiseen keräyspisteeseen sähkö- ja elektroniikkalaiteromun kierrätykseen.

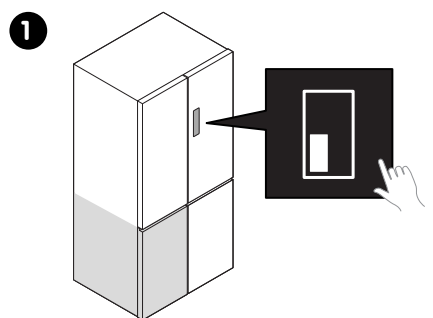
Varmistamalla tuotteen asianmukaisen hävittämisen autat estämään ympäristölle ja ihmisten terveydelle aiheutuvia haitallisia vaikutuksia, joita voi aiheutua tämän tuotteen epäasianmukaisesta hävittämisestä. Lisätietoja tämän laitteen kierrätyksestä saat ottamalla yhteyttä paikalliseen jätehuollosta vastaavaan viranomaiseen, jätehuoltopalveluusi tai tuotteen myyneeseen liikkeeseen.

PIKAOPAS

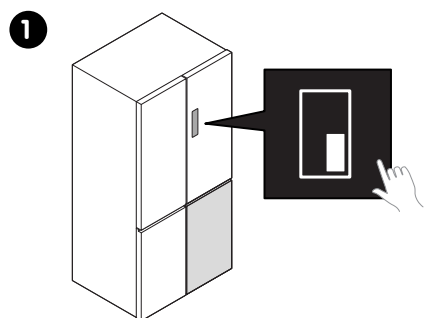
Jääkaapin lämpötilan muuttaminen



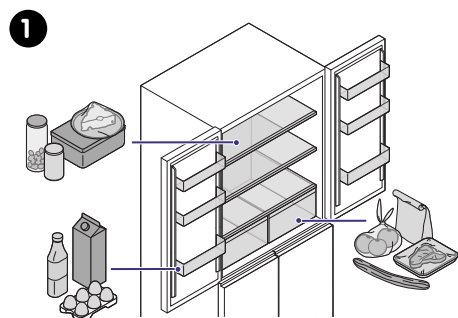
Pakastimen lämpötilan muuttaminen

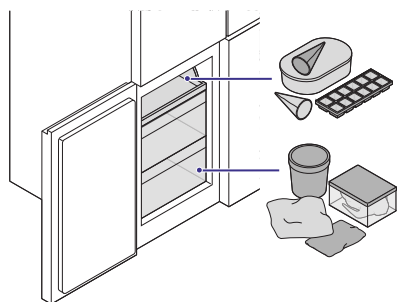


Muunneltavan osan lämpötilan muuttaminen



Ruoan säilyttäminen jääkaapissa

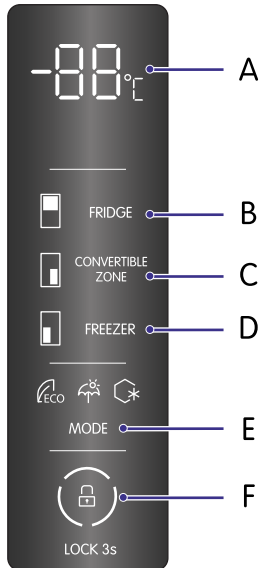


Ruoan säilyttäminen pakastimessa**1**

ALOITTAMINEN

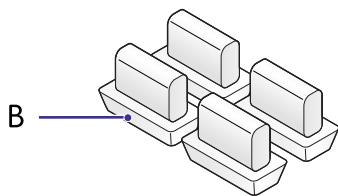
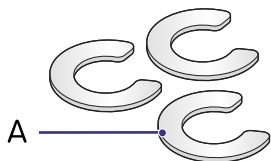
Jääkaappipakastimeen tutustuminen

Ohjauspaneeli



- A. Lämpötilänäyttö
- B. Jääkaapin lämpötilan säätö
- C. Muunneltavan osan lämpötilan säätö
- D. Pakastimen lämpötilan säätö
- E. Tilanvalitsin (ECO, Holiday, Super Freeze)
- F. Lapsilukon säädin

Varusteet



- A. Aluslevyt
- B. Oven puskuri

Aluslevyt

Jääkaapin ovien kohdistamiseen.

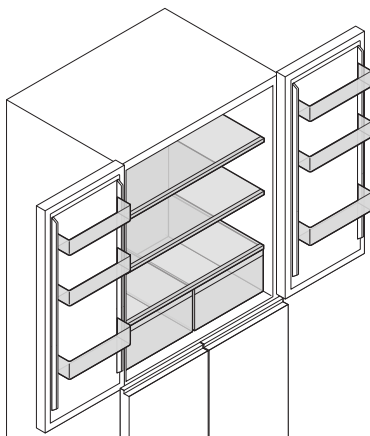
Oven puskuri

Vähentää iskuja oven sulkeutuessa.

Jääkaappi- ja pakastinosat

Jääkaappiosia

Jääkaappiosia sopii erilaisten hedelmien, kasvien, juomien ja muiden elintarvikkeiden säilyttämiseen. Jääkaappiosassa on ovitelineet, hyllyjä ja vetolaatikoita.

**Oven hyllyt**

Ruokien ja juomien säilyttämiseen ja järjestelemiseen.

Kasvisvetolaatikat

Erilaisten ruokien, kuten hedelmien, vihannesten ja välipalojen, säilyttämiseen ja järjestämiseen.

Hyllyt

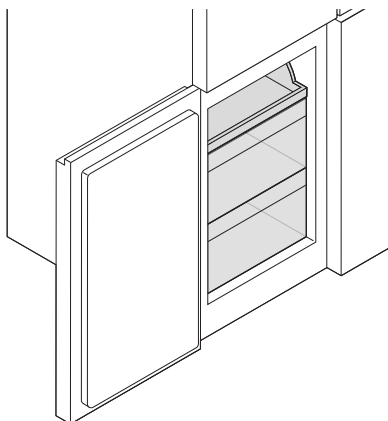
Ruokien ja juomien säilyttämiseen ja järjestelemiseen.

**HUOMAA!**

- Tämä tuote on energiatehokkain, kun kaikki hyllyt ja vetolaatikat ovat alkuperäisessä paikassaan.
- Tässä tuotteessa on energiatehokkuusluokan F LED-valo.

Pakastinosa

Pakastinosa pystyy pitämään ruoan tuoreena pitkään, ja se sopii lihan, kalan jäätelön ja muun pitkään säilytettävän ruoan säilyttämiseen. Pakastinosassa on vetolaatikoita ja liukuva hylly.

**Pakastinvetolaatikat**

Erilaisten ruokien säilyttämiseen ja järjestämiseen.

Muunneltava osa

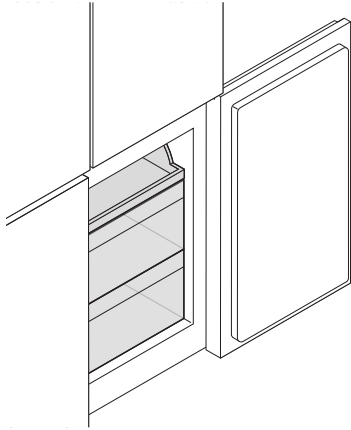
Muunneltava osa voi toimia joko jääkaappina tai pakastimena. Muunneltavassa osassa on vetolaatikoita ja liukuva hylly.

**VAROITUS!**

- Älä laita pulloja tai nesteitä sisältäviä suljettuja astioita pakastimeen tai muunneltavaan osaan, kun se on asetettu pakastinlämpötilaan. Astiat voivat haljeta jäätymisen vuoksi.
- Älä laita hiilihapotettuja tai kuplivia juomia pakastimeen tai muunneltavaan osaan, kun se on asetettu pakastinlämpötilaan, sillä se aiheuttaa painetta astiassa, mikä voi saada ne räjähtämään ja vaurioittamaan laitetta.

**HUOMAA!**

Muunneltava osa voi toimia joko jääkaappina tai pakastimena.

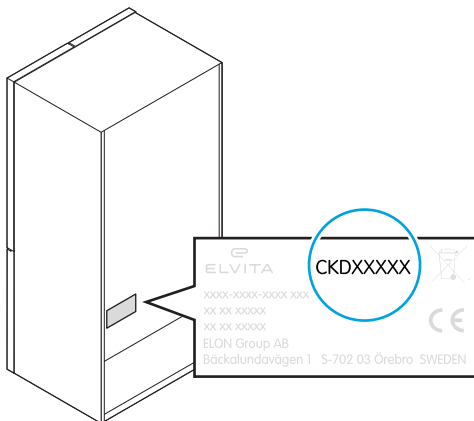


Muunneltavan osan vetolaatikot Erilaisten ruokien säilyttämiseen ja järjestämiseen vetolaatikon lämpötilasta riippuen.

Ovihälytin**HUOMAA!**

Säästä energiaa välttämällä oven pitämistä auki pitkään.

Kun ovi on ollut auki yli 1 minuutin ajan, hälytysääni kuuluu. Sammuta hälytys sulkemalla ovi.

Etsi mallikoodi

Mallikoodi on painettu tuotteessa olevaan kilpeen. Tarvitset koodin löytääksesi kattavat ja uusimmat tiedot, huoltoa ja tukea tuotemallillesi.

**HUOMAA!**

Tämä tuote ja merkinnän teksti ovat esimerkkejä. Tuotteesi ja tekstisi voivat olla ulkoasultaan ja sisällöltään erilaisia.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

Valmistele jääkaappipakastin ensimmäistä käyttökertaa varten ennen virtapistokkeen kytkemistä ja ruoan säilyttämistä.

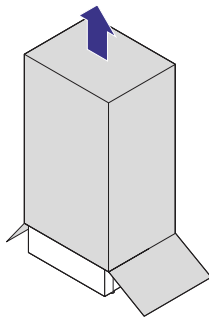
**VAROITUS!**

Lue turvallisuustiedot ja ohjeet kokonaisuudessaan ennen tämän laitteen asentamista tai käyttämistä.

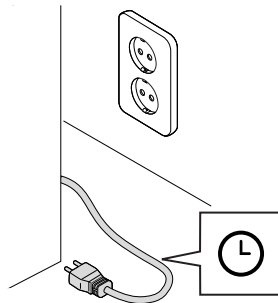
**VAROITUS!**

- Vahingoittuneen virtajohtoon saa turvallisuussyistä vaihtaa vain valmistaja tai sen valtuuttama huoltoliike tai vastaava pätevä asiantuntija.
- Älä kytke laitetta pistorasiaan, jos laite on vaurioitunut. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit laitteen.
- Pistoke on kytkettävä asianmukaiseen pistorasiaan, joka on asennettu ja maadoitettu kaikkien paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti
- Jos pistorasia on irti, älä kytke pistoketta. Sähköiskun tai tulipalon vaara.
- Älä vaurioita virtajohtoa tai käytä virtajohtoa, jos se on vahingoittunut tai kulunut. Johdon vauriot voivat aiheuttaa oikosulun, tulipalon ja sähköiskun.
- Älä käytä jatkojohtoja äläkä pidennä virtajohtoa.
- Irrota pistoke sähkökatkon yhteydessä.

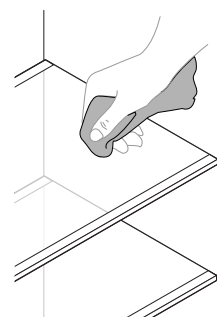
1



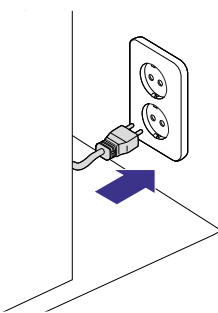
2



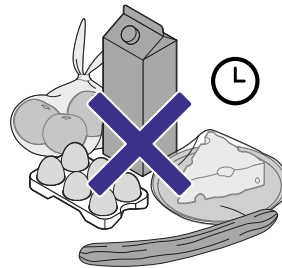
3



4



5



1. Varmista, että jääkaappipakastin on purettu pakkauksesta ja sijoitettu asianmukaisesti.
HUOMAA! Varmista, että jääkaappipakastimen ympärillä on riittävästi tilaa ja ilmankiertoa asennusalueen mittojen mukaisesti.
2. Jätä jääkaappipakastin seisomaan vähintään 4 tunniksi ennen virtapistokkeen kytkemistä.
3. Käytä pehmeää liinaa tai sientä jääkaappipakastimen sisäpuolen pyyhkimiseen käyttäen mietoa ruokasoodaliuosta. Huuhtelee lämpimällä vedellä ja pyyhi sisäosa kuivaksi tai anna sen kuivua ovet auki.
OLE VAROVAINEN! Käytä vain neutraalia saippuaa. Älä käytä pesuaineita tai hankaavia aineita.
4. Kytke virtajohto.
Hetken kuluttua kompressorin alkaa käydä ja aiheuttaa jonkin verran melua. Myös sen sisällä oleva neste ja kaasut voivat aiheuttaa melua silloinkin, kun kompressorin ei käy. Laitteen etureunat voivat tuntua lämpimiltä, mikä estää kondensoitumista. Tämä on normaalia käytön aikana.
5. Anna jääkaappipakastimen käydä tyhjänä avaamatta ovea 2 tuntia.
Jääkaappipakastimesi on nyt valmis käyttöön.

**HUOMAA!**

- Suositeltu lämpötila on 4 °C jääkaapissa ja -18 °C pakastimessa. Varmista säännöllisesti lämpömittarin avulla, että nämä lämpötilat säilyvät kaapissa.
- Liian suuren ruokamäärän säilyttäminen, kun jääkaappipakastimeen kytketään virta ensimmäisen kerran, voi vaikuttaa haitallisesti jäähdytystehoon.

JÄÄKAAPPIPAKASTIMESI KÄYTTÖ

Asetukset ja tilat



ECO

Säästää virtaa vähentämällä energiankulutusta. Katso kappale "Ota ECO-tila käyttöön ja pois käytöstä", [sivu 195](#).



Holiday

Säätää lämpötilaa, jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan. Katso kappale "Ota Holiday-tila käyttöön ja pois käytöstä", [sivu 196](#).



Super Freeze

Pakastaa ruoan tavallista nopeammin. Katso kappale "Ota Super Freeze -tila käyttöön ja pois käytöstä", [sivu 196](#).

Jääkaappipakastimen käynnistys ja sammutus



VAROITUS!

- Pistoke on kytkettävä asianmukaiseen pistorasiaan, joka on asennettu ja maadoitettu kaikkien paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti.
- Älä vaurioita virtajohtoa tai käytä virtajohtoa, jos se on vahingoittunut tai kulunut. Johdon vauriot voivat aiheuttaa oikosulun, tulipalon ja sähköiskun.
- Älä käytä jatkojohtoja äläkä pidennä virtajohtoa.
- Jos pistorasia on irti, älä kytke pistoketta. Sähköiskun ja tulipalon vaara.
- Älä koske virtapistokkeeseen märin käsin.



HUOMAA!

Jääkaappipakastimen sisällä oleva LED-valo syttyy, kun ovi on auki.

1. Kytke virta jääkaappipakastimeen kytkemällä virtajohto pistorasiaan.
2. Sammuta jääkaappipakastin irrottamalla virtajohto pistorasiasta.
VAROITUS! Älä vedä virtajohdosta, kun irrotat laitteen pistoketta. Tartu virtapistokkeeseen tiukasti ja vedä se irti pistorasiasta.

Jääkaapin käynnistys ja sammutus

1. Sammuta jääkaapin virta koskettamalla **FRIDGE**, kunnes näyttöön tulee --.
2. Aseta lämpötila ja kytke virta jääkaappiin koskettamalla **FRIDGE**.

Muunneltavan osan käynnistys ja sammutus

1. Kosketa **CONVERTIBLE ZONE**, kunnes näyttöön tulee --.
2. Aseta lämpötila ja kytke virta muunneltavaan osaan koskettamalla **CONVERTIBLE ZONE**.

Muuta jääkaappiosan lämpötilaa



HUOMAA!

Jääkaapin virran voi sammuttaa valitsemalla asetuksen --. Tämä ei ole lämpötila-asetus.

Aseta jääkaappiosan keskilämpötila.

1. Käy valittavissa olevat lämpötilat (2 °C - 8 °C) läpi koskettamalla **FRIDGE**.

**OLE VAROVAINEN!**

- Korkea lämpötila-asetus nopeuttaa ruoan pilaantumista.
- Tarvittavaa matalampi lämpötila-asetus tuhlaa energiaa.
- Ruoan ihanteellisen säilymisen varmistamiseksi keskiasetus on sopivin

**HUOMAA!**

- Jääkaappiosan suositeltu lämpötila-asetus on 4 °C.
- Eri osien sisäiset lämpötilat voivat vaihdella paneelissa näytetystä lämpötila-arvosta riippuen siitä, kuinka paljon ruokaa niissä on ja miten ruoka on aseteltu. Myös korkeat tai matalat huoneenlämpötilat voivat vaikuttaa laitteen sisällä olevaan todelliseen lämpötilaan.

Muuta pakastinosan lämpötilaa

Aseta pakastinosan keskilämpötila.

1. Käy valittavissa olevat lämpötilat (-14 °C - -22 °C) läpi koskettamalla **FREEZER**.

**OLE VAROVAINEN!**

- Korkea lämpötila-asetus nopeuttaa ruoan pilaantumista.
- Tarvittavaa matalampi lämpötila-asetus tuhlaa energiaa.
- Ruoan ihanteellisen säilymisen varmistamiseksi keskiasetus on sopivin

**HUOMAA!**

- Pakastinosan suositeltu lämpötila-asetus on -18 °C.
- Eri osien sisäiset lämpötilat voivat vaihdella paneelissa näytetystä lämpötila-arvosta riippuen siitä, kuinka paljon ruokaa niissä on ja miten ruoka on aseteltu. Myös korkeat tai matalat huoneenlämpötilat voivat vaikuttaa laitteen sisällä olevaan todelliseen lämpötilaan.

Muuta muunneltavan osan lämpötilaa

**HUOMAA!**

Muunneltavan osan virran voi sammuttaa valitsemalla asetuksen --. Tämä ei ole lämpötila-asetus

Aseta muunneltavan osan keskilämpötila.

1. Käy valittavissa olevat lämpötilat (5 °C - -20 °C) läpi koskettamalla **CONVERTIBLE ZONE**.

**OLE VAROVAINEN!**

- Korkea lämpötila-asetus nopeuttaa ruoan pilaantumista.
- Tarvittavaa matalampi lämpötila-asetus tuhlaa energiaa.
- Ruoan ihanteellisen säilymisen varmistamiseksi keskiasetus on sopivin

**HUOMAA!**

Eri osien sisäiset lämpötilat voivat vaihdella paneelissa näytetystä lämpötila-arvosta riippuen siitä, kuinka paljon ruokaa niissä on ja miten ruoka on aseteltu. Myös korkeat tai matalat huoneenlämpötilat voivat vaikuttaa laitteen sisällä olevaan todelliseen lämpötilaan.

Ota ECO-tila käyttöön ja pois käytöstä

Vähennä energiankulutusta käyttämällä ECO-tilaa.

Kytke ECO-tila päälle

1. Käy valittavissa olevat tilat läpi koskettamalla **MODE**, kunnes  [ECO-tila] palaa.
ECO-tila on päällä. Jääkaapin lämpötilaksi asetetaan 5 °C ja pakastimen lämpötilaksi asetetaan -18 °C.

Poista ECO-tila käytöstä

1. Kosketa **MODE**, kunnes mikään tilakuvakkeista ei pala.

Ota Holiday-tila käyttöön ja pois käytöstä

Käytä Holiday-tilaa lämpötilan säätämiseksi, jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.



OLE VAROVAINEN!

Älä säilytä jääkaapissa mitään ruokia, kun tämä tila on käytössä.

Ota Holiday-tila käyttöön

1. Käy käytettävissä olevat tilat läpi koskettamalla **MODE**, kunnes [Holiday-tila] palaa, ottaaksesi Holiday-tilan käyttöön.

Holiday-tila on kytketty päälle ja jääkaapin lämpötilaksi asetetaan 17 °C.

Kytke Holiday-tila pois käytöstä

1. Kosketa **MODE**, kunnes mikään tilakuvakkeista ei pala.

Ota Super Freeze -tila käyttöön ja pois käytöstä

Käytä Super Freeze -tilaa lämpötilan laskemiseen nopeasti. Tällöin ruoka pakastuu tavallista nopeammin. Tämä pitää ruoan tuoreena pidempään, ja vitamiinit ja ravinteet säilyvät tehokkaammin.

Ota Super Freeze -tila käyttöön

1. Käy valittavissa olevat tilat läpi koskettamalla **MODE**, kunnes [Super Freeze -tila] palaa.
Super Freeze -tila kytkeytyy päälle ja pakastimen lämpötilaksi asetetaan -25 °C. Super Freeze -tila sammuu automaattisesti 50 tunnin kuluttua.

Kytke Super Freeze -tila pois käytöstä

1. Kosketa **MODE**, kunnes mikään tilakuvakkeista ei pala.

Ruoan säilyttäminen

Ruoan säilyttäminen jääkaapissa



VAROITUS!

Älä ylikuormita hyllyjä tai ovitelineitä tai laita liikaa ruokaa vetolaatikoihin välttääksesi ruokien tippumisen ja loukkaantumisen tai jääkaappipakastimen vaurioitumisen.

- Älä ylikuormita hyllyjä tai ovitelineitä tai laita liikaa ruokaa vetolaatikoihin välttääksesi ruokien tippumisen ja loukkaantumisen tai jääkaappipakastimen vaurioitumisen.
- Älä täytä tuotetta liian täyteen riittämättömän ilmankierron välttämiseksi.



OLE VAROVAINEN!

- Noudata aina valmistajien ilmoittamia ruoan säilytysaikoja ja viimeisiä käyttöpäiviä.
- Oven avaaminen pitkäksi ajaksi voi aiheuttaa merkittävää lämpötilan nousua lokeroissa.
- Säilytä raaka liha ja kala sopivissa astioissa jääkaapissa niin, etteivät ne ole kosketuksissa muiden ruokien kanssa tai valu niihin.
- Älä laita nestemäisiä öljyjä tai öljyssä kypsennettyjä ruokia jääkaappiin avoimissa astioissa. Ne vaurioittavat laitteen muovipintoja. Puhdista ja huuhtelee mahdollinen läiskynyt öljy lämpimällä vedellä välittömästi.



OLE VAROVAINEN!

Älä sulje ovea, kun jokin hyllyistä on vedetty ulos tai vetolaatikat ovat auki. Seurauksena voi olla hyllyjen, vetolaatikoiden ja oven vaurioituminen.

**HUOMAA!**

Energiahukan välttämiseksi:

- Älä säilytä lämmintä ruokaa tai haihtuvaa nestettä jääkaappipakastimessa. Kuumen ruoan laittaminen suoraan jääkaappiin tai pakastimeen saa sisälämpötilan nousemaan, jolloin kompressorin pitää tehdä enemmän työtä ja se kuluttaa siten enemmän energiaa. Lämpimien ruokien ja juomien pitää jäähtyä huoneenlämpötilaan ennen niiden laittamista säilytykseen.
- Älä pidä ovia auki pitkään.

Hyödynnä seuraavia vinkkejä ja suosituksia, kun säilytät ruokaa jääkaapissa.

Tuoretta ruokaa jäähdytettäessä:

- Peitä tai kelmuta ruoka, erityisesti jos siinä on voimakas haju.
- Laita ruoka niin, että ilma pääsee kiertämään vapaasti sen ympäri.
- Sähkökatkoksen aikana ruoat säilyvät useita tunteja. Älä avaa ovea sähkökatkoksen aikana äläkä laita lisää tuoretta ruokaa jääkaappiin.

Muita jääkaapissa säilyttämistä koskevia suosituksia:

Ruoka	Suositus
Liha (kaikki tyypit)	Kääri polyeteeniin ja laita vihannes- ja hedelmävetolaatikon yläpuolella olevalle lasihyllylle
Kypsennetty ruoka, kylmät ruoat jne.	Peitä ja laita mille tahansa hyllylle
Hedelmät ja vihannekset	Säilytä hedelmä- ja kasvisvetolaatikossa
Voi ja juusto	Kääri ilmatiiviiseen folioon tai muovikelmuun
Maitopullot, muut pulloitetut juomat ja tölkitetyt nesteet	Varmista, että pulloissa on kansi, ja säilytä niitä ovihyllyillä.
Kananmunat ja pakatut ruoat	Säilytä ovihyllyillä, laita kananmunat kananmunatelineeseen

**HUOMAA!**

Tämä tuote on energiatehokkain, kun kaikki hyllyt ja vetolaatikot ovat alkuperäisessä paikassaan. Hyllyt voi kuitenkin irrottaa puhdistusta varten tai laittaa eri korkeuksille lisätilan tekemiseksi jääkaappiin. Katso kappale "Puhdistajääkaappipakastin", sivu 199.

Ruoan säilyttäminen pakastimessa

**VAROITUS!**

- Älä laita ruokaa tai asioita pakastinosaan märillä käsillä, kun jääkaappipakastin on toiminnassa, etenkin metalliastioita, välttääksesi ihohaavat ja kylmävammat.
- Älä syö pakasteruokia, kuten mehujäitä ja jääkuutioita, suoraan pakastimesta. Seurauksena voi olla kylmävammoja.
- Älä täytä tuotetta liian täyteen riittämättömän ilmankierron välttämiseksi.

**OLE VAROVAINEN!**

- Noudata aina valmistajien ilmoittamia ruoan säilytysaikoja ja viimeisiä käyttöpäiviä.
- Oven avaaminen pitkäksi ajaksi voi aiheuttaa merkittävää lämpötilan nousua lokeroissa.
- Säilytä raaka liha ja kala sopivissa astioissa pakastimessa niin, etteivät ne ole kosketuksissa muiden ruokien kanssa tai valu niihin.
- Älä laita hiilihapotettuja tai kuplivia juomia pakastinosaan, sillä se aiheuttaa painetta astiassa, mikä voi saada ne räjähtämään ja vaurioittamaan laitetta.
- Varmista, ettei pulloja jätetä pakastimeen kauemmaksi kuin tarpeen. Jäätymisen voi saada pullo rikkoutumaan.

**OLE VAROVAINEN!**

Älä sulje ovea, kun jokin vetolaatikoista on auki. Seurauksena voi olla vetolaatikoiden ja oven vaurioituminen.

**HUOMAA!**

Energian hukkaamisen välttämiseksi älä säilytä lämmintä ruokaa tai haihtuvaa nestettä jääkaappipakastimessa. Kuuman ruoan laittaminen suoraan jääkaappiin tai pakastimeen saa sisälämpötilan nousemaan, jolloin kompressorin pitää tehdä enemmän työtä ja se kuluttaa siten enemmän energiaa. Lämpimien ruokien ja juomien pitää jäähtyä huoneenlämpötilaan ennen niiden laittamista säilytykseen.

Hyödynnä seuraavia vinkkejä ja suosituksia, kun säilytät ruokaa pakastimessa.

- Jaa ruoka pieniin annoksiin, jotta se voi pakastua nopeasti ja kokonaan, ja jotta toisaalta voit sulattaa vain tarvittavan määrän. Sulatettu ruoka pilaantuu nopeasti, eikä sitä saa pakastaa uudelleen.
- Kun ruoka pakastuu liian hitaasti, sen laatu voi heikentyä tai se voi pilaantua.
- Kääri ruoka alumiinifolioon tai ilmatiiviiseen kelmuun. Pyyhi astiat kuivaksi ennen kuin laitat ne pakastimeen.
- Merkitse ja päivää jokainen pakastettu pakkaus, jotta voit seurata säilytysaikaa. Ota mahdollisimman monta tavaraa pois kerralla.
- Älä anna tuoreiden pakastamattomien ruokien olla kosketuksissa aiemmin pakastettuun ruokaan jälkimmäisen lämpötilan nousemisen välttämiseksi.
- Varmista, että ruokakauppa on säilyttänyt pakasteruokaa oikein.
- Laita pakkaukset pakastimeen mahdollisimman pian oston jälkeen.
- Sähkökatkoksen aikana ruoat säilyvät pakastimessa useita tunteja. Älä avaa ovea sähkökatkoksen aikana äläkä laita lisää tuoretta ruokaa pakastimeen. Jos vika kestää pidempään, ruoka on tarkistettava ja tarvittaessa kulutettava välittömästi tai pakastettava kypsennyksen jälkeen.

**HUOMAA!**

Tämä tuote on energiatehokkain, kun kaikki hyllyt ja vetolaatikat ovat alkuperäisessä paikassaan. Hyllyt voi kuitenkin irrottaa puhdistusta varten tai laittaa eri korkeuksille lisätilan tekemiseksi pakastimeen. Katso kappale "Puhdista jääkaappipakastin", sivu 199.

PUHDISTUS JA HUOLTO

Puhdista jääkaappipakastin

Puhdista jääkaappipakastimen ulkopuoli kahden kuukauden välein ja sisäpuoli 15 päivän välein hajujen ehkäisemiseksi. Tarkista ja puhdista oven tiivisteet säännöllisesti mahdollisten roskien poistamiseksi. Tarttunut ruoka tai juoma voivat saada tiivisteet tarttumaan kaappiin ja mahdollisesti repeämään, kun avaat oven. Puhdistaminen on helpompaa, kun ruokaa on vähän.



VAROITUS!

Lue turvallisuustiedot ja ohjeet kokonaisuudessaan ennen tämän laitteen puhdistusta tai hoitamista.



VAROITUS!

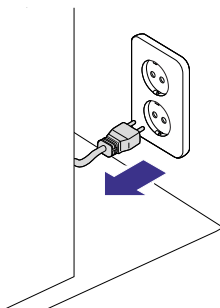
- Sammuta tuote ja irrota se verkkovirtapistokkeesta aina ennen puhdistusta. Vaihtoehtoisesti sammuta katkaisija tai irrota sulake. Seurauksena voi olla sähköisku.
- Älä käytä ulkopintojen ja laitteen kromattujen osien puhdistamiseen klooripitoisia puhdistusaineita tai vettä. Kloori aiheuttaa korroosiota tällaisiin metallipintoihin.
- Älä käytä puhdistukseen metalliesineitä, teräviä esineitä, höyrypuhdistinta, tinneriä, autonpesuainetta, klooria, eteerisiä öljyjä (esim. sitruunamehua tai appelsiininkuorimehua), hankaavia puhdistusaineita tai orgaanisia liuottimia (esim. bentseeniä, voi-happoa tai etikkahappoa sisältäviä puhdistusaineita). Nämä aineet voivat vahingoittaa muoviosia, vahingoittaa tuotteen pintaa ja aiheuttaa tulipalon.
- Älä koskaan puhdista tuotetta höyrypuhdistimella. Sähkökomponentteihin voi kertyä kosteutta, mikä aiheuttaa sähköiskun vaaran. Kuumat höyryt voivat myös vahingoittaa muoviosia.
- Älä käytä höyryäviä tai höyrystyneitä puhdistusaineita. Höyry voi joutua kosketuksiin sähköisten osien kanssa ja aiheuttaa oikosulun tai sähköiskun.
- Älä ruiskuta vettä suoraan tuotetta kohti.
- Varmista, että tuote on täysin kuiva, ennen kuin kytket sen takaisin verkkovirtapistokkeeseen.



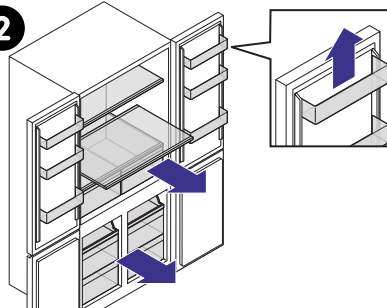
OLE VAROVAINEN!

- Puhdista ruokaan ja vedenpoistojärjestelmiin mahdollisesti kosketuksissa olevat pinnat säännöllisesti.
- Puhdista vedenpoistoreikä säännöllisesti poistoreiän puhdistustyökalulla. Varo, ettet vahingoita kaappia terävillä esineillä.
- Älä käytä puhdistustuotteita (esim. saippua, pesuaine, hankausjauhe, pesusuihke tms.) sisäosien puhdistamiseen. Ne voivat aiheuttaa hajuja ja saastuttaa ruoan.
- Älä laita nestemäisiä öljyjä tai öljyssä kypsennettyjä ruokia jääkaappiin avoimissa astioissa. Ne vaurioittavat laitteen muovipintoja. Puhdista ja huuhtelee mahdollinen läiskynyt öljy lämpimällä vedellä välittömästi.

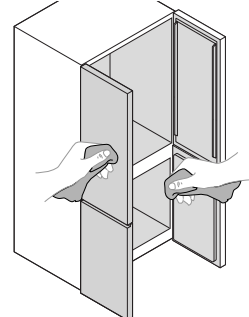
1

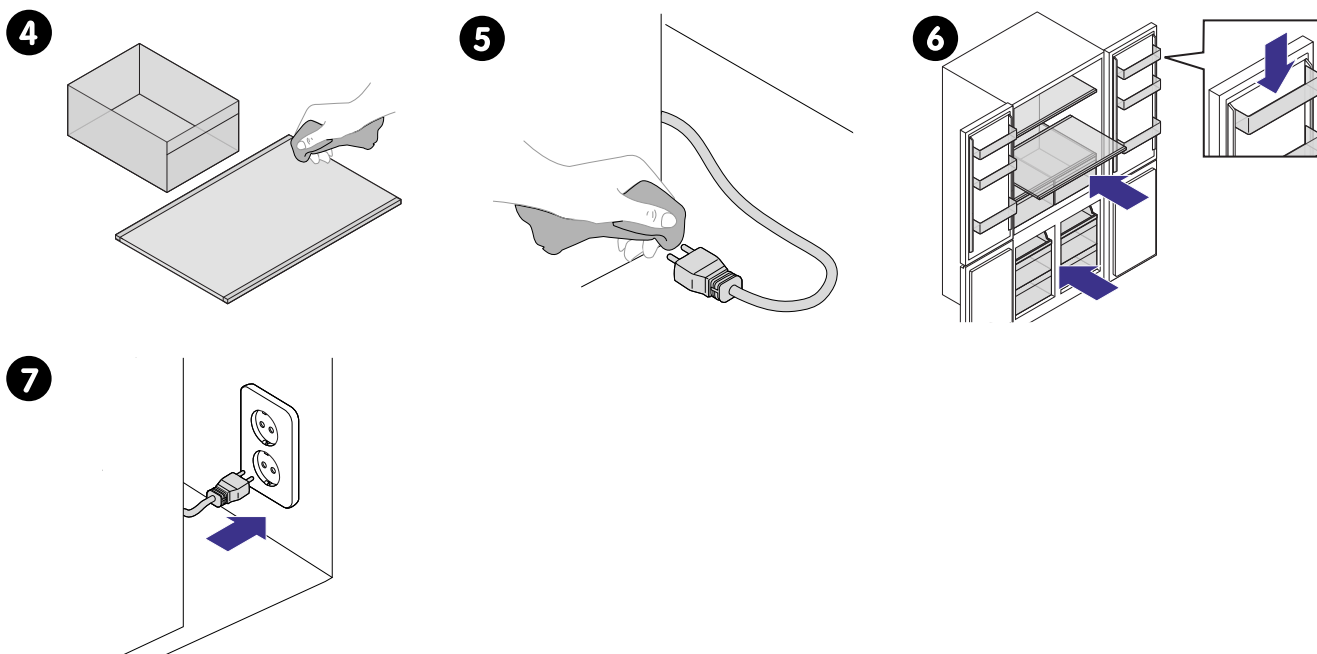


2



3





1. Sammuta jääkaappipakastin irrottamalla se pistorasiasta.
2. Ota ruoat, juomat, hyllyt ja vetolaatikat pois. Hävitä pilaantuneet ruoat ja juomat.
3. Puhdista ovet ja kaapin pinnat pehmeällä liinalla, joka on kostutettu haalealla vedellä, ja pyyhi ne sitten kuivaksi pehmeällä liinalla. Pyyhi jääkaappipakastimen sisäpuoli pehmeällä liinalla tai sienellä, johon on lisätty mietoa ruokasoodaliuosta. Huuhtelee pinnat puhdistuksen jälkeen lämpimällä vedellä kuivaksi puristetulla sienellä tai liinalla. Kuivaa lopuksi sisätilat puhtaalla liinalla tai jätä ovet auki, jotta ne voivat ilmakeivua. Pese tiivisteet miedolla pesuaineella ja lämpimällä vedellä, huuhtelee ja kuivaa ne huolellisesti puhdistuksen jälkeen.
OLE VAROVAINEN! Älä päästä vettä lampun kanteen ja muihin sähkökomponentteihin.
HUOMAA! Pyyhi lamppu ja lämpötilan valintanuppi vain kuivalla pehmeällä liinalla.



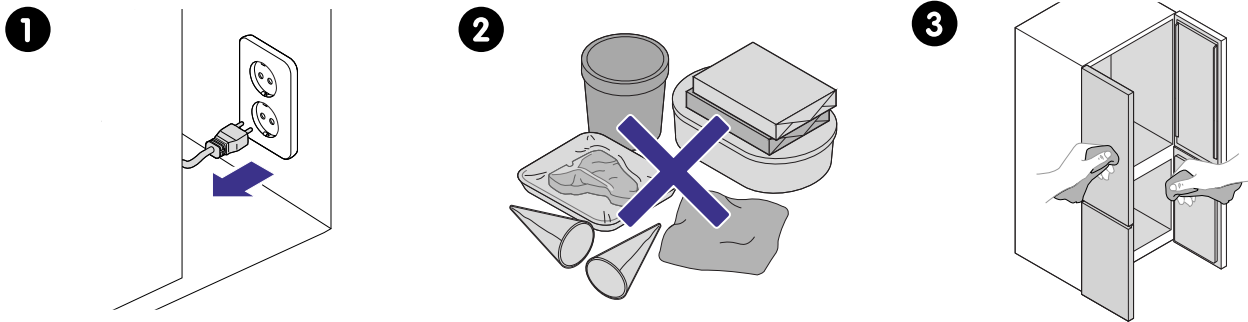
Suihkuta vettä puhdistusliinaan sen sijaan, että suihkuttaisit suoraan jääkaappipakastimen pinnalle. Tämä auttaa varmistamaan kosteuden tasaisen jakautumisen pinnalle.

4. Puhdista hyllyt ja vetolaatikat pehmeällä liinalla, joka on kostutettu saippuavedellä tai laimennetulla pesuaineella. Huuhtelee ja pyyhi ne perusteellisesti kuivaksi.
5. Puhdista virtapistoke kuivalla liinalla.
6. Asenna sisähyllyt ja vetolaatikat takaisin jääkaappipakastimeen.
HUOMAA! Varmista, että kaikki pinnat ovat täysin kuivat, erityisesti oven tiivisteet, ennen kuin asennat hyllyt ja vetolaatikat takaisin.
7. Kytke virta jääkaappipakastimeen kytkemällä se pistorasiaan.
VAROITUS!
 - Varmista, että virtajohto ei ole murtunut tai vaurioitunut. Jos virtajohto on vaurioitunut, ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit laitteen, tai ota yhteyttä Elvitan tukeen.
 - Älä kytke jääkaappipakastinta takaisin pistorasiaan ennen kuin sisäpuoli on täysin kuiva.

Varmista, että jääkaappipakastin on riittävän kylmä, ennen kuin laitat ruokia ja juomia takaisin jääkaappipakastimeen.

Pidempään käyttämättä olemiseen valmistautuminen

Kun sammutat jääkaappipakastimen pitkäksi aikaa, jotkin valmistautumistoimet ovat tarpeen, jotta laite pysyy hyvässä kunnossa eikä hometta tule.



1. Irrota jääkaappipakastin pistorasiasta.
2. Ota ruoat pois jääkaappipakastimesta. Sulata pakastin tarvittaessa.
3. Puhdista jääkaappipakastin. Katso kappale "Puhdista jääkaappipakastin", sivu 199.

Jätä ovet auki hajujen välttämiseksi.

Kun jääkaappipakastin käynnistetään pitkän käyttötaun jälkeen, anna jääkaappipakastimen käydä vähintään 2 tuntia matalalla lämpötila-asetuksella ennen kuin laitat ruokaa lokeroon.

LED-valon vaihtaminen



VAROITUS!

Käyttäjä ei saa vaihtaa LED-valoa. Jos LED-valo on vaurioitunut, ota yhteyttä Elvitan tukeen.



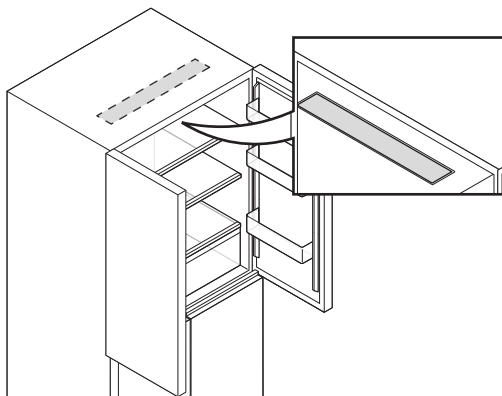
VAROITUS!

- Laitteen huoltamiseksi tarvittavat sähkötyöt tulee tehdä valtuutetun sähköasentajan tai osaavan henkilön toimesta.
- Tämä laite on huollettava valtuutetussa huoltokeskuksessa, ja vain alkuperäisiä varaosia saa käyttää.



HUOMAA!

- Tässä laitteessa käytetyt lamput eivät sovi huoneen valaistukseen.
- Laitteessa käytettyjen lamppujen käyttötarkoitus on helpottaa ruokien laittamista laitteeseen ja ottamista laitteesta.



VIANMÄÄRITYS

Jääkaappipakastin ei toimi oikein.



VAROITUS!

- Vain valtuutetut asentajat saavat tehdä korjauksia.
- Jos kohtaat ongelmia laitteessa, katso, voisiko apu löytyä käyttöohjeesta ja vianmääritystiedoista. Jos ongelma jatkuu, ota yhteyttä valtuutettuun teknikkoon, valtuutettuun sähköasentajaan tai kauppaan, josta laite oli ostettu.

Ongelmalla voi olla eri syitä. Ratkaise ohjelma noudattamalla ehdotetun syyn kohdalla olevia ohjeita.

Verkkovirtaliitäntä ei ole kytketty tai se on löysällä

Kytke virtapistoke pistorasiaan.

Sulake on palanut tai viallinen

1. Tarkasta sulake ja virtalähteen piiri.
2. Jos ei toimi, ota yhteyttä valtuutettuun sähköasentajaan.

Viallinen pistoke tai verkkovirtahäiriö

Jos verkkovirrassa on ongelmia, valtuutetun sähköasentajan on korjattava ne.

Haju lokeroista

Ongelmalla voi olla eri syitä. Ratkaise ohjelma noudattamalla ehdotetun syyn kohdalla olevia ohjeita.

Sisäpuoli ei ole puhdas

Puhdista sisäpuoli. Katso kappale "Puhdista jääkaappipakastin", [sivu 199](#).

Ruoka, astiat tai kelmut aiheuttavat hajun

Käytä eri astiaa, kääri ruoka kunnolla tai ota pilaantunut ruoka pois jääkaappipakastimesta.

Sisälämpötila on liian lämmin.

Ongelmalla voi olla eri syitä. Ratkaise ohjelma noudattamalla ehdotetun syyn kohdalla olevia ohjeita.

Lämpötila-asetus on asetettu liian lämpimäksi

Alenna lämpötilaa. Katso kappale "Muuta jääkaappiosan lämpötilaa", [sivu 194](#), kappale "Muuta pakastinosan lämpötilaa", [sivu 195](#) ja kappale "Muuta muunneltavan osan lämpötilaa", [sivu 195](#).

Ovet on jätetty liian pitkäksi ajaksi tai liian usein auki

Varmista, että ovi on kokonaan kiinni. Tarkasta, että jokin este ei pidä ovia auki.

Suuri määrä lämmintä ruokaa on laitettu viimeisen 24 tunnin aikana.

Käännä lämpötilan valintanuppi tilapäisesti kylmempään asetukseen.

Lämmönlähteiden läheisyys

Jos jääkaappipakastin sijoitetaan mahdollisen lämmönlähteen läheisyyteen, katso kappale "Asennusalue", [sivu 205](#) saadaksesi apua oikeasta sijoituksesta.

Sisälämpötila on liian kylmä.

Lämpötila-asetus on asetettu liian kylmäksi

Nosta lämpötilaa. Katso kappale "Muuta jääkaappiosan lämpötilaa", [sivu 194](#), kappale "Muuta pakastinosan lämpötilaa", [sivu 195](#) ja kappale "Muuta muunneltavan osan lämpötilaa", [sivu 195](#).

Melu jääkaappipakastimesta

Ongelmalla voi olla eri syitä. Ratkaise ohjelma noudattamalla ehdotetun syyn kohdalla olevia ohjeita.

Melu on normaalia käytön aikana

Säännöllisen käytön aikana laitteesta voi kuulua useita tyyppillisiä ääniä. Näitä voivat olla:

- Kompressorin toiminta
- Kylmäaineen kierto

Jääkaappipakastin ei ole suorassa

Suorista jääkaappipakastin. Katso kappale "Jääkaappipakastimen suoristaminen", [sivu 207](#).

Jääkaappipakastin koskettaa seinää tai muita esineitä.

Siirrä jääkaappipakastinta hieman niin, että sen ympärillä on riittävästi tilaa. Katso kappale "Asennusalue", [sivu 205](#).

Takakomponenttien esteet

Jos jääkaappipakastimen takaosassa sijaitseva komponentti (kuten putki) on kosketuksissa jääkaappipakastimen toiseen osaan tai läheiseen pintaan, sitä on säädettävä varovasti asianmukaisen etäisyyden varmistamiseksi.

Sivupaneeli on kuuma

Lauhdutin on paneelin sisällä

Koska lauhdutin on paneelissa, on normaalia, että sen toiminnan vuoksi sen ulkopuoli tuntuu lämpimältä tai kuumalta.

Vetolaatikka ei voi avata helposti

Ruoat koskettavat vetolaatikon kattoon

Järjestele uudelleen ruoat, jotka estävät vetolaatikka sulkeutumasta.

Kondensaatti jääkaappipakastimen sisäpuolella

Ongelmalla voi olla eri syitä. Ratkaise ohjelma noudattamalla ehdotetun syyn kohdalla olevia ohjeita.

Ympäristön kosteus on liian korkea

Älä asenna jääkaappipakastinta erittäin kosteisiin paikkoihin. Pyyhi kondensaatti pois puhtaalla pyyhkeellä.



HUOMAA!

Kuuma ja kostea sää lisää kondensaatiota ja huurtumista. Se on normaalia eikä kyse ole viasta.

Ovi on jätetty liian pitkäksi ajaksi tai liian usein auki

Varmista, että ovi on kokonaan kiinni. Tarkasta, että jokin este ei pidä ovea auki.

Nestettä sisältävä avoin astia jääkaapissa

Älä säilytä nestettä sisältäviä avoimia astioita jääkaapissa. Peitä tai sulje astia.

Ympäristön lämpötila on liian kylmä

Älä asenna jääkaappipakastinta paikkoihin, joissa lämpötila laskee alle 10 °C:n.

Lämpötila-asetus on asetettu liian kylmäksi

Nosta lämpötilaa. Katso kappale "Muuta jääkaappiosan lämpötilaa", [sivu 194](#), kappale "Muuta pakastinosan lämpötilaa", [sivu 195](#) ja kappale "Muuta muunneltavan osan lämpötilaa", [sivu 195](#).

Kondensaattia jääkaappipakastimen sisäpinnalla

Ympäristön kosteus on korkea

Kuuma ja kostea sää lisää kondensaatiota. Se on normaalia eikä kyse ole viasta. Kun ilmankosteus laskee, kondensaatti katoaa.

ASENNUS

Asenna laite tämän osion ohjeiden mukaisesti.



VAARA!

Ennen lisävarusteiden asentamista tai säätämistä varmista, että laite on irrotettu pistorasiasta.



VAROITUS!

Lue turvallisuustiedot ja ohjeet kokonaisuudessaan ennen tämän tuotteen asentamista tai käyttämistä.



VAROITUS!

- Tätä laitetta ei ole tarkoitettu käytettäväksi integroituna kodinkoneena.
- Älä vaurioita kylmäainepiiriä.
- Kun sijoitat laitteen, varmista, että virtajohto ei ole puristuksissa tai vaurioitunut. Vaurioitunut virtapistoke voi ylikuumentua ja aiheuttaa tulipalon.
- Älä laite useita jatkojohtoja tai kannettavia virtalähteitä laitteen taakse.
- Älä kytke laitetta pistorasiaan, jos laite on vaurioitunut. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta ostit laitteen.
- Käytä omaa pistorasiaa, eli pistorasiaa ei saa jakaa muiden laitteiden kanssa.
- Pistoke on kytkettävä asianmukaiseen pistorasiaan, joka on asennettu ja maadoitettu kaikkien paikallisten lakien ja säädösten mukaisesti.
- Älä käytä pistorasiaa, jonka voi kytkeä pois katkaisimella tai muilla sähköä säästävillä järjestelmillä.
- Varmista, että laitteen liitäntäominaisuudet vastaavat verkkovirtaa. Nämä tiedot (sulakkeen luokitus, jännite ja taajuus) löytyvät laitteen merkinnöistä. Jos olet epävarma, ota yhteyttä valtuutettuun sähköasentajaan.
- Älä käytä jatkojohtoja äläkä pidennä virtajohtoa.



OLE VAROVAINEN!

Ole varovainen laitetta käsitellessäsi varmistaaksesi, ettei se kaadu ja aiheuta loukkaantumista.



HUOMAA!

Jos sinulla on kysyttävää asennuksesta, ota yhteyttä tukeen. Ota yhteyttä **Elviran tukeen**, jos tarvitset apua laitteesi kanssa.

Asennusalue



VAROITUS!

- Varmista laitteen sijoittamisessa, että virtajohto ja virtapistoke eivät jää väliin tai vaurioitu. Vaurioitunut virtapistoke voi ylikuumentua ja aiheuttaa tulipalon.
- Laite pitää sijoittaa tasaiselle ja kovalle pinnalle, joka on korkeudeltaan sama kuin muu lattia.
- Tämän pinnan tulee olla riittävän vahva kannattamaan täynnä olevaa laitetta.
- Varmista laitteen sijoittamisessa, että virtapistokkeeseen pääsee käsiksi.
- Älä asenna laitteen takasivua liian lähelle seinää. Tulipalovaara, jos kompressorin ylikuumenee.



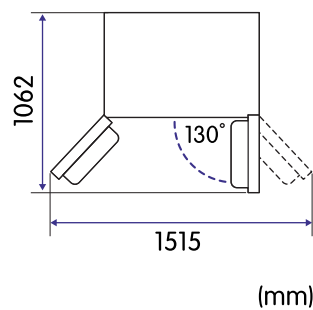
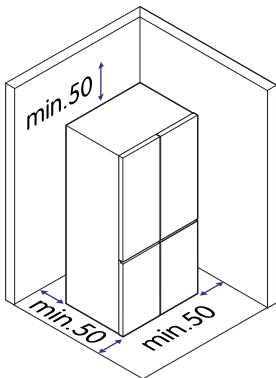
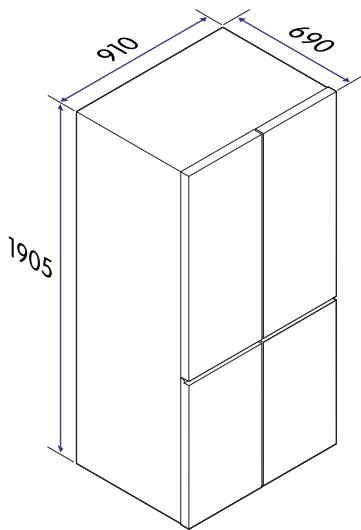
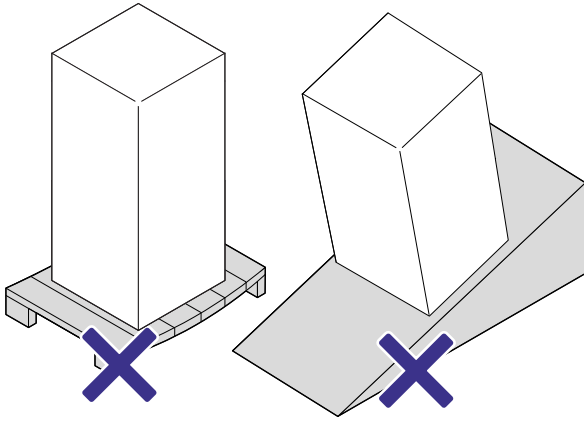
OLE VAROVAINEN!

- Tämä laite toimii hyvin ilmastoluokassa SN - T. Katso kappale "Ilmastoluokat", sivu 211. Laite ei välttämättä toimi oikein jos se altistuu lämpötila-alueen 10 - 43 °C ylä- tai alapuolella oleville lämpötiloille pitkäksi ajaksi.

Pidä seuraavat asiat mielessä, kun valitset laitteelle asennuspaikkaa.

- Vältä suoraa auringonvaloa, sadetta tai pakkasta.
- Pidä kaukana lämmönlähteistä, kuten liesistä, uuneista, tulisijoista, lämmittimistä tai pattereista.
- Sijoita sisätilaan, jossa on hyvä ilmanvaihto.
- Älä asenna laitetta kosteaan tai märkään paikkaan.
- Pinnan tulee olla kestävä, kuiva ja tasainen.
- Jätä riittävästi tilaa, että ovet ja vetolaatikat pystyvät avautumaan helposti mittojen mukaisesti.

Jotta laite olisi suorassa ja ilma pääsisi kiertämään laitteen alta takaa, jalkoja voi olla tarpeen säätää. Katso kappale "Jääkaappipakastimen suoristaminen", [sivu 207](#).



Pura jääkaappipakastin pakkauksesta.



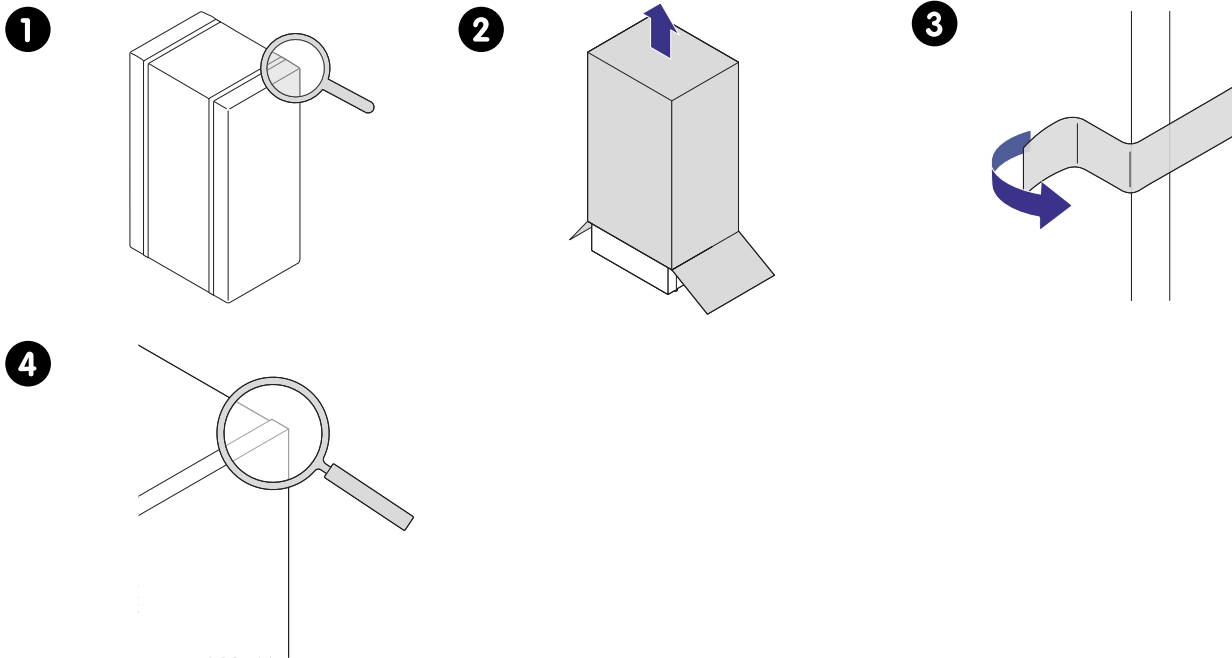
VAROITUS!

Pidä kaikki pakkausmateriaalit kaukana lapsista tukehtumisvaaran vuoksi.



HUOMAA!

Säilytä pakkaus tulevaa laitteen kuljettamista ja siirtämistä varten.

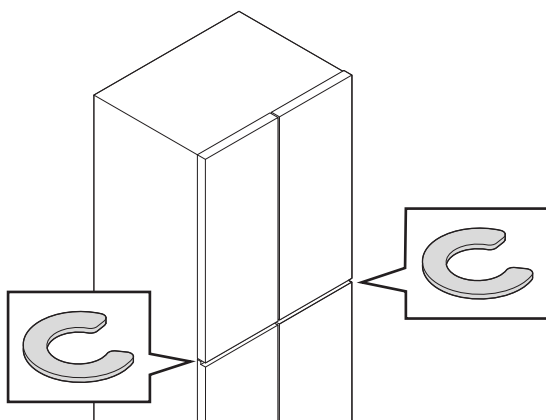


1. Tarkasta pakkaus vaurioiden varalta. Jos pakkaus on vaurioitunut, älä ota jääkaappipakastinta pakkauksesta. Ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta laite on ostettu.
2. Ota pahvilaatikko, muovikääreet ja vaahtomuovipakkaukset pois.
3. Ota hyllyjä ja vetolaatikoita suojaavat pahvit ja teipit pois. Ota lisävarusteet ja asennusosat pois jääkaappipakastimen sisältä.
4. Tarkasta jääkaappipakastin vaurioiden varalta. Jos jääkaappipakastin on vaurioitunut, älä kytke sitä virtalähteeseen. Säilytä pakkaus ja ota yhteyttä jälleenmyyjään, jolta laite on ostettu.

Asenna aluslevyt

Jääkaapin ovet eivät välttämättä pysy linjassa, jos niihin laitetaan paljon ruokaa. Asenna aluslevyt oven asennon säätämiseksi.

1. Nosta jääkaapin ovea hieman. Asenna aluslevy keskimmaiseen saranaan. Tee tämä kummallekin jääkaapin ovelle.



Jääkaappipakastimen suoristaminen

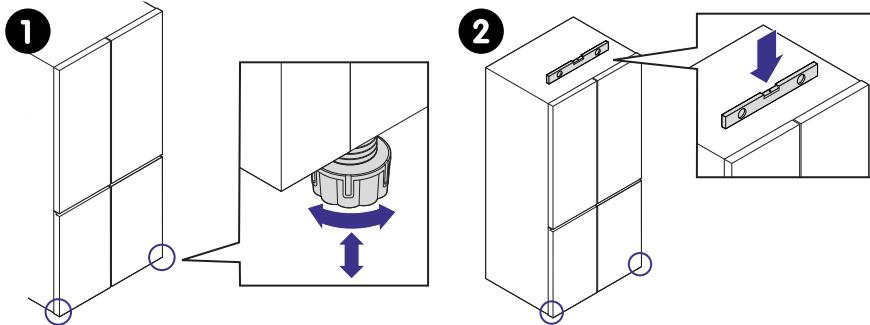
Jääkaappipakastin on varustettu kahdella säädettävällä tasoitusjalkalla, jotka sijaitsevat sen etuosassa. Takana ei ole säädettäviä osia. Suorista yksikkö säätämällä kahta etummaista tasoitusjalkaa tarpeen mukaan.

Säädä jalvoja, kunnes kaikki jalat ovat kosketuksissa lattiaan ja jääkaappipakastin on suorassa. Tämä estää jääkaappipakastinta liikkumasta ja välttää tärinää.



VAROITUS!

- Varo, ettei kätesi jää laitteen ja maan väliin tai laitteen ja säädetyn jalan väliin. Loukkaantumisen vaara!
- Pinnan, jolle laite asennetaan, on oltava riittävän vankka tukemaan täyteen lastattu laite.



1. Tarkista, onko jokin jaloista irti lattiasta, ja säädä tarvittaessa etujalkoja ruuvaamalla jalkaa ulos käsin tai sopivalla avaimella, kunnes se on kosketuksissa lattiaan.

HUOMAA!

- Nosta korkeutta kääntämällä jalvoja myötäpäivään.
- Laske korkeutta kääntämällä jalvoja vastapäivään.



Jalkoja on helpompi säätää, jos joku painaa hieman jääkaappipakastinta vasten.

2. Tarkasta vesivaa'an avulla, että jääkaappipakastin on suorassa, ja säädä jalvoja uudelleen tarvittaessa.

Jääkaappipakastimen liikuttaminen



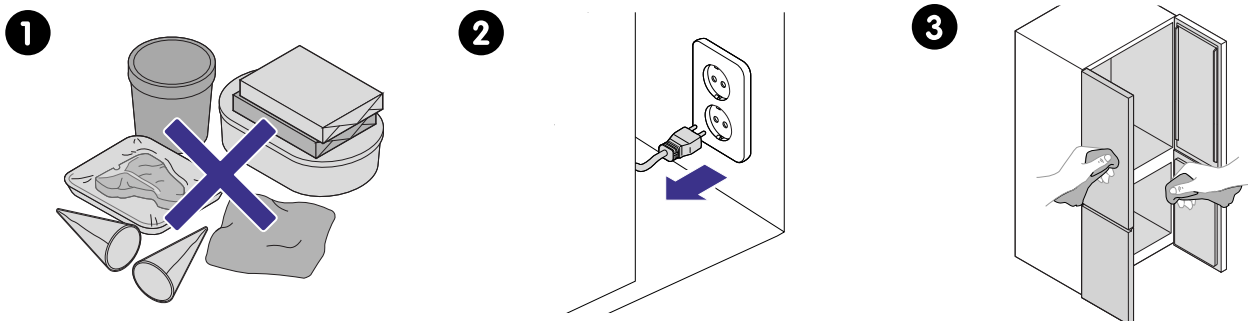
VAROITUS!

Laitteen siirtämisessä tai asentamisessa tulee olla mukana vähintään kaksi ihmistä loukkaantumisen vaaran välttämiseksi.

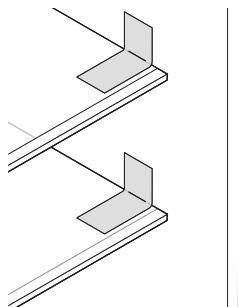


OLE VAROVAINEN!

Älä pidä kiinni ovesta, oven kahvasta tai saranasta laitteen liikuttamisen aikana.



4



1. Ota ruoat ja juomat pois jääkaappipakastimesta ja säilytä niitä viileässä paikassa.
2. Irrota laite pistorasiasta.
3. Puhdista jääkaappipakastin. Katso kappale "Puhdista jääkaappipakastin", [sivu 199](#).
4. Kiinnitä hyllyt, vetolaatikat ja irrotettavat osat teipillä liikkumisen estämiseksi siirtämisen aikana. Jääkaappipakastin on valmis siirrettäväksi.

HUOMAA! Noudata pakkauksessa olevia kuljetusohjeita.

TEKNISET TIEDOT

Tekniset tiedot

Tuotteen mallikoodi	Katso kappale "Etsi mallikoodi", sivu 192
Korkeus	1905 mm
Leveys	910 mm
Syvyys	690 mm
Kokonaistilavuus	600 l
Jääkaapin tilavuus	429 l
Pakastimen tilavuus	81 l
Muunneltavan osan tilavuus	90 l
Suositeltu lämpötila-asetus ihanteelliseen ruoan säilytykseen, tuore ruoka	4 °C
Suositeltu lämpötila-asetus ihanteelliseen ruoan säilytykseen, 4 tähteä	-18 °C
Pakastuskapasiteetti	10,4 kg / 24 h
Sulatustyyppi (jääkaappiosa)	Automaattinen
Sulatustyyppi (pakastinosa)	Automaattinen
Alin ympäristön lämpötila, johon kylmälaite sopii	+10 °C
Korkein ympäristön lämpötila, johon kylmälaite sopii	+43 °C
Nimellisvirta	1,5 A
Virtalähde	220–240 V, 50 Hz

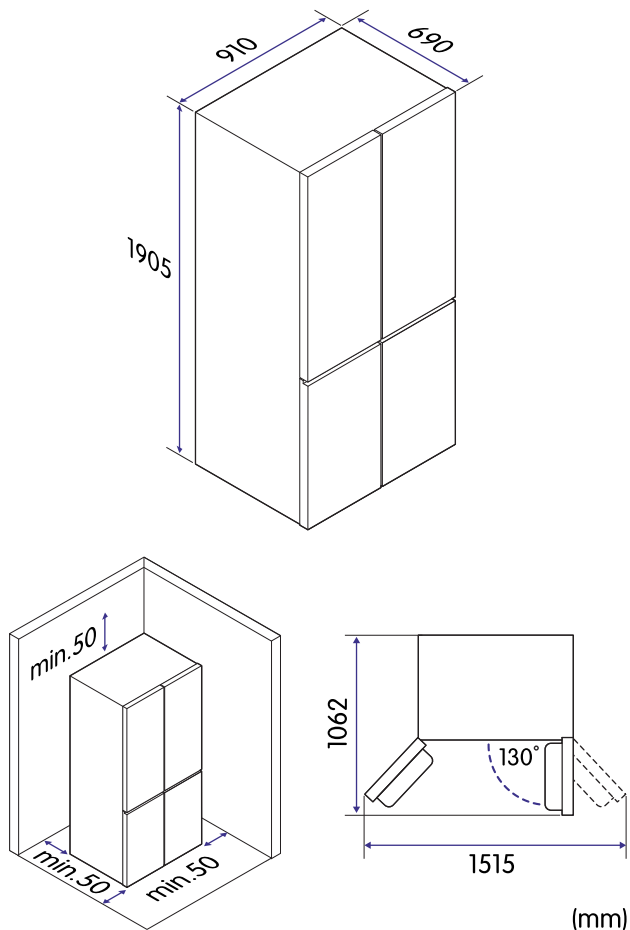
Energiatehokkuus

Tietoa tämän tuotteen energiatehokkuudesta löytyy eurooppalaisesta energiamerkintöjen EPREL-rekisteristä. Mene EPREL-sivustolle ja etsi tiedot mallin tunnisteiden avulla. Mallin tunniste löytyy tuotteen mukana tulevasta energiamerkistä.

EPREL-sivusto: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Mitat



EU-direktiivit ja -standardit

Tämä tuote täyttää soveltuvat EU-direktiivit ja -määräykset, ja se on CE-merkitty. Jos EU-vaatimustenmukaisuusvakuutusta ei ole toimitettu laitteen mukana, se on saatavilla pyynnöstä.

Laitteen suorituskyky on testattu kylmälaitteiden EN 60335 -standardin mukaisesti.

Ilmastoluokat

Luokka	Symboli	Ympäristön lämpötila-alue
Laajennettu lauhkea	SN	+10 - +32 °C
Lauhkea	N	+16 - +32 °C
Subtrooppinen	ST	+16 - +38 °C
Trooppinen	T	+16 - +43 °C

- Laajennettu lauhkea: Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi 10 - 32 °C:n ympäristön lämpötiloissa.
- Lauhkea: Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi 16 - 32 °C:n ympäristön lämpötiloissa.
- Subtrooppinen: Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi 16 - 38 °C:n ympäristön lämpötiloissa.
- Trooppinen: Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi 16 - 43 °C:n ympäristön lämpötiloissa.

Yleisiä säilytys suosituksia

Säilytä eri ruokia suositeltujen lokeroiden ja elintarvikkeiden tavoitesäilytyslämpötilojen mukaisesti. Tee näin varmistaaksesi pisimmän mahdollisen säilyvyyden ja ruokahävikin välttämiseksi.



OLE VAROVAINEN!

- Kahden tähden (**) pakastelokerot sopivat valmiiksi pakastetun ruoan säilyttämiseen, jäätelön säilyttämiseen tai valmistamiseen ja jääpalojen tekemiseen.
- Yhden tähden (*), kahden tähden (**) ja kolmen tähden (***) lokerot eivät sovi tuoreen ruoan pakastamiseen.



HUOMAA!

Joissakin jääkaappipakastimissa ei välttämättä ole kaikkia alla olevassa taulukossa lueteltuja lokerotyyppisiä.

Lokerotyyppi	Tavoitesäilytyslämpötila (°C)	Sopiva ruoka
Jääkaappi	+2 ~ +8	Kananmunat, kypsennetty ruoka, einekset, hedelmät ja vihannekset, maitotuotteet, kakut, juomat ja muut ruoat, jotka eivät sovi pakastettavaksi.
(***)*-pakastin	≤ -18	Merenelävät (kala, katkarapu, simpukat), makean veden tuotteet ja lihatuotteet (suositus 3 kuukautta, mitä pidempi säilytysaika, sitä heikompi maku ja ravitsemus), sopii pakastetulle tuoreelle ruoalle.
***-pakastin	≤ -18	Merenelävät (kala, katkarapu, simpukat), makean veden tuotteet ja lihatuotteet (suositus 3 kuukautta, mitä pidempi säilytysaika, sitä heikompi maku ja ravitsemus), ei sovi pakastetulle tuoreelle ruoalle.
** -pakastin	≤ -12	Merenelävät (kala, katkarapu, simpukat), makean veden tuotteet ja lihatuotteet (suositus 2 kuukautta, mitä pidempi säilytysaika, sitä heikompi maku ja ravitsemus), ei sovi pakastetulle tuoreelle ruoalle.
*-pakastin	≤ -6	Merenelävät (kala, katkarapu, simpukat), makean veden tuotteet ja lihatuotteet (suositus 1 kuukausi, mitä pidempi säilytysaika, sitä heikompi maku ja ravitsemus), ei sovi pakastetulle tuoreelle ruoalle.
0-tähteä	-6 ~ 0	Tuore sianliha, naudanliha, kala, kana, jotkin pakatut prosessoidut ruoat jne. (Suositus syödä samana päivänä, mielellään ei yli 3 päivän jälkeen). Osittain pakatut prosessoidut ruoat (ei-pakastetavat elintarvikkeet).

Lokerotyyppi	Tavoitesäilytyslämpötila (°C)	Sopiva ruoka
Jäähdytys	-2 ~ +3	Tuore/pakastettu sianliha, naudanliha, kana, makean veden tuotteet jne. (7 päivää alle 0 °C:ssa ja yli 0 °C:ssa suositellaan käyttämistä samana päivänä, ei mielellään yli 2 päivän jälkeen). Merenelävät (alle 0 °C 15 päivää, ei suositella säilytystä yli 0 °C:ssa)
Tuore ruoka	0 ~ +4	Tuore sianliha, naudanliha, kala, kana, kypsennetty ruoka jne. (Suositus syödä samana päivänä, mielellään ei yli 3 päivän jälkeen)
Viini	+5 ~ +20	Punaviini, valkoviini, kuohuviini jne.

Efnisyfirlit

ÖRYGGI	216
Viðvaranir	216
Ætluð notkun	216
Öryggi fyrir börn og fólk með fötlun	216
Almennt öryggi.....	217
Öryggi við uppsetningu.....	218
Öryggi við notkun.....	219
Öryggi við viðhald	220
Förgun	221
FLÝTIBYRJUN	222
HEFJAST HANDA	224
Lærið um kæli- og frystiskápinn	224
Stjórnborð	224
Aukahlutir.....	224
Kæli- og frystihólf	224
Hurðarbjalla.....	226
Finndu gerðarkóðann	226
Fyrir fyrstu notkun.....	226
NOTKUN KÆLI- OG FRYSTISKÁPSINS	228
Stillingar og aðferðir.....	228
Kveikt og slökkt kæli- og frystiskápnun	228
Hitastigi í kælihólfi breytt	228
Hitastigi í frystihólfi breytt.....	229
Hitastigi í breytanlega hólfinu breytt.....	229
Kveikt og slökkt á ECO stillingu	229
Kveikt og slökkt á Holiday stillingu	230
Kveikt og slökkt á Super Freeze stillingu.....	230
Geymsla matvæla	230
Geymsla matvæla í kæli- og frystiskápnun	230
Matvæli geymd í frystiskápnun	231
HREINSUN OG VIÐHALD	233
Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn	233
Undirbúningur ef ekki á nota tækið í langan tíma	234
Ef skipta þarf um LED-ljós.....	235
BILANAGREINING	236
Kæli- og frystiskápurinn virkar ekki rétt	236
Lykt kemur úr hólfunum	236
Hitastigið að innan er of hátt	236
Hitastigið að innan er of lágt	237
Hávaði úr kæli- og frystiskápnun	237

Hliðarþilið er heitt	237
Ekki hægt að opna skúffu auðveldlega	237
Rakapétting á innanrými kæli- og frystiskápsins	237
Rakapétting á ytra byrði kæli- og frystiskápsins	238
UPPSETNING	239
Uppsetningarsvæði	239
Taktu kæli- og frystiskápinn úr umbúðunum	240
Settu upp skinnurnar	241
Jafnvægisstilling kæli- og frystiskáps	242
Kæli- og frystiskápurinn færður	242
TÆKNILÝSINGAR	244
Tæknilýsing	244
Stærðir	245
ESB tilskipanir og staðlar	245
Lofslagsflokkun	245
Almennar ráðleggingar um geymslu	246

ÖRYGGI

Lesið þessar leiðbeiningar vandlega áður tækið er sett upp og notað. Geymið leiðbeiningarnar nálægt tækinu til síðari nota. Margskonar ábyrgðir munu falla úr gildi ef þessum leiðbeiningum er ekki fylgt.

Viðvaranir


HÆTTA!

Notaðar þegar hættu er á líkamstjóni eða dauða.


VIÐVÖRUN!

Notaðar þegar hættu er á líkamstjóni.


VARÚÐ!

Notaðar þegar hættu er á því að varan verði fyrir tjóni.


ATHUGAÐU!

Almennar upplýsingar sem þú ættir að vita um.



Hjálpleg ráð sem þér kunna að þykja gagnleg.

Ætluð notkun

Tækið er einungis ætlað fyrir:

- Notkun innandyrna á heimili eða svipuðu umhverfi eins og:
 - eldhúsum starfsfólks í verslunum, á skrifstofum og öðrum starfsumhverfum;
 - bóndabýli;
 - af viðskiptavinum á hótélum, mótélum og öðrum íbúðaumhverfum;
 - gistiheimilisumhverfum;
 - veislubjónustu og svipuð notkun sem fellur ekki undir smásölu.
- Heimilisnotkun, eins og geymsla matvæla og drykkjarfanga.

Öryggi fyrir börn og fólk með fötlun


VIÐVÖRUN!

Látið eftirfarandi hópa aðeins nota tækið undir umsjón eða ef þeim hafa verið veittar leiðbeiningar um örugga notkun þess. Þau verða að skilja hætturarnar sem eru til staðar.

- Börn 8 ára og eldri. (Börn undir 8 ára verða að vera undir stöðugu eftirliti, eða haldið fjarri vörinni.)
- Börn á aldrinum 3 til 8 ára mega setja í og taka úr tækinu.
- Fólk með minnkaða líkamlega, skynjunarlega eða andlega getu.
- Fólk sem skortir reynslu og þekkingu.


VIÐVÖRUN!

- Leyfið börnum eða gæludýrum ekki að leika sér með tækið.
- Leyfið börnum ekki að þrifa tækið án eftirlits.
- Leyfið ekki börnum eða gæludýrum að fara eða klifra inn í tækið, þau gætu kafnað eða dottið.


VIÐVÖRUN!

Börn mega ekki framkvæma þrif og viðhald nema þau séu 8 ára eða eldri og séu undir eftirliti.

**VIÐVÖRUN!**

Haldið öllum umbúðum fjarri börnum þar sem hættu er á köfnun.

**VIÐVÖRUN!**

Til að hindra að börn lokist inni skal fjarlægja hurðirnar áður en vörunni er fargað.

Almennt öryggi

**VIÐVÖRUN!**

Ekki setja hendur, fætur eða málmluti undir eða fyrir aftan tækið. Hættu er á að klemmast og beittar brúnir geta valdið meiðslum.

**VIÐVÖRUN!**

- Farið gætilega þegar tækið er fært. Tækið er þungt.
- Takið tækið úr sambandi fyrir flutning.
- Standið ekki á neinum hluta tækisins né notið neinn hluta tækisins sem stuðning.
- Ekki nota tækið ef það er skemmt, hafið samband við þjónustu.

**VIÐVÖRUN!**

Hættu á rafstuði!

- Ef rafmagnssnúran er skemmd verður henni að vera skipt út af framleiðandanum, þjónustuaðila hans eða sambærilega hæfum einstaklingum til að forðast hættu.
- Ekki stinga rafmagnstenglinum í samband ef rafmagnsinnstungan er laus. Hættu er á rafstuði og eldsvoða.
- Togið ekki í rafmagnssnúruna þegar tækið er tekið úr sambandi. Grípið ákveðið í rafmagnstengilinn og togið hann út úr rafmagnsinnstungunni.
- Snertið ekki rafmagnstengilinn með blautum höndum.
- Ekki skemma eða kremja rafmagnssnúruna og notið hana ekki ef hún er skemmd eða slitin. Allar skemmdir sem verða á snúrunni geta valdið skammhlaupi, eldsvoða og rafstuði.

**VIÐVÖRUN!**

Hættu á eldsvoða!

- Finna má eftirfarandi tákn á tækinu. Það er viðvörðun og gefur til kynna að kælimiðillinn og einangrunarþanefnið séu eldfim.



- Tryggið að engir íhlutir kælimiðilsrásarinnar skemmist við flutning og uppsetningu á tækinu. Kælimiðillinn, ísóbútan (R600a), sem kælimiðilsrásin inniheldur er eldfimur.
- Ef kælimiðilsrásin er skemmd skal forðast opin eld og hita- og neistagjafa og loftræsta vandlega svæðið í kringum tækið.
- Breytið ekki tæknilýsingunum né gerið breytingar á tækinu á neinn hátt.
- Ekki stinga rafmagnstenglinum í samband ef rafmagnsinnstungan er laus. Hættu er á rafstuði eða eldsvoða.
- Ekki skemma eða kremja rafmagnssnúruna og notið hana ekki ef hún er skemmd eða slitin. Allar skemmdir sem verða á snúrunni geta valdið skammhlaupi, eldsvoða og rafstuði.

Öryggi við uppsetningu



VIÐVÖRUN!

- Notið ávallt persónuhlífar (hanska o.s.frv.) við uppsetningu, viðhald og viðgerðir. Það er hættu á meiðslum.
- Gætið þess að kælimiðilsrásin skemmist ekki.
- Ekki setja tækið í samband ef það er skemmt.
- Þegar tækið er staðsett skal tryggja að ekki sé þrengt að rafmagnssnúrunni og rafmagnstenglinum eða að þau verði fyrir skemmdum. Skemmdur rafmagnstengill getur ofhitnað og valdið eldsvoða.
- Þegar verið er að staðsetja tækið skal tryggja að hægt sé að komast að rafmagnstenglinum.
- Setjið tækið ekki upp á stað þar sem það er í beinu sólarljósi.
- Tækið verður að vera jarðtengt. Framleiðandinn er ekki ábyrgur fyrir skemmdum sem geta átt sér stað vegna notkunar án jarðtengingar.
- Haldið loftræstiopum utan á tækinu lausum við hindranir.
- Setjið tækið ekki upp nema nægilegt pláss og loftræsting sé í kringum tækið. Það myndi valda ofhitnun.
- Setjið tækið ekki nálægt ofnum eða eldavélum.
- Yfirborðið sem tækið er uppsett á verður að vera nægilega sterkt til að standa undir fullhlöðnu tæki.
- Stillið fæturna þar til allir fæturnir snerta gólfið og tækið er lárétt. Það kemur í veg fyrir að tækið hreyfist, velti og það sé hættu á meiðslum.
- Setjið bakhlið tækisins ekki of nálægt vegg. Hætta er á eldsvoða ef þjappan ofhitnar.
- Þegar kæli- og frystiskápurinn er staðsettur verður rýmið fyrir ofan hann að vera lágmark 50 mm, og setja verður kæli- og frystiskápin upp að vegg með fríbili sem er a.m.k. 50 mm svo lofthringrás sé möguleg til að hindra ofhitnun. Ráðlagt er að hafa 50 mm frá bakinu að veggnum til að forðast snertingu eða nálægð við heita hluti (þjöppu, eimsvala) og koma í veg fyrir eldhættu.



VIÐVÖRUN!

- Tengid ekki tækið við rafmagnsinnstungu ef tækið er skemmt. Hafið sambandi við smásöluaðilann þar sem tækið var keypt.
- Notið sérúthlutaða rafmagnsinnstungu, sem þýðir að ekki skal deila rafmagnsinnstungunni með öðrum tækjum.
- Staðsetjið ekki fjöltengi eða færanlega aflgjafa fyrir aftan tækið.
- Verið viss um að rafmagnstengillinn sé tengdur við jarðtengda innstungu. Athugaðu vandlega að innstungan þín sé jarðtengd á réttan og áreiðanlegan hátt.
- Gangið úr skugga um að tengistærðir tækisins séu samsvarandi við rafveitu. Þessar upplýsingar (stærð öryggja, spenna og tíðni) má finna á merkingu tækisins. Ef vafi leikur á skal ráðfæra sig við viðurkenndan rafvirkja. Annars er hættu á raflosti, eldsvoða, meiðslum eða vandamálum með tækið.
- Notið ekki framlengingarsnúru og lengið ekki rafmagnssnúruna.
- Þegar tækið hefur verið staðsett er ráðlagt að biða í a.m.k. 4 klukkustundir áður en það er tengt við rafveitu. Með því er olíunni gert kleift að flæða tilbaka í þjöppuna.



VARÚÐ!

- Gangið úr skugga um að nægilegt rými sé í kringum tækið svo auðveldlega sé hægt að opna hurðirnar og skúffurnar.
- Takið tækið úr sambandi við rafmagn áður en aukahlutir eru settir upp.



ATHUGAÐU!

Hafið samband við **Elvita þjónustu** ef hjálpar er þörf með uppsetningu tækisins.

Öryggi við notkun

**VIÐVÖRUN!**

- Geymið ekki sprengifim efni í þessu tæki, eins og úðabrúsa sem innihalda eldfimt drifefni.
- Geymið ekki eldfimt gas eða vökva í tækinu, hætta er á sprengingu.
- Ekki geyma eldfima, sprengifima, óstöðuga eða mjög tærandi hluti í tækinu til að hindra skemmdir á því eða eldsvoða af slysi.
- Ekki geyma ílát fyllt með vökva ofan á tækinu til að hindra að hann geti hellst niður. Þurrkið upp allan vökva sem hellist niður. Vökvi sem hellst hefur niður getur valdið raflosti, eldsvoða eða meiðslum.

**VIÐVÖRUN!**

Haldið logandi kertum, lömpum og öðrum hlutum með opnum eldi fjarri tækinu til að forðast eldhættu.

**VIÐVÖRUN!**

- Ekki fjarlægja eða setja matvæli eða ílát í frystihólfið með blautar hendur þegar kæli- og frystiskápurinn er í gangi, sérstaklega ekki málmílat, til að forðast skrámur á húð og frostbruna.
- Neytið ekki frosinna matvæla, eins og íspinna eða ísmola, beint úr frystiskápnum. Það gæti valdið frostbruna.

**VIÐVÖRUN!**

- Haldið loftræstiopum innan í tækinu lausum við hindranir.
- Notið ekki raftæki innan í geymsluhólfum tækisins fyrir matvæli, nema þau sem framleiðandinn mælir með.

**VIÐVÖRUN!**

Notið tækið ekki án lýsingar í innanrými.

**VARÚÐ!**

- Setjið ekki heita hluti nálægt plastíhlutum tækisins.
- Ekki setja matvæli beint við afturhliðina.
- Gangið úr skugga um að öllum hillum og skúffum hafi verið ýtt alveg inn í tækið áður en hurðinni er lokað til að forðast skemmdir.

**VARÚÐ!**

Viðvaranir vegna matvælaöryggis!

Til að forðast mengun matvæla skal fylgja þessum leiðbeiningum:

- **Forðist langvarandi hurðaropnanir:** Ef hurðin er höfð opin í langan tíma getur það valdið verulegri hækkun á hitastigi innan í hólfunum.
- **Regluleg þrif:** Hreinsið yfirborð sem komast í snertingu við matvæli og aðgengileg frárennsliskerfi reglulega.
- **Viðhald vatnsskammtara:** Fyrir gerðir með vatnsskammtara: Ef vatnsskammtarinn hefur ekki verið notaður í 48 klukkustundir skal hreinsa hann fyrir notkun. Ef vatnskerfið er tengt við vatnsveitu og hefur ekki verið notað í 5 daga skal skola það fyrir neyslu.
- **Rétt geymsla á hráu kjöti og fiski:** Geymið hrátt kjöt og fisk í viðeigandi ílátum í hólfunum til að koma í veg fyrir snertingu við eða leka á annan mat.
- **Stjörnuflökkuð hólff:**
 - Tveggja stjörnu hólff fyrir frosin matvæli henta fyrir geymslu forfrystra matvæla, til að geyma rjómaís og búa til klaka.
 - Einnar stjörnu, tveggja stjörnu og þriggja stjörnu hólfin henta ekki til að frysta fersk matvæli.
- **Varúðarráðstafanir við langtímageymslu:** Ef kælitækið er skilið eftir tómt í langan tíma skal slökkva á því, afþiða, þrífa, þurrka og skilja hurðina eftir opna til að koma í veg fyrir að mygla myndist inni.
- Fara ætti nákvæmlega eftir ráðleggingum varðandi geymslu.
- Geymið forpökkuð fryst matvæli í samræmi við leiðbeiningar framleiðanda frystu matvæla.
- Setjið matvælin þannig að loft geti leikið óhindrað um þau.
- Eftir að fryst matvæli hafa verið þídd niður skal ekki frysta þau aftur. Þegar matvæli hafa þiðnað geta gæðin versnað smám saman eða þau skemmst.
- Hyljið eða vefjið inn matvælunum, sérstaklega ef þau eru bragðsterk til að hindra að lykt berist.
- Setjið ekki kolsýrða eða freyðandi drykki í frystihólfið þar sem það skapar þrýsting í ílátinu, sem getur valdið því að það springi og skemmi tækið.
- Ekki opna hurðina oft.
- Lokið hurðinni gætilega til að hindra að hlutir falli um koll.

Öryggi við viðhald

**VIÐVÖRUN!**

- Öll vinna við rafmagn verður að vera framkvæmd af viðurkenndum rafvirkja eða einstaklingi með sambærilega hæfni.
- Þjónusta fyrir þetta tæki má aðeins vera framkvæmd af viðurkenndri þjónustumiðstöð og aðeins má nota upprunalega varahluti.
- Ekki reyna að gera við, taka í sundur eða breyta tækinu sjálf.
- Takið tækið úr sambandi fyrir afþiðingu
- Ekki framkvæma neitt viðhald nálægt uppsprettu elds.

**VIÐVÖRUN!**

Áður en hreinsun eða viðhald af öllu tagi er framkvæmt á tækinu skal taka það úr sambandi frá rafmagnsinnstungunni.

**VIÐVÖRUN!**

Notið ekki verkfæri eða aðrar aðferðir til að flýta fyrir afþiðingarferlinu, nema framleiðandinn mæli með því.

**VIÐVÖRUN!**

Skiptið ekki sjálf um ljósaperurnar í tækinu. Ef ljósaperurnar eru sprungnar skal hafa samband við þjónustu.

**VARÚÐ!**

- Notið ekki málmhluti, gufuhreinsi, þynni, bílahreinsiefni, klór, léttolíu, svarfandi hreinsiefni eða lífræn leysiefni eins og bensen til að þrifa. Það gæti skemmt yfirborð tækisins og gæti valdið eldsvoða.
- Notið ekki beitta hluti til að fjarlægja ísingu úr tækinu. Notið plastsköfu.
- Ekki nota svampa og grófa hreinsiklúta. Þeir geta valdið rispum.
- Hreinsið reglulega yfirborð sem geta komist í snertingu við matvæli og aðgengilegan frárennslisbúnað.
- Ekki nota harða bursta, stálull, vírabursta, svarfandi efni (eins og tannkrem), lífræn leysiefni (eins og alkóhól, asetón, bananaolíu o.s.frv.), sjóðandi vatn, sýru eða alkalísk efni, sem gætu skaðað yfirborð og innra byrði tækisins. Sjóðandi vatn og lífræn leysiefni eins og bensen geta aflagað eða skemmt plasthluta.

Förgun

**VIÐVÖRUN!**

- Til að hindra að börn lokist inni skal fjarlægja hurðirnar áður en vörunni er fargað.
- Til að hindra að börn klifri inn í tækið skal ekki fjarlægja hillur og skúffur.
- Haldið öllum umbúðum fjarri börnum þar sem hættu er á köfnun.
- Ef tækið er með læsingu á hurðinni skal gera hana óvirka áður en tækinu er fargað.
- Til að hindra að börn geti orðið fyrir rafstuði skal taka rafmagnssnúruna úr sambandi og skera hana áður en tækinu er fargað.
- Leyfið börnum ekki að leika sér með tækið.

**VIÐVÖRUN!**

- Tryggið að rör kælimiðilsrásarinnar séu ekki skemmd áður förgun á sér stað.
- Ekki farga tækinu með því að kasta því á eld. Það er hættu á sprengingu.
- Tækið inniheldur kælimiðil og gas í einangruninni. Fagaðilar verða að sjá um förgun kælimiðils og gass á viðurkenndri förgunarstöð í samræmi við staðbundnar reglur því þau geta valdið augnskaða eða íkveikju. Kælimiðillinn og einangrunarpanefnið eru eldfim. Útsetjið ekki fyrir eldslogum.



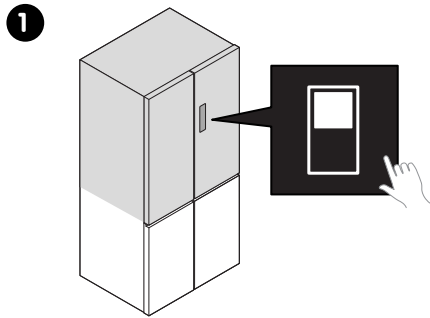
Fargið umbúðum á umhverfisvænan hátt. Með því setja umbúðir í endurvinnslu, samkvæmt reglum lands og staðar er hægt að draga úr notkun hráefna og magni úrgangs í landfyllingum.

Þetta tæki er merkt í samræmi við Evróputilskipun 2012/19/ESB, rafmagns- og rafeindatækjaúrgangur (WEEE). Táknið á tækinu eða á umbúðum þess gefur til kynna að ekki skuli meðhöndla það sem heimilisúrgang. Í staðinn skal afhenda það til viðeigandi söfnunarstöðvar fyrir endurvinnslu rafmagns- og rafeindatækjaúrgangs.

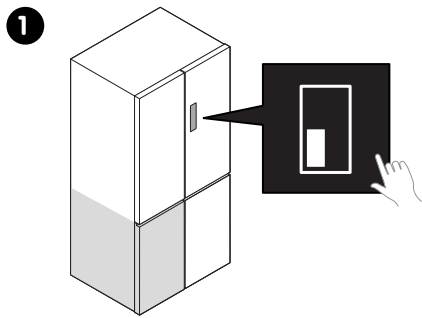
Með því að tryggja rétta förgun tækisins hjálpar þú við að koma í veg fyrir mögulega neikvæðar afleiðingar fyrir umhverfið og heilsu manna, sem að öðrum kosti gætu orðið vegna óviðeigandi meðhöndlunar úrgangs vegna þessa tækis. Til að fá nánari upplýsingar um endurvinnslu þessa tækis skaltu hafa samband við viðkomandi bæjaryfirvöld sem sjá um sorphirðu, heimilissorpbjónustu eða verslunina þar sem þú keyptir tækið.

FLÝTIBYRJUN

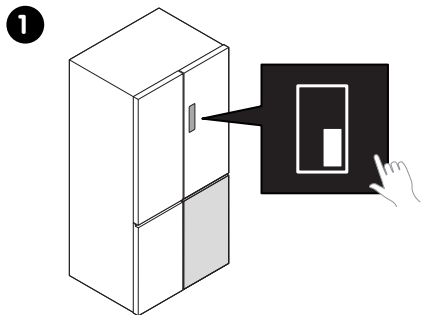
Hitastigi kælikáps breytt



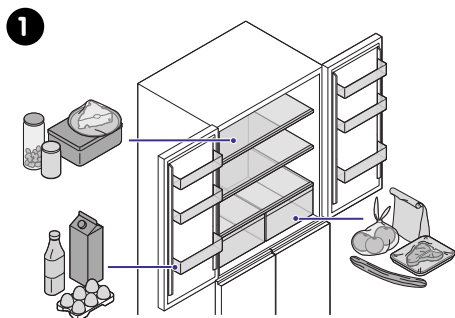
Hitastigi í frystiskáp breytt

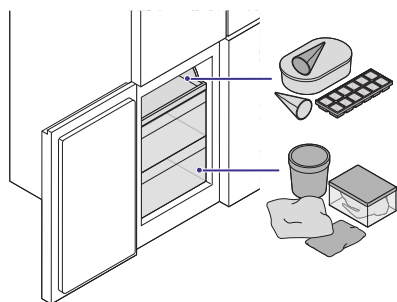


Hitastigi breytanlega hólsins breytt



Geymsla matvæla í kælikápnum

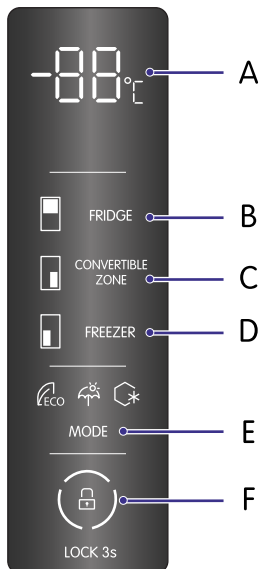


Geymsla matvæla í frystiskápnum**1**

HEFJAST HANDA

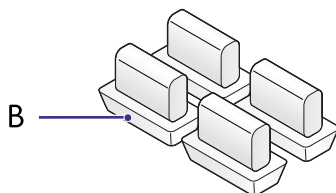
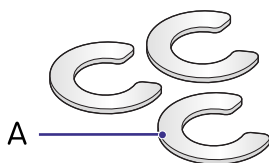
Lærið um kæli- og frystiskápinn

Stjórnborð



- A. Birting hitastigs
- B. Hitastýring kælikáps
- C. Hitastýring á breytanlegu hólfi
- D. Hitastýring frystiskáps
- E. Stillingarveljari (ECO, Holiday, Super Freeze)
- F. Stýring barnalæsingar

Aukahlutir



- A. Skinnur
- B. Höggdeyfir fyrir hurð

Skinnur

Til að stilla kælikápshurðirnar saman.

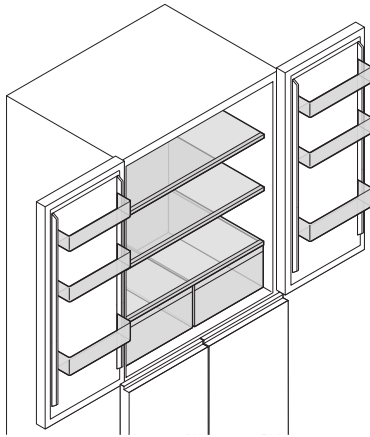
Höggdeyfir fyrir hurð

Til að draga úr höggi þegar hurðin lokast.

Kæli- og frystihólf

Kælikápshólf

Kælikápshólfið hentar til að geyma margskonar ávexti, grænmeti, drykkjarföng og önnur matvæli sem neytt er innan skamms tíma. Kælikápshólfið samanstendur af hurðagrindum, hillum og skúffum.

**Hurðahillur**

Til að geyma og skipuleggja matvæli þín og drykkjarvörur.

Grænmetisráðgjafi

Til að geyma og flokka mismunandi tegundir af matvælum eins og ávexti, grænmeti og snarl.

Hillur

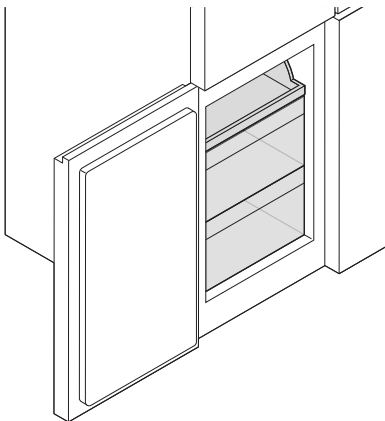
Til að geyma og skipuleggja matvæli þín og drykkjarvörur.

**ATHUGAÐU!**

- Orkunýting tækisins er best þegar allar hillur og skúffur eru í upphaflegum staðsetningum sínum.
- Þetta tæki inniheldur LED ljósgjafa í orkunýtniflokki F.

Frystihólf

Frystihólfið getur haldið matvælum ferskum í langan tíma og hentar fyrir geymslu kjöts, fisks, rjómaíss og annarra matvæla sem ekki verður neytt innan skamms tíma. Frystihólfið samanstendur af skúffum og rennibakka.

**Frystiskúffur**

Til að geyma og flokka mismunandi tegundir af matvælum.

Breytanlegt hólf

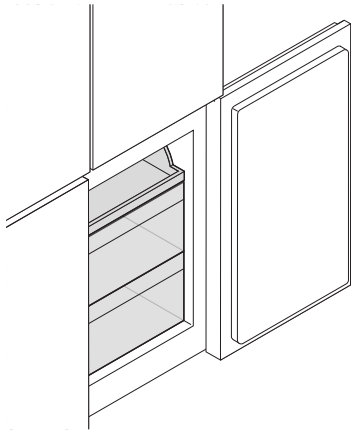
Breytanlega hólfið getur virkað annað hvort sem kæli- eða frystihólf. Breytanlega hólfið samanstendur af skúffum og rennibakka.

**VIÐVÖRUN!**

- Ekki setja flöskur eða lokuð ílát með vökvum í frystiskápinn eða breytanlega hólfið þegar stillt er á hitastig undir frostmarki. Ílátin geta sprungið þegar vökvinn frýs.
- Ekki setja kolsýrða eða freyðandi drykki í frystiskápinn eða breytanlega hólfið þegar stillt er á hitastig undir frostmarki því það skapar þrýsting í ílátinu, sem getur valdið því að það springi og valdi skemmdum á tækinu.

**ATHUGAÐU!**

Breytanlega hólfið getur virkað annað hvort sem kæli- eða frystihólf.

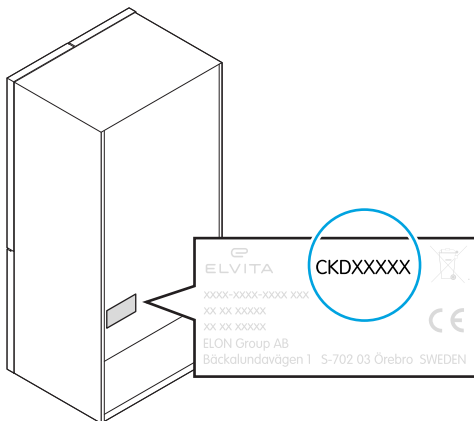
**Skúffur breytanlegs hólfs**

Til að geyma og flokka mismunandi tegundir matvæla eftir hitastiginu í skúffunni.

Hurðarbjalla**ATHUGAÐU!**

Forðastu að hafa hurðina opna í langan tíma til að spara orku.

Þegar hurðin hefur verið opin í meira en 1 mínútu heyrir hljóðviðvörðun. Slökktu á viðvörðuninni með því að loka hurðinni.

Finndu gerðarkóðann

Gerðarkóðinn er prentaður á merkimiða á tækinu. Þú þarft kóðann til að finna allar og nýlegustu upplýsingarnar, þjónustuna og aðstoðina fyrir þína gerð af tæki.

**ATHUGAÐU!**

Þetta tæki og textamerking eru dæmi. Tækið þitt og texti gætu haft annað útlit og innihald.

Fyrir fyrstu notkun

Undirbúið kæli- og frystiskápinn fyrir fyrstu notkun áður en honum er stungið í samband og matvæli sett í geymslu.

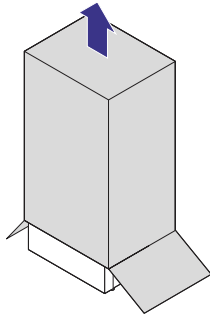
**VIÐVÖRUN!**

Lestu öryggisupplýsingarnar og leiðbeiningarnar í heild áður en þú setur upp eða notar þessa vöru.

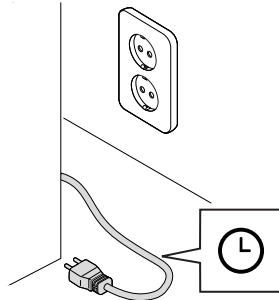
**VIÐVÖRUN!**

- Ef rafmagnssnúran er skemmd verður henni að vera skipt út af framleiðandanum, þjónustuaðila hans eða sambærilega hæfum einstaklingum til að forðast hættu.
- Tengid ekki tækið við rafmagnsinnstungu ef tækið er skemmt. Hafið sambandi við smásöluaðilann þar sem tækið var keypt.
- Stinga verður klónni í viðeigandi rafmagnsinnstungu sem er sett upp og jarðtengd samkvæmt öllum staðbundnum lögum og reglugerðum.
- Ekki stinga rafmagnstenglinum í samband ef rafmagnsinnstungan er laus. Hætta er á rafstuði eða eldsvoða.
- Gætið þess að skemma ekki rafmagnssnúruna og notið hana ekki ef hún er skemmd eða slitin. Allar skemmdir sem verða á snúrunni geta valdið skammhlaupi, eldsvoða og rafstuði.
- Notið ekki framlengingarsnúru og lengið ekki rafmagnssnúruna.
- Taktu klónna úr sambandi ef rafmagnsleysi verður.

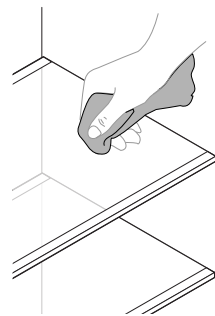
1



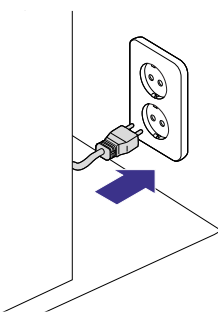
2



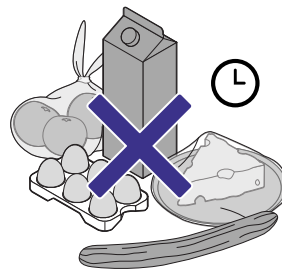
3



4



5



1. Gangið úr skugga um að allar umbúðir hafi verið fjarlægðar af kæli- og frystiskápnum og hann staðsettur á réttan hátt.

ATHUGAÐU! Gangið úr skugga um að það sé nægt pláss og lofthringrás í kringum kæli- og frystiskápinn samkvæmt mælingum uppsetningarsvæðis.

2. Látið kæli- og frystiskápinn standa í að minnsta kosti 4 klukkustundir áður en honum er stungið í samband.
3. Notaðu mjúkan klút eða svamp til að þurrka af innan úr kæli- og frystiskápnum með veikri blöndu af matarsóða. Skolið af með heitu vatni og þurrkið af innanrými eða látið þorna með hurðirnar opnar.
VARÚÐ! Verið viss um að nota hlutlausu sápu. Ekki nota hreinsiefni eða svarfefni.
4. Settu rafmagnssnúruna í samband.
Eftir nokkra stund fer þjappan í gang og myndar hljóð. Innilokaður vökvi og gas geta einnig myndað hljóð, jafnvel þegar þjappan er ekki í gangi. Frambrúnir tækisins gætu verið heitar, sem hindrar rakapéttingu. Þetta er allt eðlilegt meðan tækið er í gangi.
5. Látið kæli- og frystiskápinn vera tóman í gangi í 2 klukkustundir, án þess að opna hurðina.
Kæli- og frystiskápurinn er nú tilbúinn til notkunar.

**ATHUGAÐU!**

- Ráðlagt hitastig er 4 °C í kælskápnnum og -18 °C í frystiskápnnum. Athugið reglulega með hitamæli til að tryggja að þessu hitastigi sé viðhaldið í skápnnum.
- Það getur haft neikvæð áhrif á afköst kæli- og frystiskápsins við kælingu ef of mikið af matvælum eru sett í hann þegar kveikt er á honum í fyrsta sinn.

NOTKUN KÆLI- OG FRYSTISKÁPSINS

Stillingar og aðferðir



ECO

Sparar orku með því að draga úr orkunotkun. Sjá hluti "Kveikt og slökkt á ECO stillingu", [síða 229](#).



Holiday

Stillir hitastigið til langs tíma án notkunar. Sjá hluti "Kveikt og slökkt á Holiday stillingu", [síða 230](#).



Super Freeze

Frystir matvæli hraðar en venjulega. Sjá hluti "Kveikt og slökkt á Super Freeze stillingu", [síða 230](#).

Kveikt og slökkt kæli- og frystiskápnum



VIÐVÖRUN!

- Stinga verður klónni í viðeigandi rafmagnsinnstungu sem er sett upp og jarðtengd samkvæmt öllum staðbundnum lögum og reglugerðum.
- Gætið þess að skemma ekki rafmagnssnúruna og notið hana ekki ef hún er skemmd eða slitin. Allar skemmdir sem verða á snúrunni geta valdið skammhlaupi, eldsvoða og rafstuði.
- Notið ekki framlengingarsnúru og lengið ekki rafmagnssnúruna.
- Ekki stinga rafmagnstenglinum í samband ef rafmagnsinnstungan er laus. Hætta er á rafstuði og eldsvoða.
- Snertið ekki rafmagnstengilinn með blautum höndum.



ATHUGAÐU!

Það kviknar á LED-ljósinu innan í kæli- og frystiskápnum þegar hurðin er opin.

1. Stingið rafmagnssnúrunni í samband til að kveikja á kæli- og frystiskápnum.
2. Takið rafmagnssnúruna úr sambandi til að slökkva á kæli- og frystiskápnum.
VIÐVÖRUN! Togið ekki í rafmagnssnúruna þegar tækið er tekið úr sambandi. Grípið ákveðið í rafmagnstengilinn og togið hann út úr rafmagnsinnstungunni.

Kveikt og slökkt á kælikápnum

1. Snertið **FRIDGE** þangað til -- birtist til að slökkva á kælikápnum.
2. Snertið **FRIDGE** til að stilla hitastigið og kveikja á kælikápnum.

Kveikt og slökkt á breytanlega svæðinu

1. Snertið **CONVERTIBLE ZONE** þangað til -- birtist.
2. Snertið **CONVERTIBLE ZONE** til að stilla hitastigið og kveikja á breytanlega svæðinu.

Hitastigi í kælihólfi breytt



ATHUGAÐU!

Hægt er að stilla kælihólfið á -- til að slökkva á því. Þetta er ekki stilling hitastigs.

Stilltu meðalhitastigið fyrir kælikápsbólfið.

1. Snertið **FRIDGE** til að fara í gegnum tiltæk hitastig (2 °C til 8 °C).

**VARÚÐ!**

- Ef hitastigið er stillt hátt mun það auka matarsóun.
- Ef hitastigið er stillt lægra en nauðsynlegt er þá sóar það orku.
- Miðlungs stilling hentar best til að ná sem bestri varðveislu matvæla

**ATHUGAÐU!**

- Ráðlagt hitastig fyrir kælskáphólfíð er 4 °C.
- Hitastigið innan í hverju hólfí getur verið frábrugðið gildinu sem birt er á stjórnborðinu, eftir því hversu mikið af matvælum er geymt og hvar matvælin eru sett. Hár eða lágur herbergishiti getur einnig haft áhrif á raunverulegt hitastig innan í tækinu.

Hitastigi í frystihólfi breytt

Stillið meðalhitastigið fyrir frystihólfið.

1. Snertið **FREEZER** til að fara í gegnum tiltæk hitastig (-14 °C til -22 °C).

**VARÚÐ!**

- Ef hitastigið er stillt hátt mun það auka matarsóun.
- Ef hitastigið er stillt lægra en nauðsynlegt er þá sóar það orku.
- Miðlungs stilling hentar best til að ná sem bestri varðveislu matvæla

**ATHUGAÐU!**

- Ráðlagt hitastig fyrir frystihólfið er -18 °C.
- Hitastigið innan í hverju hólfí getur verið frábrugðið gildinu sem birt er á stjórnborðinu, eftir því hversu mikið af matvælum er geymt og hvar matvælin eru sett. Hár eða lágur herbergishiti getur einnig haft áhrif á raunverulegt hitastig innan í tækinu.

Hitastigi í breytanlega hólfinu breytt

**ATHUGAÐU!**

Hægt er að stilla breytanlega hólfíð á -- til að slökkva á því. Þetta er ekki stilling hitastigs

Stillið meðalhitastigið fyrir breytanlega hólfíð.

1. Snertið **CONVERTIBLE ZONE** til að fara í gegnum tiltæk hitastig (5 °C til -20 °C).

**VARÚÐ!**

- Ef hitastigið er stillt hátt mun það auka matarsóun.
- Ef hitastigið er stillt lægra en nauðsynlegt er þá sóar það orku.
- Miðlungs stilling hentar best til að ná sem bestri varðveislu matvæla

**ATHUGAÐU!**

Hitastigið innan í hverju hólfí getur verið frábrugðið gildinu sem birt er á stjórnborðinu, eftir því hversu mikið af matvælum er geymt og hvar matvælin eru sett. Hár eða lágur herbergishiti getur einnig haft áhrif á raunverulegt hitastig innan í tækinu.

Kveikt og slökkt á ECO stillingu

Notið ECO stillingu til að minnka orkunotkun.

Kveikt á ECO stillingu

1. Snertið **MODE** til að fara í gegnum mögulegar stillingar þar til  [ECO stilling] lýsir.
Kveikt er á ECO stillingu. Hitastigið í kælskápnnum er stillt á 5 °C og hitastigið í frystiskápnnum er stillt á -18 °C.

Slökkt á ECO stillingu

1. Snertið **MODE** þar til enginn af stillingavísunum lýsir.

Kveikt og slökkt á Holiday stillingu

Notið Holiday stillingu til að aðlaga hitastigið fyrir lengri tíma án notkunar.



VARÚÐ!

Geymið ekki nein matvæli í kælikápnun þegar þessi stilling er notuð.

Kveikt á Holiday stillingu

1. Snertið **MODE** til að fara í gegnum tiltækar stillingar þar til [Holiday stilling] lýsir til að kveikja á Holiday stillingu. Kveikt er á Holiday stillingu og hitastigið í kælikápnun stillt á 17°C.

Slökkt á Holiday stillingu

1. Snertið **MODE** þar til enginn af stillingavísunum lýsir.

Kveikt og slökkt á Super Freeze stillingu

Notið Super Freeze stillingu til að lækka hitastigið hratt. Með þessu eru matvæli fryst hraðar en venjulega. Þetta heldur matvælunum ferskum lengur og varðveitir vítamín og næringarefni betur.

Kveikt á Super Freeze stillingu

1. Snertið **MODE** til að fara í gegnum möguleg svæði þar til [Super Freeze stilling] lýsir. Kveikt er á Super Freeze stillingu og hitastig frystiskápsins er stillt á -25 °C. Super Freeze stilling slekkur sjálfkrafa á sér eftir 50 klukkustundir.

Slökkt á Super Freeze stillingu

1. Snertið **MODE** þar til enginn af stillingavísunum lýsir.

Geymsla matvæla

Geymsla matvæla í kælikápnun



VIÐVÖRUN!

Til að koma í veg fyrir að hlutir falli og valdi meiðslum eða skemmdum á kæli- og frystiskápnun skal ekki hlaða of miklu í hillurnar og hurðagrindurnar eða setja of mikið í skúffurnar.

- Til að koma í veg fyrir að hlutir falli og valdi meiðslum eða skemmdum á kæli- og frystiskápnun skal ekki hlaða of miklu í hillurnar og hurðagrindurnar eða setja of mikið í skúffurnar.
- Ekki yfirhlaða tækið þannig að lofhringrás verði ekki næg.



VARÚÐ!

- Farðu alltaf eftir þeim geymslutíma og fyrningardagsetningum sem framleiðendur leggja til.
- Ef hurðin er höfð opin í langan tíma getur það valdið verulegri hækkun á hitastigi í hölfunum.
- Geymdu hrátt kjöt og fisk í hentugum ílátum í kælikápnun þannig að þau komist ekki í snertingu við eða valdi leka á önnur matvæli.
- Ekki setja fljótandi olíur eða máltíðir eldaðar í olíu í kælikápnun í óþéttum ílátum. Það skemmir plastyfirborð tækisins. Hreinsið og skolið alla olíu sem hefur lekið með heitu vatni þegar í stað.



VARÚÐ!

Ekki loka hurðinni meðan einhverjar hillur eru útdregnar eða skúffur opnar. Það gæti skemmt hillurnar, skúffurnar og hurðina.



ATHUGAÐU!

Til að forðast óþarfa orkueyðslu:

- Ekki geyma heitan mat eða vökva sem gufa kemur úr í kæli- og frystiskápnun. Ef heit matvæli eru sett beint í kæli- eða frystiskápnun veldur það hækkun á innra hitastigi sem leiðir til þess að þjappan þarf að vinna meira og nota meiri orku. Kæla verður heitan mat og drykki að stofuhita áður en þau eru geymd.
- Ekki hafa hurðirnar opnar í lengri tíma.

Notaðu eftirfarandi ábendingar og ráðleggingar við geymslu matvæla í kælikápnunum.

Þegar fersk matvæli eru sett í kælikáp:

- Breiddu yfir eða vefðu inn matvælin, sérstaklega ef þau eru bragðsterk.
- Settu matvælin þannig að loft geti leikið óhindrað um þau.
- Ef rafmagnsbilun verður er hægt að geyma matvælin í nokkrar klukkustundir. Ekki opna hurðina meðan rafmagnsbilun stendur yfir og ekki setja meira af ferskum matvælum í kælikápin.

Aðrar ráðleggingar varðandi kælikáp:

Matvæli	Ráðlegging
Kjöt (allar gerðir)	Vefðu inn í pólýþen (plast) og settu á glerhilluna fyrir ofan skúffuna fyrir ávexti og grænmeti
Eldaður matur, kaldir réttir o.s.frv.	Breiddu yfir og settu í einhverja hillu
Ávextir og grænmeti	Geymdu í skúffunni fyrir ávexti og grænmeti
Smjör og ostur	Vefðu inn í loftþétta filmu eða plastfilmu
Mjólkurflöskur, aðrir drykkir í flöskum og vökvar í dósum	Gakktu úr skugga um að flöskur séu með loki og geymdu þær í hurðargrindunum
Egg og pökkuð matvæli	Geymdu í hurðargrindunum, settu egginn í eggjahaldarana



ATHUGAÐU!

Orkunýting tækisins er best þegar allar hillur og skúffur eru í upphaflegum staðsetningum sínum. Hinsvegar er hægt að fjarlægja hillurnar til að þrifa þær eða setja þær í aðra hæð til að skapa meira pláss í kælikápnunum. Sjá hluti "Hreinsaðu kæli- og frystiskápin", [síða 233](#).

Matvæli geymd í frystiskápnunum



VIÐVÖRUN!

- Setjið ekki matvæli eða ílát í frystihólfíð með blautar hendur þegar kæli- og frystiskápurinn er í gangi, sérstaklega ekki málmílát, til að forðast skrámur á húð og frostbruna.
- Neytið ekki frosinna matvæla, eins og íspinna eða ísmola, beint úr frystiskápnunum. Það gæti valdið frostbruna.
- Ekki yfirhlaða tækið þannig að loftringrás verði ekki næg.



VARÚÐ!

- Farðu alltaf eftir þeim geymslutíma og fyrningardagsetningum sem framleiðendur leggja til.
- Ef hurðin er höfð opin í langan tíma getur það valdið verulegri hækkun á hitastigi í hólfunum.
- Geymið hrátt kjöt og fisk í hentugum ílátum í frystiskápnunum þannig að þau komist ekki í snertingu við eða valdi leka á önnur matvæli.
- Setjið ekki kolsýrða eða freyðandi drykki í frystihólfíð þar sem það skapar þrýsting í ílátinu, sem getur valdið því að það springi og skemmi tækið.
- Vertu viss um að flöskur séu ekki skildar eftir í frystiskápnunum lengur en þess er þörf. Flöskurnar geta sprungið ef innihaldið frýs.



VARÚÐ!

Ekki loka hurðinni meðan skúffur eru opnar. Það gæti skemmt skúffurnar og hurðina.



ATHUGAÐU!

Til að forðast orkusóun, ekki geyma heitan mat eða vökva sem gufa kemur úr í kæli- og frystiskápnunum. Ef heit matvæli eru sett beint í kæli- eða frystiskápin veldur það hækkun á innra hitastigi sem leiðir til þess að þjappan þarf að vinna meira og nota meiri orku. Kæla verður heitan mat og drykki að stofuhita áður en þau eru geymd.

Notaðu eftirfarandi ábendingar og ráðleggingar við geymslu matvæla í frystiskápnum.

- Undirbúðu matvælin í smáum skömmtum til að þau frjósi hratt og fullkomlega, sem gerir það aftur á móti mögulegt að þíða einungis niður það magn sem þarf í hvert skipti. Þegar matvæli hafa verið þídd niður þá spillast þau fljótt og ekki má frysta þau aftur.
- Þegar matvæli frjósa of hægt geta þau tapað gæðum sínum eða spillst.
- Pakkaðu matvælunum inn í álpynnu eða pólýetýlen (plast) matarfilmu sem er loftþétt. Þurrkaðu af ílátum áður en þau eru sett í frystiskápinn.
- Merktu og dagsettu hverja pakkningu sem á að frysta til að geta fylgst með geymslufímanum. Taktu út eins marga hluti og þarf í einu.
- Ekki láta fersk ófrosin matvæli komast í snertingu við matvæli sem eru þegar frosin til að forðast að hitastig þeirra síðarnefndu hækki.
- Vertu viss um að smásöluaðilinn hafi geymt matvælin á réttan hátt.
- Setjið pakkningar í frystiskápinn eins fljótt og auðið er eftir kaup.
- Ef það verður rafmagnslaust er hægt að geyma matvæli í frystiskápnum í nokkrar klukkustundir. Ekki opna hurðina meðan rafmagnsbilun stendur yfir og ekki setja meira af ferskum matvælum í frystiskápinn. Ef bilunin varir lengur verður að athuga matinn og, ef nauðsyn krefur, neyta hans strax eða frysta hann eftir að hann er eldaður.



ATHUGAÐU!

Orkunýting tækisins er best þegar allar hillur og skúffur eru í upphaflegum staðsetningum sínum. Hinsvegar er hægt að fjarlægja hillurnar til að þrifa þær eða setja þær í aðra hæð til að skapa meira pláss í frystiskápnum. Sjá hluti "Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn", [síða 233](#).

HREINSUN OG VIÐHALD

Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn

Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn að utan á tveggja mánaða fresti og að innan á 15 daga fresti til að koma í veg fyrir lykt. Athugaðu og hreinsaðu hurðarþéttingarnar reglulega til að fjarlægja rusl. Klístraður matur eða drykkjarvörur geta valdið því að þéttin festist við skápinn og mögulega rifni þegar hurðin er opnuð. Auðveldara er að þrífa þegar litlar matarbirgðir eru í tækinu.



VIÐVÖRUN!

Lesið öryggisupplýsingarnar og leiðbeiningarnar í heild áður en þríf eða viðhald á þessari vöru eru framkvæmd.



VIÐVÖRUN!

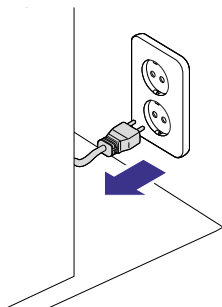
- Slökkvið alltaf á vörunni og takið hana úr sambandi við rafmagnsinnstunguna áður en hún er hreinsuð. Eða, slökkvið á útsláttarrofanum eða fjarlægið öryggið. Sé það ekki gert getur það leitt til raflosts.
- Ekki nota hreinsiefni eða vatn sem innihalda klór til að hreinsa ytra yfirborðið og krómhúðaða hluta tækisins. Klór veldur tæringu á slíkum málmyfirborðum.
- Ekki nota málmluti, beitta hluti, gufuhreinsiefni, þynni, bílahreinsiefni, Clorox, ilmkjarnaolíur (t.d. sítrónusafa eða appelsínubarkarsafa), slípiefni eða lífræn leysiefni (t.d. bensen, smjörσύru eða hreinsiefni sem innihalda ediksýru) til að þrífa. Þessi efni geta skemmt plasthluta, skaðað yfirborð vörunnar og valdið eldi.
- Hreinsið aldrei vöruna með gufuhreinsi. Raki getur safnast fyrir í rafmagnsíhlutum og valdið hættu á raflosti. Heitar gufur geta einnig skemmt plasthluta.
- Ekki nota gufu eða uppgufuð hreinsiefni. Gufa getur komist í snertingu við rafmagnshluta og valdið skammhlaupi eða raflosti.
- Úðið ekki vatni beint á tækið.
- Gangið úr skugga um að varan sé alveg þurr áður en henni er stungið aftur í samband við rafmagnsinnstunguna.



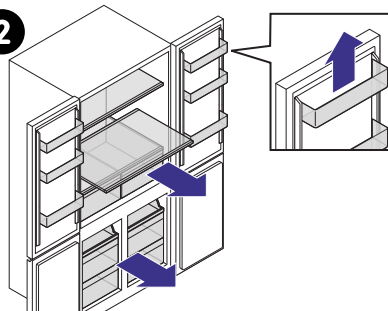
VARÚÐ!

- Hreinsaðu reglulega yfirborð sem geta komist í snertingu við matvæli og aðgengilegan frárennslisbúnað.
- Hreinsaðu afrennslisopið fyrir vatn reglulega með sérstöku verkfæri til þess. Gættu þess að valda ekki skemmdum á skápnum með beittum hlutum.
- Ekki nota hreinsiefni (eins og sápu, þvottaefni, skrúbbduft, úðahreinsi o.s.frv.) til að hreinsa innanrýmið. Þau geta valdið lykt og mengað matvæli.
- Ekki setja fljótandi olíur eða máltíðir eldaðar í olíu í kælskápinum í ópöttum ílátum. Það skemmir plastyfirborð tækisins. Hreinsið og skolið alla olíu sem hefur lekið með heitu vatni þegar í stað.

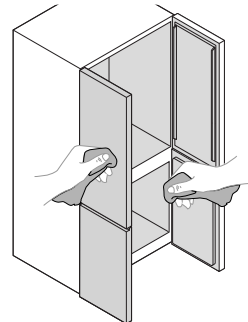
1

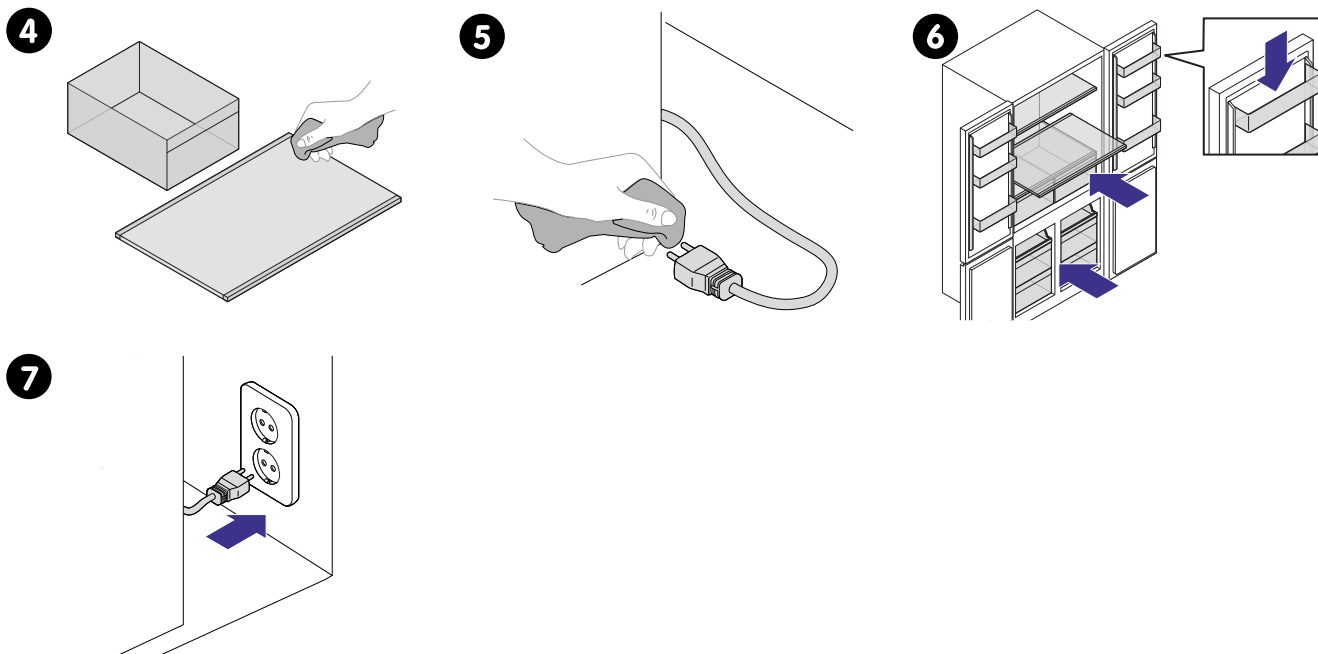


2



3





1. Takið kæli- og frystiskápinn úr sambandi til að slökkva á honum.
2. Fjarlægjið matvæli, drykkjarvörur, hillur og skúffur. Hendið mat og drykkjarvörum sem hafa spillst.
3. Þrifið hurðirnar og yfirborð skápsins með mjúkum klút vættum með volgu vatni, þurrkið þau síðan með mjúkum klút. Notið mjúkan klút eða svamp með mildri matarsóðalausn til að þurrka af kæli- og frystiskápnum að innan. Eftir hreinsun skal skola yfirborðin með volgu vatni með vel undnum svampi eða klút. Að lokum skal þurrka innanrýmið með hreinum klút eða skilja hurðirnar eftir opnar til að leyfa því að loftþorna. Þvoið þéttingarnar með mildu þvottaefni og volgu vatni, skolið síðan og þurrkið þær vandlega eftir hreinsun.
VARÚÐ! Haldið vatni fjarri ljóshlífinni og öðrum rafmagnsíhlutum.
ATHUGAÐU! Þurrkið ljósið og hitastigsvalhnappinn með mjúkum þurrum klút.



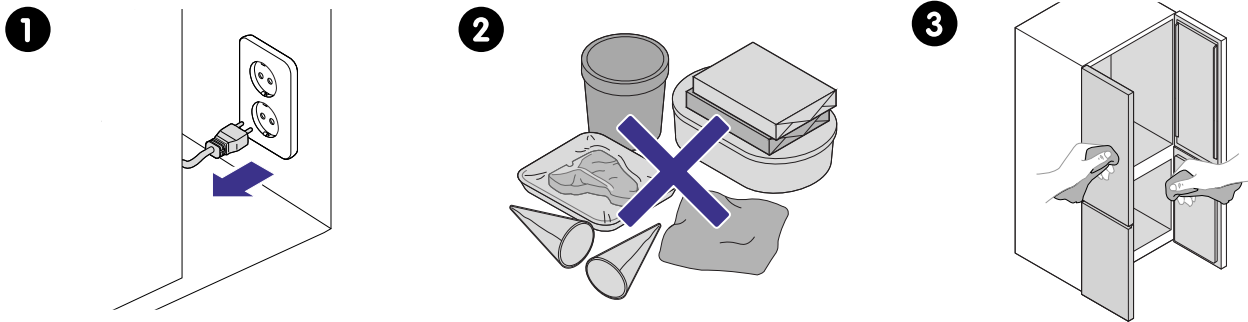
Úðaðu vatni á hreinsiklútinn frekar en að úða beint á yfirborð kæli- og frystiskápsins. Það hjálpar til við að tryggja jafna dreifingu raka á yfirborðinu.

4. Hreinsaðu hillurnar og skúffurnar með mjúkum klút vættum með sápuvatni eða blönduðu hreinsiefni. Skolaðu og þurrkaðu alveg af þeim.
5. Þrifið rafmagnstengilinn með þurrum klút.
6. Settu hillur og skúffur innanrýmis aftur í kæli- og frystiskápinn.
ATHUGAÐU! Gangið úr skugga um að öll yfirborð séu alveg þurr, sérstaklega hurðarþéttingin, áður en hillurnar og skúffurnar eru settar aftur í.
7. Stingið kæli- og frystiskápnum í samband til að kveikja á honum.
VIÐVÖRUN!
 - Gangið úr skugga um að rafmagnssnúran sé ekki með sprungur eða skemmdir. Ef rafmagnssnúran er skemmd hafið þá samband við söluaðilann þar sem varan var keypt eða hafið samband við Elvita þjónustu.
 - Ekki setja kæli- og frystiskápinn aftur í samband við rafmagn nema hann sé alveg þurr að innan.

Gangið úr skugga um að kæli- og frystiskápurinn sé nægilega kaldur áður en matvælin og drykkjarvörurnar eru sett aftur í hann.

Undirbúningur ef ekki á nota tækið í langan tíma

Nokkurs undirbúnings er þörf ef slökkva skal á kæli- og frystiskápnum í langan tíma til að halda honum í góðu ástandi og koma í veg fyrir myglu.



1. Taktu kæli- og frystiskápinn úr sambandi við rafmagn.
2. Fjarlægðu matvæli úr kæli- og frystiskápnunum. Afþíddu frystiskápinn ef þarf.
3. Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn. Sjá hluti "Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn", [síða 233](#).

Skildu hurðirnar effir opnar til að hindra að lykt myndist.

Þegar kæli- og frystiskápurinn er ræstur effir tímabil án notkunar skal láta hann vera í gangi í a.m.k. 2 klukkustundir með lágt stillt hitastig áður en matvæli eru sett í hólfin.

Ef skipta þarf um LED-ljós



VIÐVÖRUN!

Notendur eiga ekki að skipta um LED-ljós sjálfir. Hafðu samband við þjónustu Elvita ef LED-ljósið er skemmt.



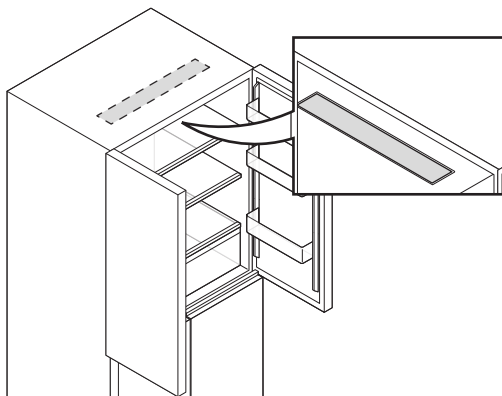
VIÐVÖRUN!

- Öll rafmagnsþjónusta fyrir tækið skal vera framkvæmd af viðurkenndum rafvirkja eða hæfum einstaklingi.
- Þjónusta fyrir þetta tæki skal vera framkvæmd af viðurkenndri þjónustumiðstöð og aðeins má nota upprunalega varahluti.



ATHUGAÐU!

- Perurnar sem notaðar eru í þessu tæki henta ekki til lýsingar í herbergjum heimilis.
- Tilgangur ljóssins sem notað er í tækinu er að auðvelt sé að taka matvæli úr tækinu og setja þau í það.



BILANAGREINING

Kæli- og frystiskápurinn virkar ekki rétt



VIÐVÖRUN!

- Aðeins viðurkenndir tæknimenn mega framkvæma viðgerðir.
- Ef vandamál koma upp varðandi tækið athugaðu þá hvort notendaleiðbeiningar og bilanagreiningarupplýsingar geta hjálpað þér við að leysa þau. Ef vandamálið er viðvarandi skaltu hafa samband við viðurkenndan tæknimann, viðurkenndan rafvirkja eða smásöluaðilann þar sem varan var keypt.

Það geta verið aðrar orsakir fyrir vandamálinu. Fylgdu leiðbeiningunum fyrir orsakirnar sem stungið er upp á til að leysa vandamálið.

Rafmagnskló er ekki í sambandi eða er laus

Tengdu rafmagnskló við rafmagnsinnstungu.

Öryggi hefur sprungið eða er gallað

1. Athugaðu öryggi og raftengingu.
2. Ef þau eru ekki í nothæfu ástandi skaltu hafa samband við viðurkenndan rafvirkja.

Biluð innstunga eða rafmagnsbilun

Ef vandamál eru með rafmagnið ætti viðurkenndur rafvirki að leiðrétta það.

Lykt kemur úr hólfunum

Það geta verið aðrar orsakir fyrir vandamálinu. Fylgdu leiðbeiningunum fyrir orsakirnar sem stungið er upp á til að leysa vandamálið.

Innra byrði er ekki hreint

Hreinsaðu innra byrði. Sjá hluti "Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn", [síða 233](#).

Matvæli, umbúðir eða pakkningar valda lykt

Notið önnur ílát, pakkið matvælum á réttan hátt eða fjarlægjið skemmd matvæli úr kæli- og frystiskápnunum.

Hitastigið að innan er of hátt

Það geta verið aðrar orsakir fyrir vandamálinu. Fylgdu leiðbeiningunum fyrir orsakirnar sem stungið er upp á til að leysa vandamálið.

Stilling hitastigs er stillt á of mikinn hita

Lækkaðu hitastigið. Sjá hluti "Hitastigi í kæliholfi breytt", [síða 228](#), hluti "Hitastigi í frystihólfi breytt", [síða 229](#) og hluti "Hitastigi í breytanlega hólfinu breytt", [síða 229](#).

Hurðirnar hafa verið skildar eftir opnar of lengi eða of oft

Gakktu úr skugga um að hurðin sé alveg lokuð. Athugaðu að hurðunum sé ekki haldið opnum af einhverri hindrun.

Miklu magni af heitum mat var komið fyrir á síðustu 24 klukkustundum

Snúið hitavalshnappinum tímabundið í kaldari stillingu.

Nálægð við hitagjafa

Ef kæli- og frystiskápurinn er settur nálægt hugsanlegum hitagjafa, sjá hluti "Uppsetningarsvæði", [síða 239](#) til að fá aðstoð við rétta staðsetningu.

Hitastigið að innan er of lágt**Hitastigið er stillt of lágt**

Auktu hitastigið. Sjá hluti "Hitastigi í kæliholfi breytt", [síða 228](#), hluti "Hitastigi í frystihólfi breytt", [síða 229](#) og hluti "Hitastigi í breytanlega hólfinu breytt", [síða 229](#).

Hávaði úr kæli- og frystiskápnnum

Það geta verið aðrar orsakir fyrir vandamálinu. Fylgdu leiðbeiningunum fyrir orsakirnar sem stungið er upp á til að leysa vandamálið.

Hávaði er eðlilegur meðan tækið er í gangi

Við venjulega notkun geta nokkur dæmigerð hljóð heyrst frá tækinu. Þetta getur falið í sér:

- Virkni þjöppu
- Hringrás kælimiðils

Kæli- og frystiskápur er ekki láréttur

Jafnvægisstilltu kæli- og frystiskápin. Sjá hluti "Jafnvægisstilling kæli- og frystiskáps", [síða 242](#).

Kæli- og frystiskápur snertir vegg eða aðra hluti

Færið kæli- og frystiskápin örliði þannig að það sé nægilegt pláss í kringum hann. Sjá hluti "Uppsetningarsvæði", [síða 239](#).

Hindranir á aftari íhlutum

Ef íhlutur sem staðsettur er aftan á kæli- og frystiskápnnum (svo sem rör) er í snertingu við annan hluta kæli- og frystiskápsins eða nærliggjandi yfirborð, ætti að stilla hann varlega af til að tryggja rétt bil.

Hliðarpílið er heitt**Gufupéttirinn er innan í þilinu**

Þegar gufupéttirinn er staðsettur innan í þili er eðlilegt að ytra byrðið sé volgt eða heitt vegna virkni hans.

Ekki hægt að opna skúffu auðveldlega**Matvæli snerta þak skúffunnar**

Endurraðið hlutunum sem hindra að skúffan lokist.

Rakapétting á innanrými kæli- og frystiskápsins

Það geta verið aðrar orsakir fyrir vandamálinu. Fylgdu leiðbeiningunum fyrir orsakirnar sem stungið er upp á til að leysa vandamálið.

Umhverfisrakastig er of hátt

Ekki setja kæli- og frystiskápin upp á stað þar sem mikill raki er. Þurrkið rakapéttinguna af með hreinni þurrku.

**ATHUGAÐU!**

Heitt og rakt veðurfar eykur rakapéttingu og hrím. Þetta er eðlilegt og ekki merki um bilun.

Hurðin hefur verið skilin eftir opin of lengi eða opnuð of oft

Gakktu úr skugga um að hurðin sé alveg lokuð. Athugaðu að hurðinni sé ekki haldið opinni af einhverri hindrun.

Vökvi í opnu íláti í kælskápnnum

Ekki geyma vökva í opnu íláti í kælskápnnum. Hyljið eða lokið ílátinu.

Umhverfishitastig er of lágt

Ekki koma kæli- og frystiskápnnum fyrir á stöðum þar sem hitastigið fer niður fyrir 10 °C.

Hitastigið er stillt of lágt

Auktu hitastigið. Sjá hluti "Hitastigi í kæliholfi breytt", [síða 228](#), hluti "Hitastigi í frystihólfi breytt", [síða 229](#) og hluti "Hitastigi í breytanlega hólfinu breytt", [síða 229](#).

Rakapétting á ytra byrði kæli- og frystiskápsins

Umhverfisrakastig er hátt

Heitt og rakt veðurfar eykur rakapéttingu. Þetta er eðlilegt og ekki merki um bilun. Þegar rakastigið lækkar þá hverfur rakapéttingin.

UPPSETNING

Fylgdu leiðbeiningunum í þessum hluta til að setja upp tækið.



HÆTTA!

Vertu viss um að tækið hafi verið tekið úr sambandi við rafmagn áður en uppsetning fer fram eða aukahlutir stilltir.



VIÐVÖRUN!

Lestu öryggisupplýsingarnar og leiðbeiningarnar í heild sinni áður en þú setur þetta tæki upp eða notar það.



VIÐVÖRUN!

- Þessi vara er ekki ætluð til notkunar sem innbyggjt tæki.
- Gætið þess að kælimiðilsrásin skemmist ekki.
- Þegar tækið er staðsett skal tryggja að ekki sé þrengt að rafmagnssnúrunni eða hún verði fyrir skemmdum. Skemmdur rafmagnstengill getur ofhitnað og valdið eldsvoða.
- Staðsetjið ekki fjöltengi eða færanlega aflgjafa fyrir aftan tækið.
- Tengjið ekki tækið við rafmagnsinnstungu ef tækið er skemmt. Hafið sambandi við smásöluaðilann þar sem tækið var keypt.
- Notið sérúthlutaða rafmagnsinnstungu, sem þýðir að ekki skal deila rafmagnsinnstungunni með öðrum tækjum.
- Stínga verður klónni í viðeigandi rafmagnsinnstungu sem er sett upp og jarðtengd samkvæmt öllum staðbundnum lögum og reglugerðum.
- Ekki nota rafmagnsinnstungu sem hægt er að slökkva á með rofa eða öðrum rafmagnssparnaðarbúnaði.
- Gangið úr skugga um að tengistærðir tækisins séu samsvarandi við rafveitu. Þessar upplýsingar (stærð öryggja, spenna og tíðni) má finna á merkingu tækisins. Ef vafi leikur á skal ráðfæra sig við viðurkenndan rafvirkja.
- Notið ekki framlengingarsnúru og lengið ekki rafmagnssnúruna.



VARÚÐ!

Farðu varlega þegar tækið er meðhöndlað til að tryggja að það falli ekki og valdi meiðslum.



ATHUGAÐU!

Hafið samband við þjónustudeild ef það eru einhver áhyggjuefni varðandi uppsetninguna. Hafðu samband við **Elvita þjónustu** ef þú þarft hjálp með tækið þitt.

Uppsetningarsvæði



VIÐVÖRUN!

- Þegar tækið er staðsett skal tryggja að ekki sé þrengt að rafmagnssnúrunni og rafmagnstenglinum eða að þau verði fyrir skemmdum. Skemmdur rafmagnstengill getur ofhitnað og valdið eldsvoða.
- Setja verður þetta tæki á slétt yfirborð úr hörðu efni sem er í sömu hæð og gólfíð í kring.
- Þetta yfirborð á að vera nægilega sterkt til að standa undir tækinu fullhlöðnu.
- Þegar verið er að staðsetja tækið skal tryggja að hægt sé að komast að rafmagnstenglinum.
- Setjið bakhlið tækisins ekki of nálægt vegg. Hætta er á eldsvoða ef þjappan ofhitnar.



VARÚÐ!

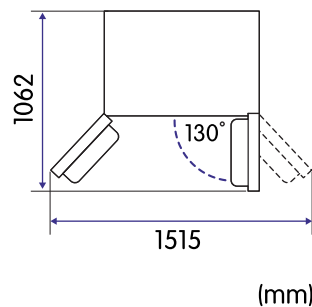
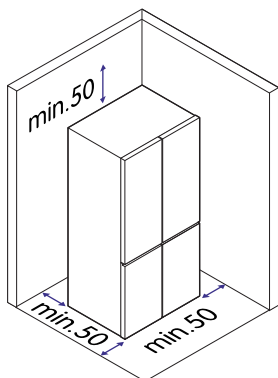
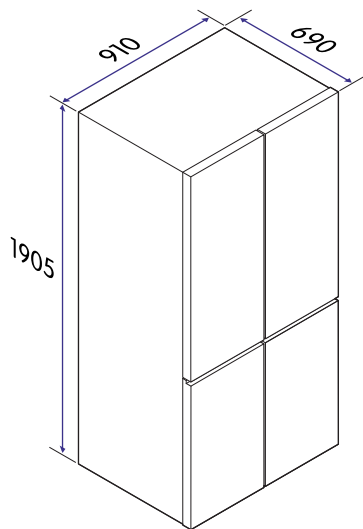
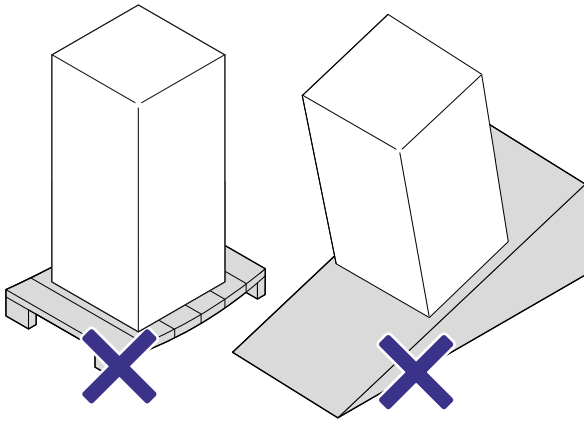
- Þessi vara virkar vel innan loftslagsflokka frá SN til T. Sjá hluti "Loftslagsflokkun", [síða 245](#). Tækið gæti ekki virkað rétt ef það er útsett í langan tíma fyrir hitastigi sem er fyrir ofan eða neðan hitastigssviðið sem nær frá 10 °C til 43 °C.

Hafðu eftirfarandi í huga þegar valinn er staður til að setja tækið upp á:

- Forðastu beint sólarljós, rigningu eða frost.
- Haltu frá hitagjöfum, eins og eldavélum, ofnum, eldum, hiturum eða ofnum.

- Staðsettu á vel loftræstum stað innandyrna.
- Ekki setja tækið upp á rökum eða blautum stað.
- Yfirborðið á að vera hart, þurrt og lárétt.
- Hafðu nægilegt pláss til að hurðirnar og skúffurnar geti auðveldlega opnast, í samræmi við mælivíddirnar.

Til að hallastilla tækið rétt og leyfa hringrás lofts að neðan aftan á tækinu gæti þurft að stilla fæturna. Sjá hluti "Jafnvægisstilling kæli- og frystiskáps", [síða 242](#).



Taktu kæli- og frystiskápinn úr umbúðunum

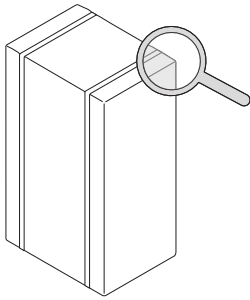
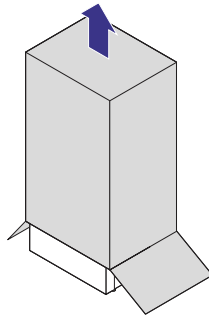
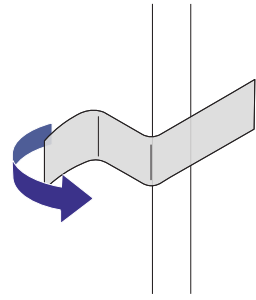
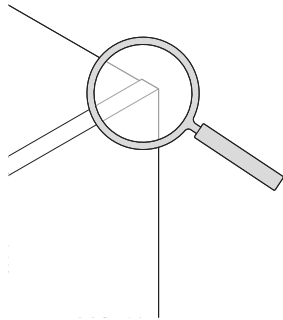


VIÐVÖRUN!

Haldið öllum umbúðum fjarri börnum þar sem hættu er á köfnun.

**ATHUGAÐU!**

Geymið umbúðirnar fyrir hugsanlega flutninga á tækinu í framtíðinni.

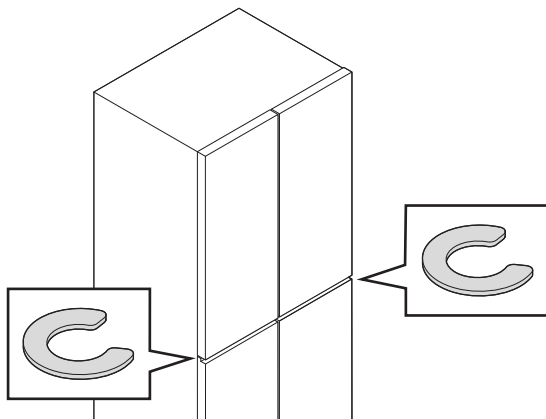
1**2****3****4**

1. Athugaðu hvort einhverjar skemmdir eru á pakkningunum. Ef umbúðirnar eru skemmdar skal ekki taka kæli- og frystiskápin úr þeim. Hafið samband við smásöluaðilann þar sem varan var keypt.
2. Fjarlægðu pappakassann, plastfilmuna og frauðpakkningarnar.
3. Fjarlægðu pappa og límbönd sem verja hillur og skúffur. Takið aukahlutina og uppsetningarhlutina innan úr kæli- og frystiskápinum.
4. Athugið hvort einhverjar skemmdir eru á kæli- og frystiskápinum. Ef kæli- og frystiskápurinn er skemmdur skal ekki tengja hann við raftengingu. Geymið umbúðirnar og hafið samband við smásöluaðilann þar sem varan var keypt.

Settu upp skinnurnar

Kæliskáphurðirnar haldast hugsanlega ekki samstilltar ef þær eru mikið hlaðnar matvælum. Settu skinnurnar á til að stilla hurðarstöðuna.

1. Lyftu kæliskáphurðinni örlítið. Settu skinnuna á miðju lömina. Gerðu þetta fyrir báðar kæliskáphurðirnar.



Jafnvægisstilling kæli- og frystiskáps

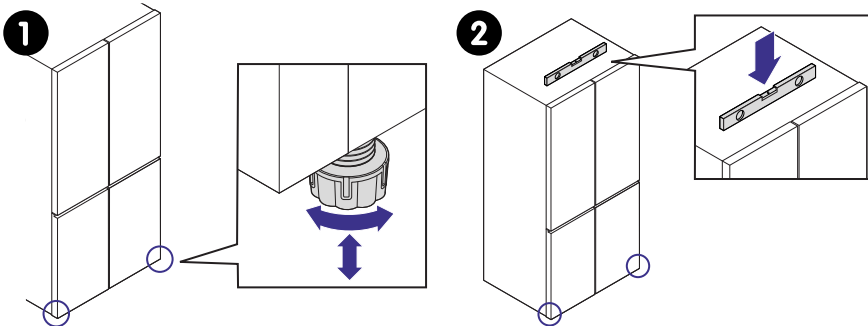
Kæli- og frystiskápurinn er búinn tveimur hallastillingarfótum að framan. Engir stillanlegir íhlutir eru til staðar að aftan. Til að hallastilla eininguna skal stilla hallastillingarfætuna tvo að framan eftir þörfum.

Stillið fætuna þar til allir fæturnir snerta gólfið og kæli- og frystiskápurinn er láréttur. Það kemur í veg fyrir að kæli- og frystiskápurinn hreyfist og hindrar titring.



VIÐVÖRUN!

- Gætið þess að klemma ekki hendurnar milli tækisins og undirlagsins eða milli tækisins og fótarins sem verið er að stilla. Hætta á meiðslum!
- Yfirborðið sem tækið er uppsett á verður að vera nægilega sterkt til að standa undir fullhlöðnu tæki.



1. Athugið hvort einhver af fótunum snerti ekki gólfið, og ef þarf, stillið framfætuna með því að skrúfa fótinn út með hendi eða viðeigandi skrúflykli þar til hann snertir gólfið.

ATHUGAÐU!

- Snúið fætinum réttisælis til að hækka.
- Snúið fætinum rangsælis til að lækka.



Auðveldara er að stilla fætuna ef einhver hallar kæli- og frystiskápnnum örlítið.

2. Notaðu hallamæli til að athuga hvort kæli- og frystiskápurinn sé alveg láréttur og stilltu fætuna aftur ef þarf.

Kæli- og frystiskápurinn færður



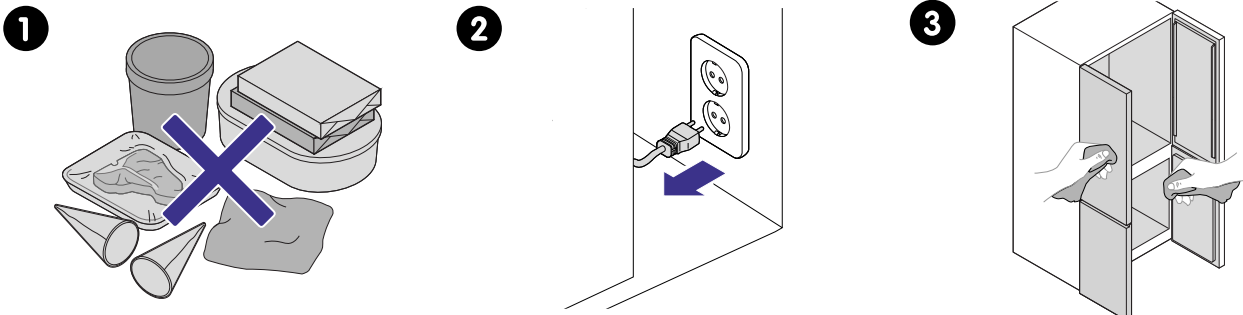
VIÐVÖRUN!

Tveir eða fleiri einstaklingar skulu vera til staðar þegar tækið er flutt eða sett upp til að forðast hættu á meiðslum.

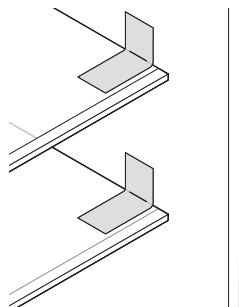


VARÚÐ!

Ekki halda í hurðina, hurðarhandfangið eða lömina þegar tækið er fært.



4



1. Fjarlægið matvæli og drykkjarföng úr kæli- og frystiskápnunum og geymið þau á köldum stað.
2. Taktu tækið úr sambandi við rafmagn.
3. Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn. Sjá hluti "Hreinsaðu kæli- og frystiskápinn", [síða 233](#).
4. Festið hillurnar, skúffurnar og fjarlægjanlega hluta með límbandi til að hindra hreyfingar við flutning. Kæli- og frystiskápurinn er tilbúinn fyrir flutning.

ATHUGAÐU! Fylgdu flutningsleiðbeiningunum á umbúðunum.

TÆKNILÝSINGAR

Tæknilýsing

Gerðarkóði tækis	Sjá hluti "Finndu gerðarkóðann", síða 226
Hæð	1905 mm
Breidd	910 mm
Dýpt	690 mm
Heildarrúmtak	600 l
Rúmtak kælikáps	429 l
Rúmtak frystiskáps	81 l
Rúmmál breytanlegs hólfs	90 l
Ráðlögð stilling hitastigs fyrir bestu geymslu á matvælum, fersk matvæli	4 °C
Ráðlögð stilling hitastigs fyrir bestu geymslu á matvælum, 4 stjörnur	-18 °C
Frystigeta	10,4 kg / 24 klst.
Tegund afþiðingar (kælikápshólf)	Sjálfvirk
Tegund afþiðingar (frystihólf)	Sjálfvirk
Lægsta umhverfishitastig, sem kælitækið hentar fyrir	+10°C
Hæsta umhverfishitastig, sem kælitækið hentar fyrir	+43°C
Málstraumur	1,5 A
Aflgjafi	220~240 V, 50 Hz

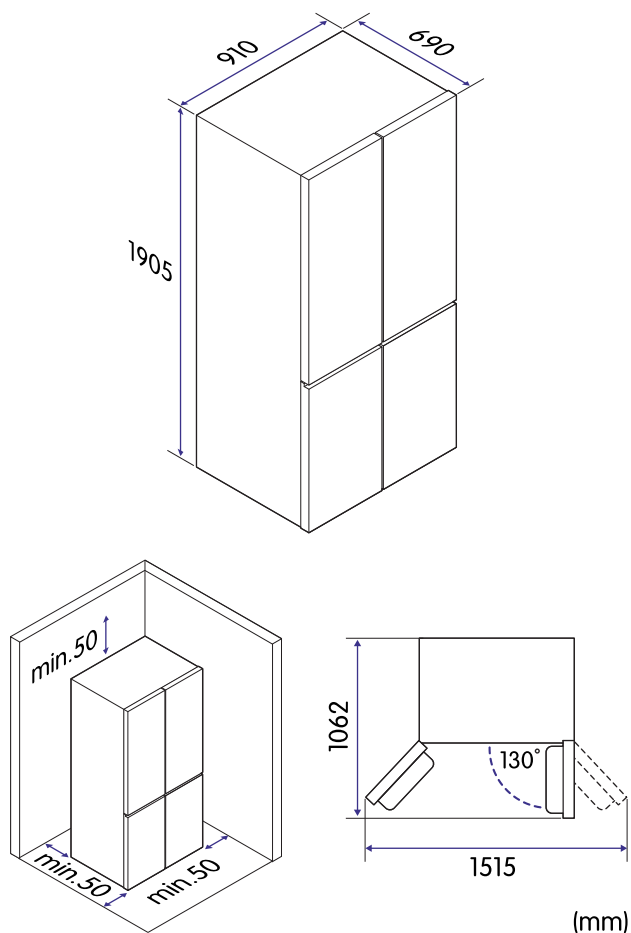
Orkunýtni

Þú getur fundið upplýsingar um orkusparnað þessa tækis í EPREL, evrópsku vöruskránni fyrir orkumerkingar. Farðu til vefsíðu EPREL og notaðu gerðarauðkennið til að finna upplýsingarnar. Gerðarauðkennið má finna á orkumerkingunni sem fylgir tækinut.

EPREL vefsíða: <https://eprel.ec.europa.eu/>



Stærðir



ESB tilskipanir og staðlar

Þetta tæki uppfyllir viðeigandi ESB tilskipanir og reglugerðir og ber á sér CE-merkið. Ef hún fylgir ekki tækinu er hægt á fá samræmisyfirlýsingu ESB samkvæmt beiðni.

Nothæfi tækisins hefur verið prófað í samræmi við staðal EN 60335 fyrir kælitæki.

Loftslagsflokkun

Flokkur	Tákn	Umhverfishitastigssvið
Aukið temprað	SN	+10 °C til +32 °C
Temprað	N	+16 °C til +32 °C
Heittemprað	ST	+16 °C til +38 °C
Hitabelti	T	+16 °C til +43 °C

- Aukið temprað: Tækið er ætlað til notkunar við umhverfishitastig á bilinu 10 °C til 32 °C.
- Temprað: Tækið er ætlað til notkunar við umhverfishitastig á bilinu 16 °C til 32 °C.
- Heittemprað: Tækið er ætlað til notkunar við umhverfishitastig á bilinu 16 °C til 38 °C.
- Hitabelti: Tækið er ætlað til notkunar við umhverfishitastig á bilinu 16 °C til 43 °C.

Almennar ráðleggingar um geymslu

Geymdu hin mismunandi matvæli í þeim hólum sem ráðlagt er og við markhitastigið fyrir geymslu matvælna. Gerðu þetta til að tryggja bestu varðveisluna í sem lengstan tíma og til að koma í veg fyrir matarsöun.



VARÚÐ!

- Tveggja stjörnu (**) hólf fyrir frosin matvæli henta fyrir geymslu forfrystra matvæla, til að geyma eða búa til rjómaís og búa til klaka.
- Einnar stjörnu (*), tveggja stjörnu (**) og þriggja stjörnu (***) hólfir henta ekki til að frysta fersk matvæli.



ATHUGAÐU!

Sumir kæli- og frystiskápar hafa ekki allar þær gerðir hólfa sem taldar eru upp í töflunni að neðan.

Gerð hólf	Markhitastig fyrir geymslu (°C)	Viðeigandi matvæli
Kæliskápur	+2 ~ +8	Egg, eldaður matur, innpakkaður matur, ávextir og grænmeti, mjólkurvörur, kökur, drykkir og önnur matvæli sem henta ekki til frystingar.
(***)*-Frystiskápur	≤ -18	Sjávarafurðir (fiskur, rækja, skelfiskur), ferskvatnsafurðir og kjötvara (ráðlagður geymslutími 3 mánuðir, bragð versnar og næringarinnihald minnkar eftir því sem geymslutíminn er lengri), hentar til að frysta fersk matvæli.
***-Frystiskápur	≤ -18	Sjávarafurðir (fiskur, rækja, skelfiskur), ferskvatnsafurðir og kjötvara (ráðlagður geymslutími 3 mánuðir, bragð versnar og næringarinnihald minnkar eftir því sem geymslutíminn er lengri), hentar ekki til að frysta fersk matvæli.
**Frystiskápur	≤ -12	Sjávarafurðir (fiskur, rækja, skelfiskur), ferskvatnsafurðir og kjötvara (ráðlagður geymslutími 2 mánuðir, bragð versnar og næringarinnihald minnkar eftir því sem geymslutíminn er lengri), hentar ekki til að frysta fersk matvæli.
*Frystiskápur	≤ -6	Sjávarafurðir (fiskur, rækja, skelfiskur), ferskvatnsafurðir og kjötvara (ráðlagður geymslutími 1 mánuður, bragð versnar og næringarinnihald minnkar eftir því sem geymslutíminn er lengri), hentar ekki til að frysta fersk matvæli.
0 stjörnur	-6 ~ 0	Ferskt svínakjöt, nautakjöt, fiskur, kjúklingur, sum innpökkuð unnin matvæli o.s.frv. (Ráðlagt að borða innan sama dags, helst ekki síðar en eftir 3 daga). Unnin matvæli hjúpuð að hluta til (matvæli sem ekki má frysta).

Gerð hólfis	Markhitastig fyrir geymslu (°C)	Viðeigandi matvæli
Kæling	-2 ~ +3	Ferskt/frosið svínakjöt, nautakjöt, kjúklingur, ferskvatnsafurðir o.s.frv. (7 dagar undir 0 °C og yfir 0 °C, mælt með að sé neytt innan þess dags, helst ekki síðar en eftir 2 daga). Sjávarafurðir (undir 0 °C í 15 daga, ekki mælt með að geyma við yfir 0 °C)
Fersk matvæli	0 ~ +4	Ferskt svínakjöt, nautakjöt, fiskur, kjúklingur, eldaður matur o.s.frv. (Ráðlagt að borða innan sama dags, helst ekki síðar en eftir 3 daga)
Vín	+5 ~ +20	Rauðvín, hvítvín, freyðivín o.s.frv.